

PROTOKOLŲ SĄRAŠAS

1 protokolas dėl geležies ir plieno gaminių

2 protokolas dėl Albanijos ir Bendrijos prekybos apdorotais žemės ūkio produktais

3 protokolas dėl abipusių lengvatinio režimo lengvatų tam tikriems vynams, vyno, spiritinių gėrimų ir aromatinto vyno pavadinimų abipusio pripažinimo, apsaugos ir kontrolės

4 protokolas dėl termino „produktų kilmė“ apibrėžties ir administracinio bendradarbiavimo būdų

5 protokolas dėl sausumos transporto

6 protokolas dėl administracinės abipusės pagalbos muitinių veiklos srityje

1 PROTOKOLAS
DĖL GELEŽIES IR PLIENO GAMINIŲ

1 STRAIPSNIS

Šis protokolas taikomas gaminiams, išvardytiems Kombinuotosios nomenklatūros 72 ir 73 skirsniuose. Jis taip pat taikomas pagamintiems geležies ir plieno gaminiams, kurie ateityje gali turėti Albanijos kilmės statusą ir kurie priklauso pirmiau nurodytam skirsniui.

2 STRAIPSNIS

Bendrijoje taikomi importo muitai Albanijos kilmės geležies ir plieno gaminiams panaikinami Susitarimo įsigaliojimo dieną.

3 STRAIPSNIS

1. Nuo šio Susitarimo įsigaliojimo dienos, Albanijoje taikomi Bendrijos kilmės geležies ir plieno gaminių importo muitai, nurodyti šio Susitarimo 19 straipsnyje ir išvardyti I priede, palaipsniui mažinami pagal juose numatytą tvarkaraštį.
2. Nuo šio Susitarimo įsigaliojimo dienos Albanijoje taikomi importo muitai visiems kitiems Bendrijos kilmės geležies ir plieno gaminiams panaikinami.

4 STRAIPSNIS

1. Kiekybiniai apribojimai ir lygiaverčio poveikio priemonės, taikomi į Bendriją įvežamiems Albanijos kilmės geležies ir plieno gaminiam, panaikinami Susitarimo įsigaliojimo dieną.
2. Kiekybiniai apribojimai ir lygiaverčio poveikio priemonės, taikomi į Albaniją įvežamiems Bendrijos kilmės geležies ir plieno gaminiam, panaikinami Susitarimo įsigaliojimo dieną.

5 STRAIPSNIS

1. Atsižvelgdamos į Susitarimo 71 straipsnyje nustatytas taisykles, Šalys pripažįsta, kad abi turi kuo skubiau spręsti struktūrinės geležies ir plieno sektoriaus problemas ir taip užtikrinti savo pramonės konkurencingumą pasaulyje. Todėl per trejus metus Albanija parengia būtiną geležies ir plieno pramonės restruktūrizavimo ir pertvarkos programą, kad šis sektorius galėtų veikti įprastomis rinkos sąlygomis. Albanijos prašoma Bendrija teikia atitinkamas technines konsultacijas.
2. Bet kurie šiam straipsniui prieštaraujantys veiksmai vertinami vadovaujantis ne tik Susitarimo 71 straipsnyje nustatytomis taisyklėmis, bet ir konkrečiais kriterijais, nustatytais taikant Bendrijos valstybės pagalbos taisykles, taip pat antrinės teisės aktus ir konkrečias valstybės pagalbos kontrolės taisykles, taikomas geležies ir plieno sektoriui po Europos anglies ir plieno bendrijos steigimo sutarties galiojimo pabaigos.

3. Taikydama Susitarimo 71 straipsnio 1 dalies iii punktą geležies ir plieno gaminiams, Bendrija pripažįsta, kad per penkerius metus nuo Susitarimo įsigaliojimo dienos išimtiniais atvejais Albanija gali teikti valstybės pagalbą restruktūrizavimui jeigu:

- restruktūrizavimo laikotarpio pabaigoje tokia pagalba ją gavusioms įmonėms padeda tapti gyvybingoms įprastinėmis rinkos sąlygomis,
- teikiamos pagalbos dydis ir intensyvumas yra tik toks, koks yra būtinas norint atkurti gyvybingumą; pagalbos dydis ir intensyvumas palaipsniui mažinamas,
- restruktūrizavimo programa siejama su visuotine racionalizacija ir kompensavimo priemonėmis, nukreiptomis prieš neigiamą valstybės pagalbos poveikį Albanijoje.

4. Kiekviena Šalis užtikrina visišką būtinos restruktūrizavimo ir pertvarkos programos įgyvendinimo skaidrumą, nuolatos keisdamosi su kita Šalimi visa informacija, įskaitant išsamią informaciją apie restruktūrizavimo planą, taip pat apie valstybės pagalbos, teikiamos vadovaujantis 2 ir 3 dalimis, dydį, intensyvumą ir paskirtį.

5. Stabilizacijos ir asociacijos taryba prižiūri, kaip įgyvendinami šio straipsnio 1–4 dalyse nurodyti reikalavimai.

6. Jei viena Šalis mano, kad tam tikri kitos Šalies veiksmai prieštarauja šio straipsnio reikalavimams, ir jeigu tie veiksmai pažeidžia arba gali pažeisti kitos Šalies interesus arba daro ar gali daryti materialinę žalą jos vietos pramonei, ta Šalis, pasikonsultavusi su 7 straipsnyje nurodyta kontaktine grupe arba praėjus 30 darbo dienų po kreipimosi dėl tokios konsultacijos, gali imtis atitinkamų priemonių.

6 STRAIPSNIS

Susitarimo 20, 21 ir 22 straipsnių nuostatos taikomos Šalių prekybai geležies ir plieno gaminiams.

7 STRAIPSNIS

Vadovaudamosi Susitarimo 120 straipsnio 4 dalimi, Šalys susitaria sudaryti kontaktinę grupę, kuri prižiūrėtų, kad protokolas būtų tinkamai įgyvendinamas, ir tikrintų, kaip jis įgyvendinamas.

2 PROTOKOLAS
DĖL ALBANIJOS IR BENDRIJOS
PREKYBOS APDOROTAIŠ ŽEMĖS ŪKIO PRODUKTAIS

1 STRAIPSNIS

1. Apdorotiems žemės ūkio produktams Bendrija ir Albanija taiko atitinkamai I, II a, II b, II c ir II d prieduose išvardytus muitus juose nurodytomis sąlygomis, neatsižvelgdamos į tai, ar jiems taikomos tarifinės kvotos ar ne.
2. Stabilizacijos ir asociacijos taryba priima sprendimus dėl:
 - šiame protokole aptariamų apdorotų žemės ūkio produktų sąrašų papildymo,
 - I, II b, II c ir II d prieduose minimų muitų dalinio pakeitimo,
 - tarifinių kvotų didinimo arba panaikinimo.

2 STRAIPSNIS

Pagal 1 straipsnį taikomi muitai gali būti sumažinti Stabilizacijos ir asociacijos tarybos sprendimu:

- jeigu, vykstant Bendrijos ir Albanijos prekybai, sumažinami pagrindiniams produktams taikomi muitai arba

- dėl sumažinimų, kurie atsiranda apdorotiems žemės ūkio produktams taikant abipuses nuolaidas.

Pirmojoje įtraukoje numatyti sumažinimai apskaičiuojami remiantis muito dalimi, įvardyta kaip žemės ūkio dedamoji, kuri atitinka žemės ūkio produktus, faktiškai panaudotus gaminant minėtus apdorotus žemės ūkio produktus, ir kuri atskaitoma iš tokiems pagrindiniams žemės ūkio produktams taikomų muitų.

3 STRAIPSNIS

Bendrija ir Albanija informuoja viena kitą apie patvirtintas administracines priemones, taikomas šiame Protokole nurodytiems produktams. Šios priemonės turi užtikrinti vienodas sąlygas visoms suinteresuotosioms šalims ir turi būti kuo paprastesnės ir lankstesnės.

I PRIEDAS

Muitai, taikomi į Bendriją importuojamiems
Albanijos kilmės apdorotiems žemės ūkio produktams

Į Bendriją importuojamiems toliau išvardytiems Albanijos kilmės apdorotiems žemės ūkio
produktams nustatomi nuliniai muitai

KN kodas	Aprašymas
(1)	(2)
0403	Pasukos, rūgpienis ir grietinė, jogurtas, kefyras ir kitoks fermentuotas arba raugintas pienas ir grietinėlė, koncentruoti arba nekoncentruoti, į kuriuos pridėta arba neprisidėta cukraus ar kitų saldiklių arba aromatinių medžiagų, taip pat į kuriuos pridėta arba neprisidėta vaisių, riešutų arba kakavos:
0403 10	- Jogurtas: -- Aromatizuoti arba į kuriuos pridėta vaisių, riešutų arba kakavos: --- Miltelių, granuliuojamųjų arba kitokio pavidalo sausieji produktai, kurių riebumas:
0403 10 51	---- Ne didesnis kaip 1,5 % masės
0403 10 53	---- Didesnis kaip 1,5 %, bet ne didesnis kaip 27 % masės
0403 10 59	---- Didesnis kaip 27 % masės --- Kitas, kurio riebumas:
0403 10 91	---- Ne didesnis kaip 3 % masės
0403 10 93	---- Didesnis kaip 3 %, bet ne didesnis kaip 6 % masės
0403 10 99	---- Didesnis kaip 6 % masės
0403 90	- Kiti: -- Aromatizuoti arba į kuriuos pridėta vaisių, riešutų arba kakavos: --- Miltelių, granuliuojamųjų arba kitokio pavidalo sausieji produktai, kurių riebumas:
0403 90 71	---- Ne didesnis kaip 1,5 % masės
0403 90 73	---- Didesnis kaip 1,5 %, bet ne didesnis kaip 27 % masės
0403 90 79	---- Didesnis kaip 27 % masės --- Kiti, kurių riebumas:
0403 90 91	---- Ne didesnis kaip 3 % masės
0403 90 93	---- Didesnis kaip 3 %, bet ne didesnis kaip 6 % masės
0403 90 99	---- Didesnis kaip 6 % masės
0405	Sviestas ir kiti pieno riebalai ir aliejai; pieno pastos:

0405 20	- Pieno pastos:
0405 20 10	-- Kurių riebumas ne mažesnis kaip 39 % masės, bet mažesnis kaip 60 % masės
0405 20 30	-- Kurių riebumas ne mažesnis kaip 60 % masės, bet ne didesnis kaip 75 % masės
0501 00 00	Neapdoroti žmonių plaukai, plauti arba neplauti, valyti arba nevalyti; žmonių plaukų atliekos
0502	Kiaulių arba šernų šeriai ir plaukai; barsukų plaukai ir kiti plaukai, naudojami šepėčiams ir teptukams gaminti; šių šerių arba plaukų atliekos:
0502 10 00	- Kiaulių arba šernų šeriai ir plaukai, taip pat šių šerių arba plaukų atliekos
0502 90 00	- Kiti
0503 00 00	Ašutai ir ašutų atliekos, suformuoti arba nesuformuoti į sluoksną, su pagrindu arba be pagrindo
0505	Paukščių odos ir kitos jų kūno dalys su plunksnomis arba pūkais; plunksnos ir plunksnų dalys (su pakirptais arba nepakirptais kraštais) bei pūkai, toliau neapdoroti, išskyrus jų išvalymą, dezinfekavimą arba paruošimą laikyti; plunksnų arba plunksnų dalių milteliai ir atliekos:
0505 10	-Plunksnos, naudojamos kimšimui; pūkai:
0505 10 10	--Žaliava
0505 10 90	-- Kiti
0505 90 00	- Kiti
0506	Kaulai ir ragų šerdys, neapdoroti (-os), be riebalų, paprastai apdoroti (-os) (bet neišpjauti (-os) pagal formą), apdoroti (-os) rūgštimi ar deželatinizuoti (-os); šių produktų milteliai ir atliekos:
0506 10 00	Oseinas ir kaulai, apdoroti rūgštimi
0506 90 00	- Kiti
0507	Dramblio kaulas, vėžlių šarvai, banginių ūsai ir banginių ūsų šeriai, ragai, elnių ragai, kanopos, nagai ir snapai, neapdoroti arba paprastai apdoroti, bet neišpjauti pagal formą; šių produktų milteliai ir atliekos:
0507 10 00	-Dramblio kaulas; dramblio kaulo milteliai ir atliekos
0507 90 00	- Kiti
0508 00 00	Koralai ir panašios medžiagos, neapdorotos arba paprastai apdorotos, bet neapdorotos kitu būdu; moliuskų geldelės, vėžiagyvių arba dygiaodžių kiautai, sepijų skeleto plokštelės, neapdorotos (-i) arba paprastai apdorotos (-i), bet neišpjautos (-i) pagal formą, jų milteliai ir atliekos
0509 00	Gyvūninės kilmės gamtinės pintys:
0509 00 10	-Žaliava
0509 00 90	- Kiti
0510 00 00	Pilkoji ambra, bebrų muskusas, cibetas ir muskusas; ispaniniai vabalai; tulžis, džiovinta arba nedžiovinta; liaukos ir kiti gyvūniniai produktai, naudojami farmacijos preparatams gaminti, švieži, atšaldyti, sušaldyti arba kitu būdu konservuoti neilgam laikymui:
0710	Daržovės (nevirtos arba virtos garuose ar vandenyje), sušaldytos:
0710 40 00	- Cukriniai kukurūzai
0711	Konservuotos daržovės, netinkamos ilgai laikyti ir papildomai neapdorojus tiesiogiai vartoti maistui (pavyzdžiui, konservuotos dujiniu sieros dioksidu, sūrymu, sieros vandeniu arba kitais konservuojamais tirpalais):

0711 90	- Kitos daržovės; daržovių mišiniai: --Daržovės:
0711 90 30	--- Cukriniai kukurūzai
0903 00 00	Matė
1212	Saldžiavaisių pupmedžių vaisiai, jūriniai vandens augalai ir kiti dumbliai, cukriniai runkeliai ir cukranendrės, švieži, atšaldyti, sušaldyti arba džiovinti, susmulkinti arba nesusmulkinti; vaisių kauliukai ir branduoliai, taip pat kiti augaliniai produktai (įskaitant neskrudintas <i>Cichorium intybus sativum</i> rūšies trūkažolių šaknis), dažniausiai vartojami žmonių maistui, nenurodyti kitoje vietoje:
1212 20 00	- Jūriniai vandens augalai ir kiti dumbliai
1302	Augalų syvai ir ekstraktai; pektino medžiagos, pektinatai ir pektatai; agaras ir kitos augalinės gleivės bei tirštikliai, modifikuoti arba nemodifikuoti: - Augalų syvai ir ekstraktai:
1302 12 00	-- Saldišaknės
1302 13 00	--Apynių
1302 14 00	-- Skaistenio (piretrumo) arba augalų šaknų, kurių sudėtyje yra rotenono
1302 19	--Kiti:
1302 19 90	---Kiti
1302 20	-Pektino medžiagos, pektinatai ir pektatai:
1302 20 10	--Sausi (-os)
1302 20 90	-- Kiti - Augalinės gleivės ir tirštikliai, modifikuoti arba nemodifikuoti:
1302 31 00	--Agaras
1302 32	-- Gleivės ir tirštikliai iš saldžiavaisio pupmedžio vaisių, saldžiavaisio pupmedžio vaisių sėklų arba siampupės (angl. <i>guar</i>) sėklų, modifikuoti arba nemodifikuoti:
1302 32 10	--- Iš saldžiavaisio pupmedžio vaisių ir saldžiavaisio pupmedžio vaisių sėklų
1401	Augalinės medžiagos, daugiausia tinkamos pynimui (pavyzdžiui, bambukai, rotangai (rattans), nendrės, meldai, gluosnių, karklų arba žilvičių vytelės, rafija, valyti, balinti arba dažyti javų šiaudai bei liepų karnos):
1401 10 00	-Bambukai
1401 20 00	-Rotangai (rattans)
1401 90 00	- Kiti
1402 00 00	Augalinės medžiagos, daugiausia tinkamos kimšimui arba išklojimui (pavyzdžiui, kapokas, augaliniai plaukai ir andrai), suformuotos arba nesuformuotos į sluoksna, su pagrindu iš kitos medžiagos arba be pagrindo
1403 00 00	Augalinės medžiagos, daugiausia tinkamos šluotoms arba šepečiams gaminti (pavyzdžiui, karklinis sorgas (<i>broomcorn</i>), piasava (<i>piassava</i>), varputis ir istlis), surištos arba nesurištos į sruogas arba į ryšulėlius
1404	Augaliniai produktai, nenurodyti kitoje vietoje:
1404 10 00	- Neapdorotos augalinės medžiagos, daugiausia naudojamos dažymui arba rauginimui

1404 20 00	- Medvilnės pūkai
1404 90 00	- Kiti
1505	Avių prakaitiniai riebalai ir iš jų gaunamos riebalų medžiagos (įskaitant lanoliną):
1505 00 10	-Neapdoroti avių prakaitiniai riebalai
1505 00 90	- Kiti
1506 00 00	Kiti gyvūniniai riebalai ir aliejus bei jų frakcijos, nerafinuoti arba rafinuoti, bet chemiškai nemodifikuoti
1515	Kiti nelakieji augaliniai riebalai ir aliejus (įskaitant simondsijų aliejų) ir jų frakcijos, nerafinuoti arba rafinuoti, bet chemiškai nemodifikuoti:
1515 90 15	-- Simondsijų ir oiticikų aliejus; mirtų vaškas ir japoniškas vaškas; jų frakcijos
1516	Gyvūniniai arba augaliniai riebalai ir aliejus ir jų frakcijos, visiškai arba iš dalies sukietinti, peresterinti, reesterinti arba elaidinizuoti, nerafinuoti arba rafinuoti, bet toliau neapdoroti:
1516 20	- Augaliniai riebalai ir aliejus ir jų frakcijos:
1516 20 10	-- Sukietintasis ricinos aliejus, vadinamas „opaliniu vašku“
1517	Margarinas; gyvūninių arba augalinių riebalų ir aliejaus bei įvairių šiame skirsnyje klasifikuojamų riebalų arba aliejaus frakcijų valgomieji mišiniai arba preparatai, išskyrus valgomuosius riebalus, aliejų arba jų frakcijas, klasifikuojamus 1516 pozicijoje:
1517 10	- Margarinas, išskyrus skystąjį margariną:
1517 10 10	Kurio sudėtyje yra daugiau kaip 10%, bet ne daugiau kaip 15 % masės pieno riebalų
1517 90	- Kiti:
1517 90 10	Kurio sudėtyje yra daugiau kaip 10%, bet ne daugiau kaip 15 % masės pieno riebalų
	--Kiti:
1517 90 93	---Valgomieji mišiniai arba preparatai, naudojami formoms tepti
1518 00	Gyvūniniai arba augaliniai riebalai ir aliejus bei jų frakcijos, kaitinti, oksiduoti, dehidratuoti, sulfuruoti, prapūsti, polimerizuoti šiluma vakuume arba inertinėse dujose arba kitaip chemiškai modifikuoti, išskyrus klasifikuojamus 1516 pozicijoje; nevalgomieji gyvūninių arba augalinių riebalų, aliejaus arba įvairių šiame skirsnyje klasifikuojamų riebalų arba aliejų frakcijų mišiniai arba preparatai, nenurodyti kitoje vietoje:
1518 00 10	-Linoksinas
	- Kiti:
1518 00 91	--Gyvūniniai arba augaliniai riebalai ir aliejus bei jų frakcijos, kaitinti, oksiduoti, dehidratuoti, sulfuruoti, prapūsti, polimerizuoti šiluma vakuume arba inertinėse dujose arba kitaip chemiškai modifikuoti, išskyrus klasifikuojamus 1516 pozicijoje
	--Kiti:
1518 00 95	---Nevalgomieji gyvūninių arba gyvūninių ir augalinių riebalų, aliejaus ir jų frakcijų mišiniai arba preparatai
1518 00 99	---Kiti
1520 00 00	Neapdorotas glicerolis; glicerolio vandenys ir glicerolio šarmai
1521	Augalinis vaškas (išskyrus trigliceridus), bičių vaškas, kitas vabzdžių vaškas ir spermacetatas, rafinuoti arba nerafinuoti, dažyti arba nedažyti:
1521 10 00	-Augalinis vaškas

1521 90	- Kiti:
1521 90 10	--Spermacetas, rafinuotas arba nerafinuotas, dažytas arba nedažytas: -- Bičių vaškas ir kitas vabzdžių vaškas, rafinuoti arba nerafinuoti, dažyti arba nedažyti:
1521 90 91	---Žaliavinis
1521 90 99	---Kiti
1522 00	Degra; riebalinių medžiagų arba gyvūninio ar augalinio vaško apdorojimo atliekos:
1522 00 10	-Degra
1704	Konditerijos gaminiai iš cukraus (įskaitant baltąjį šokoladą), neturintys kakavos:
1704 10	-Kramtomoji guma, su cukraus apvalkalu arba be jo: --Kurios sudėtyje esanti sacharozė sudaro mažiau kaip 60 % masės (įskaitant invertuotąjį cukrų, išreikštą sacharozės kiekiu):
1704 10 11	---Juostelių pavidalo guma
1704 10 19	---Kiti -- Kurios sudėtyje esanti sacharozė sudaro ne mažiau kaip 60 % masės (įskaitant invertuotąjį cukrų, išreikštą sacharozės kiekiu):
1704 10 91	---Juostelių pavidalo guma
1704 10 99	---Kiti
1704 90	- Kiti:
1704 90 10	--Saldišaknės ekstraktas, kurio sudėtyje yra daugiau kaip 10 % masės sacharozės, bet nėra kitų medžiagų priedų
1704 90 30	--Baltasis šokoladas --Kiti:
1704 90 51	---Konditerinės masės, įskaitant marcipaną, tiesiogiai supakuotos į pakuotes, kurių neto masė ne mažesnė kaip 1 kg
1704 90 55	---Pastilės ir žirneliai nuo gerklės skausmo ir nuo kosulio:
1704 90 61	---Su cukraus apvalkalu ---Kiti:
1704 90 65	---- Konditerijos gaminiai – guminukai ir konditerijos gaminiai iš drebučių, įskaitant vaisių pastas, turinčias konditerijos gaminių iš cukraus pavidalą
1704 90 71	---- Saldainiai iš virtos cukraus masės, įdaryti arba neįdaryti
1704 90 75	---- Kieti saldainiai iš cukraus ir sviesto („irisai“), karamelės ir panašūs saldainiai ----Kiti:
1704 90 81	-----Presuotos tabletės
1704 90 99	-----Kiti
1803	Kakavos pasta, iš kurios pašalinti arba nepašalinti riebalai:
1803 10 00	-Iš kurios riebalai nepašalinti
1803 20 00	-Iš kurios visiškai arba iš dalies pašalinti riebalai
1804 00 00	Kakavos sviestas, riebalai ir aliejus
1805 00 00	Kakavos milteliai, į kuriuos nepridėta cukraus arba kitų saldiklių
1806	Šokoladas ir kiti maisto produktai, turintys kakavos:

1806 10	- Kakavos milteliai, į kuriuos pridėta cukraus arba kitų saldiklių:
1806 10 15	-- Kurių sudėtyje nėra sacharozės arba kurių sudėtyje esanti sacharozė (įskaitant invertuotąjį cukrų, išreikštą sacharozės kiekiu) arba izogliukozė, išreikšta sacharozės kiekiu, sudaro mažiau kaip 5 % masės
1806 10 20	-- Kurių sudėtyje esanti sacharozė (įskaitant invertuotąjį cukrų, išreikštą sacharozės kiekiu) arba izogliukozė, išreikšta sacharozės kiekiu, sudaro ne mažiau kaip 5 %, bet mažiau kaip 65 % masės
1806 10 30	-- Kurių sudėtyje esanti sacharozė (įskaitant invertuotąjį cukrų, išreikštą sacharozės kiekiu) arba izogliukozė, išreikšta sacharozės kiekiu, sudaro ne mažiau kaip 65 %, bet mažiau kaip 80 % masės
1806 10 90	-- Kurių sudėtyje esanti sacharozė (įskaitant invertuotąjį cukrų, išreikštą sacharozės kiekiu) arba izogliukozė, išreikšta sacharozės kiekiu, sudaro ne mažiau kaip 80 % masės
1806 20	- Kiti gaminiai, turintys briketų, plytelių arba juostelių pavidalą, kurių masė didesnė kaip 2 kg, taip pat skysti gaminiai, pastos, milteliai, granulės arba kito pavidalo gaminiai, sudėti į talpyklas arba tiesiogiai supakuoti į pakuotes ir kurių masė didesnė kaip 2 kg:
1806 20 10	-- Kurių sudėtyje yra ne mažiau kaip 31 % masės kakavos sviesto arba kurių sudėtyje yra ne mažiau kaip 31 % masės kakavos sviesto ir pieno riebalų
1806 20 30	-- Kurių sudėtyje yra ne mažiau kaip 25 % masės, bet mažiau kaip 31 % masės kakavos sviesto ir pieno riebalų --Kiti:
1806 20 50	--- Kurių sudėtyje yra ne mažiau kaip 18 % masės kakavos sviesto
1806 20 70	--- Pieniško šokolado trupiniai
1806 20 80	--- Šokolado aromatą turinčios glazūros
1806 20 95	---Kiti - Kiti, turintys briketų, plytelių arba juostelių pavidalą:
1806 31 00	--Įdaryti
1806 32	--Neįdaryti
1806 32 10	--- Su javų grūdų, vaisių arba riešutų priedais
1806 32 90	---Kiti
1806 90	- Kiti: -- Šokoladas ir šokolado produktai: --- Šokoladas, įdarytas arba neįdarytas:
1806 90 11	---- Su alkoholiu
1806 90 19	----Kiti ---Kiti:
1806 90 31	----Įdaryti
1806 90 39	----Neįdaryti
1806 90 50	-- Konditerijos gaminiai iš cukraus ir jų pakaitalai, pagaminti iš cukraus pakaitalų, turintys kakavos
1806 90 60	-- Tepiniai su kakava
1806 90 70	-- Gaminiai su kakava, vartojami gėrimų gamyboje

1806 90 90	-- Kiti
1901	Salyklo ekstraktas; maisto produktai iš miltų, kruopų, rupinių, krakmolo arba salyklo ekstrakto, kurių sudėtyje nėra kakavos arba kurių sudėtyje esanti kakava, iš kurios visiškai pašalinti riebalai, sudaro mažiau kaip 40 % masės, nenurodyti kitoje vietoje; maisto produktai iš prekių, klasifikuojamų 0401-0404 pozicijose, kurių sudėtyje nėra kakavos arba kurių sudėtyje esanti kakava, iš kurios visiškai pašalinti riebalai, sudaro mažiau kaip 5 % masės, nenurodyti kitoje vietoje:
1901 10 00	- Maisto produktai kūdikiams, supakuoti į mažmeninei prekybai skirtas pakuotes
1901 20 00	Mišiniai ir tešlos, skirti kepinių, klasifikuojamų 1905 pozicijoje, gamybai
1901 90	- Kiti: -- Salyklo ekstraktas:
1901 90 11	--- Kurio sudėtyje esančio sausojo ekstrakto kiekis sudaro ne mažiau kaip 90 % masės
1901 90 19	---Kiti --Kiti:
1901 90 91	--- Kurių sudėtyje nėra pieno riebalų, sacharozės, izogliukozės, gliukozės ar krakmolo arba yra mažiau kaip 1,5 % pieno riebalų, 5 % sacharozės (įskaitant invertuotąjį cukrų) arba izogliukozės, 5 % gliukozės arba krakmolo, išskyrus miltelių pavidalo maisto produktus, iš prekių, klasifikuojamų 0401–0404 pozicijose
1901 90 99	---Kiti
1902	Tešlos gaminiai, virti arba nevirti, įdaryti (mėsa arba kitais produktais) arba neįdaryti, taip pat paruošti arba neparuošti kitu būdu, pavyzdžiui, <i>spageti</i> , makaronai, vermišeliai, <i>lazanja</i> , <i>gnocchi</i> , <i>ravioliai</i> (koldūnai), <i>cannelloni</i> ; kuskusas, paruoštas arba neparuoštas: -Tešlos gaminiai, nevirti, neįdaryti ir neparuošti kitu būdu:
1902 11 00	--Su kiaušiniiais
1902 19	--Kiti:
1902 19 10	---Be paprastųjų kviečių miltų arba rupinių
1902 19 90	---Kiti
1902 20	-Įdaryti tešlos gaminiai, virti arba nevirti, paruošti arba neparuošti kitu būdu: --Kiti:
1902 20 91	---Virti
1902 20 99	---Kiti
1902 30	-Kiti tešlos gaminiai:
1902 30 10	-- Sausi
1902 30 90	-- Kiti
1902 40	-Kuskusas:
1902 40 10	--Neparuoštas

1902 40 90	-- Kiti
1903 00 00	Tapijoka ir iš krakmolo pagaminti jos pakaitalai, turintys dribsnių, grūdelių, žirnelių, išsijų arba panašų pavidalą
1904	Paruošti maisto produktai, pagaminti išpučiant arba skrudinant javų grūdus ar javų grūdų produktus (pavyzdžiui, kukurūzų dribsnius); javai (išskyrus kukurūzus), turintys grūdų, dribsnių arba kitaip apdorotų grūdų pavidalą (išskyrus miltus, kruopas ir rupinius), apvirti arba paruošti kitu būdu, nenurodyti kitoje vietoje:
1904 10	-Paruošti maisto produktai, pagaminti išpučiant arba skrudinant javų grūdus ar javų grūdų produktus:
1904 10 10	-- Pagaminti iš kukurūzų:
1904 10 30	--Pagaminti iš ryžių
1904 10 90	--Kiti:
1904 20	-Paruošti maisto produktai, pagaminti iš neskrudintų javų grūdų dribsnių arba iš neskrudintų javų grūdų dribsnių ir skrudintų javų grūdų dribsnių arba išpūstų javų grūdų mišinių:
1904 20 10	-- Javainių (<i>Müsli</i>) rūšies produktai, daugiausia sudaryti iš neskrudintų javų grūdų dribsnių
	--Kiti:
1904 20 91	---Pagaminti iš kukurūzų
1904 20 95	---Pagaminti iš ryžių
1904 20 99	---Kiti
1904 30 00	Apvirti ir išdžiovinti kviečiai
1904 90	- Kiti:
1904 90 10	--Ryžiai:
1904 90 80	-- Kiti
1905	Duona, pyragai, bandelės, pyragaičiai, sausainiai ir kiti kepiniai, su kakava arba be kakavos; ostijos ir kalėdaičiai, tuščios kapsulės, naudojamos farmacijoje, plokštieji vafLIAI, ryžinis popierius ir panašūs produktai:
1905 10 00	-Duoniniai traškučiai
1905 20	-Meduoliai su imbiero priedais ir panašūs produktai:
1905 20 10	Kurių sudėtyje esanti sacharozė (įskaitant invertuotąjį cukrų, išreikštą sacharozės kiekiu) sudaro mažiau kaip 30 % masės
1905 20 30	--Kurių sudėtyje esanti sacharozė (įskaitant invertuotąjį cukrų, išreikštą sacharozės kiekiu) sudaro ne mažiau kaip 30 %, bet mažiau kaip 50 % masės
1905 20 90	--Kurių sudėtyje esanti sacharozė (įskaitant invertuotąjį cukrų, išreikštą sacharozės kiekiu) sudaro ne mažiau kaip 50 % masės
	-Saldūs sausainiai; vafLIAI ir sausblyniai:
1905 31	--Saldūs sausainiai:
	---Visiškai arba iš dalies padengti ar glaistyti šokoladu arba kitais produktais, kurių sudėtyje yra kakavos:
1905 31 11	-----Tiesiogiai supakuoti į pakuotes, kurių neto masė ne didesnė kaip 85 g:
1905 31 19	----Kiti
	---Kiti:
1905 31 30	----Kurių sudėtyje yra ne mažiau kaip 8 % masės pieno riebalų:

	----Kiti:
1905 31 91	-----Sluoksniuoti sausainiai:
1905 31 99	-----Kiti
1905 32	--VafLIAi ir sausblyniai:
1905 32 05	--- Kurių sudėtyje vanduo sudaro daugiau kaip 10 % masės
	---Kiti
	---- Visiškai arba iš dalies padengti ar glaistyti šokoladu arba kitais produktais, kurių sudėtyje yra kakavos:
1905 32 11	----- Tiesiogiai supakuoti į pakuotes, kurių neto masė ne didesnė kaip 85 g:
1905 32 19	-----Kiti
	----Kiti:
1905 32 91	----- Sūdyti, įdaryti arba neįdaryti
1905 32 99	-----Kiti
1905 40	-Džiūvėsiai, kepintos duonos arba pyrago riekelės ir panašūs kepinti produktai:
1905 40 10	--Džiūvėsiai
1905 40 90	-- Kiti
1905 90	- Kiti:
1905 90 10	--Macai
1905 90 20	--Ostijos ir kalėdaičiai, tuščios kapsulės, naudojamos farmacijoje, plokštieji vafLIAi, ryžinis popierius ir panašūs produktai
	--Kiti:
1905 90 30	---Duona ir pyragas, į kuriuos nepridėta medaus, kiaušinių, sūrio arba vaisių, kurių sudėtyje esantis cukrus sudaro ne daugiau kaip 5 % sausosios medžiagos masės, o riebalai- ne daugiau kaip 5 % sausosios medžiagos masės
1905 90 45	---Sausainiai
1905 90 55	---Išspausti (angl. <i>extruded</i>) arba iškočioti produktai, pikantiški arba sūdyti
	---Kiti:
1905 90 60	----Į kuriuos pridėta saldiklių:
1905 90 90	----Kiti
2001	Daržovės, vaisiai, riešutai ir kitos valgomosios augalų dalys, paruoštos arba konservuotos su actu arba acto rūgštimi:
2001 90	- Kiti:
2001 90 30	-- Cukriniai kukurūzai (<i>Zea mays</i> var. <i>saccharata</i>)
2001 90 40	-- Batatai, saldžiosios bulvės ir panašios valgomosios augalų dalys, kuriuose krakmolas sudaro ne mažiau kaip 5 % masės
2001 90 60	-- Palmių šerdys
2004	Kitos daržovės, paruoštos arba konservuotos be acto arba acto rūgšties, užšaldytos, išskyrus produktus, klasifikuojamus 2006 pozicijoje

2004 10	- Bulvės: -- Kiti
2004 10 91	--- Turinčios miltų, rupinių arba dribsnių pavidalą
2004 90	- Kitos daržovės ir daržovių mišiniai:
2004 90 10	-- Cukriniai kukurūzai (<i>Zea mays</i> var. <i>saccharata</i>)
2005	Kitos daržovės, paruoštos arba konservuotos be acto arba acto rūgšties, neužšaldytos, išskyrus produktus, klasifikuojamus 2006 pozicijoje
2005 20	- Bulvės:
2005 20 10	-- Turinčios miltų, rupinių arba dribsnių pavidalą
2005 80 00	- Cukriniai kukurūzai (<i>Zea mays</i> var. <i>saccharata</i>)
2008	Vaisiai, riešutai ir kitos valgomosios augalų dalys, paruošti arba konservuoti kitais būdais, kurių sudėtyje yra pridėtojo cukraus ar kitų saldiklių arba alkoholio, nenurodyti kitoje vietoje: -Riešutai, žemės riešutai (arachiai) ir kitos sėklos, sumaišytos arba nesumaišytos kartu:
2008 11	--Žemės riešutai (arachiai):
2008 11 10	--- Žemės riešutų (arachių) sviestas
	-Kiti, taip pat mišiniai, išskyrus klasifikuojamus 2008 19 subpozicijoje:
2008 91 00	-- Palmių šerdys
2008 99	--Kiti: ---[kuriuos nepridėta alkoholio: ----Kurių sudėtyje nėra pridėtojo cukraus:
2008 99 85	----- Kukurūzai, išskyrus cukrinius kukurūzus (<i>Zea mays</i> var. <i>saccharata</i>)
2008 99 91	----- Saldžiosios bulvės ir panašios valgomosios augalų dalys, kurių sudėtyje esančio krakmolo kiekis sudaro ne mažiau kaip 5 % masės
2101	Kavos, arbatos arba matės ekstraktai, esencijos ir koncentratai, taip pat produktai, daugiausia sudaryti iš šių produktų arba iš kavos, arbatos arba matės; skrudintos trūkažolės (cikorijos) ir kiti skrudinti kavos pakaitalai, taip pat jų ekstraktai, esencijos ir koncentratai: - Kavos ekstraktai, esencijos ir koncentratai, taip pat produktai, daugiausia sudaryti iš šių ekstraktų, esencijų ir koncentratų arba iš kavos:
2101 11	-- Ekstraktai, esencijos arba koncentratai:
2101 11 11	---Kurių sudėtyje esančio sausojo produkto, daugiausia sudaryto iš kavos, kiekis yra ne mažesnis kaip 95 % masės
2101 11 19	---Kiti
2101 12	-- Produktai, daugiausia sudaryti iš šių ekstraktų, esencijų ar koncentratų arba iš kavos:
2101 12 92	---Produktai, daugiausia sudaryti iš šių kavos ekstraktų, esencijų arba koncentratų:
2101 12 98	---Kiti
2101 20	- Arbatos arba matės ekstraktai, esencijos ir koncentratai, taip pat produktai, daugiausia sudaryti iš šių ekstraktų, esencijų ar koncentratų arba iš arbatos ar matės:

2101 20 20	-- Ekstraktai, esencijos arba koncentratai -- Produktai:
2101 20 92	--- Daugiausia sudaryti iš arbatos arba matės ekstraktų, esencijų ar koncentratų
2101 20 98	---Kiti
2101 30	- Skrudintos trūkažolės (cikorijos) ir kiti skrudinti kavos pakaitalai, taip pat jų ekstraktai, esencijos ir koncentratai: -- Skrudintos trūkažolės (cikorijos) ir kiti skrudinti kavos pakaitalai:
2101 30 11	--- Skrudintos trūkažolės (cikorijos)
2101 30 19	---Kiti -- Skrudintų trūkažolių (cikorijų) ir kitų skrudintų kavos pakaitalų ekstraktai, esencijos ir koncentratai:
2101 30 91	--- Skrudintų trūkažolių (cikorijų)
2101 30 99	---Kiti
2102	Mielės (aktyviosios arba neaktyviosios); kiti negyvi vienaląsčiai mikroorganizmai (išskyrus vakcinas, klasifikuojamas 3002 pozicijoje); paruošti kepimo milteliai:
2102 10	- Aktyviosios mielės:
2102 10 10	-- Mielių kultūros -- Kepimo mielės:
2102 10 31	--- Džiovintos
2102 10 39	---Kiti
2102 10 90	-- Kiti
2102 20	- Neaktyviosios mielės; kiti negyvi vienaląsčiai mikroorganizmai: -- Neaktyviosios mielės:
2102 20 11	--- Tablečių, kubelių arba panašių pavidalų arba tiesiogiai supakuotos į pakuotes, kurių neto masė ne didesnė kaip 1 kg.
2102 20 19	---Kiti
2102 20 90	-- Kiti
2102 30 00	- Paruošti kepimo milteliai
2103	Padažai ir jų pusgaminiai (koncentratai); sumaišyti uždarai ir sumaišyti pagardai; garstyčių miltai ir rupiniai bei paruoštos garstyčios:
2103 10 00	-Sojos padažas
2103 20 00	-Pomidorų kečupas (<i>ketchup</i>) ir kiti pomidorų padažai
2103 30	- Garstyčių miltai ir rupiniai bei paruoštos garstyčios:
2103 30 10	--Garstyčių miltai
2103 30 90	-- Paruoštos garstyčios
2103 90	- Kiti:
2103 90 10	-- Skystas mangų čatnis (aštrus uždaras)

2103 90 30	-- Aromatiniai kartimai, kurių alkoholio koncentracija, išreikšta tūrio procentais nuo 44,2 iki 49,2 % tūrio ir kurių sudėtyje yra nuo 1,5 iki 6 % masės gencijono, prieskonių ir įvairių sudėtinųjų dalių, taip pat nuo 4 iki 10 % cukraus, induose, kurių talpa ne didesnė kaip 0,5 litro
2103 90 90	-- Kiti
2104	Sriubos ir sultiniai bei jų pusgaminiai (koncentratai); homogenizuoti sudėtiniai maisto produktai:
2104 10	- Sriubos ir sultiniai bei jų pusgaminiai (koncentratai):
2104 10 10	-- Sausi
2104 10 90	-- Kiti
2104 20 00	-Homogenizuoti sudėtiniai maisto produktai
2105 00	Grietininiai ledai ir kiti valgomieji ledai, su kakava arba be jos:
2105 00 10	-Kurių sudėtyje nėra pieno riebalų arba kurių sudėtyje šie riebalai sudaro mažiau kaip 3 % masės -Kurių sudėtyje pieno riebalai sudaro:
2105 00 91	--Kurių sudėtyje daugiau kaip 3 % arba mažiau kaip 7 % masės
2105 00 99	--Ne mažiau kaip 7 % masės
2106	Maisto produktai, nenurodyti kitoje vietoje:
2106 10	-Baltymų koncentratai ir tekstūruotos baltyminės medžiagos:
2106 10 20	-- Kurių sudėtyje nėra pieno riebalų, sacharozės, izogliukozės, gliukozės ar krakmolo arba kurių sudėtyje yra mažiau kaip 1,5 % masės pieno riebalų, 5 % masės sacharozės arba izogliukozės, 5 % masės gliukozės arba krakmolo:
2106 10 80	-- Kiti
2106 90	- Kiti:
2106 90 10	-- Sūris <i>fondues</i>
2106 90 20	--Sudėtiniai alkoholiniai preparatai, vartojami gėrimų gamyboje, išskyrus preparatus, daugiausia sudarytus iš kvapiųjų medžiagų --Kiti:
2106 90 92	-- Kurių sudėtyje nėra pieno riebalų, sacharozės, izogliukozės, gliukozės ar krakmolo arba kurių sudėtyje yra mažiau kaip 1,5 % masės pieno riebalų, 5 % masės sacharozės arba izogliukozės, 5 % masės gliukozės arba krakmolo:
2106 90 98	---Kiti
2201	Vandenys, įskaitant gamtinius arba dirbtinius mineralinius vandenis, ir gazuotieji vandenys, į kuriuos ne pridėta cukraus ar kitų saldiklių bei aromatinių medžiagų; ledas ir sniegas:
2201 10	-Mineraliniai ir gazuotieji vandenys: -- Gamtiniai mineraliniai vandenys:
2201 10 11	---Negazuotieji
2201 10 19	---Kiti
2201 10 90	--Kiti:
2201 90 00	- Kiti

2202	Vandenys, įskaitant mineralinius ir gazuotuosius vandenis, į kuriuos pridėta cukraus ar kitų saldiklių arba aromatinių medžiagų, ir kiti nealkoholiniai gėrimai, išskyrus vaisių arba daržovių sultis, klasifikuojamas 2009 pozicijoje
2202 10 00	-Vandenys, įskaitant mineralinius ir gazuotuosius vandenis, į kuriuos pridėta cukraus ar kitų saldiklių arba aromatinių medžiagų
2202 90	- Kiti:
2202 90 10	--Kurių sudėtyje nėra produktų, klasifikuojamų 0401-0404 pozicijose, arba riebalų, gautų iš produktų, klasifikuojamų 0401-0404 pozicijose Kiti, kurių sudėtyje riebalai, gauti iš produktų, klasifikuojamų 0401-0404 pozicijose, sudaro
2202 90 91	---Mažiau kaip 0,2 % masės
2202 90 95	---Ne mažiau kaip 0,2 % masės, bet mažiau kaip 2 % masės
2202 90 99	--- Ne mažiau kaip 2 % masės
2203 00	Salyklinis alus:
	- Induose, kurių talpa ne didesnė kaip 10 litrai:
2203 00 01	-- Buteliuose
2203 00 09	-- Kiti
2203 00 10	-Induose, kurių talpa didesnė kaip 10 litrų
2205	Vermutai ir kiti vynai iš šviežių vynuogių, aromatizuoti augalais arba aromatinėmis medžiagomis:
2205 10	- Induose, kurių talpa ne didesnė kaip 2 litrai:
2205 10 10	-- Kurių faktinė alkoholio koncentracija, išreikšta tūrio procentais, ne didesnė kaip 18 % tūrio
2205 10 90	-- Kurių faktinė alkoholio koncentracija, išreikšta tūrio procentais, didesnė kaip 18 % tūrio
2205 90	- Kiti:
2205 90 10	-- Kurių faktinė alkoholio koncentracija, išreikšta tūrio procentais, ne didesnė kaip 18 % tūrio
2205 90 90	-- Kurių faktinė alkoholio koncentracija, išreikšta tūrio procentais, didesnė kaip 18 % tūrio
2207	Nedenatūruotas etilo alkoholis, kurio alkoholio koncentracija, išreikšta tūrio procentais, ne mažesnė kaip 80 % tūrio; denatūruotas etilo alkoholis ir kiti denatūruoti bet kurio stiprumo spiritai:
2207 10 00	- Nedenatūruotas etilo alkoholis, kurio alkoholio koncentracija, išreikšta tūrio procentais, ne mažesnė kaip 80 % tūrio
2207 20 00	- Denatūruotas etilo alkoholis ir kiti denatūruoti bet kurio stiprumo spiritai
2208	Nedenatūruotas etilo alkoholis, kurio alkoholio koncentracija, išreikšta tūrio procentais, mažesnė kaip 80 % tūrio; spiritai, likerai ir kiti spiritiniai gėrimai:
2208 20	- Spiritai, pagaminti distilijuojant vynuogių vynu arba vynuogių išspaudas: -- Ne didesnės kaip 2 litrų talpos induose:
2208 20 12	---Konjakas (<i>cognac</i>)
2208 20 14	--- <i>Armagnac</i>
2208 20 26	--- <i>Grappa</i>
2208 20 27	--- <i>Brandy de Jerez</i>
2208 20 29	---Kiti -- Induose, kurių talpa didesnė kaip 2 litrai:

2208 20 40	--- Žaliavinis distiliatas ---Kiti:
2208 20 62	----Konjakas (<i>cognac</i>):
2208 20 64	---- <i>Armagnac</i>
2208 20 86	---- <i>Grappa</i>
2208 20 87	---- <i>Brandy de Jerez</i>
2208 20 89	----Kiti
2208 30	-Viskiai (<i>whiskies</i>): -- Viskiai <i>Bourbon</i> , induose, kurių talpa:
2208 30 11	--- Ne didesnė kaip 2 litrai
2208 30 19	---Didesnė kaip 2 litrai -- Škotiški viskiai (<i>Scotch whisky</i>): --- Salyklo viskiai, induose, kurių talpa:
2208 30 32	---- Ne didesnė kaip 2 litrai
2208 30 38	----Didesnė kaip 2 litrai --- Sumaišyti viskiai, induose, kurių talpa:
2208 30 52	---- Ne didesnė kaip 2 litrai
2208 30 58	----Didesnė kaip 2 litrai --- Kiti, induose, kurių talpa:
2208 30 72	---- Ne didesnė kaip 2 litrai
2208 30 78	----Didesnė kaip 2 litrai -- Kiti, induose, kurių talpa:
2208 30 82	--- Ne didesnė kaip 2 litrai
2208 30 88	---Didesnė kaip 2 litrai
2208 40	- Romai (<i>rum</i>) ir tafijos (<i>taffia</i>): -- Induose, kurių talpa ne didesnė kaip 2 litrai
2208 40 11	--- Romai, kurių sudėtyje esančių lakiųjų medžiagų (išskyrus etilo ir metilo alkoholius) kiekis hektolitre gryno alkoholio ne mažesnis kaip 225 g (leistina 10 % paklaida) ---Kiti:
2208 40 31	----Kurių vertė, apskaičiuota gryno alkoholio litrui, didesnė kaip 7,9 EUR
2208 40 39	----Kiti -- Induose, kurių talpa didesnė kaip 2 litrai:
2208 40 51	--- Romai, kurių sudėtyje esančių lakiųjų medžiagų (išskyrus etilo ir metilo alkoholius) kiekis hektolitre gryno alkoholio ne mažesnis kaip 225 g (leistina 10 % paklaida)

	--Kiti:
2208 40 91	----Kurių vertė, apskaičiuota gryno alkoholio litrai, didesnė kaip 2 EUR
2208 40 99	----Kiti
2208 50	- Džiniai (<i>gin</i>) ir <i>Geneva</i> :
	-- Džiniai, induose, kurių talpa:
2208 50 11	--- Ne didesnė kaip 2 litrai
2208 50 19	---Didesnė kaip 2 litrai
	-- <i>Geneva</i> , induose, kurių talpa:
2208 50 91	--- Ne didesnė kaip 2 litrai
2208 50 99	---Didesnė kaip 2 litrai
2208 60	-Degtinės:
	-- Kurių alkoholio koncentracija, išreikšta tūrio procentais, ne didesnė kaip 45,4 % tūrio, induose, kurių talpa:
2208 60 11	--- Ne didesnė kaip 2 litrai
2208 60 19	---Didesnė kaip 2 litrai
	-- Kurių alkoholio koncentracija, išreikšta tūrio procentais, didesnė kaip 45,4 % tūrio, induose, kurių talpa:
2208 60 91	--- Ne didesnė kaip 2 litrai
2208 60 99	---Didesnė kaip 2 litrai
2208 70	- Likeriai ir kordialai (<i>liqueurs</i> ir <i>cordials</i>):
2208 70 10	-- Induose, kurių talpa ne didesnė kaip 2 litrai
2208 70 90	--Induose, kurių talpa didesnė kaip 2 litrai
2208 90	- Kiti:
	-- Arakai (<i>arrack</i>), induose, kurių talpa:
2208 90 11	--- Ne didesnė kaip 2 litrai
2208 90 19	---Didesnė kaip 2 litrai
	-- Slyvų, kriaušių arba vyšnių spiritai (išskyrus likerius), induose, kurių talpa:
2208 90 33	--- Ne didesnė kaip 2 litrai:
2208 90 38	--- Didesnė kaip 2 litrai:
	-- Kiti spiritai ir kiti spiritiniai gėrimai induose, kurių talpa:
	--- Ne didesnė kaip 2 litrai:
2208 90 41	---- <i>Ouzo</i>
	----Kiti:
	-----Spiritai (išskyrus likerius):
	-----Distiliuoti iš vaisių:
2208 90 45	-----Kalvadosai (<i>calvados</i>)
2208 90 48	-----Kiti

	-----Kiti:
2208 90 52	----- <i>Kornai</i>
2208 90 54	----- <i>Tequila</i>
2208 90 56	-----Kiti
2208 90 69	---- Kiti spiritiniai gėrimai --- Didesnė kaip 2 litrai: ---Spiritai (išskyrus likerius):
2208 90 71	---- Distiliuoti iš vaisių
2208 90 75	----- <i>Tequila</i>
2208 90 77	----Kiti
2208 90 78	----Kiti spiritiniai gėrimai Nedenatūruotas etilo alkoholis, kurio alkoholio koncentracija, išreikšta tūrio procentais, mažesnė kaip 80 % tūrio, induose, kurių talpa:
2208 90 91	--- Ne didesnė kaip 2 litrai
2208 90 99	---Didesnė kaip 2 litrai
2402	Cigarai, įskaitant cigarus su apipjaustytais galais, cigarilės ir cigaretės su tabaku arba tabako pakaitalais:
2402 10 00	-Cigarai, įskaitant cigarus su apipjaustytais galais, ir cigarilės, kurių sudėtyje yra tabako
2402 20	-Cigaretės, kurių sudėtyje yra tabako:
2402 20 10	-- Su gvazdikėlių priedais
2402 20 90	-- Kiti
2402 90 00	- Kiti
2403	Kitas perdirbtas tabakas ir perdirbti tabako pakaitalai; „homogenizuotas“ arba „regeneruotas“ tabakas; tabako ekstraktai ir esencijos:
2403 10	-Rūkomasis tabakas, kurio sudėtyje nėra tabako pakaitalų arba yra bet koks jų kiekis:
2403 10 10	-- Tiesiogiai supakuotas į pakuotes, kurių neto masė ne didesnė kaip 500 g
2403 10 90	-- Kiti
	- Kiti:
2403 91 00	-- „Homogenizuotas“ arba „regeneruotas“ tabakas:
2403 99	--Kiti:
2403 99 10	---Kramtomasis ir uostomasis tabakas
2403 99 90	---Kiti
2905	Alifatiniai alkoholiai ir jų halogeninti, sulfoninti, nitrinti arba nitrozinti dariniai:
	- Kiti polihidroksiliniai alkoholiai:
2905 43 00	-- Manitolis
2905 44	--D-gliucitolis (sorbitolis):
	---Vandeninis tirpalas:
2905 44 11	----Kurio sudėtyje D-manitolis sudaro ne daugiau kaip 2 % masės, skaičiuojant pagal D-gliucitolio kiekį

2905 44 19	----Kiti ---Kiti:
2905 44 91	----Kurių sudėtyje D-manitolis sudaro ne daugiau kaip 2 % masės, skaičiuojant pagal D-gliucitolio kiekį
2905 44 99	----Kiti
2905 45 00	--Glicerolis
3301	Eteriniai aliejai (deterpenuoti arba nedeterpenuoti), įskaitant konkretus ir absoliutus; kvapieji dervų ekstraktai (rezinoidai); ekstrahuotosios aliejingos dervos (oleorezinai); eterinių aliejų koncentratai riebaluose, nelakiosiuose aliejuose, vaškuose arba panašiose medžiagose, gauti anfleražo arba maceravimo būdu; šalutiniai terpeniniai eterinių aliejų deterpenacijos produktai; eterinių aliejų vandeniniai distiliatai ir vandeniniai tirpalai:
3301 90	- Kiti:
3301 90 10	-- Šalutiniai terpeniniai eterinių aliejų deterpenacijos produktai --Ekstrahuotosios aliejingos dervos (oleorezinai):
3301 90 21	--- Saldžiaknių ir apynių
3301 90 30	---Kiti
3301 90 90	-- Kiti
3302	Kvapiųjų medžiagų mišiniai ir mišiniai (įskaitant alkoholinius tirpalus), kurių pagrindiniai komponentai yra viena arba kelios tokios medžiagos, naudojami pramonėje kaip žaliavos; kiti preparatai, kurių pagrindiniai komponentai yra kvapiosios medžiagos, skirti naudoti gėrimų gamyboje:
3302 10	-Skirti naudoti maisto arba gėrimų gamybos pramonėje: -- Skirti naudoti gėrimų gamybos pramonėje: --- Preparatai, kurių sudėtyje yra visos gėrimų charakterizuojančios kvapiosios medžiagos:
3302 10 10	---- Kurių faktinė etilo alkoholio koncentracija, išreikšta tūrio procentais, yra didesnė kaip 0,5 % tūrio ----Kiti:
3302 10 21	----Kurių sudėtyje nėra pieno riebalų, sacharozės, izogliukozės, gliukozės ar krakmolo arba kurių sudėtyje yra mažiau kaip 1,5 % masės pieno riebalų, 5 % masės sacharozės ar izogliukozės, 5 % masės gliukozės ar krakmolo
3302 10 29	-----Kiti
3501	Kazeinas, kazeinatai ir kiti kazeino dariniai; kazeininiai klijai:
3501 10	-Kazeinas:
3501 10 10	--Skirtas regeneruotų tekstilės pluoštų gamybai
3501 10 50	--Skirtas naudoti pramonėje, išskyrus maisto produktų ir pašarų gamybą
3501 10 90	-- Kiti
3501 90	- Kiti:
3501 90 90	-- Kiti

3505	Dekstrinai ir kiti modifikuoti krakmolai (pavyzdžiui, paželatinuoti arba esterinti krakmolai); klįjai, daugiausia sudaryti iš krakmolų, dekstrinų arba kitų modifikuotų krakmolų:
3505 10	- Dekstrinai ir kiti modifikuoti krakmolai:
3505 10 10	-- Dekstrinai
	-- Kiti modifikuoti krakmolai:
3505 10 90	---Kiti
3505 20	-Klijai:
3505 20 10	--Kurių sudėtyje esantys krakmolai, dekstrinai arba kiti modifikuoti krakmolai sudaro mažiau kaip 25 % masės
3505 20 30	--Kurių sudėtyje esantys krakmolai, dekstrinai arba kiti modifikuoti krakmolai sudaro ne mažiau kaip 25 %, bet mažiau kaip 55 % masės
3505 20 50	--Kurių sudėtyje esantys krakmolai, dekstrinai arba kiti modifikuoti krakmolai sudaro ne mažiau kaip 55 %, bet mažiau kaip 80 % masės
3505 20 90	--Kurių sudėtyje esantys krakmolai, dekstrinai arba kiti modifikuoti krakmolai sudaro ne mažiau kaip 80 % masės
3809	Apdailos agentai, priemonės, naudojamos dažymui arba dažiklių fiksacijai pagreitinti, ir kiti produktai bei preparatai (pavyzdžiui, užpildai ir kandikai), naudojami tekstilės, popieriaus, odos pramonėje arba panašiose pramonės šakose, nenurodyti kitoje vietoje:
3809 10	-Daugiausia iš krakmolingų medžiagų:
3809 10 10	--Kurių sudėtyje tokios medžiagos sudaro mažiau kaip 55 % masės
3809 10 30	--Kurių sudėtyje tokios medžiagos sudaro ne mažiau kaip 55 %, bet mažiau kaip 70 % masės
3809 10 50	--Kurių sudėtyje tokios medžiagos sudaro ne mažiau kaip 70 %, bet mažiau kaip 83 % masės
3809 10 90	--Kurių sudėtyje tokios medžiagos sudaro ne mažiau kaip 83 % masės
3823	Pramoninės riebalų monokarboksirūgštys; rūgščiosios alyvos, gautos rafinuojant; pramoniniai riebalų alkoholiai:
	-Pramoninės riebalų monokarboksirūgštys; rūgščiosios alyvos, gautos rafinuojant:
3823 11 00	--Stearino rūgštis
3823 12 00	--Oleino rūgštis
3823 13 00	--Talo alyvos riebalų rūgštys
3823 19	--Kiti:
3823 19 10	---Distiliuotos riebalų rūgštys
3823 19 30	--Riebalų rūgščių distiliatai
3823 19 90	---Kiti
3823 70 00	- Pramoniniai riebalų alkoholiai

3824	Paruošti liejimo formų arba gurgučių rišikliai; chemijos produktai ir chemijos pramonės arba giminingų pramonės šakų gaminiai (įskaitant sudarytus iš gamtinių produktų mišinių), nenurodyti kitoje vietoje: Chemijos pramonės arba giminingų pramonės šakų liekamieji produktai, nenurodyti kitoje vietoje
3824 60	-Gliucitolis (sorbitolis), išskyrus klasifikuojamą 2905.44 subpozicijoje: --Vandeniniame tirpale:
3824 60 11	- Kurio sudėtyje esantis D-manitolis, išreikštas D-gliucitolio kiekiu, sudaro ne daugiau kaip 2 %:
3824 60 19	---Kiti --Kiti:
3824 60 91	- Kurio sudėtyje esantis D-manitolis, išreikštas D-gliucitolio kiekiu, sudaro ne daugiau kaip 2 %:
3824 60 99	---Kiti

II a PRIEDAS

Muitai, taikomi į Albaniją importuojamiems
Bendrijos kilmės apdorotiems žemės ūkio produktams

Susitarimo įsigaliojimo dieną į Albaniją importuojamiems toliau nurodytiems Bendrijos kilmės apdorotiems žemės ūkio produktams nustatomi nuliniai importo muitai.

SS kodas ¹	Aprašymas
0501 00 00	Neapdoroti žmonių plaukai, plauti arba neplauti, valyti arba nevalyti; žmonių plaukų atliekos
0502	Kiaulių arba šernų šeriai ir plaukai; barsukų plaukai ir kiti plaukai, naudojami šepetiams ir teptukams gaminti; šių šerių arba plaukų atliekos:
0502 10 00	- Kiaulių arba šernų šeriai ir plaukai, taip pat šių šerių arba plaukų atliekos
0502 90 00	- Kiti
0503 00 00	Ašutai ir ašutų atliekos, suformuoti arba nesuformuoti į sluoksną, su pagrindu arba be pagrindo
0505	Paukščių odos ir kitos jų kūno dalys su plunksnomis arba pūkais; plunksnos ir plunksnų dalys (su pakirptais arba nepakirptais kraštais) bei pūkai, toliau neapdoroti, išskyrus jų išvalymą, dezinfekavimą arba paruošimą laikyti; plunksnų arba plunksnų dalių milteliai ir atliekos:
0505 10	-Plunksnos, naudojamos kimšimui; pūkai:
0505 10 10	--Žaliava
0505 10 90	-- Kiti
0505 90 00	- Kiti
0506	Kaulai ir ragų šerdys, neapdoroti (-os), be riebalų, paprastai apdoroti (-os) (bet neišpjauti (-os) pagal formą), apdoroti (-os) rūgštimi ar deželatinizuoti (-os); šių produktų milteliai ir atliekos:
0506 10 00	- Oseinas ir kaulai, apdoroti rūgštimi
0506 90 00	- Kiti

¹ Kaip apibrėžta 2003 m. gruodžio 12 d. Albanijos Respublikos muitų tarifų įstatyme „Dėl muitų tarifo dydžio patvirtinimo“ (2002 m. *Oficialusis leidinys* Nr. 82 ir Nr. 82/1), iš dalies pakeistame 2003 m. gruodžio 8 d. įstatymu Nr. 9159 (2003 m. *Oficialusis leidinys* Nr. 105) ir 2004 m. gruodžio 6 d. įstatymu Nr. 9330 (2004 m. *Oficialusis leidinys* Nr. 103).

0507	Dramblio kaulas, vėžlių šarvai, banginių ūsai ir banginių ūsų šeriai, ragai, elnių ragai, kanopos, nagai ir snapai, neapdoroti arba paprastai apdoroti, bet neišpjauti pagal formą; šių produktų milteliai ir atliekos:
0507 10 00	-Dramblio kaulas; dramblio kaulo milteliai ir atliekos
0507 90 00	-Kiti
0508 00 00	Koralai ir panašios medžiagos, neapdorotos arba paprastai apdorotos, bet neapdorotos kitu būdu; moliuskų geldelės, vėžiagyvių arba dygiaodžių kiautai, sepijų skeleto plokštelės, neapdorotos (-i) arba paprastai apdorotos (-i), bet neišpjautos (-i) pagal formą, jų milteliai ir atliekos
0509 00	Gyvūninės kilmės gamtinės pntys:
0509 00 10	-Žaliava
0509 00 90	-Kiti
0510 00 00	Pilkoji ambra, bebrų muskusas, cibetas ir muskusas; ispaniniai vabalai; tulžis, džiovinta arba nedžiovinta; liaukos ir kiti gyvūniniai produktai, naudojami farmacijos preparatams gaminti, švieži, atšaldyti, sušaldyti arba kitu būdu konservuoti neilgam laikymui:
0903 00 00	Matė
1302	Augalų syvai ir ekstraktai; pektino medžiagos, pektinatai ir pektatai; agaras ir kitos augalinės gleivės bei tirštikliai, modifikuoti arba nemodifikuoti:
	- Augalų syvai ir ekstraktai:
1302 12 00	-- Saldišaknės
1302 13 00	--Apynių
1302 14 00	-- Skaistenio (piretrumo) arba augalų šaknų, kurių sudėtyje yra rotenono
1302 19	--Kiti:
1302 19 90	---Kiti
1302 20	-Pektino medžiagos, pektinatai ir pektatai:
1302 20 10	--Sausi (-os)
1302 20 90	--Kiti
	- Augalinės gleivės ir tirštikliai, modifikuoti arba nemodifikuoti:
1302 31 00	--Agaras
1302 32	-- Gleivės ir tirštikliai iš saldžiavaisio pupmedžio vaisių, saldžiavaisio pupmedžio vaisių sėklų arba siampupės (angl. <i>guar</i>) sėklų, modifikuoti arba nemodifikuoti:
1302 32 10	--- Iš saldžiavaisio pupmedžio vaisių ir saldžiavaisio pupmedžio vaisių sėklų
1401	Augalinės medžiagos, daugiausia tinkamos pynimui (pavyzdžiui, bambukai, rotangai (<i>rattans</i>), nendrės, meldai, gluosnių, karklų arba žilvičių vytelės, rafija, valyti, balinti arba dažyti javų šiaudai bei liepų karnos):
1401 10 00	-Bambukai
1401 20 00	-Rotangai (<i>rattans</i>)
1401 90 00	-Kiti

1402 00 00	Augalinės medžiagos, daugiausia tinkamos kimšimui arba išklojimui (pavyzdžiui, kapokas, augaliniai plaukai ir andrai), suformuotos arba nesuformuotos į sluoksna, su pagrindu iš kitos medžiagos arba be pagrindo
1403 00 00	Augalinės medžiagos, daugiausia tinkamos šluotoms arba šepečiams gaminti (pavyzdžiui, karklinis sorgas (<i>broomcorn</i>), piasava (<i>piassava</i>), varputis ir istlis), surištos arba nesurištos į sruogas arba į ryšulėlius
1404	Augaliniai produktai, nenurodyti kitoje vietoje:
1404 10 00	- Neapdorotos augalinės medžiagos, daugiausia naudojamos dažymui arba rauginimui
1404 20 00	- Medvilnės pūkai
1404 90 00	- Kiti
1505	Avių prakaitiniai riebalai ir iš jų gaunamos riebalų medžiagos (įskaitant lanoliną):
1505 00 10	-Neapdoroti avių prakaitiniai riebalai
1505 00 90	- Kiti
1506 00 00	Kiti gyvūniniai riebalai ir aliejus bei jų frakcijos, nerafinuoti arba rafinuoti, bet chemiškai nemodifikuoti
1515	Kiti nelakieji augaliniai riebalai ir aliejus (įskaitant simondsijų aliejų) ir jų frakcijos, nerafinuoti arba rafinuoti, bet chemiškai nemodifikuoti:
1515 90 15	-- Simondsijų ir oiticikų aliejus; mirtų vaškas ir japoniškas vaškas; jų frakcijos
1516	Gyvūniniai arba augaliniai riebalai ir aliejus ir jų frakcijos, visiškai arba iš dalies sukietinti, peresterinti, reesterinti arba elaidinizuoti, nerafinuoti arba rafinuoti, bet toliau neapdoroti:
1516 20	- Augaliniai riebalai ir aliejus ir jų frakcijos:
1516 20 10	-- Sukietintasis ricinos aliejus, vadinamas „opaliniu vašku“
1517	Margarinas; gyvūninių arba augalinių riebalų ir aliejaus bei įvairių šiame skirsnyje klasifikuojamų riebalų arba aliejaus frakcijų valgomieji mišiniai arba preparatai, išskyrus valgomuosius riebalus, aliejų arba jų frakcijas, klasifikuojamus 1516 pozicijoje:
1517 10	- Margarinas, išskyrus skystąjį margarina:
1517 10 10	Kurio sudėtyje yra daugiau kaip 10 %, bet ne daugiau kaip 15 % masės pieno riebalų
1517 90	- Kiti:
1517 90 10	Kurio sudėtyje yra daugiau kaip 10 %, bet ne daugiau kaip 15 % masės pieno riebalų
	--Kiti:
1517 90 93	---Valgomieji mišiniai arba preparatai, naudojami formoms tepti
1518 00	Gyvūniniai arba augaliniai riebalai ir aliejus bei jų frakcijos, kaitinti, oksiduoti, dehidratuoti, sulfuruoti, prapūsti, polimerizuoti šiluma vakuume arba inertinėse dujose arba kitaip chemiškai modifikuoti, išskyrus klasifikuojamus 1516 pozicijoje; nevalgomieji gyvūninių arba augalinių riebalų, aliejaus arba įvairių šiame skirsnyje klasifikuojamų riebalų arba aliejų frakcijų mišiniai arba preparatai, nenurodyti kitoje vietoje:
1518 00 10	-Linoksinas
	- Kiti:

1518 00 91	--Gyvūniniai arba augaliniai riebalai ir aliejus bei jų frakcijos, kaitinti, oksiduoti, dehidratuoti, sulfuruoti, prapūsti, polimerizuoti šiluma vakuume arba inertinėse dujose arba kitaip chemiškai modifikuoti, išskyrus klasifikuojamus 1516 pozicijoje --Kiti:
1518 00 95	---Nevalgomieji gyvūninių arba gyvūninių ir augalinių riebalų, aliejaus ir jų frakcijų mišiniai arba preparatai
1518 00 99	---Kiti
1520 00 00	Neapdorotas glicerolis; glicerolio vandenys ir glicerolio šarmai
1521	Augalinis vaškas (išskyrus trigliceridus), bičių vaškas, kitas vabzdžių vaškas ir spermacetas, rafinuoti arba nerafinuoti, dažyti arba nedažyti:
1521 10 00	-Augalinis vaškas
1521 90	- Kiti:
1521 90 10	--Spermacetas, rafinuotas arba nerafinuotas, dažytas arba nedažytas: -- Bičių vaškas ir kitas vabzdžių vaškas, rafinuoti arba nerafinuoti, dažyti arba nedažyti:
1521 90 91	---Žaliavinis
1521 90 99	---Kiti
1522 00	Degra; riebalinių medžiagų arba gyvūninio ar augalinio vaško apdorojimo atliekos:
1522 00 10	-Degra
1702	Kiti cukrūs, įskaitant chemiškai gryną laktozę, maltozę, gliukozę ir fruktozę, kurių būvis kietas; cukrų sirupai, į kuriuos nepridėta aromatinių arba dažųjų medžiagų; dirbtinis medus, sumaišytas arba nesumaišytas su natūraliu medumi; karamelė (degintas cukrus):
1702 50 00	- Chemiškai gryna fruktozė
1702 90	Kiti, įskaitant invertuotąjį cukrų, bei kiti cukraus ir cukraus sirupo mišiniai, kurių sudėtyje esanti fruktozė sudaro 50 % sausosios medžiagos masės:
1702 90 10	-- Chemiškai gryna maltozė
1704	Konditerijos gaminiai iš cukraus (įskaitant baltąjį šokoladą), neturintys kakavos:
1704 10	-Kramtomoji guma, su cukraus apvalkalu arba be jo: --Kurios sudėtyje esanti sacharozė sudaro mažiau kaip 60 % masės (įskaitant invertuotąjį cukrų, išreikštą sacharozės kiekiu):
1704 10 11	---Juostelių pavidalo guma
1704 10 19	---Kiti -- Kurios sudėtyje esanti sacharozė sudaro ne mažiau kaip 60 % masės (įskaitant invertuotąjį cukrų, išreikštą sacharozės kiekiu):
1704 10 91	---Juostelių pavidalo guma
1704 10 99	---Kiti
1704 90	- Kiti:

1704 90 10	--Saldišaknės ekstraktas, kurio sudėtyje yra daugiau kaip 10 % masės sacharozės, bet nėra kitų medžiagų priedų
1704 90 30	--Baltasis šokoladas --Kiti:
1704 90 51	---Konditerinės masės, įskaitant marcipaną, tiesiogiai supakuotos į pakuotes, kurių neto masė ne mažesnė kaip 1 kg
1704 90 55	---Pastilės ir žirnėliai nuo gerklės skausmo ir nuo kosulio:
1704 90 61	---Su cukraus apvalkalu ---Kiti:
1704 90 65	---- Konditerijos gaminiai – guminukai ir konditerijos gaminiai iš drebučių, įskaitant vaisių pastas, turinčias konditerijos gaminių iš cukraus pavidalą
1704 90 71	---- Saldainiai iš virtos cukraus masės, įdaryti arba neįdaryti
1704 90 75	---- Kieti saldainiai iš cukraus ir sviesto („irisai“), karamelės ir panašūs saldainiai ----Kiti:
1704 90 81	-----Presuotos tabletės
1704 90 99	-----Kiti
1803	Kakavos pasta, iš kurios pašalinti arba nepašalinti riebalai:
1803 10 00	-Iš kurios riebalai nepašalinti
1803 20 00	-Iš kurios visiškai arba iš dalies pašalinti riebalai
1804 00 00	Kakavos sviestas, riebalai ir aliejus
1805 00 00	Kakavos milteliai, į kuriuos neįdėta cukraus arba kitų saldiklių
1903 00 00	Tapijoka ir iš krakmolo pagaminti jos pakaitalai, turintys dribsnių, grūdelių, žirnelių, išsijų arba panašų pavidalą
1905	Duona, pyragai, bandelės, pyragaičiai, sausainiai ir kiti kepiniai, su kakava arba be kakavos; ostijos ir kalėdaičiai, tuščios kapsulės, naudojamos farmacijoje, plokštieji vafLIAI, ryžinis popierius ir panašūs produktai:
1905 10 00	-Duoniniai traškučiai
1905 20	-Meduoliai su imbiero priedais ir panašūs produktai:
1905 20 10	Kurių sudėtyje esanti sacharozė (įskaitant invertuotąjį cukrų, išreikštą sacharozės kiekiu) sudaro mažiau kaip 30 % masės
1905 20 30	--Kurių sudėtyje esanti sacharozė (įskaitant invertuotąjį cukrų, išreikštą sacharozės kiekiu) sudaro ne mažiau kaip 30 %, bet mažiau kaip 50% masės
1905 20 90	--Kurių sudėtyje esanti sacharozė (įskaitant invertuotąjį cukrų, išreikštą sacharozės kiekiu) sudaro ne mažiau kaip 50 % masės -Saldūs sausainiai; vafLIAI ir sausblyniai:
1905 31	--Saldūs sausainiai: ---Visiškai arba iš dalies padengti ar glaistyti šokoladu arba kitais produktais, kurių sudėtyje yra kakavos:
1905 31 11	-----Tiesiogiai supakuoti į pakuotes, kurių neto masė ne didesnė kaip 85 g:

1905 31 19	----Kiti
	---Kiti:
1905 31 30	----Kurių sudėtyje yra ne mažiau kaip 8 % masės pieno riebalų:
	----Kiti:
1905 31 91	-----Sluoksniuoti sausainiai:
1905 31 99	-----Kiti
1905 32	--VafLIAI ir sausblyniai:
1905 32 05	--- Kurių sudėtyje vanduo sudaro daugiau kaip 10 % masės
	---Kiti
	---- Visiškai arba iš dalies padengti ar glaistyti šokoladu arba kitais produktais, kurių sudėtyje yra kakavos:
1905 32 11	----- Tiesiogiai supakuoti į pakuotes, kurių neto masė ne didesnė kaip 85 g:
1905 32 19	-----Kiti
	----Kiti:
1905 32 91	----- Sūdyti, įdaryti arba neįdaryti
1905 32 99	-----Kiti
1905 40	-Džiūvėsiai, keptos duonos arba pyrago riekelės ir panašūs kepti produktai:
1905 40 10	--Džiūvėsiai
1905 40 90	-- Kiti
1905 90	- Kiti:
1905 90 10	--Macai
1905 90 20	--Ostijos ir kalėdaičiai, tuščios kapsulės, naudojamos farmacijoje, plokštieji vafLIAI, ryžinis popierius ir panašūs produktai
	--Kiti:
1905 90 30	---Duona ir pyragas, į kuriuos nepridėta medaus, kiaušinių, sūrio arba vaisių, kurių sudėtyje esantis cukrus sudaro ne daugiau kaip 5 % sausosios medžiagos masės, o riebalai – ne daugiau kaip 5 % sausosios medžiagos masės
1905 90 45	---Sausainiai
1905 90 55	---Išspausiti (angl. <i>extruded</i>) arba iškočioti produktai, pikantiški arba sūdyti
	---Kiti:
1905 90 60	----Į kuriuos pridėta saldiklių:
1905 90 90	----Kiti

2101	Kavos, arbatos arba matės ekstraktai, esencijos ir koncentratai, taip pat produktai, daugiausia sudaryti iš šių produktų arba iš kavos, arbatos arba matės; skrudintos trūkažolės (cikorijos) ir kiti skrudinti kavos pakaitalai, taip pat jų ekstraktai, esencijos ir koncentratai:
2101 20	- Arbatos arba matės ekstraktai, esencijos ir koncentratai, taip pat produktai, daugiausia sudaryti iš šių ekstraktų, esencijų ar koncentratų arba iš arbatos ar matės:
2101 20 92	-- Produktai: --- Daugiausia sudaryti iš arbatos arba matės ekstraktų, esencijų ar koncentratų
2103	Padažai ir jų pusgaminiai (koncentratai); sumaišyti uždarai ir sumaišyti pagardai; garstyčių miltai ir rupiniai bei paruoštos garstyčios:
2103 30	- Garstyčių miltai ir rupiniai bei paruoštos garstyčios:
2103 30 10	--Garstyčių miltai
2103 30 90	-- Paruoštos garstyčios
2103 90	- Kiti:
2103 90 10	-- Skystas mangų čatnis (aštrus uždaras)
2103 90 30	-- Aromatiniai kartimai, kurių alkoholio koncentracija, išreikšta tūrio procentais, nuo 44,2 iki 49,2 % tūrio ir kurių sudėtyje yra nuo 1,5 iki 6 % masės gencijono, prieskonių ir įvairių sudėtinių dalių, taip pat nuo 4 iki 10 % cukraus, induose, kurių talpa ne didesnė kaip 0,5 litro
2104	Sriubos ir sultiniai bei jų pusgaminiai (koncentratai); homogenizuoti sudėtiniai maisto produktai:
2104 10	- Sriubos ir sultiniai bei jų pusgaminiai (koncentratai):
2104 10 10	-- Sausi
2104 10 90	-- Kiti
2104 20 00	-Homogenizuoti sudėtiniai maisto produktai
2106	Maisto produktai, nenurodyti kitoje vietoje:
2106 10	-Baltymų koncentratai ir tekstūruotos baltyminės medžiagos:
2106 10 20	-- Kurių sudėtyje nėra pieno riebalų, sacharozės, izogliukozės, gliukozės ar krakmolo arba kurių sudėtyje yra mažiau kaip 1,5 % masės pieno riebalų, 5 % masės sacharozės arba izogliukozės, 5 % masės gliukozės arba krakmolo:
2106 10 80	-- Kiti
2106 90	- Kiti:
2106 90 10	-- Sūris <i>fondues</i>
2106 90 20	--Sudėtiniai alkoholiniai preparatai, vartojami gėrimų gamyboje, išskyrus preparatus, daugiausia sudarytus iš kvapiųjų medžiagų --Kiti:
2106 90 92	-- Kurių sudėtyje nėra pieno riebalų, sacharozės, izogliukozės, gliukozės ar krakmolo arba kurių sudėtyje yra mažiau kaip 1,5 % masės pieno riebalų, 5 % masės sacharozės arba izogliukozės, 5 % masės gliukozės arba krakmolo:
2106 90 98	---Kiti

2403	Kitas perdirbtas tabakas ir perdirbti tabako pakaitalai; „homogenizuotas“ arba „regeneruotas“ tabakas; tabako ekstraktai ir esencijos:
2403 10	-Rūkomas tabakas, kurio sudėtyje nėra tabako pakaitalų arba yra bet koks jų kiekis:
2403 10 90	-- Kiti
2905	Alifatiniai alkoholiai ir jų halogeninti, sulfoninti, nitrinti arba nitrozinti dariniai: - Kiti polihidroksiliniai alkoholiai:
2905 43 00	-- Manitolis
2905 44	--D-gliucitolis (sorbitolis): ---Vandeninis tirpalas:
2905 44 11	----Kurio sudėtyje D-manitolis sudaro ne daugiau kaip 2 % masės, skaičiuojant pagal D-gliucitolio kiekį
2905 44 19	----Kiti ---Kiti:
2905 44 91	----Kurių sudėtyje D-manitolis sudaro ne daugiau kaip 2 % masės, skaičiuojant pagal D-gliucitolio kiekį
2905 44 99	----Kiti
2905 45 00	--Glicerolis
3301	Eteriniai aliejai (deterpenuoti arba nedeterpenuoti), įskaitant konkretus ir absoliutus; kvapieji dervų ekstraktai (rezinoidai); ekstrahuotosios aliejingos dervos (oleorezinai); eterinių aliejų koncentratai riebaluose, nelakiosiuose aliejuose, vaškuose arba panašiose medžiagose, gauti anflažo arba maceravimo būdu; šalutiniai terpeniniai eterinių aliejų deterpenacijos produktai; eterinių aliejų vandeniniai distiliatai ir vandeniniai tirpalai:
3301 90	- Kiti:
3301 90 10	-- Šalutiniai terpeniniai eterinių aliejų deterpenacijos produktai --Ekstrahuotosios aliejingos dervos (oleorezinai):
3301 90 21	--- Saldžiaknių ir apynių
3301 90 30	---Kiti
3301 90 90	-- Kiti
3302	Kvapiųjų medžiagų mišiniai ir mišiniai (įskaitant alkoholinius tirpalus), kurių pagrindiniai komponentai yra viena arba kelios tokios medžiagos, naudojami pramonėje kaip žaliavos; kiti preparatai, kurių pagrindiniai komponentai yra kvapiosios medžiagos, skirti naudoti gėrimų gamyboje:
3302 10	-Skirti naudoti maisto arba gėrimų gamybos pramonėje: -- Skirti naudoti gėrimų gamybos pramonėje: --- Preparatai, kurių sudėtyje yra visos gėrimą charakterizuojančios kvapiosios medžiagos:

3302 10 10	---- Kurių faktinė etilo alkoholio koncentracija, išreikšta tūrio procentais, yra didesnė kaip 0,5 % tūrio
	----Kiti:
3302 10 21	----Kurių sudėtyje nėra pieno riebalų, sacharozės, izogliukozės, gliukozės ar krakmolo arba kurių sudėtyje yra mažiau kaip 1,5 % masės pieno riebalų, 5 % masės sacharozės ar izogliukozės, 5 % masės gliukozės ar krakmolo
3302 10 29	----Kiti
3501	Kazeinas, kazeinatai ir kiti kazeino dariniai; kazeininiai klijai:
3501 10	-Kazeinas:
3501 10 10	--Skirtas regeneruotų tekstilės pluoštų gamybai
3501 10 50	--Skirtas naudoti pramonėje, išskyrus maisto produktų ir pašarų gamybą
3501 10 90	-- Kiti
3501 90	- Kiti:
3501 90 90	-- Kiti
3505	Dekstrinai ir kiti modifikuoti krakmolai (pavyzdžiui, paželatinuoti arba esterinti krakmolai); klijai, daugiausia sudaryti iš krakmolų, dekstrinų arba kitų modifikuotų krakmolų:
3505 10	- Dekstrinai ir kiti modifikuoti krakmolai:
3505 10 10	-- Dekstrinai
	-- Kiti modifikuoti krakmolai:
3505 10 90	---Kiti
3505 20	-Klijai:
3505 20 10	--Kurių sudėtyje esantys krakmolai, dekstrinai arba kiti modifikuoti krakmolai sudaro mažiau kaip 25 % masės
3505 20 30	--Kurių sudėtyje esantys krakmolai, dekstrinai arba kiti modifikuoti krakmolai sudaro ne mažiau kaip 25 %, bet mažiau kaip 55 % masės
3505 20 50	--Kurių sudėtyje esantys krakmolai, dekstrinai arba kiti modifikuoti krakmolai sudaro ne mažiau kaip 55 %, bet mažiau kaip 80 % masės
3505 20 90	--Kurių sudėtyje esantys krakmolai, dekstrinai arba kiti modifikuoti krakmolai sudaro ne mažiau kaip 80 % masės
3809	Apdailos agentai, priemonės, naudojamos dažymui arba dažiklių fiksacijai pagreitinti, ir kiti produktai bei preparatai (pavyzdžiui, užpildai ir kandikai), naudojami tekstilės, popieriaus, odos pramonėje arba panašiose pramonės šakose, nenurodyti kitoje vietoje:
3809 10	-Daugiausia iš krakmolingų medžiagų:
3809 10 10	--Kurių sudėtyje tokios medžiagos sudaro mažiau kaip 55 % masės
3809 10 30	--Kurių sudėtyje tokios medžiagos sudaro ne mažiau kaip 55 %, bet mažiau kaip 70 % masės
3809 10 50	--Kurių sudėtyje tokios medžiagos sudaro ne mažiau kaip 70 %, bet mažiau kaip 83 % masės
3809 10 90	--Kurių sudėtyje tokios medžiagos sudaro ne mažiau kaip 83 % masės

3823	Pramoninės riebalų monokarboksirūgštys; rūgščiosios alyvos, gautos rafinuojant; pramoniniai riebalų alkoholiai: -Pramoninės riebalų monokarboksirūgštys; rūgščiosios alyvos, gautos rafinuojant:
3823 11 00	--Stearino rūgštis
3823 12 00	--Oleino rūgštis
3823 13 00	--Talo alyvos riebalų rūgštys
3823 19	--Kiti:
3823 19 10	---Distiliuotos riebalų rūgštys
3823 19 30	--Riebalų rūgščių distiliatai
3823 19 90	---Kiti
3823 70 00	- Pramoniniai riebalų alkoholiai
3824	Paruošti liejimo formų arba gurgučių rišikliai; chemijos produktai ir chemijos pramonės arba giminingų pramonės šakų gaminiai (įskaitant sudarytus iš gamtinių produktų mišinių), nenurodyti kitoje vietoje. Chemijos pramonės arba giminingų pramonės šakų liekamieji produktai, nenurodyti kitoje vietoje:
3824 60	-Gliucitolis (sorbitolis), išskyrus klasifikuojamą 2905.44 subpozicijoje: --Vandeniniame tirpale:
3824 60 11	- Kurio sudėtyje esantis D-manitolis, išreikštas D-gliucitolio kiekiu, sudaro ne daugiau kaip 2 %:
3824 60 19	---Kiti --Kiti:
3824 60 91	- Kurio sudėtyje esantis D-manitolis, išreikštas D-gliucitolio kiekiu, sudaro ne daugiau kaip 2 %:
3824 60 99	---Kiti

II b PRIEDAS

Albanijos tarifų nuolaidos Bendrijos kilmės žemės ūkio produktams

Šiame Priede išvardytiems produktams taikomi muitai bus panaikinti įsigaliojus šiam Susitarimui.

SS kodas ¹	Prekės aprašymas
2205	Vermutai ir kiti vynai iš šviežių vynuogių, aromatizuoti augalais arba aromatinėmis medžiagomis:
2205 10	- Induose, kurių talpa ne didesnė kaip 2 litrai:
2205 10 10	-- Kurių faktinė alkoholio koncentracija, išreikšta tūrio procentais, ne didesnė kaip 18 % tūrio
2205 10 90	-- Kurių faktinė alkoholio koncentracija, išreikšta tūrio procentais, didesnė kaip 18 % tūrio
2205 90 10	-- Kurių faktinė alkoholio koncentracija, išreikšta tūrio procentais, ne didesnė kaip 18 % tūrio
2205 90 90	-- Kurių faktinė alkoholio koncentracija, išreikšta tūrio procentais, didesnė kaip 18 % tūrio
2207	Nedenatūruotas etilo alkoholis, kurio alkoholio koncentracija, išreikšta tūrio procentais, ne mažesnė kaip 80% tūrio; denatūruotas etilo alkoholis ir kiti denatūruoti bet kurio stiprumo spiritai:
2207 10 00	- Nedenatūruotas etilo alkoholis, kurio alkoholio koncentracija, išreikšta tūrio procentais, ne mažesnė kaip 80 % tūrio
2207 20 00	- Denatūruotas etilo alkoholis ir kiti denatūruoti bet kurio stiprumo spiritai
2208	Nedenatūruotas etilo alkoholis, kurio alkoholio koncentracija, išreikšta tūrio procentais, mažesnė kaip 80 % tūrio; spiritai, likeriai ir kiti spiritiniai gėrimai:
2208 20	- Spiritai, pagaminti distilijuojant vynuogių vyną arba vynuogių išspaudas: -- Ne didesnės kaip 2 litrų talpos induose:

¹ Kaip apibrėžta 2003 m. gruodžio 12 d. Albanijos Respublikos muitų tarifų įstatyme „Dėl muitų tarifo dydžio patvirtinimo“ (2002 m. *Oficialusis leidinys* Nr. 82 ir Nr. 82/1), iš dalies pakeistame 2003 m. gruodžio 8 d. įstatymu Nr. 9159 (2003 m. *Oficialusis leidinys* Nr. 105) ir 2004 m. gruodžio 6 d. įstatymu Nr. 9330 (2004 m. *Oficialusis leidinys* Nr. 103)

2208 20 12	---Konjakas (<i>cognac</i>)
2208 20 14	--- <i>Armagnac</i>
2208 20 26	--- <i>Grappa</i>
2208 20 27	--- <i>Brandy de Jerez</i>
2208 20 29	---Kiti
	-- Induose, kurių talpa didesnė kaip 2 litrai:
2208 20 40	--- Žaliavinis distiliatas
	---Kiti:
2208 20 62	----Konjakas (<i>cognac</i>):
2208 20 64	---- <i>Armagnac</i>
2208 20 86	---- <i>Grappa</i>
2208 20 87	---- <i>Brandy de Jerez</i>
2208 20 89	----Kiti
2208 30	-Viskiai (<i>whiskies</i>):
	-- Viskiai <i>Bourbon</i> , induose, kurių talpa:
2208 30 11	--- Ne didesnė kaip 2 litrai
2208 30 19	---Didesnė kaip 2 litrai
	-- Škotiški viskiai (<i>Scotch whisky</i>):
	--- Salyklo viskiai, induose, kurių talpa:
2208 30 32	---- Ne didesnė kaip 2 litrai
2208 30 38	----Didesnė kaip 2 litrai
	--- Sumaišyti viskiai, induose, kurių talpa:
2208 30 52	---- Ne didesnė kaip 2 litrai
2208 30 58	----Didesnė kaip 2 litrai
	--- Kiti, induose, kurių talpa:
2208 30 72	---- Ne didesnė kaip 2 litrai
2208 30 78	----Didesnė kaip 2 litrai
	-- Kiti, induose, kurių talpa:
2208 30 82	--- Ne didesnė kaip 2 litrai
2208 30 88	---Didesnė kaip 2 litrai

2208 40	- Romai (<i>rum</i>) ir tafijos (<i>taffia</i>): -- Induose, kurių talpa ne didesnė kaip 2 litrai
2208 40 11	--- Romai, kurių sudėtyje esančių lakiųjų medžiagų (išskyrus etilo ir metilo alkoholius) kiekis hektolitre gryno alkoholio ne mažesnis kaip 225 g (leistina 10 % paklaida) ---Kiti:
2208 40 31	----Kurių vertė, apskaičiuota gryno alkoholio litrai, didesnė kaip 7,9 EUR
2208 40 39	----Kiti -- Induose, kurių talpa didesnė kaip 2 litrai:
2208 40 51	--- Romai, kurių sudėtyje esančių lakiųjų medžiagų (išskyrus etilo ir metilo alkoholius) kiekis hektolitre gryno alkoholio ne mažesnis kaip 225 g (leistina 10 % paklaida) --Kiti:
2208 40 91	----Kurių vertė, apskaičiuota gryno alkoholio litrai, didesnė kaip 2 EUR
2208 40 99	----Kiti
2208 50	- Džiniai (<i>gin</i>) ir <i>Geneva</i> : -- Džiniai, induose, kurių talpa:
2208 50 11	--- Ne didesnė kaip 2 litrai
2208 50 19	---Didesnė kaip 2 litrai -- <i>Geneva</i> , induose, kurių talpa:
2208 50 91	--- Ne didesnė kaip 2 litrai
2208 50 99	---Didesnė kaip 2 litrai
2208 60	-Degtinės: -- Kurių alkoholio koncentracija, išreikšta tūrio procentais, ne didesnė kaip 45,4 % tūrio, induose, kurių talpa:
2208 60 11	--- Ne didesnė kaip 2 litrai
2208 60 19	---Didesnė kaip 2 litrai -- Kurių alkoholio koncentracija, išreikšta tūrio procentais, didesnė kaip 45,4 % tūrio, induose, kurių talpa:
2208 60 91	--- Ne didesnė kaip 2 litrai
2208 60 99	---Didesnė kaip 2 litrai
2208 70	- Likeriai ir kordialai (<i>liqueurs</i> ir <i>cordials</i>):
2208 70 10	-- Induose, kurių talpa ne didesnė kaip 2 litrai
2208 70 90	--Induose, kurių talpa didesnė kaip 2 litrai
2208 90	- Kiti: -- Arakai (<i>arrack</i>), induose, kurių talpa:
2208 90 11	--- Ne didesnė kaip 2 litrai
2208 90 19	---Didesnė kaip 2 litrai -- Slyvų, kriaušių arba vyšnių spiritai (išskyrus likerius), induose, kurių talpa:

2208 90 33	--- Ne didesnė kaip 2 litrai:
2208 90 38	--- Didesnė kaip 2 litrai:
	-- Kiti spiritai ir kiti spiritiniai gėrimai induose, kurių talpa:
	--- Ne didesnė kaip 2 litrai:
2208 90 41	---- <i>Ouzo</i>
	----Kiti:
	----Spiritai (išskyrus likerius):
	-----Distiliuoti iš vaisių:
2208 90 45	-----Kalvadosai (<i>calvados</i>)
2208 90 48	-----Kiti
	-----Kiti:
2208 90 52	-----Kornai
2208 90 54	----- <i>Tequila</i>
2208 90 56	-----Kiti
2208 90 69	---- Kiti spiritiniai gėrimai
	--- Didesnė kaip 2 litrai:
	---Spiritai (išskyrus likerius):
2208 90 71	---- Distiliuoti iš vaisių
2208 90 75	----- <i>Tequila</i>
2208 90 77	----Kiti
2208 90 78	---Kiti spiritiniai gėrimai
	Nedenatūruotas etilo alkoholis, kurio alkoholio koncentracija, išreikšta tūrio procentais, mažesnė kaip 80 %
	tūrio, induose, kurių talpa:
2208 90 91	--- Ne didesnė kaip 2 litrai
2208 90 99	---Didesnė kaip 2 litrai

II c PRIEDAS

Albanijos tarifų nuolaidos Bendrijos kilmės žemės ūkio produktams

Šiame priede išvardytoms prekėms taikomi muitai bus mažinami ir naikinami pagal šį tvarkaraštį:

- Susitarimo įsigaliojimo dieną importo muitas bus mažinamas iki 90 % bazinio maito,
- pirmųjų metų po Susitarimo įsigaliojimo sausio 1 d. importo muitas bus mažinamas iki 80 % bazinio maito,
- antrųjų metų po Susitarimo įsigaliojimo sausio 1 d. importo muitas bus mažinamas iki 60 % bazinio maito,
- trečiųjų metų po Susitarimo įsigaliojimo sausio 1 d. importo muitas bus mažinamas iki 40 % bazinio maito,
- ketvirtųjų metų po Susitarimo įsigaliojimo sausio 1 d. bus panaikinama likusi importo maito dalis.

SS kodas ¹	Aprašymas
0710 0710 40 00	Daržovės (nevirtos arba virtos garuose ar vandenyje), sušaldytos: - Cukriniai kukurūzai
0711 0711 90 0711 90 30	Konservuotos daržovės, netinkamos ilgai laikyti ir papildomai neapdorojus tiesiogiai vartoti maistui (pavyzdžiui, konservuotos dujiniu sieros dioksidu, sūrymu, sieros vandeniu arba kitais konservuojamais tirpalais): - Kitos daržovės; daržovių mišiniai: --Daržovės: --- Cukriniai kukurūzai
1806 1806 10 1806 10 15 1806 10 20	Šokoladas ir kiti maisto produktai, turintys kakavos: - Kakavos milteliai, į kuriuos pridėta cukraus arba kitų saldiklių: -- Kurių sudėtyje nėra sacharozės arba kurių sudėtyje esanti sacharozė (įskaitant invertuotąjį cukrų, išreikštą sacharozės kiekiu) arba izogliukozė, išreikšta sacharozės kiekiu, sudaro mažiau kaip 5 % masės -- Kurių sudėtyje esanti sacharozė (įskaitant invertuotąjį cukrų, išreikštą sacharozės kiekiu) arba izogliukozė, išreikšta sacharozės kiekiu, sudaro ne mažiau kaip 5 %, bet mažiau kaip 65 % masės

¹ Kaip apibrėžta 2003 m. gruodžio 12 d. Albanijos Respublikos Muitų tarifų įstatyme „Dėl muitų tarifo dydžio patvirtinimo“ (2002 m. *Oficialusis leidinys* Nr. 82 ir Nr. 82/1), iš dalies pakeistame 2003 m. gruodžio 8 d. įstatymu Nr. 9159 (2003 m. *Oficialusis leidinys* Nr. 105) ir 2004 m. gruodžio 6 d. įstatymu Nr. 9330 (2004 m. *Oficialusis leidinys* Nr. 103)

1806 10 30	-- Kurių sudėtyje esanti sacharozė (įskaitant invertuotąjį cukrų, išreikštą sacharozės kiekiu) arba izogliukozė, išreikšta sacharozės kiekiu, sudaro ne mažiau kaip 65 %, bet mažiau kaip 80 % masės
1806 10 90	-- Kurių sudėtyje esanti sacharozė (įskaitant invertuotąjį cukrų, išreikštą sacharozės kiekiu) arba izogliukozė, išreikšta sacharozės kiekiu, sudaro ne mažiau kaip 80 % masės
1806 20	- Kiti gaminiai, turintys briketų, plytelių arba juostelių pavidalą, kurių masė didesnė kaip 2 kg, taip pat skysti gaminiai, pastos, milteliai, granulės arba kito pavidalo gaminiai, sudėti į talpyklas arba tiesiogiai supakuoti į pakuotes ir kurių masė didesnė kaip 2 kg:
1806 20 10	-- Kurių sudėtyje yra ne mažiau kaip 31 % masės kakavos sviesto arba kurių sudėtyje yra ne mažiau kaip 31 % masės kakavos sviesto ir pieno riebalų
1806 20 30	-- Kurių sudėtyje yra ne mažiau kaip 25 % masės, bet mažiau kaip 31 % masės kakavos sviesto ir pieno riebalų --Kiti:
1806 20 50	--- Kurių sudėtyje yra ne mažiau kaip 18 % masės kakavos sviesto
1806 20 70	--- Pieniško šokolado trupiniai
1806 20 80	--- Šokolado aromata turinčios glazūros
1806 20 95	---Kiti - Kiti, turintys briketų, plytelių arba juostelių pavidalą:
1806 31 00	--Įdaryti
1806 32	--Neįdaryti
1806 32 10	--- Su javų grūdų, vaisių arba riešutų priedais
1806 32 90	---Kiti
1806 90	- Kiti: -- Šokoladas ir šokolado produktai: --- Šokoladas, įdarytas arba neįdarytas:
1806 90 11	---- Su alkoholiu
1806 90 19	----Kiti ---Kiti:
1806 90 31	----Įdaryti
1806 90 39	----Neįdaryti
1806 90 50	-- Konditerijos gaminiai iš cukraus ir jų pakaitalai, pagaminti iš cukraus pakaitalų, turintys kakavos
1806 90 60	-- Tepiniai su kakava
1806 90 70	-- Gaminiai su kakava, vartojami gėrimų gamyboje
1806 90 90	-- Kiti

1901	Salyklo ekstraktas; maisto produktai iš miltų, kruopų, rupinių, krakmolo arba salyklo ekstrakto, kurių sudėtyje nėra kakavos arba kurių sudėtyje esanti kakava, iš kurios visiškai pašalinti riebalai, sudaro mažiau kaip 40 % masės, nenurodyti kitoje vietoje; maisto produktai iš prekių, klasifikuojamų 0401-0404 pozicijose, kurių sudėtyje nėra kakavos arba kurių sudėtyje esanti kakava, iš kurios visiškai pašalinti riebalai, sudaro mažiau kaip 5 % masės, nenurodyti kitoje vietoje:
1901 10 00	- Maisto produktai kūdikiams, supakuoti į mažmeninei prekybai skirtas pakuotes
1901 20 00	Mišiniai ir tešlos, skirti kepinių, klasifikuojamų 1905 pozicijoje, gamybai
1901 90	- Kiti: -- Salyklo ekstraktas:
1901 90 11	--- Kurio sudėtyje esančio sausojo ekstrakto kiekis sudaro ne mažiau kaip 90 % masės
1901 90 19	---Kiti
1901 20 00	- Mišiniai ir tešlos, skirti kepinių, klasifikuojamų 1905 pozicijoje, gamybai
1901 90 11	--- Kurio sudėtyje esančio sausojo ekstrakto kiekis sudaro ne mažiau kaip 90 % masės
1901 90 19	---Kiti
1901 90 91	--- Kurių sudėtyje nėra pieno riebalų, sacharozės, izogliukozės, gliukozės ar krakmolo arba yra mažiau kaip 1,5 % pieno riebalų, 5 % sacharozės (įskaitant invertuotąjį cukrų) arba izogliukozės, 5 % gliukozės arba krakmolo, išskyrus miltelių pavidalo maisto produktus, iš prekių, klasifikuojamų 0401–0404 pozicijose
1901 90 99	---Kiti
1902	Tešlos gaminiai, virti arba nevirti, įdaryti (mėsa arba kitais produktais) arba neįdaryti, taip pat paruošti arba neparuošti kitu būdu, pavyzdžiui, spageti, makaronai, vermišeliai, <i>lasanja</i> , <i>gnocchi</i> , <i>ravioliai</i> (koldūnai), <i>cannelloni</i> ; kuskusas, paruoštas arba neparuoštas: -Tešlos gaminiai, nevirti, neįdaryti ir neparuošti kitu būdu:
1902 11 00	--Su kiaušiniiais
1902 19	--Kiti:
1902 19 10	---Be paprastųjų kviečių miltų arba rupinių
1902 19 90	---Kiti
1902 20	-Įdaryti tešlos gaminiai, virti arba nevirti, paruošti arba neparuošti kitu būdu: --Kiti:
1902 20 91	---Virti
1902 20 99	---Kiti
1902 30	-Kiti tešlos gaminiai:
1902 30 10	-- Sausi

1902 30 90	-- Kiti
1902 40	-Kuskusas:
1902 40 10	--Neparuoštas
1902 40 90	-- Kiti
1904	Paruošti maisto produktai, pagaminti išpučiant arba skrudinant javų grūdus ar javų grūdų produktus (pavyzdžiui, kukurūzų dribsnius); javai (išskyrus kukurūzus), turintys grūdų, dribsnių arba kitaip apdorotų grūdų pavidalą (išskyrus miltus, kruopas ir rupinius), apvirti arba paruošti kitu būdu, nenurodyti kitoje vietoje:
1904 10 10	-- Pagaminti iš kukurūzų:
1904 10 30	--Pagaminti iš ryžių
1904 10 90	--Kiti:
1904 20	-Paruošti maisto produktai, pagaminti iš neskrudintų javų grūdų dribsnių arba iš neskrudintų javų grūdų dribsnių ir skrudintų javų grūdų dribsnių arba išpūstų javų grūdų mišinių:
1904 20 10	-- Javainių (<i>Mišli</i>) rūšies produktai, daugiausia sudaryti iš neskrudintų javų grūdų dribsnių
	--Kiti:
1904 20 91	---Pagaminti iš kukurūzų
1904 20 95	---Pagaminti iš ryžių
1904 20 99	---Kiti
1904 30 00	Apvirti ir išdžiovinti kviečiai
1904 90	- Kiti:
1904 90 10	--Ryžiai:
1904 90 80	-- Kiti
2001	Daržovės, vaisiai, riešutai ir kitos valgomosios augalų dalys, paruoštos arba konservuotos su actu arba acto rūgštimi:
2001 90	- Kiti:
2001 90 30	-- Cukriniai kukurūzai (<i>Zea mays</i> var. <i>saccharata</i>)
2001 90 40	-- Batatai, saldžiosios bulvės ir panašios valgomosios augalų dalys, kuriuose krakmolos sudaro ne mažiau kaip 5 % masės
2001 90 60	-- Palmių šerdys
2004	Kitos daržovės, paruoštos arba konservuotos be acto arba acto rūgšties, užšaldytos, išskyrus produktus, klasifikuojamus 2006 pozicijoje
2004 10	- Bulvės: -- Kiti
2004 10 91	--- Turinčios miltų, rupinių arba dribsnių pavidalą
2004 90	- Kitos daržovės ir daržovių mišiniai:
2004 90 10	-- Cukriniai kukurūzai (<i>Zea mays</i> var. <i>saccharata</i>)

2005	Kitos daržovės, paruoštos arba konservuotos be acto arba acto rūgšties, neužšaldytos, išskyrus produktus, klasifikuojamus 2006 pozicijoje
2005 20	- Bulvės:
2005 20 10	-- Turinčios miltų, rupinių arba dribsnių pavidalą
2005 80 00	- Cukriniai kukurūzai (<i>Zea mays</i> var. <i>saccharata</i>)
2008	Vaisiai, riešutai ir kitos valgomosios augalų dalys, paruošti arba konservuoti kitais būdais, kurių sudėtyje yra pridėtojo cukraus ar kitų saldiklių arba alkoholio, nenurodyti kitoje vietoje: -Riešutai, žemės riešutai (arachiai) ir kitos sėklos, sumaišytos arba nesumaišytos kartu:
2008 11	--Žemės riešutai (arachiai):
2008 11 10	--- Žemės riešutų (arachių) sviestas
	-Kiti, taip pat mišiniai, išskyrus klasifikuojamus 2008 19 subpozicijoje:
2008 91 00	-- Palmių šerdys
2008 99	--Kiti:
	---Į kuriuos ne pridėta alkoholio:
	----Kurių sudėtyje nėra pridėtojo cukraus:
2008 99 85	----- Kukurūzai, išskyrus cukrinius kukurūzus (<i>Zea mays</i> var. <i>saccharata</i>)
2008 99 91	----- Saldžiosios bulvės ir panašios valgomosios augalų dalys, kurių sudėtyje esančio krakmolo kiekis sudaro ne mažiau kaip 5 % masės
2101	Kavos, arbatos arba matės ekstraktai, esencijos ir koncentratai, taip pat produktai, daugiausia sudaryti iš šių produktų arba iš kavos, arbatos arba matės; skrudintos trūkazolės (cikorijos) ir kiti skrudinti kavos pakaitalai, taip pat jų ekstraktai, esencijos ir koncentratai: - Kavos ekstraktai, esencijos ir koncentratai, taip pat produktai, daugiausia sudaryti iš šių ekstraktų, esencijų ir koncentratų arba iš kavos:
2101 11	-- Ekstraktai, esencijos arba koncentratai:
2101 11 11	---Kurių sudėtyje esančio sausojo produkto, daugiausia sudaryto iš kavos, kiekis yra ne mažesnis kaip 95 % masės
2101 11 19	---Kiti
2101 12	-- Produktai, daugiausia sudaryti iš šių ekstraktų, esencijų ar koncentratų arba iš kavos:
2101 12 92	---Produktai, daugiausia sudaryti iš šių kavos ekstraktų, esencijų arba koncentratų:
2101 12 98	---Kiti
2101 20	- Arbatos arba matės ekstraktai, esencijos ir koncentratai, taip pat produktai, daugiausia sudaryti iš šių ekstraktų, esencijų ar koncentratų arba iš arbatos ar matės:

2101 20 20	-- Ekstraktai, esencijos arba koncentratai
	-- Produktai:
2101 20 98	---Kiti
2101 30	- Skrudintos trūkažolės (cikorijos) ir kiti skrudinti kavos pakaitalai, taip pat jų ekstraktai, esencijos ir koncentratai:
	-- Skrudintos trūkažolės (cikorijos) ir kiti skrudinti kavos pakaitalai:
2101 30 11	--- Skrudintos trūkažolės (cikorijos)
2101 30 19	---Kiti
	-- Skrudintų trūkažolių (cikorijų) ir kitų skrudintų kavos pakaitalų ekstraktai, esencijos ir koncentratai:
2101 30 91	--- Skrudintų trūkažolių (cikorijų)
2101 30 99	---Kiti
2102	Mielės (aktyviosios arba neaktyviosios); kiti negyvi vienaląsčiai mikroorganizmai (išskyrus vakcinas, klasifikuojamas 3002 pozicijoje); paruošti kepimo milteliai:
2102 10	- Aktyviosios mielės:
2102 10 10	-- Mielių kultūros
	-- Kepimo mielės:
2102 10 31	--- Džiovintos
2102 10 39	---Kiti
2102 10 90	-- Kiti
2102 20	- Neaktyviosios mielės; kiti negyvi vienaląsčiai mikroorganizmai:
	-- Neaktyviosios mielės:
2102 20 11	--- Tablečių, kubelių arba panašių pavidalų arba tiesiogiai supakuotos į pakuotes, kurių neto masė ne didesnė kaip 1 kg.
2102 20 19	---Kiti
2102 20 90	-- Kiti
2102 30 00	- Paruošti kepimo milteliai
2103	Padažai ir jų pusgaminiai (koncentratai); sumaišyti uždarai ir sumaišyti pagardai; garstyčių miltai ir rupiniai bei paruoštos garstyčios:
2103 10 00	-Sojos padažas
2103 90	- Kiti:
2103 90 90	-- Kiti
2105 00	Grietininiai ledai ir kiti valgomieji ledai, su kakava arba be jos:
2105 00 10	-Kurių sudėtyje nėra pieno riebalų arba kurių sudėtyje šie riebalai sudaro mažiau kaip 3 % masės
2105 00 91	--Kurių sudėtyje daugiau kaip 3 % arba mažiau kaip 7 % masės
2105 00 99	--Ne mažiau kaip 7 % masės

2201	Vandenys, įskaitant gamtinius arba dirbtinius mineralinius vandenis, ir gazuotieji vandenys, į kuriuos nepridėta cukraus ar kitų saldiklių bei aromatinių medžiagų; ledas ir sniegas:
2201 10 11	---Negazuotieji
2201 10 19	---Kiti
2201 10 90	--Kiti:
2201 90 00	- Kiti
2202	Vandenys, įskaitant mineralinius ir gazuotuosius vandenis, į kuriuos pridėta cukraus ar kitų saldiklių arba aromatinių medžiagų, ir kiti nealkoholiniai gėrimai, išskyrus vaisių arba daržovių sultis, klasifikuojamas 2009 pozicijoje
2202 10 00	-Vandenys, įskaitant mineralinius ir gazuotuosius vandenis, į kuriuos pridėta cukraus ar kitų saldiklių arba aromatinių medžiagų
2202 90 10	--Kurių sudėtyje nėra produktų, klasifikuojamų 0401–0404 pozicijose, arba riebalų, gautų iš produktų, klasifikuojamų 0401–0404 pozicijose:
2202 90 91	---Mažiau kaip 0,2 % masės
2202 90 95	---Ne mažiau kaip 0,2 % masės, bet mažiau kaip 2 % masės
2202 90 99	--- Ne mažiau kaip 2 % masės
2203 00*	Salyklinis alus:
2402	Cigarai, įskaitant cigarus su apipjaustytais galais, cigarilės ir cigaretės su tabaku arba tabako pakaitalais:
2402 10 00	-Cigarai, įskaitant cigarus su apipjaustytais galais, ir cigarilės, kurių sudėtyje yra tabako
2402 20	-Cigaretės, kurių sudėtyje yra tabako:
2402 20 10	-- Su gvazdikėlių priedais
2402 20 90	-- Kiti
2402 90 00	- Kiti
2403	Kitas perdirbtas tabakas ir perdirbti tabako pakaitalai; „homogenizuotas“ arba „regeneruotas“ tabakas; tabako ekstraktai ir esencijos:
2403 10	-Rūkomasis tabakas, kurio sudėtyje nėra tabako pakaitalų arba yra bet koks jų kiekis:
2403 10 10	-- Tiesiogiai supakuotas į pakuotes, kurių neto masė ne didesnė kaip 500 g
	- Kiti:
2403 91 00	-- „Homogenizuotas“ arba „regeneruotas“ tabakas:
2403 99	--Kiti:
2403 99 10	---Kramtomasis ir uostomasis tabakas
2403 99 90	---Kiti

* Įsigaliojus šiam Susitarimui, nustatomas nulinis muitas.

II(d) PRIEDAS

Įsigaliojus Susitarimui, šiame priede išvardytiems apdorotiems žemės ūkio produktams bus toliau taikomi didžiausio palankumo statuso (DPS) muitai	
SS kodas ¹	Aprašymas
0403	Pasukos, rūgpienis ir grietinė, jogurtas, kefyras ir kitoks fermentuotas arba raugintas pienas ir grietinė, koncentruoti arba nekoncentruoti, į kuriuos pridėta arba neprisidėta cukraus ar kitų saldiklių arba aromatinių medžiagų, taip pat į kuriuos pridėta arba neprisidėta vaisių, riešutų arba kakavos:
0403 10	- Jogurtas: -- Aromatizuoti arba į kuriuos pridėta vaisių, riešutų arba kakavos: --- Miltelių, granuliu arba kitokio pavidalo sausieji produktai, kurių riebumas:
0403 10 51	---- Ne didesnis kaip 1,5 % masės
0403 10 53	---- Didesnis kaip 1,5 %, bet ne didesnis kaip 27 % masės
0403 10 59	---- Didesnis kaip 27 % masės --- Kitas, kurio riebumas:
0403 10 91	---- Ne didesnis kaip 3 % masės
0403 10 93	---- Didesnis kaip 3 %, bet ne didesnis kaip 6 % masės
0403 10 99	---- Didesnis kaip 6 % masės
0403 90	- Kiti: -- Aromatizuoti arba į kuriuos pridėta vaisių, riešutų arba kakavos: --- Miltelių, granuliu arba kitokio pavidalo sausieji produktai, kurių riebumas:
0403 90 71	---- Ne didesnis kaip 1,5 % masės
0403 90 73	---- Didesnis kaip 1,5 %, bet ne didesnis kaip 27 % masės
0403 90 79	---- Didesnis kaip 27 % masės

¹ Kaip apibrėžta 2003 m. gruodžio 12 d. Albanijos Respublikos muitų tarifų įstatyme „Dėl muitų tarifo dydžio patvirtinimo“ (2002 m. *Oficialusis leidinys* Nr. 82 ir Nr. 82/1), iš dalies pakeistame 2003 m. gruodžio 8 d. įstatymu Nr. 9159 (2003 m. *Oficialusis leidinys* Nr. 105) ir 2004 m. gruodžio 6 d. įstatymu Nr. 9330 (2004 m. *Oficialusis leidinys* Nr. 103).

	--- Kiti, kurių riebumas:
0403 90 91	---- Ne didesnis kaip 3 % masės
0403 90 93	---- Didesnis kaip 3 %, bet ne didesnis kaip 6 % masės
0403 90 99	---- Didesnis kaip 6 % masės
0405	Sviestas ir kiti pieno riebalai ir aliejai; pieno pastos:
0405 20	- Pieno pastos:
0405 20 10	-- Kurių riebumas ne mažesnis kaip 39 % masės, bet mažesnis kaip 60 % masės
0405 20 30	-- Kurių riebumas ne mažesnis kaip 60 % masės, bet ne didesnis kaip 75 % masės
2103	Padažai ir jų pusgaminiai (koncentratai); sumaišyti uždarai ir sumaišyti pagardai; garstyčių miltai ir rupiniai bei paruoštos garstyčios:
2103 20 00	-Pomidorų kečupas (<i>ketchup</i>) ir kiti pomidorų padažai

3 PROTOKOLAS
DĖL ABIPUSIŲ LENGVATINIO REŽIMO LENGVATŲ
TAM TIKRIEMS VYNAMS, VYNO, SPIRITINIŲ GĖRIMŲ
IR AROMATINTO VYNO PAVADINIMŲ
ABIPUSIO PRIPAŽINIMO, APSAUGOS IR KONTROLĖS

1 STRAIPSNIS

Ši protokola sudaro:

- 1) Europos Bendrijos ir Albanijos Respublikos susitarimas dėl abipusių lengvatinio režimo prekybos lengvatų tam tikriems vynams (šio Protokolo I priedas).
- 2) Europos Bendrijos ir Albanijos Respublikos susitarimas dėl vyno, spiritinių gėrimų ir aromatinto vyno pavadinimų abipusio pripažinimo, apsaugos ir kontrolės (šio Protokolo II priedas).

2 STRAIPSNIS

Šie susitarimai taikomi vynams, spiritiniams gėrimams ir aromatintiems vynams, atitinkamai priskiriamiems 1983 m. birželio 14 d. Briuselyje pasirašytos Tarptautinės konvencijos dėl suderintos prekių aprašymo ir kodavimo sistemos SS pozicijoms 22.04, 22.08 ir 22.05.

Šie susitarimai sudaromi dėl šių produktų:

- 1) vynu, kurie buvo pagaminti iš šviežių vynuogių
 - a) Bendrijos kilmės, kurie buvo pagaminti pagal vynininkystės metodus ir procesus reglamentuojančias taisykles, nurodytas iš dalies pakeisto 1999 m. gegužės 17 d. Tarybos reglamento (EB) Nr. 1493/1999 dėl bendro vyno rinkos organizavimo V antraštinėje dalyje ir iš dalies pakeistame 2000 m. liepos 24 d. Komisijos reglamente (EB) Nr. 1622/2000, nustatančiame tam tikras išsamias Reglamento (EB) Nr. 1493/1999 dėl bendro vyno rinkos organizavimo įgyvendinimo taisykles ir nustatančiame Bendrijos vynininkystės metodų bei procesų kodeksą;
 - b) Albanijos kilmės, kurie buvo pagaminti pagal vynininkystės metodus ir procesus reglamentuojančias taisykles, atitinkančias Albanijos teisės aktus. Nurodytos vynininkystės taisyklės turi atitikti Bendrijos teisės aktus.

- 2) spiritinių gėrimų, kaip apibrėžta:
 - a) Bendrijai – iš dalies pakeistame 1989 m. gegužės 29 d. Tarybos reglamente (EEB) Nr. 1576/89, nustatančiame bendrąsias spiritinių gėrimų apibrėžimo, apibūdinimo ir pateikimo taisykles ir iš dalies pakeistame 1990 m. balandžio 24 d. Komisijos reglamente (EEB) Nr. 1014/90, nustatančiame išsamias spiritinių gėrimų apibrėžimo, aprašymo ir pateikimo taisykles;

- b) Albanijai – 2003 m. sausio 6 d. ministro įsakyme Nr. 2 dėl „Spiritinių gėrimų apibrėžimo, apibūdinimo ir pateikimo“ reglamento patvirtinimo, parengtame pagal 1999 m. sausio 21 d. įstatymą Nr. 8443 dėl vynuogininkystės, vyno ir šalutinių vynuogių produktų;
- 3) aromatintų vynu, aromatintų vyno gėrimų ir aromatintų vyno kokteilių, toliau – aromatintų vynu, kaip apibrėžta:
- a) Bendrijai – iš dalies pakeistame 1991 m. birželio 10 d. Tarybos reglamente (EEB) Nr. 1601/91, nustatančiame bendrąsias aromatintų vynu, aromatintų vyno gėrimų ir aromatintų vyno kokteilių apibrėžimo, apibūdinimo ir pateikimo taisykles;
 - b) Albanijai – 1999 m. sausio 21 d. įstatyme Nr. 8443 „Dėl vynuogininkystės, vyno ir šalutinių vynuogių produktų“.

I PRIEDAS

EUROPOS BENDRIJOS
IR ALBANIJOS RESPUBLIKOS
SUSITARIMAS
DĖL ABIPUSIŲ LENGVATINIO REŽIMO
PREKYBOS LENGVATŲ TAM TIKRIEMS VYNAMS

1. Šių Albanijos kilmės vynu importui į Bendriją taikomos toliau nustatytos lengvatos:

KN kodas	Aprašymas(pagal 3 Protokolo 2 straipsnio 1 dalies b punktą)	taikomas muitas	kiekis (hl)	Specialiosios nuostatos
ex 2204 10 ex 2204 21	Rūšinis putojantis vynas Vynas iš šviežių vynuogių	Atleidimas nuo maito	5 000	(1)
ex 2204 29	Vynas iš šviežių vynuogių	Atleidimas nuo maito	2 000	(1)

(1) Vienos iš Susitariančiųjų šalių prašymu gali būti konsultuojamasi dėl kvotų derinimo, perkeliant kiekius iš ex 2204 29 subpozicijai taikomos kvotos į ex 2204 10 ir ex 2204 21 subpozicijoms taikomą kvotą.

2. Bendrija taiko lengvatinį nulinį muitą pagal 1 punkte minėtas tarifines kvotas, jeigu Albanija už tų kiekių eksportą nemoka eksporto subsidijų.

3. Šių Bendrijos kilmės vynu importui į Albaniją taikomos toliau nustatytos lengvatos:

Albanijos muitų tarifų kodas	Aprašymas(pagal 3 Protokolo 2 straipsnio 1 dalies a punktą)	taikomas muitas	kiekis (hl)
ex 2204 10 ex 2204 21	Rūšinis putojantis vynas Vynas iš šviežių vynuogių	Atleidimas nuo maito	10 000

4. Albanija taiko lengvatinį nulinį muitą pagal 3 punkte minėtas tarifines kvotas, jeigu Bendrija už tuos eksportuojamus kiekius nemoka eksporto subsidijų.
5. Pagal šį Susitarimą taikomos kilmės taisyklės yra išdėstytos Stabilizacijos ir asociacijos susitarimo 4 Protokole.
6. Vyno importui pagal šiame Susitarime numatytas lengvatas reikia pateikti abipusiai pripažintos oficialios institucijos, įtrauktos į bendrai sudarytą sąrašą, išduotus sertifikatą ir lydimąjį dokumentą pagal 2001 m. balandžio 24 d. Komisijos reglamentą (EB) Nr. 883/2001, nustatantį išsamias Tarybos reglamento (EB) Nr. 1493/1999 įgyvendinimo taisyklės dėl prekybos su trečiosiomis šalimis vyno sektoriaus produktais, patvirtinančius, kad tas vinas atitinka Stabilizacijos ir asociacijos susitarimo 3 Protokolo 2 straipsnio 1 dalį.
7. Ne vėliau kaip 2008 m. pirmąjį ketvirtį Susitariančiosios šalys turi išnagrinėti galimybes suteikti viena kitai papildomų lengvatų, atsižvelgdamos į vyno prekybos tarp Susitariančiųjų šalių raidą
8. Susitariančiosios šalys užtikrina, kad abipusiškai suteikta nauda nebūtų kvestionuojama kitomis priemonėmis.
9. Bet kurios Susitariančiosios šalies prašymu rengiamos konsultacijos bet kuriuo klausimu, susijusiu su šio Susitarimo veikimu.

II PRIEDAS

EUROPOS BENDRIJOS
IR ALBANIJOS RESPUBLIKOS
SUSITARIMAS
DĖL VYNO, SPIRITINIŲ GĖRIMŲ IR AROMATINTO VYNO
PAVADINIMŲ ABIPUSIO PRIPAŽINIMO, APSAUGOS
IR KONTROLĖS

1 STRAIPSNIS

Tikslai

1. Susitariančiosios šalys susitaria nediskriminavimo ir abipusiškumo pagrindu pripažinti, saugoti ir kontroliuoti savo teritorijos kilmės vynu, spiritinių gėrimų ir aromatintų vynu pavadinimus šiame Susitarime numatytais sąlygomis.
2. Susitariančiosios šalys imasi visų bendrųjų ir specialiųjų priemonių, kurių reikia norint užtikrinti, kad būtų vykdomi šiame Susitarime nustatyti įsipareigojimai ir pasiekti šio Susitarimo tikslai.

2 STRAIPSNIS

Apibrėžtys

Šiame Susitarime, jei aiškiai nenumatyta kitaip:

- a) „kilmės“, kai vartojama su vienos iš Susitariančiųjų šalių pavadinimu, reikia, kad:
 - i) vynas būtų pagamintas tik atitinkamos Susitariančiosios šalies teritorijoje iš vynuogių, kurios visos buvo surinktos tos Susitariančiosios šalies teritorijoje,

- ii) spiritinis gėrimas arba aromatintas vynas būtų pagamintas tos Susitariančiosios šalies teritorijoje,
- b) „geografinė nuoroda“, kaip išvardyta 1 priedėlyje, reiškia bet kurią Susitarimo dėl intelektinės nuosavybės teisių aspektų, susijusių su prekyba (toliau – TRIPS susitarimas) 22 straipsnio 1 dalyje apibrėžtą nuorodą;
- c) „tradicinis užrašas“ – tai tradiciškai vartojamas pavadinimas, kaip nurodyta 2 priedėlyje, nusakantis, visų pirma, vyno gamybos būdą arba kokybę, spalvą, tipą arba vietovę, arba konkretų įvykį, susijusį su konkrečia vyno istorija, ir yra pripažįstamas Susitariančiosios šalies įstatymais ar kitais teisės aktais tos Susitariančiosios šalies teritorijos kilmės vynui apibūdinti ir pateikti.
- d) „homonimiškas“ – tai ta pati geografinė nuoroda arba tas pats tradicinis užrašas, arba terminas, kuris yra toks panašus, kad gali klaidinti, kai nurodomos skirtingos vietovės, procedūros arba dalykai;
- e) „aprašymas“ – tai žodžiai, vartojami vynui, spiritiniam gėrimui ar aromatintam vynui apibūdinti etiketėje, vyno, spiritinio gėrimo ar aromatinto vyno važtos lydimočiuose dokumentuose, prekybos dokumentuose, visų pirma, sąskaitose faktūrose, pristatymo pranešimuose ir reklaminėje medžiagoje;
- f) „ženklėjimas etiketėmis“ – tai visi apibūdinimai ir kitos nuorodos, ženklai, iliustracijos, geografinės nuorodos ar prekių ženklai, kuriais atskiriami vynai, spiritiniai gėrimai ir aromatinti vynai ir kurie yra nurodomi ant tos pačios taros, įskaitant jos užsandinimo įtaisą arba prie taros tvirtinamą žyminę kortelę ir apdangą aplink butelių kaklelius;

- g) „pateikimas“ – tai su vynu, spiritiniu gėrimu ar aromatintu vynu susijusių terminų, užuominų ir pan., naudojamų ant etikečių, pakuočių, taros, uždarymo priemonių, reklamoje ir (arba) skatinant pardavimą, visuma;
- h) „pakuotė“ – tai apsauginės įpakavimo medžiagos, pvz., popierius, visų rūšių šiaudiniai apvalkalai, kartonas ir dėžės, naudojamos vežant vieną ar daugiau talpų arba parduodant galutiniam vartotojui;
- i) „pagaminta“ reiškia visą vyno, spiritinio gėrimo ir aromatinto vyno gamybos procesą;
- j) „vynas“ – tai gėrimas, kuris gaunamas naudojant tik visišką arba dalinį šiame Susitarime nurodytų vynuogių veislių šviežių vynuogių (spaustų ar nespaustų) arba vynuogių misos alkoholinio fermentavimo būdą;
- k) „vynuogių veislės“ – tai *Vitis Vinifera* augalų veislės, nepažeidžiant Susitariančiosios šalies teisės aktų dėl įvairių vynuogių veislių naudojimo vynui gaminti tos Šalies teritorijoje.
- l) „PPO susitarimas“ – tai 1994 m. balandžio 15 d. Marakešo susitarimas, įsteigiantis Pasaulio prekybos organizaciją.

3 STRAIPSNIS

Bendrosios importo ir prekybos taisyklės

Jeigu šiame Susitarime nenumatyta kitaip, vynu, spiritinių gėrimų ir aromatintų vynu importas ir prekyba vykdomi laikantis Susitariančiosios šalies teritorijoje taikomų įstatymų ir kitų teisės aktų.

I ANTRAŠTINĖ DALIS

ABIPUSĖ VYNO, SPIRITINIŲ GĖRIMŲ IR AROMATINTO VYNO PAVADINIMŲ APSAUGA

4 STRAIPSNIS

Saugomi pavadinimai

Atsižvelgiant į 5, 6 ir 7 straipsniuose nurodytus pavadinimus, saugomi šie pavadinimai:

- a) Bendrijos kilmės vynu, spiritinių gėrimų ar aromatintų vynu:
 - nuorodos į valstybės narės, kuri yra vyno, spiritinio gėrimo ir aromatinto vyno kilmės šalis, pavadinimą arba į kitus valstybę narę nurodančius pavadinimus,
 - vynu, spiritinių gėrimų ir aromatintų vynu geografinės nuorodos, išvardytos 1 priedėlio A dalies a, b ir c punktuose,
 - tradiciniai užrašai, išvardyti 2 priedėlyje.

- b) Albanijos kilmės vynu, spiritinių gėrimų ir aromatintų vynu:
- nuorodos į pavadinimą „Albanija“ ar į bet kurią kitą tą šalį nurodantį pavadinimą,
 - vynu, spiritinių gėrimų ir aromatintų vynu geografinės nuorodos, išvardytos 1 priedėlio B dalies a, b ir c punktuose.

5 STRAIPSNIS

Bendrijos valstybės narės ir Albaniją nurodančių pavadinimų apsauga

1. Siekiant nustatyti vyno, spiritinio gėrimo ir aromatinto vyno kilmę, Albanijoje nuorodos į Bendrijos valstybės nares ir kiti valstybei narei nurodyti vartojami pavadinimai:
 - a) yra skirti atitinkamos valstybės narės kilmės vynams, spiritiniams gėrimams ir aromatintiems vynams, ir

b) Bendrija negali jų naudoti kitaip, nei Bendrijos teisės aktuose numatytomis sąlygomis.

2. Siekiant nustatyti vyno, spiritinio gėrimo ir aromatinto vyno kilmę, Bendrijoje nuorodos į Albaniją ir kiti Albanijai nurodyti vartojami pavadinimai:

a) yra skirti Albanijos kilmės vynams, spiritiniams gėrimams ir aromatintiems vynams, ir

b) Albanija negali jų naudoti kitaip, nei Albanijos įstatymuose ir kituose teisės aktuose numatytomis sąlygomis.

6 STRAIPSNIS

Geografinių nuorodų apsauga

1. Albanijoje: Bendrijos geografinės nuorodos, išvardytos 1 priedėlio A dalyje:

a) yra saugomos Bendrijos kilmės vynams, spiritiniams gėrimams ir aromatintiems vynams, ir

b) Bendrija negali jų vartoti kitaip, nei Bendrijos teisės aktuose numatytomis sąlygomis; ir

2. Bendrijoje: Albanijos geografinės nuodos, išvardytos 1 priedėlio B dalyje:
 - a) yra saugomos Albanijos kilmės vynams, spiritiniams gėrimams ir aromatintiems vynams, ir
 - b) Albanija negali jų naudoti kitaip, nei Albanijos įstatymuose ir kituose teisės aktuose numatytais sąlygomis.

3. Susitariančiosios šalys imasi visų pagal šį Susitarimą reikalingų priemonių, siekdamos užtikrinti 4 straipsnyje nurodytų pavadinimų, vartojamų Susitariančiųjų šalių teritorijos kilmės vynams, spiritiniams gėrimams ir aromatintiems vynams apibūdinti ir pateikti, abipusę apsaugą. Tuo tikslu kiekviena Susitariančioji šalis naudojami tinkamomis teisinėmis priemonėmis, nurodytomis PPO TRIPS susitarimo 23 straipsnyje, kad užtikrintų veiksmingą apsaugą ir neleistų geografinių nuorodų naudoti vyno rūšims, spiritiniams gėrimams ir aromatintiems vynams, kuriems tos nuorodos ar apibūdinimai netaikomi, žymėti.

4. 4 straipsnyje nurodytos geografinės nuorodos skirtos tik Susitariančiosios šalies teritorijos kilmės produktams, kuriems jos taikomos, ir gali būti naudojamos tik tos Susitariančiosios šalies įstatymuose ir kituose teisės aktuose nustatytais sąlygomis.

5. Šiuo Susitarimu numatyta apsauga ypač draudžia naudoti saugomus pavadinimus vynams, spiritiniams gėrimams ir aromatintiems vynams, kurie nėra tos geografinės vietovės, kuri nurodyta pavadinime, arba vietos, kurioje tas užrašas yra tradiciškai vartojamas, kilmės, ir ši apsauga taikoma net tada, kai:

- nurodyta tikroji vyno, spiritinio gėrimo ar aromatinto vyno kilmė,
- pateiktas tos geografinės nuorodos vertimas,
- pavadinimas yra papildytas žodžiais „rūšis“, „tipas“, „būdas“, „imitacija“, „metodas“ ar panašiais užrašais.

6. Jei 1 priedėlyje išvardytos geografinės nuorodos yra homonimiškos, apsauga teikiama kiekvienai nuorodai, jeigu ji buvo sąžiningai naudojama. Susitariančiosios šalys tarpusavyje sprendžia, kokios turėtų būti praktinės naudojimo sąlygos, pagal kurias homonimiškos geografinės nuorodos bus skiriamos viena nuo kitos, atsižvelgdamos į poreikį užtikrinti nešališką požiūrį į atitinkamus gamintojus ir į tai, kad nebūtų klaidinami vartotojai.

7. Jei 1 priedėlyje pateikta geografinė nuoroda yra homonimiška su trečiosios šalies geografinė nuoroda, taikoma TRIPS susitarimo 23 straipsnio 3 dalis.

8. Šio Susitarimo nuostatos jokių būdu nepažeidžia bet kurio asmens teisės prekiaujant naudoti savo asmenvardį arba savo verslo pirmtako asmenvardį, išskyrus atvejus, kai naudojant tokį asmenvardį klaidinami vartotojai.

9. Nė viena šio Susitarimo nuostata neįpareigoja Susitariančiosios šalies saugoti 1 priedėlyje nurodytų kitos Susitariančiosios šalies geografinių nuorodų, kurios nėra saugomos arba tampa nebesaugomos savo kilmės šalyje arba kurios toje šalyje daugiau nebenaudojamos.

10. Šio Susitarimo įsigaliojimo dieną Susitariančiosios šalys nebelaiko 1 priedėlyje išvardytų saugomų geografinių pavadinimų įprastiniais bendriniais vyno rūšių, spiritinių gėrimų ir aromatintų vynu pavadinimais Susitariančiųjų šalių kalboje, kaip numatyta TRIPS susitarimo 24 straipsnio 6 dalyje.

7 STRAIPSNIS

Tradicinių užrašų apsauga

1. Albanijoje: 2 priedėlyje išvardyti Bendrijos tradiciniai užrašai:
 - a) nenaudojami Albanijos kilmės vynui apibūdinti ar pateikti; ir
 - b) negali būti naudojami apibūdinti ar pristatyti Bendrijos kilmės vynui kitaip nei vynui, kurio kilmė ir kategorija nurodyta 2 priedėlyje bei tame priedėlyje nurodyta kalba ir Bendrijos teisės aktuose numatytomis sąlygomis.

2. Albanija imasi reikalingų priemonių pagal šį Susitarimą, kad užtikrintų 4 straipsnyje nurodytų tradicinių užrašų, naudojamų Bendrijos teritorijos kilmės vynui apibūdinti ir pateikti, apsaugą. Tuo tikslu Albanija nustato atitinkamas teises priemones, kad užtikrintų veiksmingą apsaugą ir neleistų tradicinių užrašų naudoti aprašant vyną, kurio atžvilgiu šie tradiciniai užrašai negali būti naudojami, net jei naudojami tradiciniai užrašai yra papildyti užrašais „rūšis“, „tipas“, „būdas“, „imitacija“, „metodas“ ar kt.

3. Tradicinio užrašo apsauga taikoma tik:

- a) kalbai ar kalboms, kuria (-iomis) jis nurodytas 2 priedėlyje ir nėra išverstas; ir
- b) produktų kategorijai, kuriai taikoma apsauga Bendrijoje, kaip nurodyta 2 priedėlyje.

4. 3 dalyje numatyta apsauga nepažeidžia 4 straipsnio.

8 STRAIPSNIS

Prekių ženklai

1. Atsakingos Susitariančiųjų šalių nacionalinės ir regioninės tarnybos atsisako registruoti vyno, spiritinio gėrimo ar aromatinto vyno prekės ženklą, kuris yra tapatus nuorodai į geografinę nuorodą, saugomą pagal šio Susitarimo 4 straipsnį, arba yra panašus į ją, arba kuriame ji yra arba kuri jį sudaro, kai tokio vyno, spiritinio gėrimo ar aromatinto vyno kilmė yra kitokia, ir nesilaikoma atitinkamų jo naudojimą reglamentuojančių taisyklių.

2. Atsakingos Susitariančiųjų šalių nacionalinės ir regioninės tarnybos atsisako registruoti vyno prekės ženklą, kuriame yra arba kurį sudaro pagal šį susitarimą saugomas tradicinis užrašas, jei minėtas vynas nėra tas, kuriam yra skirtas 2 priedėlyje nurodytas tradicinis užrašas.
3. Albanijos Vyriausybė, veikdama pagal savo jurisdikciją ir siekdama Šalių sutartų tikslų, priima reikalingas priemones prekių ženklų pavadinimams „Amantia (Grappa)“ ir „Gjergj Kastrioti Skenderbeu Konjak“ pakeisti, kad iki 2007 m. gruodžio 31 d. būtų visiškai panaikintos visos nuorodos į Bendrijos geografinės nuorodas, saugomas pagal šio susitarimo 4 straipsnį.

9 STRAIPSNIS

Eksportas

Susitariančiosios šalys imasi visų reikalingų veiksmų, siekdamos užtikrinti, kad tais atvejais, kai Susitariančiosios šalies kilmės vynai, spiritiniai gėrimai ir aromatinti vynai eksportuojami ir parduodami už jos teritorijos ribų, 4 straipsnio a ir b punktų antrosiose įtraukose nurodytos tos Šalies saugomos geografinės nuorodos, o vyno atveju, 4 straipsnio a punkto trečiojoje įtraukoje nurodyti tradiciniai užrašai, nebūtų vartojami tokiems kitos Susitariančiosios šalies kilmės produktams aprašyti ir juos pateikti.

II ANTRAŠTINĖ DALIS

VYKDYMAS BEI KOMPETENTINGŲ INSTITUCIJŲ TARPUSAVIO PAGALBA IR SUSITARIMO VALDYMAS

10 STRAIPSNIS

Darbo grupė

1. Pagal Albanijos ir Bendrijos Stabilizacijos ir asociacijos susitarimo 121 straipsnį numatyta sukurti Žemės ūkio pakomitečio prižiūrimą darbo grupę.
2. Darbo grupė rūpinasi, kad šis Susitarimas tinkamai veiktų, ir nagrinėja visus klausimus, kurie gali kilti jį įgyvendinant.
3. Darbo grupė gali teikti rekomendacijas, svarstyti ir teikti pasiūlymus bet kuriuo abipusiai svarbiu klausimu vyno, spiritinių gėrimų ir aromatinto vyno sektoriuje, kurie padėtų siekti šio Susitarimo tikslų. Ji susitinka bet kurios Susitariančiosios šalies prašymu, Bendrijoje arba Albanijoje, Susitariančiosioms šalims susitarus dėl vietos, laiko ir būdo.

11 STRAIPSNIS

Susitariančiųjų šalių uždaviniai

1. Susitariančiosios šalys tiesiogiai arba per 10 straipsnyje nurodytą darbo grupę palaiko ryšius visais klausimais, susijusiais su šio Susitarimo įgyvendinimu ir veikimu.
2. Albanija savo atstovaujamoju organu skiria Žemės ūkio ir maisto ministeriją. Europos Bendrija savo atstovaujamoju organu skiria Žemės ūkio ir kaimo plėtros generalinį direktoratą. Susitariančioji šalis informuoja kitą Susitariančiąją šalį, jei keičiamas jos atstovaujamas organas.
3. Atstovaujamas organas koordinuoja visų įstaigų, atsakingų už šio Susitarimo vykdymą, veiklą.
4. Susitariančiosios šalys:
 - a) Stabilizacijos ir asociacijos komiteto sprendimu drauge iš dalies keičia šio Susitarimo 4 straipsnyje nurodytus sąrašus, kad būtų atsižvelgta į Susitariančiųjų šalių įstatymų ir kitų teisės aktų dalinius pakeitimus;

- b) Stabilizacijos ir asociacijos komiteto sprendimu drauge sprendžia dėl šio Susitarimo priedėlių keitimo. Laikoma, kad priedėliai keičiami nuo tos datos, kuri nurodyta Susitariančiosioms šalims pasikeičiant laiškais, arba nuo darbo grupės sprendimo priėmimo dienos, atsižvelgiant į konkretų atvejį;
- c) drauge sprendžia dėl praktinių sąlygų, nurodytų 6 straipsnio 6 dalyje.
- d) informuoja viena kitą apie ketinimus priimti naujus teisės aktus arba iš dalies keisti galiojančius viešajai politikai svarbius teisės aktus, pvz., susijusius su sveikatos ar vartotojų apsauga, kurie gali turėti poveikio vyno, spirito ir aromatinto vyno sektoriui;
- e) praneša viena kitai apie bet kokius teisės aktų leidybos, administracinius ir teisinius sprendimus dėl šio Susitarimo įgyvendinimo ir informuoja viena kitą apie priemones, priimtas remiantis tokiais sprendimais.

12 STRAIPSNIS

Susitarimo taikymas ir veikimas

Susitariančiosios šalys nurodo 3 priedėlyje apibrėžtus kontaktinius asmenis, kurie bus atsakingi už šio Susitarimo taikymą ir veikimą.

13 STRAIPSNIS

Vykdymas ir susitariančiųjų šalių tarpusavio pagalba

1. Jei vynu, spiritinio gėrimo ar aromatinto vynu apibūdinimas ar pateikimas, visų pirma etiketėse, oficialiuose ar prekybos dokumentuose arba reklamoje pažeidžia šį Susitarimą, Susitariančiosios šalys taiko reikiamas administracines priemones ir (arba) pradeda teismo procesą, kad būtų kovojama su nesažininga konkurencija ir užkertamas kelias neteisėtai naudoti saugomą pavadinimą.
2. Šio straipsnio 1 dalyje nurodytų priemonių imamasi ir teismo procesas pradedamas:
 - a) kai tiesiogiai ar netiesiogiai naudojami apibūdinimai arba apibūdinimo vertimas, pavadinimai, užrašai ar iliustracijos, susiję su vynu, spiritiniais ar aromatinto vyno gėrimais, kurių pavadinimai yra saugomi pagal šį Susitarimą, teikia neteisingos arba klaidinančios informacijos apie vynu, spiritinio gėrimo ar aromatinto vyno kilmę, pobūdį ar kokybę.
 - b) kai pakuojama į tarą, kuri klaidina dėl vyno kilmės.
3. Jei viena iš Susitariančiųjų šalių turi pagrindo įtarti, kad:
 - a) vynas, spiritinis gėrimas ar aromatintas vynas, kaip apibrėžta 2 straipsnyje, kuris yra arba buvo parduodamas Albanijoje arba Bendrijoje, neatitinka Bendrijos arba Albanijos vynu, spiritinių gėrimų ar aromatinto vynu sektorių reglamentuojančių taisyklių arba šio Susitarimo; ir

b) šis neatitikimas kitai Susitariančiajai šaliai yra labai svarbus ir dėl jo galėtų būti imtasi administracinių priemonių ir (arba) pradėtas teismo procesas, ji nedelsdama informuoja kitos Susitariančiosios šalies atstovaujамąjį organą.

4. Teikiant informaciją pagal 3 dalį smulkiai nurodomi Susitariančiosios šalies vyno, spiritinių gėrimų ir aromatinto vyno sektorių reglamentuojančių taisyklių ir (arba) šio Susitarimo pažeidimai ir kartu pateikiami oficialūs, prekybos ar kiti tinkami dokumentai, išsamiai nurodant administracines priemones ar teismo procesą, kurių, prireikus, gali būti imtasi.

14 STRAIPSNIS

Konsultacijos

1. Susitariančiosios šalys pradeda konsultacijas, jei viena iš jų mano, kad kita neįvykdė įsipareigojimo pagal šį Susitarimą.
2. Susitariančioji šalis, kuri prašo pradėti konsultacijas, pateikia kitai Susitariančiajai šaliai visą informaciją, reikalingą konkrečiam atvejui išsamiai išnagrinėti.
3. Tais atvejais, kai dėl bet kokio delsimo galėtų kilti pavojus žmonių sveikatai arba nukentėtų sukčiavimo kontrolės priemonių veiksmingumas, tinkamų laikinų apsaugos priemonių galima imtis ir be išankstinių konsultacijų, jei konsultacijos surengiamos iš karto po to, kai šių priemonių buvo imtasi.

4. Jei, surengus šio straipsnio 1 ir 3 dalyse nurodytas konsultacijas, Susitariančiosios šalys nesusitaria, Šalis, kuri prašė konsultacijų arba ėmėsi šio straipsnio 3 dalyje nurodytų priemonių, gali imtis atitinkamų apsaugos priemonių pagal Stabilizacijos ir asociacijos susitarimo 126 straipsnį, kad būtų galima tinkamai taikyti šį Susitarimą.

III ANTRAŠTINĖ DALIS BENDROSIOS NUOSTATOS

15 STRAIPSNIS

Nedidelių kiekių tranzitas

1. Šis Susitarimas netaikomas vynams, spiritiniams gėrimams ir aromatintiems vynams, kurie
 - a) vienos iš Susitariančiųjų šalių teritorija vežami tranzitu, arba
 - b) kurių kilmės šalis yra vienos iš Susitariančiųjų šalių teritorija ir kurie siunčiami nedideliais kiekiais iš vienos Susitariančiosios šalies į kitą, laikantis II dalyje numatytų sąlygų ir tvarkos:

2. Vynų, spiritinių gėrimų ir aromatintų vynų mažais kiekiais laikomi:
- a) kiekiai etiketėmis paženklintoje ne didesnėje kaip 5 litrų taroje su vienkartinio uždarymo įtaisu, kai visas vežamas kiekis, nesvarbu, ar sudarytas iš atskirų siuntų, neviršija 50 litrų;
 - b)
 - i) keliaujančių asmenų asmeniniame bagaže vežamas 30 litrų neviršijantis kiekis;
 - ii) vieno privataus asmens kitam asmeniui siuntomis siunčiami 30 litrų neviršijantys kiekiai;
 - iii) kiekiai, kurie sudaro dalį kitur gyventi persikeliančių privačių asmenų daiktų;
 - iv) kiekiai, kurie importuojami mokslo ar technikos eksperimentams, tačiau ne daugiau kaip 1 hektolitras;
 - v) kiekiai, importuojami diplomatinėms, konsulinėms ar panašių įstaigų kaip jų neapmuitinamos normos dalis;

vi) kiekiai, laikomi tarptautinėse transporto priemonėse kaip maisto produktų atsargos.

Išimtis, nurodyta a punkte, negali būti taikoma kartu su viena ar daugiau b punkte nurodytų išimčių.

16 STRAIPSNIS

Anksčiau sukauptų atsargų pardavimas

1. Vynai, spiritiniai gėrimai ir aromatinti vynai, kurie iki šio Susitarimo įsigaliojimo dienos buvo pagaminti, paruošti apibūdinti ir pateikti pagal Susitariančiųjų šalių vidaus įstatymus ir kitus teisės aktus, tačiau šiuo Susitarimu yra uždrausti, gali būti parduodami tol, kol baigsis atsargos.
2. Išskyrus atvejus, kai Susitariančiosios šalys susitaria kitaip, pagal šį Susitarimą pagaminti, apibūdinti ir pateikti vynai, spiritiniai gėrimai ir aromatinti vynai, tačiau kurių gamyba, paruošimas, apibūdinimas ir pateikimas nebeatitinka šio Susitarimo po jame padaryto kokio nors dalinio pakeitimo, gali būti parduodami tol, kol baigsis atsargos.

1 PRIEDĖLIS

SAUGOMŲ PAVADINIMŲ SĄRAŠAS
(kaip nurodyta II priedo 4 ir 6 straipsniuose)

A DALIS: BENDRIJOJE

a) BENDRIJOS KILMĖS VYNAI

BELGIJA

1. Rūšiniai vynai, pagaminti konkrečiame regione

Konkrečių regionų pavadinimai

Côtes de Sambre et Meuse

Hagelandse Wijn

Haspengouwse Wijn

2. Stalo vynai su geografine nuoroda

Vin de pays des jardins de Wallonie

ČEKIJOS RESPUBLIKA

1. Rūšiniai vynai, pagaminti konkrečiame regione

Konkretūs regionai (po kurių nurodyti arba nenurodyti paregionių pavadinimai)	Paregioniai (po kurių nurodyti arba nenurodyti komunų, kuriuose auginamos vynuogės, ir (arba) konkrečių vynuogynų pavadinimai)
Č e c h y	litoměřická mělnická
M o r a v a	mikulovská slovácká velkopavlovická znojemská

2. Stalo vynai su geografine nuoroda

české zemské víno

moravské zemské víno

VOKIETIJA

1. Rūšiniai vynai, pagaminti konkrečiame regione

Konkrečių regionų pavadinimai (po kurių nurodyti arba nenurodyti paregionių pavadinimai)	Paregioniai
Ahr.....	Walporzheim <i>arba</i> Ahrtal
Baden.....	Badische Bergstraße Bodensee Breisgau Kaiserstuhl Kraichgau Markgräflerland Ortenau Tauberfranken Tuniberg
Franken.....	Maindreieck Mainviereck Steigerwald
Hessische Bergstraße.....	Starkenburg Umstadt
Mittelrhein.....	Loreley Siebengebirge
Mosel-Saar-Ruwer <i>arba</i> Mosel, <i>arba</i> Saar, <i>arba</i> Ruwer....	Bernkastel Burg Cochem Moseltor Obermosel Ruwertal Saar
Nahe.....	Nahetal
Pfalz.....	Mittelhaardt Deutsche Weinstraße Südliche Weinstraße

Rheingau.....	Johannisberg
Rheinhessen.....	Bingen
	Nierstein
	Wonnegau
Saale-Unstrut.....	Mansfelder Seen
	Schloß Neuenburg
	Thüringen
Sachsen.....	Meißen
Württemberg.....	Bayerischer Bodensee
	Kocher-Jagst-Tauber
	Oberer Neckar
	Remstal-Stuttgart
	Württembergisch Unterland
	Württembergischer Bodensee

2. Stalo vynai su geografine nuoroda

Krašto vynas(<i>Landwein</i>)	Stalo vynas (<i>Tafelwein</i>)
Ahrtaler Landwein	Albrechtsburg
Badischer Landwein	Bayern
Bayerischer Bodensee-Landwein	Burgengau
Fränkischer Landwein	Donau
Landwein der Mosel	Lindau
Landwein der Ruwer	Main
Landwein der Saar	Mecklenburger
Mecklenburger Landwein	Neckar
Mitteldeutscher Landwein	Oberrhein
Nahegauer Landwein	Rhein
Pfälzer Landwein	Rhein-Mosel
Regensburger Landwein	Römertor
Rheinburgen-Landwein	Stargarder Land
Rheingauer Landwein	
Rheinischer Landwein	
Saarländischer Landwein der Mosel	
Sächsischer Landwein	
Schwäbischer Landwein	
Starkenburger Landwein	
Taubertäler Landwein	

GRAIKIJA

1. Rūšiniai vynai, pagaminti konkrečiame regione:

	Konkretūs regionai	
	Graikų kb.	Anglų kb.
Σάμος		Samos
Μοσχάτος Πατρών		Moschatos Patra
Μοσχάτος Ρίου – Πατρών		Moschatos Riou Patra
Μοσχάτος Κεφαλληνίας		Moschatos Kephalinia
Μοσχάτος Λήμνου		Moschatos Lemnos
Μοσχάτος Ρόδου		Moschatos Rhodos
Μαυροδάφνη Πατρών		Mavrodafni Patra
Μαυροδάφνη Κεφαλληνίας		Mavrodafni Kephalinia
Σητεία		Sitia
Νεμέα		Nemea
Σαντορίνη		Santorini
Δαφνές		Dafnes
Ρόδος		Rhodos
Νάουσα		Naoussa
Ρομπόλα Κεφαλληνίας		Robola Kephalinia
Ραψάνη		Rapsani
Μαντινεία		Mantinia
Μεσενικόλα		Mesenicola
Πεζά		Peza

Αρχάνες	Archanes
Πάτρα	Patra
Ζίτσα	Zitsa
Αμύνταιο	Amynteon
Γουμένισσα	Goumenissa
Πάρος	Paros
Λήμνος	Lemnos
Αγχιάλος	Anchialos
Πλαγιές Μελίτωνα	Slopes of Melitona

2. Stalo vynai su geografine nuoroda

Graikų kb.

Ρετσίνα Μεσογείων, po kurio nurodyta arba nenurodyta Αττικής
 Ρετσίνα Κρωπίας arba Ρετσίνα Κορωπίου, po kurio nurodyta arba nenurodyta Αττικής
 Ρετσίνα Μαρκοπούλου, po kurio nurodyta arba nenurodyta Αττικής
 Ρετσίνα Μεγάρων, po kurio nurodyta arba nenurodyta Αττικής
 Ρετσίνα Παιανίας arba Ρετσίνα Λιοπεσίου, po kurio nurodyta arba nenurodyta Αττικής
 Ρετσίνα Παλλήνης, po kurio nurodyta arba nenurodyta Αττικής
 Ρετσίνα Πικερμίου, po kurio nurodyta arba nenurodyta Αττικής

Anglų kb.

Retsina of Mesogia, po kurio nurodyta arba nenurodyta Attika
 Retsina of Kropia arba Retsina Koropi, po kurio nurodyta arba nenurodyta Attika
 Retsina of Markopoulou, po kurio nurodyta arba nenurodyta Attika
 Retsina of Megara, po kurio nurodyta arba nenurodyta Attika
 Retsina of Peania arba Retsina of Liopesi, po kurio nurodyta arba nenurodyta Attika
 Retsina of Pallini, po kurio nurodyta arba nenurodyta Attika
 Retsina of Pikermi, po kurio nurodyta arba nenurodyta Attika

Ρετσίνα Σπάτων, po kurio nurodyta arba nenurodyta Αττικής	Retsina of Spata, po kurio nurodyta arba nenurodyta Attika
Ρετσίνα Θηβών, po kurio nurodyta arba nenurodyta Βοιωτίας	Retsina of Thebes, po kurio nurodyta arba nenurodyta Viotias
Ρετσίνα Γιάλτρων, po kurio nurodyta arba nenurodyta Ευβοίας	Retsina of Gialtra, po kurio nurodyta arba nenurodyta Evvia
Ρετσίνα Καρύστου, po kurio nurodyta arba nenurodyta Ευβοίας	Retsina of Karystos, po kurio nurodyta arba nenurodyta Evvia
Ρετσίνα Χαλκίδας, po kurio nurodyta arba nenurodyta Ευβοίας	Retsina of Halkida, po kurio nurodyta arba nenurodyta Evvia
Βερντεα Ζακύνθου	Verntea Zakynthou
Αγιορείτικος Τοπικός Οίνος	Regional wine of Mount Athos Agioritikos
Τοπικός Οίνος Αναβύσσου	Regional wine of Anavyssos
Αττικός Τοπικός Οίνος	Regional wine of Attiki-Attikos
Τοπικός Οίνος Βιλίτσας	Regional wine of Vilitsas
Τοπικός Οίνος Γρεβενών	Regional wine of Grevena
Τοπικός Οίνος Δράμας	Regional wine of Drama
Δωδεκανησιακός Τοπικός Οίνος	Regional wine of Dodekanese – Dodekanisziakos
Τοπικός Οίνος Επανομής	Regional wine of Epanomi
Ηρακλειώτικος Τοπικός Οίνος	Regional wine of Heraklion – Herakliotikos
Θεσσαλικός Τοπικός Οίνος	Regional wine of Thessalia – Thessalikos
Θηβαϊκός Τοπικός Οίνος	Regional wine of Thebes – Thivaikos
Τοπικός Οίνος Κισσάμου	Regional wine of Kissamos
Τοπικός Οίνος Κρανιάς	Regional wine of Krania
Κρητικός Τοπικός Οίνος	Regional wine of Crete – Kritikos
Λασιθιώτικος Τοπικός Οίνος	Regional wine of Lasithi – Lassithiotikos
Μακεδονικός Τοπικός Οίνος	Regional wine of Macedonia – Macedonikos
Μεσημβριώτικος Τοπικός Οίνος	Regional wine of Nea Messimvria
Μεσσηνιακός Τοπικός Οίνος	Regional wine of Messinia – Messiniakos
Παιανίτικος Τοπικός Οίνος	Regional wine of Peanea

Παλληγιώτικος Τοπικός Οίνος	Regional wine of Pallini – Palliniotikos
Πελοποννησιακός Τοπικός Οίνος	Regional wine of Peloponnese – Peloponnisiakos
Τοπικός Οίνος Πλαγιές Αμπέλου	Regional wine of Slopes of Ambelos
Τοπικός Οίνος Πλαγιές Βερτίσκου	Regional wine of Slopes of Vertiskos
Τοπικός Οίνος Πλαγιών Κιθαιρώνα	Regional wine of Slopes of Kitherona
Κορινθιακός Τοπικός Οίνος	Regional wine of Korinthos – Korinthiakos
Τοπικός Οίνος Πλαγιών Πάρνηθας	Regional wine of Slopes of Parnitha
Τοπικός Οίνος Πυλίας	Regional wine of Pylia
Τοπικός Οίνος Τριφυλίας	Regional wine of Trifilia
Τοπικός Οίνος Τυρνάβου	Regional wine of Tyrnavos
Σιατιστινός Τοπικός Οίνος	Regional wine of Siastista – Siatistinos
Τοπικός Οίνος Ριτσώνας Αυλίδος	Regional wine of Ritsona Avlidas
Τοπικός Οίνος Λετρίνων	Regional wine of Letrines
Τοπικός Οίνος Σπάτων	Regional wine of Spata
Τοπικός Οίνος Βορείων Πλαγιών Πεντελικού	Regional wine of Slopes of Penteliko
Αιγαιοπελαγίτικος Τοπικός Οίνος	Regional wine of Aegean Sea
Τοπικός Οίνος Λιλιάντιου πεδίου	Regional wine of Lilantio Pedio
Τοπικός Οίνος Μαρκόπουλου	Regional wine of Markopoulo
Τοπικός Οίνος Τεγέας	Regional wine of Tegea
Τοπικός Οίνος Ανδριανής	Regional wine of Adriana
Τοπικός Οίνος Χαλικούνας	Regional wine of Halikouna
Τοπικός Οίνος Χαλκιδικής	Regional wine of Halkidiki
Καρυστινός Τοπικός Οίνος	Regional wine of Karystos – Karystinos
Τοπικός Οίνος Πέλλας	Regional wine of Pella
Τοπικός Οίνος Σερρών	Regional wine of Serres
Συριανός Τοπικός Οίνος	Regional wine of Syros – Syrianos
Τοπικός Οίνος Πλαγιών Πετρωτού	Regional wine of Slopes of Petroto
Τοπικός Οίνος Γερανείων	Regional wine of Gerania

Τοπικός Οίνος Οπουντίας Λοκρίδος	Regional wine of Opountias Lokridos
Τοπικός Οίνος Στερεάς Ελλάδος	Regional wine of Sterea Ellada
Τοπικός Οίνος Αγοράς	Regional wine of Agora
Τοπικός Οίνος Κοιλιάδος Αταλάντης	Regional wine of Valley of Atalanti
Τοπικός Οίνος Αρκαδίας	Regional wine of Arkadia
Παγγαιορείτικος Τοπικός Οίνος	Regional wine of Pangeon – Pangeoritikos
Τοπικός Οίνος Μεταξάτων	Regional wine of Metaxata
Τοπικός Οίνος Ημαθίας	Regional wine of Imathia
Τοπικός Οίνος Κλημέντι	Regional wine of Klimenti
Τοπικός Οίνος Κέρκυρας	Regional wine of Corfu
Τοπικός Οίνος Σιθωνίας	Regional wine of Sithonia
Τοπικός Οίνος Μαντζαβινάτων	Regional wine of Mantzavinata
Ισμαρικός Τοπικός Οίνος	Regional wine of Ismaros – Ismarikos
Τοπικός Οίνος Αβδήρων	Regional wine of Avdira
Τοπικός Οίνος Ιωαννίνων	Regional wine of Ioannina
Τοπικός Οίνος Πλαγιές Αιγιαλείας	Regional wine of Slopes of Egialia
Τοπικός Οίνος Πλαγιές του Αίνου	Regional wine of Enos
Θρακικός Τοπικός Οίνος or Τοπικός Οίνος Θράκης	Regional wine of Thrace - Thrakikos arba Regional wine of Thrakis
Τοπικός Οίνος Ιλίου	Regional wine of Ilion
Μετσοβίτικος Τοπικός Οίνος	Regional wine of Metsovo – Metsovitikos
Τοπικός Οίνος Κοροπίου	Regional wine of Koropi
Τοπικός Οίνος Φλώρινας	Regional wine of Florina
Τοπικός Οίνος Θαψανών	Regional wine of Thapsana
Τοπικός Οίνος Πλαγιών Κνημίδος	Regional wine of Slopes of Knimida

Ηπειρωτικός Τοπικός Οίνος	Regional wine of Epirus – Epirotikos
Τοπικός Οίνος Πισάτιδος	Regional wine of Pisatis
Τοπικός Οίνος Λευκάδας	Regional wine of Lefkada
Μονεμβάσιος Τοπικός Οίνος	Regional wine of Monemvasia – Monemvasios
Τοπικός Οίνος Βελβεντού	Regional wine of Velvendos
Λακωνικός Τοπικός Οίνος	Regional wine of Lakonia – Lakonikos
Τοπικός Οίνος Μαρτίνου	Regional wine of Martino
Αχαϊκός Τοπικός Οίνος	Regional wine of Achaia
Τοπικός Οίνος Ηλείας	Regional wine of Ilia

ISPANIJA

1. Rūšiniai vynai, pagaminti konkrečiame regione

Konkretūs regionai	Paregioniai
(po kurių nurodyti arba nenurodyti paregionių pavadinimai)	
Abona	
Alella	
Alicante.....	Marina Alta
Almansa	
Ampurdán-Costa Brava	
Arabako Txakolina-Txakolí de Alava <i>arba</i> Chacolí de Álava	
Arlanza	
Arribes	
Bierzo	
Binissalem-Mallorca	
Bullas	
Calatayud	
Campo de Borja	
Cariñena	
Cataluña	
Cava	
Chacolí de Bizkaia-Bizkaiko Txakolina	
Chacolí de Getaria-Getariako Txakolina	
Cigales	
Conca de Barberá	
Condado de Huelva	
Costers del Segre.....	Raimat

Artesa
Valls de Riu Corb
Les Garrigues

Dominio de Valdepusa

El Hierro

Guijoso

Jerez-Xérès-Sherry *arba* Jerez, *arba* Xérès, *arba* Sherry

Jumilla

La Mancha

La Palma.....

Hoyo de Mazo

Fuencaliente

Norte de la Palma

Lanzarote

Málaga

Manchuela

Manzanilla

Manzanilla-Sanlúcar de Barrameda

Méntrida

Mondéjar

Monterrei.....

Ladera de Monterrei

Val de Monterrei

Montilla-Moriles

Montsant

Navarra.....

Baja Montaña

Ribera Alta

Ribera Baja

Tierra Estella

Valdizarbe

Penedés	
Pla de Bages	
Pla i Llevant	
Priorato	Condado do Tea
Rías Baixas.....	O Rosal
	Ribera do Ulla
	Soutomaior
	Val do Salnés
	Amandi
Ribeira Sacra.....	Chantada
	Quiroga-Bibei
	Ribeiras do Miño
	Ribeiras do Sil
Ribeiro	
Ribera del Duero	Cañamero
Ribera del Guardiana.....	Matanegra
	Montánchez
	Ribera Alta
	Ribera Baja
	Tierra de Barros
Ribera del Júcar	Alavesa
Rioja.....	Alta
	Baja
Rueda	
Sierras de Málaga.....	Serranía de Ronda

Somontano

Tacoronte-Acentejo..... Anaga

Tarragona

Terra Alta

Tierra de León

Tierra del Vino de Zamora

Toro

Utiel-Requena

Valdeorras

Valdepeñas

Valencia..... Alto Turia

Clariano

Moscatel de Valencia

Valentino

Valle de Güímar

Valle de la Orotava

Valles de Benavente (Los)

Vinos de Madrid..... Arganda

Navalcarnero

San Martín de Valdeiglesias

Ycoden-Daute-Isora

Yecla

2. Stalo vynai su geografine nuoroda

Vino de la Tierra de Abanilla

Vino de la Tierra de Bailén

Vino de la Tierra de Bajo Aragón

Vino de la Tierra de Betanzos

Vino de la Tierra de Cádiz

Vino de la Tierra de Campo de Belchite

Vino de la Tierra de Campo de Cartagena

Vino de la Tierra de Cangas

Vino de la Terra de Castelló

Vino de la Tierra de Castilla

Vino de la Tierra de Castilla y León

Vino de la Tierra de Contraviesa-Alpujarra

Vino de la Tierra de Córdoba

Vino de la Tierra de Desierto de Almería

Vino de la Tierra de Extremadura

Vino de la Tierra Formentera

Vino de la Tierra de Gálvez

Vino de la Tierra de Granada Sur-Oeste

Vino de la Tierra de Ibiza

Vino de la Tierra de Illes Balears

Vino de la Tierra de Isla de Menorca

Vino de la Tierra de La Gomera

Vino de la Tierra de Laujar-Alapujarra

Vino de la Tierra de Los Palacios

Vino de la Tierra de Norte de Granada

Vino de la Tierra Norte de Sevilla

Vino de la Tierra de Pozohondo

Vino de la Tierra de Ribera del Andarax

Vino de la Tierra de Ribera del Arlanza

Vino de la Tierra de Ribera del Gállego-Cinco Villas

Vino de la Tierra de Ribera del Queiles

Vino de la Tierra de Serra de Tramuntana-Costa Nord

Vino de la Tierra de Sierra de Alcaraz

Vino de la Tierra de Valdejalón

Vino de la Tierra de Valle del Cinca

Vino de la Tierra de Valle del Jiloca

Vino de la Tierra del Valle del Miño-Ourense

Vino de la Tierra Valles de Sadacia

PRANCŪZIJA

1. Rūšiniai vynai, pagaminti konkrečiame regione

Alsace Grand Cru, *po kurio nurodytas mažesnio geografinio vieneto pavadinimas*

Alsace, *po kurio nurodytas arba nenurodytas mažesnio geografinio vieneto pavadinimas*

Alsace arba Vin d'Alsace, *po kurio nurodyta arba nenurodyta „Edelzwicker“ arba vynuogių veislės pavadinimas ir (arba) mažesnio geografinio vieneto pavadinimas*

Ajaccio

Aloxe-Corton

Anjou, *po kurio nurodyta arba nenurodyta Val de Loire arba Coteaux de la Loire, arba Villages Brissac*

Anjou, *po kurio nurodyta arba nenurodyta „Gamay“, „Mousseux“ arba „Villages“*

Arbois

Arbois Pupillin

Auxey-Duresses *arba* Auxey-Duresses Côte de Beaune, *arba* Auxey-Duresses Côte de Beaune-Villages

Bandol

Banyuls

Barsac

Bâtard-Montrachet

Béarn arba Béarn Bellocq

Beaujolais Supérieur

Beaujolais, *po kurio nurodytas arba nenurodytas mažesnio geografinio vieneto pavadinimas*

Beaujolais-Villages

Baumes-de-Venise, *prieš kurį nurodyta arba nenurodyta „Muscat de“*

Beaune

Bellet arba Vin de Bellet

Bergerac

Bienvenues Bâtard-Montrachet

Blagny

Blanc Fumé de Pouilly

Blanquette de Limoux

Blaye

Bonnes Mares

Bonnezeaux

Bordeaux Côtes de Francs

Bordeaux Haut-Benauge

Bordeaux, *po kurio nurodyta arba nenurodyta* „Clairêt“ arba „Supérieur“, arba „Rosé“, arba „mousseux“

Bourg

Bourgeais

Bourgogne, *po kurio nurodyta arba nenurodyta* „Clairêt“ arba „Rosé“ arba *mažesnio geografinio vieneto pavadinimas*

Bourgogne Aligoté

Bourgueil

Bouzeron

Brouilly

Buzet

Cabardès

Cabernet d'Anjou

Cabernet de Saumur

Cadillac

Cahors

Canon-Fronsac

Cap Corse, *prieš kurį nurodyta* „Muscat de“

Cassis

Cérons

Chablis Grand Cru, *po kurio nurodytas arba nenurodytas mažesnio geografinio vieneto pavadinimas*

Chablis, *po kurio nurodytas arba nenurodytas mažesnio geografinio vieneto pavadinimas*

Chambertin

Chambertin Clos de Bèze

Chambolle-Musigny

Champagne

Chapelle-Chambertin

Charlemagne

Chapelle-Chambertin

Chassagne-Montrachet *arba* Chassagne-Montrachet Côte de Beaune, *arba* Chassagne-Montrachet Côte de

Beaune-Villages

Château Châlon

Château Grillet

Châteaumeillant

Châteauneuf-du-Pape

Châtillon-en-Diois

Chenas

Chevalier-Montrachet

Cheverny

Chinon

Chiroubles

Chorey-lès-Beaune *arba* Chorey-lès-Beaune Côte de Beaune, *arba* Chorey-lès-Beaune Côte de Beaune-

Villages

Clairette de Bellegarde

Clairette de Die

Clairette du Languedoc, *po kurio nurodytas arba nenurodytas mažesnio geografinio vieneto pavadinimas*

Clos de la Roche

Clos de Tart

Clos des Lambrays

Clos Saint-Denis

Clos Vougeot

Collioure

Condrieu

Corbières, *po kurio nurodyta arba nenurodyta Boutenac*

Cornas

Corton

Corton-Charlemagne

Costières de Nîmes

Côte de Beaune, *po kurio nurodytas arba nenurodytas mažesnio geografinio vieneto pavadinimas*

Côte de Beaune-Villages

Côte de Brouilly

Côte de Nuits

Côte Roannaise

Côte Rôtie

Coteaux Champenois, *po kurio nurodytas arba nenurodytas mažesnio geografinio vieneto pavadinimas*

Coteaux d'Aix-en-Provence

Coteaux d'Ancenis, *po kurio nurodytas arba nenurodytas vynuogių veislės pavadinimas*

Coteaux de Die

Coteaux de l'Aubance

Coteaux de Pierrevert

Coteaux de Saumur

Coteaux du Giennois

Coteaux du Languedoc Picpoul de Pinet

Coteaux du Languedoc, *po kurio nurodytas arba nenurodytas mažesnio geografinio vieneto pavadinimas*

Coteaux du Layon arba Coteaux du Layon Chaume

Coteaux du Layon, *po kurio nurodytas arba nenurodytas mažesnio geografinio vieneto pavadinimas*

Coteaux du Loir

Coteaux du Lyonnais

Coteaux du Quercy

Coteaux du Tricastin

Coteaux du Vendômois

Coteaux Varois

Côte-de-Nuits-Villages

Côtes Canon-Fronsac

Côtes d'Auvergne, *po kurio nurodytas arba nenurodytas mažesnio geografinio vieneto pavadinimas*

Côtes de Beaune, *po kurio nurodytas arba nenurodytas mažesnio geografinio vieneto pavadinimas*

Côtes de Bergerac

Côtes de Blaye

Côtes de Bordeaux Saint-Macaire

Côtes de Bourg

Côtes de Brulhois

Côtes de Castillon

Côtes de Duras

Côtes de la Malepère

Côtes de Millau

Côtes de Montravel

Côtes de Provence, *po kurio nurodyta arba nenurodyta Sainte Victoire*

Côtes de Saint-Mont

Côtes de Toul

Côtes du Frontonnais, *po kurio nurodyta arba nenurodyta Fronton arba Villaudric*

Côtes du Jura

Côtes du Lubéron

Côtes du Marmandais

Côtes du Rhône

Côtes du Rhône Villages, *po kurio nurodytas arba nenurodytas mažesnio geografinio vieneto pavadinimas*

Côtes du Roussillon

Côtes du Roussillon Villages, *po kurio nurodytos arba nenurodytos šios komunos: Caramany arba Latour de France, arba Les Aspres, arba Lesquerde, arba Tautavel*

Côtes du Ventoux

Côtes du Vivarais

Cour-Cheverny

Crémant d'Alsace

Crémant de Bordeaux

Crémant de Bourgogne

Crémant de Die

Crémant de Limoux

Crémant de Loire

Crémant du Jura

Crépy

Criots Bâtard-Montrachet

Crozes Ermitage

Crozes-Hermitage

Echezeaux

Entre-Deux-Mers *arba* Entre-Deux-Mers Haut-Benauge

Ermitage

Faugères

Fiefs Vendéens, *po kurio nurodyta arba nenurodyta „lieu dits“ Mareuil arba Brem, arba Vix, arba*

Pissotte

Fitou

Fixin

Fleurie

Floc de Gascogne

Fronsac

Frontignan

Gaillac

Gaillac Premières Côtes

Gevrey-Chambertin

Gigondas

Givry

Grand Roussillon

Grands Echezeaux

Graves

Graves de Vayres

Griotte-Chambertin

Gros Plant du Pays Nantais

Haut Poitou

Haut-Médoc

Haut-Montravel

Hermitage

Irancy

Irouléguy

Jasnières

Juliéнас

Jurançon

L'Etoile

La Grande Rue

Ladoix *arba* Ladoix Côte de Beaune, *arba* Ladoix Côte de beaune-Villages

Lalande de Pomerol

Languedoc, *po kurio nurodytas arba nenurodytas mažesnio geografinio vieneto pavadinimas*

Latricières-Chambertin

Les-Baux-de-Provence

Limoux

Lirac

Lustrac-Médoc

Loupiac

Lunel, *prieš kurį nurodyta arba nenurodyta „Muscat de“*

Lussac Saint-Émilion

Mâcon *arba* Pinot-Chardonnay-Macôn

Mâcon, *po kurio nurodytas arba nenurodytas mažesnio geografinio vieneto pavadinimas*

Mâcon-Villages

Macvin du Jura

Madiran

Maranges Côte de Beaune *arba* Maranges Côtes de Beaune-Villages

Maranges, *po kurio nurodytas arba nenurodytas mažesnio geografinio vieneto pavadinimas*

Marcillac

Margaux

Marsannay

Maury

Mazis-Chambertin

Mazoyères-Chambertin

Médoc

Menetou Salon, *po kurio nurodytas arba nenurodytas mažesnio geografinio vieneto pavadinimas*

Mercurey

Meursault *arba* Meursault Côte de Beaune, *arba* Meursault Côte de Beaune-Villages

Minervois

Minervois-la-Livinière

Mireval

Monbazillac

Montagne Saint-Émilion

Montagny

Monthélie *arba* Monthélie Côte de Beaune, *arba* Monthélie Côte de Beaune-Villages

Montlouis, *po kurio nurodyta arba nenurodyta „mousseux“ arba „pétillant“*

Montrachet

Montravel

Morey-Saint-Denis

Morgon

Moselle

Moulin-à-Vent

Moulis

Moulis-en-Médoc

Muscadet

Muscadet Coteaux de la Loire

Muscadet Côtes de Grandlieu

Muscadet Sèvre-et-Maine

Musigny

Néac

Nuits

Nuits-Saint-Georges

Orléans
Orléans-Cléry
Pacherenc du Vic-Bilh
Palette
Patrimonio
Pauillac
Pécharmant
Pernand-Vergelesses *arba* Pernand-Vergelesses Côte de Beaune, *arba* Pernand-Vergelesses Côte de
Beaune-Villages
Pessac-Léognan
Petit Chablis, *po kurio nurodytas arba nenurodytas mažesnio geografinio vieneto pavadinimas*
Pineau des Charentes
Pinot-Chardonnay-Macôn
Pomerol
Pommard
Pouilly Fumé
Pouilly-Fuissé
Pouilly-Loché
Pouilly-sur-Loire
Pouilly-Vinzelles
Premières Côtes de Blaye
Premières Côtes de Bordeaux, *po kurio nurodytas arba nenurodytas mažesnio geografinio vieneto
pavadinimas*
Puisseguin Saint-Émilion
Puligny-Montrachet *arba* Puligny-Montrachet Côte de Beaune, *arba* Puligny-Montrachet Côte de
Beaune-Villages
Quarts-de-Chaume
Quincy

Rasteau

Rasteau Rancio

Régnié

Reuilly

Richebourg

Rivesaltes, *prieš kurį nurodyta arba nenurodyta „Muscat de“*

Rivesaltes Rancio

Romanée (La)

Romanée Conti

Romanée Saint-Vivant

Rosé des Riceys

Rosette

Roussette de Savoie, *po kurio nurodytas arba nenurodytas mažesnio geografinio vieneto pavadinimas*

Roussette du Bugey, *po kurio nurodytas arba nenurodytas mažesnio geografinio vieneto pavadinimas*

Ruchottes-Chambertin

Rully

Saint Julien

Saint-Amour

Saint-Aubin *arba* Saint-Aubin Côte de Beaune, *arba* Saint-Aubin Côte de Beaune-Villages

Saint-Bris

Saint-Chinian

Sainte-Croix-du-Mont

Sainte-Foy Bordeaux

Saint-Émilion

Saint-Emilion Grand Cru

Saint-Estèphe

Saint-Georges Saint-Émilion

Saint-Jean-de-Minervois, *prieš kurį nurodyta arba nenurodyta „Muscat de“*

Saint-Joseph
Saint-Nicolas-de-Bourgueil
Saint-Péray
Saint-Pourçain
Saint-Romain *arba* Saint-Romain Côte de Beaune, *arba* Saint-Romain Côte de Beaune-Villages
Saint-Véran
Sancerre
Santenay *arba* Santenay Côte de Beaune, *arba* Santenay Côte de Beaune-Villages
Saumur Champigny
Saussignac
Sauternes
Savennières
Savennières-Coulée-de-Serrant
Savennières-Roche-aux-Moines
Savigny *arba* Savigny-lès-Beaune
Seysssel
Tâche (La)
Tavel
Thouarsais
Touraine Amboise
Touraine Azay-le-Rideau
Touraine Mesland
Touraine Noble Joue
Touraine, *po kurio nurodyta arba nenurodyta* „mousseux“ *arba* “pétillant“
Tursan

Vacqueyras

Valençay

Vin d'Entraygues et du Fel

Vin d'Estaing

Vin de Corse, *po kurio nurodytas arba nenurodytas mažesnio geografinio vieneto pavadinimas*

Vin de Lavedieu

Vin de Savoie *arba* Vin de Savoie-Ayze, *po kurio nurodytas arba nenurodytas mažesnio geografinio vieneto pavadinimas*

Vin du Bugey, *po kurio nurodytas arba nenurodytas mažesnio geografinio vieneto pavadinimas*

Vin Fin de la Côte de Nuits

Viré Clessé

Volnay

Volnay Santenots

Vosne-Romanée

Vougeot

Vouvray, *po kurio nurodyta arba nenurodyta „mousseux“ arba „pétillant“*

2. Stalo vynai su geografine nuoroda

Vin de pays de l'Agenais

Vin de pays d'Aigues

Vin de pays de l'Ain

Vin de pays de l'Allier

Vin de pays d'Allobrogie

Vin de pays des Alpes de Haute-Provence

Vin de pays des Alpes Maritimes

Vin de pays de l'Ardèche

Vin de pays d'Argens

Vin de pays de l'Ariège
Vin de pays de l'Aude
Vin de pays de l'Aveyron
Vin de pays des Balmes dauphinoises
Vin de pays de la Bénovie
Vin de pays du Bérange
Vin de pays de Bessan
Vin de pays de Bigorre
Vin de pays des Bouches du Rhône
Vin de pays du Bourbonnais
Vin de pays du Calvados
Vin de pays de Cassan
Vin de pays Cathare
Vin de pays de Caux
Vin de pays de Cessenon
Vin de pays des Cévennes, *po kurio nurodyta arba nenurodyta* Mont Bouquet
Vin de pays Charentais, *po kurio nurodyta arba nenurodyta* Ile de Ré *arba* Ile d'Oléron, *arba* Saint-Sornin
Vin de pays de la Charente
Vin de pays des Charentes-Maritimes
Vin de pays du Cher
Vin de pays de la Cité de Carcassonne
Vin de pays des Collines de la Moure
Vin de pays des Collines rhodaniennes
Vin de pays du Comté de Grignan
Vin de pays du Comté tolosan
Vin de pays des Comtés rhodaniens
Vin de pays de la Corrèze
Vin de pays de la Côte Vermeille

Vin de pays des coteaux charitois
Vin de pays des coteaux d'Enserune
Vin de pays des coteaux de Besilles
Vin de pays des coteaux de Cèze
Vin de pays des coteaux de Coiffy
Vin de pays des coteaux Flaviens
Vin de pays des coteaux de Fontcaude
Vin de pays des coteaux de Glanes
Vin de pays des coteaux de l'Ardèche
Vin de pays des coteaux de l'Auxois
Vin de pays des coteaux de la Cabrerisse
Vin de pays des coteaux de Laurens
Vin de pays des coteaux de Miramont
Vin de pays des coteaux de Montélimar
Vin de pays des coteaux de Murviel
Vin de pays des coteaux de Narbonne
Vin de pays des coteaux de Peyriac
Vin de pays des coteaux des Baronnie
Vin de pays des coteaux du Cher et de l'Arnon
Vin de pays des coteaux du Grésivaudan
Vin de pays des coteaux du Libron
Vin de pays des coteaux du Littoral Audois
Vin de pays des coteaux du Pont du Gard
Vin de pays des coteaux du Salagou
Vin de pays des coteaux de Tannay
Vin de pays des coteaux du Verdon
Vin de pays des coteaux et terrasses de Montauban

Vin de pays des côtes catalanes
Vin de pays des côtes de Gascogne
Vin de pays des côtes de Lastours
Vin de pays des côtes de Montestruc
Vin de pays des côtes de Pérignan
Vin de pays des côtes de Prouilhe
Vin de pays des côtes de Thau
Vin de pays des côtes de Thongue
Vin de pays des côtes du Brian
Vin de pays des côtes de Ceressou
Vin de pays des côtes du Condomois
Vin de pays des côtes du Tarn
Vin de pays des côtes du Vidourle
Vin de pays de la Creuse
Vin de pays de Cucugnan
Vin de pays des Deux-Sèvres
Vin de pays de la Dordogne
Vin de pays du Doubs
Vin de pays de la Drôme
Vin de pays Duché d'Uzès
Vin de pays de Franche-Comté, *po kurio nurodyta arba nenurodyta* Coteaux de Champlitte
Vin de pays du Gard
Vin de pays du Gers
Vin de pays des Hautes-Alpes
Vin de pays de la Haute-Garonne
Vin de pays de la Haute-Marne
Vin de pays des Hautes-Pyrénées

Vin de pays d’Hauterive, *po kurio nurodyta arba nenurodyta* Val d’Orbieu *arba* Coteaux du Termenès, *arba* Côtes de Lézignan

Vin de pays de la Haute-Saône

Vin de pays de la Haute-Vienne

Vin de pays de la Haute vallée de l’Aude

Vin de pays de la Haute vallée de l’Orb

Vin de pays des Hauts de Badens

Vin de pays de l’Hérault

Vin de pays de l’Ile de Beauté

Vin de pays de l’Indre et Loire

Vin de pays de l’Indre

Vin de pays de l’Isère

Vin de pays du Jardin de la France, *po kurio nurodyta arba nenurodyta* Marches de Bretagne *arba* Pays de Retz

Vin de pays des Landes

Vin de pays de Loire-Atlantique

Vin de pays du Loir et Cher

Vin de pays du Loiret

Vin de pays du Lot

Vin de pays du Lot et Garonne

Vin de pays des Maures

Vin de pays de Maine et Loire

Vin de pays de la Mayenne

Vin de pays de Meurthe-et-Moselle

Vin de pays de la Meuse

Vin de pays du Mont Baudile

Vin de pays du Mont Caume

Vin de pays des Monts de la Grage

Vin de pays de la Nièvre

Vin de pays d’Oc

Vin de pays du Périgord, *po kurio nurodyta arba nenurodyta* Vin de Domme

Vin de pays de la Petite Crau
Vin de pays des Portes de Méditerranée
Vin de pays de la Principauté d'Orange
Vin de pays du Puy de Dôme
Vin de pays des Pyrénées-Atlantiques
Vin de pays des Pyrénées-Orientales
Vin de pays des Sables du Golfe du Lion
Vin de pays de la Sainte Baume
Vin de pays de Saint Guilhem-le-Désert
Vin de pays de Saint-Sardos
Vin de pays de Sainte Marie la Blanche
Vin de pays de Saône et Loire
Vin de pays de la Sarthe
Vin de pays de Seine et Marne
Vin de pays du Tarn
Vin de pays du Tarn et Garonne
Vin de pays des Terroirs landais, *po kurio nurodyta arba nenurodyta* Coteaux de Chalosse *arba* Côtes de L'Adour, *arba* Sables Fauves, *arba* Sables de l'Océan
Vin de pays de Thézac-Perricard
Vin de pays du Torgan
Vin de pays d'Urfé
Vin de pays du Val de Cesse
Vin de pays du Val de Dagne
Vin de pays du Val de Montferrand
Vin de pays de la Vallée du Paradis
Vin de pays du Var

Vin de pays du Vaucluse

Vin de pays de la Vauvage

Vin de pays de la Vendée

Vin de pays de la Vicomté d'Aumelas

Vin de pays de la Vienne

Vin de pays de la Vistrenque

Vin de pays de l'Yonne

ITALIJA

1. Rūšiniai vynai, pagaminti konkrečiame regione

D.O.C.G. (Denominazioni di Origine Controllata e Garantita)

Albana di Romagna

Asti *arba* Moscato d'Asti, *arba* Asti Spumante

Barbaresco

Bardolino superiore

Barolo

Brachetto d'Acqui *arba* Acqui

Brunello di Montalcino

Carmignano

Chianti, *po kurio nurodyta arba nenurodyta* Colli Aretini *arba* Colli Fiorentini, *arba* Colline Pisane, *arba* Colli Senesi, *arba* Montalbano, *arba* Montespertoli, *arba* Rufina

Chianti Classico

Fiano di Avellino

Forgiano

Franciacorta

Gattinara

Gavi *arba* Cortese di Gavi

Ghemme

Greco di Tufo

Montefalco Sagrantino

Montepulciano d'Abruzzo Colline Tramane

Ramandolo

Recioto di Soave

Sforzato di Valtellina *arba* Sfursat di Valtellina

Soave superiore

Taurasi

Valtellina Superiore, *po kurio nurodyta arba nenurodyta* Grumello *arba* Inferno, *arba* Maroggia, *arba*

Sassella, *arba* Stagafassli, *arba* Vagella

Vermentino di Gallura *arba* Sardegna Vermentino di Gallura

Vernaccia di San Gimignano

Vino Nobile di Montepulciano

D.O.C. (Denominazioni di Origine Controllata)

Aglianico del Taburno *arba* Taburno

Aglianico del Vulture

Albugnano

Alcamo *arba* Alcamo classico

Aleatico di Gradoli

Aleatico di Puglia

Alezio

Alghero *arba* Sardegna Alghero

Alta Langa

Alto Adige *arba* dell'Alto Adige (Südtirol *arba* Südtiroler), *po kurio nurodyta arba nenurodyta*:

– Colli di Bolzano (Bozner Leiten),

– Meranese di Collina *arba* Meranese (Meraner Hugel *arba* Meraner),

– Santa Maddalena (St. Magdalener),

– Terlano (Terlaner),

– Valle Isarco (Eisacktal *arba* Eisacktaler),

– Valle Venosta (Vinschgau)

Ansonica Costa dell'Argentario

Aprilia

Arborea *arba* Sardegna Arborea

Arcole

Assisi

Atina

Aversa

Bagnoli di Sopra *arba* Bagnoli

Barbera d'Asti

Barbera del Monferrato

Barbera d'Alba

Barco Reale di Carmignano *arba* Rosato di Carmignano, *arba* Vin Santo di Carmignano

arba Vin Santo Carmignano Occhio di Pernice

Bardolino

Bianchetto del Metauro

Bianco Capena

Bianco dell'Empolese

Bianco della Valdinievole

Bianco di Custoza

Bianco di Pitigliano

Bianco Pisano di S. Torpè

Biferno

Bivongi

Boca

Bolgheri e Bolgheri Sassicaia

Bosco Eliceo

Botticino

Bramaterra

Breganze

Brindisi

Cacc'e mmitte di Lucera
Cagnina di Romagna
Caldaro (Kalterer) *arba* Lago di Caldaro (Kalterersee), *po kurio nurodyta arba nenurodyta* „Classico“
Campi Flegrei
Campidano di Terralba *arba* Terralba, *arba* Sardegna Campidano di Terralba, *arba* Sardegna Terralba
Canavese
Candia dei Colli Apuani
Cannonau di Sardegna, *po kurio nurodyta arba nenurodyta* Capo Ferrato *arba* Oliena, *arba* Nepente di Oliena Jerzu
Capalbio
Capri
Capriano del Colle
Carema
Carignano del Sulcis *arba* Sardegna Carignano del Sulcis
Carso
Castel del Monte
Castel San Lorenzo
Casteller
Castelli Romani
Cellatica
Cerasuolo di Vittoria
Cerveteri
Cesanese del Piglio
Cesanese di Affile *arba* Affile
Cesanese di Olevano Romano *arba* Olevano Romano
Cilento
Cinque Terre *arba* Cinque Terre Sciacchetrà, *po kurio nurodyta arba nenurodyta* Costa de sera *arba* Costa de Campu, *arba* Costa da Posa
Circeo
Cirò

Cisterna d'Asti
Colli Albani
Colli Altotiberini
Colli Amerini
Colli Berici, *po kurio nurodyta arba nenurodyta* „Barbarano“
Colli Bolognesi, *po kurio nurodyta arba nenurodyta* Colline di Riposto *arba* Colline Marconiane, *arba*
Zola Predona, *arba* Monte San Pietro, *arba* Colline di Oliveto, *arba*
Terre di Montebudello *arba* Serravalle
Colli Bolognesi Classico-Pignoletto
Colli del Trasimeno *arba* Trasimeno
Colli della Sabina
Colli dell'Etruria Centrale
Colli di Conegliano, *po kurio nurodyta arba nenurodyta* Refrontolo *arba* Torchiato di Fregona
Colli di Faenza
Colli di Luni (*Regione Liguria*)
Colli di Luni (*Regione Toscana*)
Colli di Parma
Colli di Rimini
Colli di Scandiano e di Canossa
Colli d'Imola
Colli Etruschi Viterbesi
Colli Euganei
Colli Lanuvini
Colli Maceratesi
Colli Martani, *po kurio nurodyta arba nenurodyta* Todi
Colli Orientali del Friuli, *po kurio nurodyta arba nenurodyta* Cialla *arba* Rosazzo
Colli Perugini
Colli Pesaresi, *po kurio nurodyta arba nenurodyta* Focara *arba* Roncaglia
Colli Piacentini, *po kurio nurodyta arba nenurodyta* Vigoleno *arba* Gutturnio, *arba* Monterosso Val
d'Arda, *arba* Trebbianino Val Trebbia, *arba* Val Nure

Colli Romagna Centrale
Colli Tortonesi
Collina Torinese
Colline di Levanto
Colline Lucchesi
Colline Novaresi
Colline Saluzzesi
Collio Goriziano *arba* Collio
Conegliano-Valdobbiadene, *po kurio nurodyta arba nenurodyta* Cartizze
Conero
Contea di Sclafani
Contessa Entellina
Controguerra
Copertino
Cori
Cortese dell'Alto Monferrato
Corti Benedettine del Padovano
Cortona
Costa d'Amalfi, *po kurio nurodyta arba nenurodyta* Furore *arba* Ravello, *arba* Tramonti
Coste della Sesia
Delia Nivolelli
Dolcetto d'Acqui
Dolcetto d'Alba
Dolcetto d'Asti
Dolcetto delle Langhe Monregalesi
Dolcetto di Diano d'Alba *arba* Diano d'Alba
Dolcetto di Dogliani *superior arba* Dogliani
Dolcetto di Ovada
Donnici

Elba
Eloro, *po kurio nurodyta arba nenurodyta* Pachino
Erbaluce di Caluso *arba* Caluso
Erice
Esino
Est! Est!! Est!!! di Montefiascone
Etna
Falerio dei Colli Ascolani *arba* Falerio
Falerno del Massico
Fara
Faro
Frascati
Freisa d'Asti
Freisa di Chieri
Friuli Annia
Friuli Aquileia
Friuli Grave
Friuli Isonzo *arba* Isonzo del Friuli
Friuli Latisana
Gabiano
Galatina
Galluccio
Gambellara
Garda (*Regione Lombardia*)
Garda (*Regione Veneto*)
Garda Colli Mantovani
Genazzano
Gioia del Colle
Girò di Cagliari *arba* Sardegna Girò di Cagliari

Golfo del Tigullio
Gravina
Greco di Bianco
Greco di Tufo
Grignolino d'Asti
Grignolino del Monferrato Casalese
Guardia Sanframondi o Guardiolo
I Terreni di Sanseverino
Ischia
Lacrima di Morro *arba* Lacrima di Morro d'Alba
Lago di Corbara
Lambrusco di Sorbara
Lambrusco Grasparossa di Castelvetro
Lambrusco Mantovano, *po kurio nurodyta arba nenurodyta*: Oltrepò Mantovano *arba* Viadanese-Sabbionetano
Lambrusco Salamino di Santa Croce
Lamezia
Langhe
Lessona
Leverano
Lizzano
Loazzolo
Locorotondo
Lugana (*Regione Veneto*)
Lugana (*Regione Lombardia*)
Malvasia delle Lipari
Malvasia di Bosa *arba* Sardegna Malvasia di Bosa
Malvasia di Cagliari *arba* Sardegna Malvasia di Cagliari
Malvasia di Casorzo d'Asti

Malvasia di Castelnuovo Don Bosco
Mandrolisai *arba* Sardegna Mandrolisai
Marino
Marsala
Martina *arba* Martina Franca
Matino
Melissa
Menfi, *po kurio nurodyta arba nenurodyta* Feudo *arba* Fiori, *arba* Bonera
Merlara
Molise
Monferrato, *po kurio nurodyta arba nenurodyta* Casalese
Monica di Cagliari *arba* Sardegna Monica di Cagliari
Monica di Sardegna
Monreale
Montecarlo
Montecompatri Colonna *arba* Montecompatri, *arba* Colonna
Montecucco
Montefalco
Montello e Colli Asolani
Montepulciano d'Abruzzo
Monteregio di Massa Marittima
Montescudaio
Monti Lessini *arba* Lessini
Morellino di Scansano
Moscadello di Montalcino
Moscato di Cagliari *arba* Sardegna Moscato di Cagliari
Moscato di Noto
Moscato di Pantelleria *arba* Passito di Pantelleria, *arba* Pantelleria
Moscato di Sardegna, *po kurio nurodyta arba nenurodyta*: Gallura *arba* Tempio Pausania, *arba* Tempio

Moscato di Siracusa

Moscato di Sorso-Sennori *arba* Moscato di Sorso, *arba* Moscato di Sennori,
arba Sardegna Moscato di Sorso-Sennori, *arba* Sardegna Moscato di Sorso,
arba Sardegna Moscato di Sennori

Moscato di Trani

Nardò

Nasco di Cagliari *arba* Sardegna Nasco di Cagliari

Nebiolo d'Alba

Nettuno

Nuragus di Cagliari *arba* Sardegna Nuragus di Cagliari

Offida

Oltrepò Pavese

Orcia

Orta Nova

Orvieto (*Regione Umbria*)

Orvieto (*Regione Lazio*)

Ostuni

Pagadebit di Romagna, *po kurio nurodyta arba nenurodyta* Bertinoro

Parrina

Penisola Sorrentina, *po kurio nurodyta arba nenurodyta* Gragnano *arba* Lettere, *arba* Sorrento

Pentro di Isernia *arba* Pentro

Piemonte

Pinerolese

Pollino

Pomino

Pornassio *arba* Ormeasco di Pornassio

Primitivo di Manduria

Reggiano

Reno

Riesi

Riviera del Brenta

Riviera del Garda Bresciano *arba* Garda Bresciano

Riviera Ligure di Ponente, *po kurio nurodyta arba nenurodyta*: Riviera dei Fiori *arba* Albenga o

Albenganese, *arba* Finale, *arba* Finalese, *arba* Ormeasco

Roero

Romagna Albana spumante

Rossese di Dolceacqua *arba* Dolceacqua

Rosso Barletta

Rosso Canosa *arba* Rosso Canosa Canusium

Rosso Conero

Rosso di Cerignola

Rosso di Montalcino

Rosso di Montepulciano

Rosso Orvietano *arba* Orvietano Rosso

Rosso Piceno

Rubino di Cantavenna

Ruchè di Castagnole Monferrato

Salice Salentino

Sambuca di Sicilia

San Colombano al Lambro *arba* San Colombano

San Gimignano

San Martino della Battaglia (*Regione Veneto*)

San Martino della Battaglia (*Regione Lombardia*)

San Severo

San Vito di Luzzi

Sangiovese di Romagna

Sannio
Sant'Agata de Goti
Santa Margherita di Belice
Sant'Anna di Isola di Capo Rizzuto
Sant'Antimo
Sardegna Semidano, *po kurio nurodyta arba nenurodyta* Mogoro
Savuto
Scanzo *arba* Moscato di Scanzo
Scavigna
Siacca, *po kurio nurodyta arba nenurodyta* Rayana
Serrapetrona
Sizzano
Soave
Solopaca
Sovana
Squinzano
Tarquinia
Teroldego Rotaliano
Terre di Franciacorta
Torgiano
Trebiano d'Abruzzo
Trebiano di Romagna
Trentino, *po kurio nurodyta arba nenurodyta* Sorni *arba* Isera, *arba* d'Isera, *arba* Ziresi, *arba* dei Ziresi
Trento
Val d'Arbia
Val di Cornia, *po kurio nurodyta arba nenurodyta* Suvereto
Val Polcevera, *po kurio nurodyta arba nenurodyta* Coronata
Valcalegio

Valdadige (Etschaler) (*Regione Trentino Alto Adige*)

Valdadige (Etschtaler), *po kurio nurodyta arba nenurodyta* Terra dei Forti (*Regione Veneto*)

Valdichiana

Valle d'Aosta *arba* Vallée d'Aoste, *po kurio nurodyta arba nenurodyta*: Arnad-Montjovet *arba* Donnas, *arba* Enfer d'Arvier, *arba* Torrette, *arba* Blanc de Morgex et de la Salle, *arba* Chambave, *arba* Nus

Valpolicella, *po kurio nurodyta arba nenurodyta* Valpantena

Valsusa

Valtellina

Valtellina superiore, *po kurio nurodyta arba nenurodyta* Grumello *arba* Inferno, *arba* Maroggia, *arba* Sassella, *arba* Vagella

Velletri

Verbicaro

Verdicchio dei Castelli di Jesi

Verdicchio di Matelica

Verduno Pelaverga *arba* Verduno

Vermentino di Sardegna

Vernaccia di Oristano *arba* Sardegna Vernaccia di Oristano

Vesuvio

Vicenza

Vignanello

Vin Santo del Chianti

Vin Santo del Chianti Classico

Vin Santo di Montepulciano

Vini del Piave *arba* Piave

Zagarolo

2. Stalo vynai su geografine nuoroda:

Allerona

Alta Valle della Greve

Alto Livenza (*Regione Veneto*)

Alto Livenza (*Regione Friuli Venezia Giulia*)

Alto Mincio

Alto Tirino

Arghillà

Barbagia

Basilicata

Benaco bresciano

Beneventano

Bergamasca

Bettona

Bianco di Castelfranco Emilia

Calabria

Camarro

Campania

Cannara

Civitella d'Agliano

Colli Aprutini

Colli Cimini

Colli del Limbara

Colli del Sangro

Colli della Toscana centrale

Colli di Salerno

Colli Ericini

Colli Trevigiani

Collina del Milanese

Colline del Genovesato
Colline Frentane
Colline Pescaresi
Colline Savonesi
Colline Teatine
Condoleo
Conselvano
Costa Viola
Daunia
Del Vastese *arba* Histonium
Delle Venezie (*Regione Veneto*)
Delle Venezie (*Regione Friuli Venezia Giulia*)
Delle Venezie (*Regione Trentino – Alto Adige*)
Dugenta
Emilia *arba* dell'Emilia
Epomeo
Esaro
Fontanarossa di Cerda
Forlì
Fortana del Taro
Frusinate *arba* del Frusinate
Golfo dei Poeti La Spezia *arba* Golfo dei Poeti
Grottino di Roccanova
Irpinia
Isola dei Nuraghi
Lazio
Lipuda
Locride

Marca Trevigiana

Marche

Maremma toscana

Marmilla

Mitterberg *arba* Mitterberg tra Cauria e Tel, *arba* Mitterberg zwischen Gfrill und Toll

Modena *arba* Provincia di Modena

Montenetto di Brescia

Murgia

Narni

Nurra

Ogliastra

Oscio *arba* Terre degli Oscii

Paestum

Palizzi

Parteolla

Pellaro

Planargia

Pompeiano

Provincia di Mantova

Provincia di Nuoro

Provincia di Pavia

Provincia di Verona *arba* Veronese

Puglia

Quistello

Ravenna

Roccamonfina

Romangia

Ronchi di Brescia

Rotae

Rubicone

Sabbioneta
Salemi
Salento
Salina
Scilla
Sebino
Sibiola
Sicilia
Sillaro *arba* Bianco del Sillaro
Spello
Tarantino
Terrazze Retiche di Sondrio
Terre del Volturno
Terre di Chieti
Terre di Veleja
Tharros
Toscana *arba* Toscano
Trexenta
Umbria
Val di Magra
Val di Neto
Val Tidone
Valdamato
Vallagarina (*Regione Trentino – Alto Adige*)
Vallagarina (*Regione Veneto*)
Valle Belice
Valle del Crati
Valle del Tirso

Valle d'Itria

Valle Peligna

Valli di Porto Pino

Veneto

Veneto Orientale

Venezia Giulia

Vigneti delle Dolomiti *arba* Weinberg Dolomiten (*Regione Trentino – Alto Adige*)

Vigneti delle Dolomiti *arba* Weinberg Dolomiten (*Regione Veneto*)

KIPRAS

1. Rūšiniai vynai, pagaminti konkrečiame regione:

Graikų kb.		Anglų kb.	
Konkretūs regionai	Paregioniai (prieš kuriuos nurodyti arba nenurodyti konkrečių regionų pavadinimai)	Konkretūs regionai	Paregioniai (prieš kuriuos nurodyti arba nenurodyti konkrečių regionų pavadinimai)
Κουμανδαρία Λαόνα Ακάμα Βουνί Παναγιάς – Αμπελίτης Πιτσιλιά Κρασοχώρια Λεμεσού.....	Αφάμης <i>arba</i> Λαόνα	Commandaria Laona Akama Vouni Panayia – Ambelitis Pitsilia Krasohoria Lemesou.....	<i>Afames arba</i> Laona

2. Stalo vynai su geografine nuoroda

Graikų kb.	Anglų kb.
Λεμεσός	Lemesos
Πάφος	Pafos
Λευκωσία	Lefkosia
Λάρνακα	Larnaka

LIUKSEMBURGAS

Rūšiniai vynai, pagaminti konkrečiame regione

Konkretūs regionai (po kurių nurodyti arba nenurodyti komunų ar komunų dalių pavadinimai)	Komunų arba komunų dalių pavadinimai
Moselle Luxembourgeoise.....	Ahn
	Assel
	Bech-Kleinmacher
	Born
	Bous
	Burmerange
	Canach
	Ehnen
	Ellingen
	Elvange
	Erpeldingen
	Gostingen
	Greiveldingen
	Grevenmacher
	Lenningen
	Machtum
	Mertert
	Moersdorf
	Mondorf
	Niederdonven
	Oberdonven
	Oberwormeldingen

Remerschen

Remich

Rolling

Rosport

Schengen

Schwebsingen

Stadtbredimus

Trintingen

Wasserbillig

Wellenstein

Wintringen

Wormeldingen

VENGRIJA

1. Rūšiniai vynai, pagaminti konkrečiame regione

Konkretūs regionai	Paregioniai (prieš kuriuos nurodyti arba nenurodyti konkrečių regionų pavadinimai)
Ászár-Neszmély(-i).....	Ászár(-i) Neszmély(-i)
Badacsony(-i)	
Balatonboglár(-i).....	Balatonlelle(-i) Mencali
Balatonfelvidék(-i).....	Balatonederics-Lesence(-i) Cserszeg(-i) Kál(-i)
Balatonfüred-Csopak(-i).....	Zánka(-i)
Balatonmelléke <i>arba</i> Balatonmelléki.....	Muravidéki
Bükkalja(-i)	
Csongrád(-i).....	Kistelek(-i) Mórahalmom <i>arba</i> Mórahalmi Pusztamérge(-i)

Eger <i>arba</i> Egri.....	Debrő(-i), <i>po kurio nurodyta arba nenurodyta</i> Andornaktálya(-i) <i>arba</i> Demjén(-i), <i>arba</i> Egerbakta(-i), <i>arba</i> Egerszalók(- i), <i>arba</i> Egerszólát(-i), <i>arba</i> Felsőtárkány(-i), <i>arba</i> Kerecsend(-i), <i>arba</i> Maklár(-i), <i>arba</i> Nagytálya(-i), <i>arba</i> Noszvaj(-i), <i>arba</i> Novaj(-i), <i>arba</i> Ostoros(-i), <i>arba</i> Szomolya(-i), <i>arba</i> Aldebrő(-i), <i>arba</i> Feldebrő(-i), <i>arba</i> Tófalu(-i), <i>arba</i> Verpelét(-i), <i>arba</i> Kompolt(-i), <i>arba</i> Tarnaszentmária(-i)
Etyek-Buda(-i).....	Buda(-i) Etyek(-i) Velençe(-i)
Hajós-Baja(-i)	
Kőszegi	
Kunság(-i).....	Bácska(-i) Cegléd(-i) Duna mente <i>arba</i> Duna menti Izsák(-i) Jászság(-i) Kecskemét-Kiskunfélegyháza <i>arba</i> Kecskemét- Kiskunfélegyházi Kiskunhalas-Kiskunmajsa(-i) Kiskőrös(-i) Monor(-i) Tisza mente <i>arba</i> Tisza menti

Mátra(-i)	Versend(-i)
Mór(-i)	<i>Szigetvár(-i)</i>
Pannonhalma (Pannonhalmi)	Kapos(-i)
Pécs(-i).....	Kissomlyó-Sághegyi
	Köszeg(-i)
Szekszárd(-i)	Abaújszántó(-i) <i>arba</i> Bekecs(-i), <i>arba</i>
Somló(-i).....	Bodrogkeresztúr(-i), <i>arba</i> Bodrogkisfalud(-i),
Sopron(-i).....	<i>arba</i> Bodrogolaszi, <i>arba</i> Erdőbénye(-i), <i>arba</i>
Tokaj(-i).....	Erdőhorváti, <i>arba</i> Golop(-i), <i>arba</i> Hercegkút(-i),
	<i>arba</i> Legyesbénye(-i), <i>arba</i> Makkoshotyka(-i),
	<i>arba</i> Mád(-i), <i>arba</i> Mezőzombor(-i), <i>arba</i>
	Monok(-i), <i>arba</i> Olaszliszka(-i), <i>arba</i> Rátka(-i),
	<i>arba</i> Sáradsány(-i), <i>arba</i> Sárospatak(-i), <i>arba</i>
	Sátoraljaújhely(-i), <i>arba</i> Szegi, <i>arba</i> Szegilong
	(-i), <i>arba</i> Szerencs(-i), <i>arba</i> Tarcfal(-i), <i>arba</i>
	Tállya(-i), <i>arba</i> Tolcsva(-i), <i>arba</i> Vámosújfalú(-i)
	Tamási
	Völgység(-i)
	Siklós(-i), <i>po kurio nurodyta arba nenurodyta</i>
Tolna(-i).....	Kisharsány(-i), <i>arba</i> Nagyarsány(-i),
	<i>arba</i> Palkonya(-i), <i>arba</i>
Villány(-i).....	Villánykövesd(-i), <i>arba</i> Bisse(-i), <i>arba</i>
	Csarnóta(-i), <i>arba</i> Diósvizsló(-i), <i>arba</i>
	Harkány(-i), <i>arba</i> Hegyszentmárton
	(-i), <i>arba</i> Kistótfalu(-i), <i>arba</i> Márfa
	(-i), <i>arba</i> Nagytótfalu(-i), <i>arba</i>
	Szava(-i), <i>arba</i> Túrony(-i), <i>arba</i>
	Vokány(-i)

MALTA

1. Rūšiniai vynai, pagaminti konkrečiame regione

Konkretūs regionai (po kurių nurodyti arba nenurodyti pabregionių pavadinimai)	Paregioniai
Island of Malta (Maltos sala)	Rabat
	Mdina arba Medina
	Marsaxlokk
	Marnisi
	Mgarr
	Ta' Qali
	Siggiewi
Gozo.....	Ramla
	Marsalforn
	Nadur
	Victoria Heights

2. Stalo vynai su geografine nuoroda

Maltiečių kb.	Anglų kb.
Gzejjer Maltin	Maltese Islands (Maltos salos)

AUSTRIJA

1. Rūšiniai vynai, pagaminti konkrečiame regione:

Konkretūs regionai
Burgenland
Carnuntum
Donauland
Kamptal
Kärnten
Kremstal
Mittelburgenland
Neusiedlersee
Neusiedlersee–Hügelland
Niederösterreich
Oberösterreich
Salzburg
Steiermark
Südburgenland
Süd-Oststeiermark
Südsteiermark
Thermenregion
Tirol
Traisental
Vorarlberg
Wachau
Weinviertel
Weststeiermark
Wien

2. Stalo vynai su geografine nuoroda

Bergland

Steirerland

Weinland

Wien

PORTUGALIJA

1. Rūšiniai vynai, pagaminti konkrečiame regione

Konkretūs regionai (po kurių nurodyti arba nenurodyti paregionių pavadinimai)	Paregioniai
Alenquer	
Alentejo.....	Borba Évora Granja-Amareleja Moura Portalegre Redondo Reguengos Vidigueira
Arruda	
Bairrada	
Beira Interior.....	Castelo Rodrigo Cova da Beira Pinhel
Biscoitos	
Bucelas	
Carcavelos	
Chaves	
Colares	

Dão.....	Alva
	Besteiros
	Castendo
	Serra da Estrela
	Silgueiros
	Terras de Azurara
	Terras de Senhorim
<i>prieš kurį nurodyta arba nenurodyta</i> Vinho do <i>arba</i>	
Moscatel do.....	Baixo Corgo
	Cima Corgo
	Douro Superior
Encostas d'Aire.....	Alcobaça
	Ourém
Graciosa	
Lafões	
Lagoa	
Lagos	
Lourinhã	
Madeira <i>arba</i> Madère, <i>arba</i> Madera, <i>arba</i> Vinho	
da Madeira, <i>arba</i> Madeira Weine,	
<i>arba</i> Madeira Wine, <i>arba</i>	
Vin de Madère, <i>arba</i> Vino di Madera, <i>arba</i>	
Madera Wijn	
Óbidos	
Palmela	
Pico	
Planalto Mirandês	
Portimão	
Port <i>arba</i> Porto, <i>arba</i> Oporto, <i>arba</i> Portwein,	
<i>arba</i> Portvin, <i>arba</i> Portwijn, <i>arba</i> Vin de Porto,	
<i>arba</i> Port Wine	

Ribatejo.....

Almeirim

Cartaxo

Chamusca

Coruche

Santarém

Setúbal

Tomar

Tavira

Távora-Vorosa

Torres Vedras

Valpaços

Vinho Verde.....

Amarante

Ave

Baião

Basto

Cávado

Lima

Monção

Paiva

Sousa

2. Stalo vynai su geografine nuoroda

Konkretūs regionai (po kurių nurodyti arba nenurodyti paregionių pavadinimai)	Paregioniai
Açores	
Alentejano	
Algarve	
Beiras.....	Beira Alta Beira Litoral Terras de Sicó
Estremadura.....	Alta Estremadura Palhete de Ourém
Mínho	
Ribatejano	
Terras do Sado	
Trás-os-Montes.....	Terras Durienses

SLOVĚNIJA

1. Rūšiniai vynai, pagaminti konkrečiame regione

Konkretūs regionai
(po kurių nurodyti arba nenurodyti komunų, kuriose auginamos vynuogės, ir (arba) konkrečių
vynuogynų pavadinimai)

Bela krajina *arba* Belokranjec

Bizeljsko-Sremič *arba* Sremič-Bizeljsko

Dolenjska

Dolenjska, cviček

Goriška Brda *arba* Brda

Haloze *arba* Haložan

Koper *arba* Koprčan

Kras

Kras, teran

Ljutomer-Ormož *arba* Ormož-Ljutomer

Maribor *arba* Mariborčan

Radgona-Kapela *arba* Kapela Radgona

Prekmurje *arba* Prekmurčan

Šmarje-Virštanj *arba* Virštanj-Šmarje

Srednje Slovenske gorice

Vipavska dolina *arba* Vipavec, *arba* Vipavčan

2. Stalo vynai su geografine nuoroda

Podravje

Posavje

Primorska

SLOVAKIJA

Rūšiniai vynai, pagaminti konkrečiame regione

Konkretūs regionai po kurių įrašomas terminas „ <i>vinogradnícka oblast</i> “	Paregioniai (po kurių nurodyti arba nenurodyti konkrečių regionų pavadinimai) (po kurių įrašomas terminas „ <i>vinogradnícky rajón</i> “)
Južnoslovenská.....	Dunajskostredský Galantský Hurbanovský Komárňanský Palárikovský Šamorínsky Strekovský Štúrovský
Malokarpatská.....	Bratislavský Doľanský Hlohovecký Modranský Orešanský Pezinský Senecký Skalický Stupavský Trnavský Vrbovský Záhorský

Nitrianska.....	Nitriansky Pukanecký Radošinský Šintavský Tekovský Vrábeľský Želiezovský Žitavský Zlatomoravecký
Stredoslovenská.....	Fiľakovský Gemerský Hontiansky Ipeľský Modrokamenecký Tornaľský Vinický
Tokaj / -ská / -ský / -ské	Čerhov Černochovo Malá Trňa Slovenské Nové Mesto Veľká Bara Veľká Trňa Viničky
Východoslovenská.....	Kráľovskochľmecký Michalovský Moldavský Sobranecký

JUNGTINĖ KARALYSTĖ

1. Rūšiniai vynai, pagaminti konkrečiame regione

English Vineyards

Welsh Vineyards

2. Stalo vynai su geografine nuoroda

England *arba* Cornwall

Devon

Dorset

East Anglia

Gloucestershire

Hampshire

Herefordshire

Isle of Wight

Isles of Scilly

Kent

Lincolnshire

Oxfordshire

Shropshire

Somerset

Surrey

Sussex

Worcestershire

Yorkshire

Wales *arba* Cardiff
Cardiganshire
Carmarthenshire
Denbighshire
Gwynedd
Monmouthshire
Newport
Pembrokeshire
Rhondda Cynon Taf
Swansea
The Vale of Glamorgan
Wrexham

b) BENDRIJOS KILMĖS SPIRITINIAI GĖRIMAI

1. Romas

Rhum de la Martinique / Rhum de la Martinique traditionnel

Rhum de la Guadeloupe / Rhum de la Guadeloupe traditionnel

Rhum de la Réunion / Rhum de la Réunion traditionnel

Rhum de la Guyane / Rhum de la Guyane traditionnel

Ron de Málaga

Ron de Granada

Rum da Madeira

2. a) Viskis

Scotch Whisky

Irish Whisky

Whisky español

(Šie pavadinimai gali būti papildomi žodžiais „malt“ arba „grain“)

2. b) Viskis

Irish Whiskey

Uisce Beatha Eireannach / Irish Whiskey

(Šie pavadinimai gali būti papildomi žodžiais „Pot Still“)

3. Grūdų spiritas

Eau-de-vie de seigle de marque nationale luxembourgeoise

Korn

Kornbrand

4. Vyno spiritas

Eau-de-vie de Cognac

Eau-de-vie des Charentes

Cognac

(Pavadinimas „Cognac“ gali būti papildomas šiais žodžiais:

- Fine

- Grande Fine Champagne

- Grande Champagne

- Petite Champagne

- Petite Fine Champagne

- Fine Champagne

- Borderies

- Fins Bois

- Bons Bois)

Fine Bordeaux

Armagnac

Bas-Armagnac

Haut-Armagnac

Ténarèse

Eau-de-vie de vin de la Marne

Eau-de-vie de vin originaire d'Aquitaine

Eau-de-vie de vin de Bourgogne

Eau-de-vie de vin originaire du Centre-Est

Eau-de-vie de vin originaire de Franche-Comté

Eau-de-vie de vin originaire du Bugey

Eau-de-vie de vin de Savoie

Eau-de-vie de vin originaire des Coteaux de la Loire

Eau-de-vie de vin des Côtes-du-Rhône

Eau-de-vie de vin originaire de Provence

Eau-de-vie de Faugères / Faugères

Eau-de-vie de vin originaire du Languedoc

Aguardente do Minho
Aguardente do Douro
Aguardente da Beira Interior
Aguardente da Bairrada
Aguardente do Oeste
Aguardente do Ribatejo
Aguardente do Alentejo
Aguardente do Algarve

5. Brendis

Brandy de Jerez
Brandy del Penedés
Brandy italiano
Brandy Αττικής / Brandy of Attica
Brandy Πελοποννήσου / Brandy of the Peloponnese
Brandy Κεντρικής Ελλάδας / Brandy of Central Greece
Deutscher Weinbrand
Wachauer Weinbrand
Weinbrand Dürnstein
Karpatské brandy speciál

6. Vynuogių išspaudų spiritas

Eau-de-vie de marc de Champagne arba

Marc de Champagne

Eau-de-vie de marc originaire d'Aquitaine

Eau-de-vie de marc de Bourgogne

Eau-de-vie de marc originaire du Centre-Est

Eau-de-vie de marc originaire de Franche-Comté

Eau-de-vie de marc originaire de Bugey

Eau-de-vie de marc originaire de Savoie

Marc de Bourgogne

Marc de Savoie

Marc d'Auvergne

Eau-de-vie de marc originaire des Coteaux de la Loire

Eau-de-vie de marc des Côtes du Rhône

Eau-de-vie de marc originaire de Provence

Eau-de-vie de marc originaire du Languedoc

Marc d'Alsace Gewürztraminer

Marc de Lorraine

Bagaceira do Minho

Bagaceira do Douro

Bagaceira da Beira Interior

Bagaceira da Bairrada

Bagaceira do Oeste

Bagaceira do Ribatejo

Bagaceiro do Alentejo

Bagaceira do Algarve

Orujo gallego

Grappa

Grappa di Barolo

Grappa piemontese / Grappa del Piemonte

Grappa lombarda / Grappa di Lombardia

Grappa trentina / Grappa del Trentino

Grappa friulana / Grappa del Friuli

Grappa veneta / Grappa del Veneto

Südtiroler Grappa / Grappa dell'Alto Adige

Τσικουδιά Κρήτης / Tsikoudia of Crete

Τσίπουρο Μακεδονίας / Tsipouro of Macedonia

Τσίπουρο Θεσσαλίας / Tsipouro of Thessaly

Τσίπουρο Τυρνάβου / Tsipouro of Tyrnavos

Eau-de-vie de marc de marque nationale luxembourgeoise

Ζιβανία / Zivania

Pálinka

7. Vaisių spiritas

Schwarzwälder Kirschwasser

Schwarzwälder Himbeergeist

Schwarzwälder Mirabellenwasser

Schwarzwälder Williamsbirne

Schwarzwälder Zwetschgenwasser

Fränkisches Zwetschgenwasser

Fränkisches Kirschwasser

Fränkischer Obstler

Mirabelle de Lorraine

Kirsch d'Alsace

Quetsch d'Alsace

Framboise d'Alsace
Mirabelle d'Alsace
Kirsch de Fougerolles
Südtiroler Williams / Williams dell'Alto Adige
Südtiroler Aprikot / Südtiroler
Marille / Aprikot dell'Alto Adige / Marille dell'Alto Adige
Südtiroler Kirsch / Kirsch dell'Alto Adige
Südtiroler Zwetschgeler / Zwetschgeler dell'Alto Adige
Südtiroler Obstler / Obstler dell'Alto Adige
Südtiroler Gravensteiner / Gravensteiner dell'Alto Adige
Südtiroler Golden Delicious / Golden Delicious dell'Alto Adige
Williams friulano / Williams del Friuli
Sliwovitz del Veneto
Sliwovitz del Friuli-Venezia Giulia
Sliwovitz del Trentino-Alto Adige
Distillato di mele trentino / Distillato di mele del Trentino
Williams trentino / Williams del Trentino
Sliwovitz trentino / Sliwovitz del Trentino
Aprikot trentino / Aprikot del Trentino
Medronheira do Algarve
Medronheira do Buçaco
Kirsch Friulano / Kirschwasser Friulano
Kirsch Trentino / Kirschwasser Trentino
Kirsch Veneto / Kirschwasser Veneto
Aguardente de pêra da Lousã

Eau-de-vie de pommes de marque nationale luxembourgeoise
Eau-de-vie de poires de marque nationale luxembourgeoise
Eau-de-vie de kirsch de marque nationale luxembourgeoise
Eau-de-vie de quetsch de marque nationale luxembourgeoise
Eau-de-vie de mirabelle de marque nationale luxembourgeoise
Eau-de-vie de prunelles de marque nationale luxembourgeoise
Wachauer Marillenbrand
Bošacka Slivovica
Szatmári Szilvapálinka
Kecskeméti Barackpálinka
Békési Szilvapálinka
Szabolcsi Almapálinka
Slivovice
Pálinka

8. Sidro spiritas ir kriaušių sidro spiritas

Calvados
Calvados du Pays d'Auge
Eau-de-vie de cidre de Bretagne
Eau-de-vie de poiré de Bretagne
Eau-de-vie de cidre de Normandie
Eau-de-vie de poiré de Normandie
Eau-de-vie de cidre du Maine
Aguardiente de sidra de Asturias
Eau-de-vie de poiré du Maine

9. Gencijonų spiritas

Bayerischer Gebirgsenzian

Südtiroler Enzian / Genzians dell'Alto Adige

Genziana trentina / Genziana del Trentino

10. Vaisiniai spiritiniai gėrimai

Pacharán

Pacharán navarro

11. Kadagiais aromatinti spiritiniai gėrimai

Ostfriesischer Korngenever

Genièvre Flandres Artois

Hasseltse jenever

Balegemse jenever

Péket de Wallonie

Steinhäger

Plymouth Gin

Gin de Mahón

Vilniaus Džinas

Spišská Borovička

Slovenská Borovička Juniperus

Slovenská Borovička

Inovecká Borovička

Liptovská Borovička

12. Kmyñais aromatinti spiritiniai gėrimai

Dansk Akvavit / Dansk Aquavit

Svensk Aquavit / Svensk Akvavit / Swedish Aquavit

13. Anyžiais aromatinti spiritiniai gėrimai

Anís español

Évoca anisada

Cazalla

Chinchón

Ojén

Rute

Oúzo / Ouzo

14. Likeris

Berliner Kümmel

Hamburger Kümmel

Münchener Kümmel

Chiemseer Klosterlikör

Bayerischer Kräuterlikör

Cassis de Dijon

Cassis de Beaufort

Irish Cream

Palo de Mallorca

Ginjinha portuguesa

Licor de Singeverga
Benediktbeurer Klosterlikör
Ettaler Klosterlikör
Ratafia de Champagne
Ratafia catalana
Anis portugês
Finnish berry / Finnish fruit liqueur
Grossglockner Alpenbitter
Mariazeller Magenlikör
Mariazeller Jagasaftl
Puchheimer Bitter
Puchheimer Schlossgeist
Steinfelder Magenbitter
Wachauer Marillenlikör
Jägertee / Jagertee / Jagatee
Allažu Kimelis
Čepkelių
Demänovka Bylinný Likér
Polish Cherry
Karlovarská Hořká

15. Spiritiniai gėrimai

Pommeau de Bretagne
Pommeau du Maine
Pommeau de Normandie
Svensk Punsch / Swedish Punch
Slivovice

16. Degtinė

Svensk Vodka / Swedish Vodka

Suomalainen Vodka / Finsk Vodka / Vodka of Finland

Polska Wódka / Polish Vodka

Laugarício Vodka

Originali lietuviška degtinė

Wódka ziołowa z Niziny Północnopodlaskiej aromatyzowana ekstraktem z trawy
zubrowej/ Herbal Vodka from the North Podlasie Lowland aromatised with an extract of
bison grass

Latvijas Dzidrais

Rīgas Degvīns

LB Degvīns

LB Vodka

17. Kartaus skonio spiritiniai gėrimai

Rīgas melnais Balzāms / Riga Black Balsam

Demānovka bylinnā horkā"

c) BENDRIJOS KILMĖS AROMATINTI VYNAI

Nürnbergger Glühwein

Thüringer Glühwein

Vermouth de Chambéry

Vermouth di Torino

B DALIS: ALBANIJOJE

a) Albanijos kilmės vynai

Albanijos Vyriausybės patvirtiname 2000 m. rugsėjo 21 d. Ministrų Tarybos sprendime Nr. 505 apibrėžtas konkretaus regiono pavadinimas.

I. Pirmajai zonai priklauso šalies žemuma ir pakrančių teritorijos

Toliau išvardyti regionai, po kurių nurodyti arba nenurodyti komunų, kuriose auginamos vynuogės, ir (arba) konkrečių vynuogynų pavadinimai.

1. Delvinė
2. Sarandė
3. Vlorė
4. Fier
5. Lushnjë
6. Peqin
7. Kavajë
8. Durrës
9. Krujë
10. Kurbin
11. Lezhë
12. Shkodër
13. Koplík

II. Antrajai zonai priklauso šalies vidurio teritorijos

Toliau išvardyti regionai, po kurių nurodyti arba nenurodyti komunų, kuriose auginamos vynuogės, ir (arba) konkrečių vynuogynų pavadinimai.

14. Mirdite
15. Mat
16. Tiranė
17. Elbasan
18. Berat
19. Kuçovë
20. Gramsh
21. Mallakastër
22. Tepelenë
23. Përmet
24. Gjirokastër

III. Trečiajai zonai priklauso šalies rytinės teritorijos, kurioms būdingos šaltos žiemos ir vėsios vasaros

Toliau išvardyti regionai, po kurių nurodyti arba nenurodyti komunų, kuriose auginamos vynuogės, ir (arba) konkrečių vynuogynų pavadinimai

1. Tropojė
2. Pukė
3. Has
4. Kukės
5. Dibėr
6. Bulqize
7. Librazhd
8. Pogradec
9. Skrapar
10. Devoll
11. Korçë
12. Kolonjë

2 PRIEDĖLIS

TRADICINIŲ UŽRAŠŲ IR KOKYBĘ NUSAKANČIŲ TERMINŲ, VARTOJAMŲ VYNUI
APIBŪDINTI BENDRIJOJE, SĄRAŠAS
(kaip nurodyta II priedo 4 ir 7 straipsniuose)

Tradiciniai užrašai	Vynai	Vyno kategorija	Kalba
---------------------	-------	-----------------	-------

ČEKIJOS RESPUBLIKA			
pozdni sběr	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vymas pkr</i>	<i>Čekų</i>
archivní víno	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vymas pkr</i>	<i>Čekų</i>
panenské víno	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vymas pkr</i>	<i>Čekų</i>

VOKIETIJA			
Qualitätswein	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vymas pkr</i>	<i>Vokiečių</i>
Qualitätswein garantierten Ursprungs / Q.g.U	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vymas pkr</i>	<i>Vokiečių</i>
Qualitätswein mit Prädikat / at/ Q.b.A.m.Pr / Prädikatswein	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vymas pkr</i>	<i>Vokiečių</i>
Qualitätsschaumwein garantierten Ursprungs / Q.g.U	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis putojantis vymas pkr</i>	<i>Vokiečių</i>
Auslese	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vymas pkr</i>	<i>Vokiečių</i>
Beerenauslese	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vymas pkr</i>	<i>Vokiečių</i>
Eiswein	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vymas pkr</i>	<i>Vokiečių</i>
Kabinett	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vymas pkr</i>	<i>Vokiečių</i>
Spätlese	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vymas pkr</i>	<i>Vokiečių</i>
Trockenbeerenauslese	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vymas pkr</i>	<i>Vokiečių</i>
Landwein	<i>Visi</i>	<i>Stalo vymas su GN</i>	
Affentaler	<i>Altschweier, Bühl, Eisental, Neusatz / Bühl, Bühlertal, Neuweier / Baden- Baden</i>	<i>Rūšinis vymas pkr</i>	<i>Vokiečių</i>

Badisch Rotgold	<i>Baden</i>	<i>Rūšinis vymas pkr</i>	<i>Vokiečių</i>
Ehrentrudis	<i>Baden</i>	<i>Rūšinis vymas pkr</i>	<i>Vokiečių</i>
Hock	<i>Rhein, Ahr, Hessische Bergstraße, Mittelrhein, Nahe, Rheinhessen, Pfalz, Rheingau</i>	<i>Stalo vymas su GN Rūšinis vymas pkr</i>	<i>Vokiečių</i>
Klassik / Classic	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vymas pkr</i>	<i>Vokiečių</i>
Liebfrau(en)milch	<i>Nahe, Rheinhessen, Pfalz, Rheingau</i>	<i>Rūšinis vymas pkr</i>	<i>Vokiečių</i>
Moseltaler	<i>Mosel Saar Ruwer</i>	<i>Rūšinis vymas pkr</i>	<i>Vokiečių</i>
Riesling-Hochgewächs	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vymas pkr</i>	<i>Vokiečių</i>
Schillerwein	<i>Württemberg</i>	<i>Rūšinis vymas pkr</i>	<i>Vokiečių</i>
Weißherbst	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vymas pkr</i>	<i>Vokiečių</i>
Winzersekt	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis putojantis vymas pkr</i>	<i>Vokiečių</i>

GRAIKIJA			
Όνομασία Προελεύσεως Ελεγχόμενη (ΟΠΕ) (Appellation d'origine contrôlée)	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vynas pkr</i>	<i>Graikų</i>
Όνομασία Προελεύσεως Ανωτέρας Ποιότητας (ΟΠΑΠ) (Appellation d'origine de qualité supérieure)	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vynas pkr</i>	<i>Graikų</i>
Όϊνος γλυκός φυσικός (Vin doux naturel)	<i>Μοσχάτος Κεφαλληνίας (Muscat de Céphalonie), Μοσχάτος Πατρών (Muscat de Patras), Μοσχάτος Ρίου- Πατρών (Muscat Rion de Patras), Μοσχάτος Λήμνου (Muscat de Lemnos), Μοσχάτος Ρόδου (Muscat de Rhodos), Μαυροδάφνη Πατρών (Mavrodaphne de Patras), Μαυροδάφνη Κεφαλληνίας (Mavrodaphne de Céphalonie), Σάμος (Samos), Σητεία (Sitia), Δαφνές (Dafnès), Σαντορίνη (Santorini)</i>	<i>Rūšinis likerinis vynas pkr</i>	<i>Graikų</i>

Οίνος φυσικός γλυκός (Vin naturellement doux)	<i>Vins de paille : Κεφαλληνίας (de Céphalonie), Δαφνές (de Dafnès), Λήμνου (de Lemnos), Πατρών (de Patras), Ρίου-Πατρών (de Rion de Patras), Ρόδου (de Rhodos), Σάμος (de Samos), Σητεία (de Sitia), Σαντορίνη (Santorini)</i>	<i>Rūšinis vynas pkr</i>	<i>Graikų</i>
Ονομασία κατά παράδοση (Onomasia kata paradosi)	<i>Visi</i>	<i>Stalo vynas su GN</i>	<i>Graikų</i>
Τοπικός Οίνος (vins de pays)	<i>Visi</i>	<i>Stalo vynas su GN</i>	<i>Graikų</i>
Αγρέπαυλη (Agregavlis)	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vynas pkr, Stalo vynas su GN</i>	<i>Graikų</i>
Αμπέλι (Ampeli)	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vynas pkr, Stalo vynas su GN</i>	<i>Graikų</i>
Αμπελώνας (ες) (Ampelonas ès)	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vynas pkr, Stalo vynas su GN</i>	<i>Graikų</i>
Αρχοντικό (Archontiko)	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vynas pkr, Stalo vynas su GN</i>	<i>Graikų</i>
Κάβα ¹ (Cava)	<i>Visi</i>	<i>Stalo vynas su GN</i>	<i>Graikų</i>
Από διαλεκτούς αμπελώνες (Grand Cru)	<i>Μοσχάτος Κεφαλληνίας (Muscat de Céphalonie), Μοσχάτος Πατρών (Muscat de Patras), Μοσχάτος Ρίου-Πατρών (Muscat Rion de Patras), Μοσχάτος Λήμνου (Muscat de Lemnos), Μοσχάτος Ρόδου (Muscat de Rhodos), Σάμος (Samos)</i>	<i>Rūšinis likerinis vynas pkr</i>	<i>Graikų</i>

¹ Tarybos reglamente (EB) Nr. 1493/1999 numatyta termino „cava“ apsauga nepažeidžia geografinės nuorodos, taikomos „Cava“ rūšiniams putojančiam vynui pkr, apsaugos.

Ειδικά Επιλεγμένος (Grand réserve)	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vynas pkr, Rūšinis likerinis vynas pkr</i>	<i>Graikų</i>
Κάστρο (Kastro)	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vynas pkr, Stalo vynas su GN</i>	<i>Graikų</i>
Κτήμα (Ktima)	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vynas pkr, Stalo vynas su GN</i>	<i>Graikų</i>
Λιαστός (Liaostos)	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vynas pkr, Stalo vynas su GN</i>	<i>Graikų</i>
Μετόχι (Metochi)	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vynas pkr, Stalo vynas su GN</i>	<i>Graikų</i>
Μοναστήρι (Monastiri)	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vynas pkr, Stalo vynas su GN</i>	<i>Graikų</i>
Νάμα (Nama)	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vynas pkr, Stalo vynas su GN</i>	<i>Graikų</i>
Νυχτέρι (Nychteri)	<i>Σαντορίνη</i>	<i>Rūšinis vynas pkr</i>	<i>Graikų</i>
Ορεινό κτήμα (Orino Ktima)	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vynas pkr, Stalo vynas su GN</i>	<i>Graikų</i>
Ορεινός αμπελώνας (Orinos Ampelonas)	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vynas pkr, Stalo vynas su GN</i>	<i>Graikų</i>
Πύργος (Pyrgos)	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vynas pkr, Stalo vynas su GN</i>	<i>Graikų</i>
Επιλογή ή Επιλεγμένος (Réserve)	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vynas pkr, rūšinis likerinis vynas pkr</i>	<i>Graikų</i>
Παλαιωθείς επιλεγμένος (Vieille réserve)	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis likerinis vynas pkr</i>	<i>Graikų</i>
Βερντέα (Verntea)	<i>Ζάκυνθος</i>	<i>Stalo vynas su GN</i>	<i>Graikų</i>
Vinsanto	<i>Σαντορίνη i</i>	<i>Rūšinis vynas pkr, rūšinis likerinis vynas pkr</i>	<i>Graikų</i>

ISPANIJA			
Denominacion de origen (DO)	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vynas pkr, rūšinis putojantis vynas pkr, rūšinis pusiau putojantis vynas pkr, rūšinis likerinis vynas pkr</i>	<i>Ispanų</i>
Denominacion de origen calificada (DOCa)	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vynas pkr, rūšinis putojantis vynas pkr, rūšinis pusiau putojantis vynas pkr, rūšinis likerinis vynas pkr</i>	<i>Ispanų</i>
Vino dulce natural	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis likerinis vynas pkr</i>	<i>Ispanų</i>
Vino generoso	¹	<i>Rūšinis likerinis vynas pkr</i>	<i>Ispanų</i>
Vino generoso de licor	²	<i>Rūšinis likerinis vynas pkr</i>	<i>Ispanų</i>
<i>Vino de la Tierra</i>	<i>Visi</i>	<i>Stalo vynas su GN</i>	
Aloque	<i>DO Valdepeñas</i>	<i>Rūšinis vynas pkr</i>	<i>Ispanų</i>
Amontillado	<i>DDOO Jerez-Xérès- Sherry y Manzanilla Sanlúcar de Barrameda DO Montilla Moriles</i>	<i>Rūšinis likerinis vynas pkr</i>	<i>Ispanų</i>
Añejo	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vynas pkr, Stalo vynas su GN</i>	<i>Ispanų</i>
Añejo	<i>DO Málaga</i>	<i>Rūšinis likerinis vynas pkr</i>	<i>Ispanų</i>
Chacoli / Txakolina	<i>DO Chacoli de Bizkaia DO Chacoli de Getaria DO Chacoli de Alava</i>	<i>Rūšinis vynas pkr</i>	<i>Ispanų</i>

¹ Rūšiniai likeriniai vynai pkr, nurodyti Tarybos reglamento (EB) Nr. 1493/1999 VI priedo L skyriaus 8 dalyje.

² Rūšiniai likeriniai vynai pkr, nurodyti Tarybos reglamento (EB) Nr. 1493/1999 VI priedo L skyriaus 11 dalyje.

Clásico	<i>DO Abona</i> <i>DO El Hierro</i> <i>DO Lanzarote</i> <i>DO La Palma</i> <i>DO Tacoronte-Acentejo</i> <i>DO Tarragona</i> <i>DO Valle de Güimar</i> <i>DO Valle de la Orotava</i> <i>DO Ycoden-Daute-Isora</i>	<i>Rūšinis vynas pkr</i>	<i>Ispanų</i>
Cream	<i>DDOO Jerez-Xerès-Sherry y Manzanilla Sanlúcar de Barrameda</i> <i>DO Montilla Moriles</i> <i>DO Málaga</i> <i>DO Condado de Huelva</i>	<i>Rūšinis likerinis vynas pkr</i>	<i>Anglų</i>
Criadera	<i>DDOO Jerez-Xerès-Sherry y Manzanilla Sanlúcar de Barrameda</i> <i>DO Montilla Moriles</i> <i>DO Málaga</i> <i>DO Condado de Huelva</i>	<i>Rūšinis likerinis vynas pkr</i>	<i>Ispanų</i>
Criaderas y Soleras	<i>DDOO Jerez-Xerès-Sherry y Manzanilla Sanlúcar de Barrameda</i> <i>DO Montilla Moriles</i> <i>DO Málaga</i> <i>DO Condado de Huelva</i>	<i>Rūšinis likerinis vynas pkr</i>	<i>Ispanų</i>
Crianza	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vynas pkr</i>	<i>Ispanų</i>
Dorado	<i>DO Rueda</i> <i>DO Málaga</i>	<i>Rūšinis likerinis vynas pkr</i>	<i>Ispanų</i>

Fino	<i>DO Montilla Moriles DDOO Jerez-Xérès- Sherry y Manzanilla Sanlúcar de Barrameda</i>	<i>Rūšinis likerinis vinas pkr</i>	<i>Ispanų</i>
Fondillón	<i>DO Alicante</i>	<i>Rūšinis vinas pkr</i>	<i>Ispanų</i>
Gran Reserva	<i>Visi rūšiniai vynai pkr Cava</i>	<i>Rūšinis vinas pkr Rūšinis putojantis vynas pkr</i>	<i>Ispanų</i>
Lágrima	<i>DO Málaga</i>	<i>Rūšinis likerinis vinas pkr</i>	<i>Ispanų</i>
Noble	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vinas pkr, Stalo vinas su GN</i>	<i>Ispanų</i>
Noble	<i>DO Málaga</i>	<i>Rūšinis likerinis vinas pkr</i>	<i>Ispanų</i>
Oloroso	<i>DDOO Jerez-Xérès- Sherry y Manzanilla Sanlúcar de Barrameda DO Montilla- Moriles</i>	<i>Rūšinis likerinis vinas pkr</i>	<i>Ispanų</i>
Pajarete	<i>DO Málaga</i>	<i>Rūšinis likerinis vinas pkr</i>	<i>Ispanų</i>
Pálido	<i>DO Condado de Huelva DO Rueda DO Málaga</i>	<i>Rūšinis likerinis vinas pkr</i>	<i>Ispanų</i>
Palo Cortado	<i>DDOO Jerez-Xérès- Sherry y Manzanilla Sanlúcar de Barrameda DO Montilla- Moriles</i>	<i>Rūšinis likerinis vinas pkr</i>	<i>Ispanų</i>
Primero de cosecha	<i>DO Valencia</i>	<i>Rūšinis vinas pkr</i>	<i>Ispanų</i>
Rancio	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vinas pkr, Rūšinis likerinis vinas pkr</i>	<i>Ispanų</i>
Raya	<i>DO Montilla- Moriles</i>	<i>Rūšinis likerinis vinas pkr</i>	<i>Ispanų</i>
Reserva	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vinas pkr</i>	<i>Ispanų</i>
Sobremadre	<i>DO vinos de Madrid</i>	<i>Rūšinis vinas pkr</i>	<i>Ispanų</i>

Solera	<i>DDOO Jerez-Xerès-Sherry y Manzanilla Sanlúcar de Barrameda DO Montilla Moriles DO Málaga DO Condado de Huelva</i>	<i>Rūšinis likerinis vynas pkr</i>	<i>Ispanų</i>
Superior	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vynas pkr</i>	<i>Ispanų</i>
Trasañejo	<i>DO Málaga</i>	<i>Rūšinis likerinis vynas pkr</i>	<i>Ispanų</i>
Vino Maestro	<i>DO Málaga</i>	<i>Rūšinis likerinis vynas pkr</i>	<i>Ispanų</i>
Vendimia inicial	<i>DO Utiel-Requena</i>	<i>Rūšinis vynas pkr</i>	<i>Ispanų</i>
Viejo	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vynas pkr, Rūšinis likerinis vynas pkr, Stalo vynas su GN</i>	<i>Ispanų</i>
Vino de tea	<i>DO La Palma</i>	<i>Rūšinis vynas pkr</i>	<i>Ispanų</i>

PRANCŪZIJA			
Appellation d'origine contrôlée	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vynas pkr, rūšinis putojantis vynas pkr, rūšinis pusiau putojantis vynas pkr, rūšinis likerinis vynas pkr</i>	<i>Prancūzų</i>
Appellation contrôlée	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vynas pkr, rūšinis putojantis vynas pkr, rūšinis pusiau putojantis vynas pkr, rūšinis likerinis vynas pkr</i>	
Appellation d'origine Vin Délimité de qualité supérieure	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vynas pkr, rūšinis putojantis vynas pkr, rūšinis pusiau putojantis vynas pkr, rūšinis likerinis vynas pkr</i>	<i>Prancūzų</i>
Vin doux naturel	<i>AOC Banyuls, Banyuls Grand Cru, Muscat de Frontignan, Grand Roussillon, Maury, Muscat de Beaume de Venise, Muscat du Cap Corse, Muscat de Lunel, Muscat de Mireval, Muscat de Rivesaltes, Muscat de St Jean de Minervois, Rasteau, Rivesaltes</i>	<i>Rūšinis vynas pkr</i>	<i>Prancūzų</i>
Vin de pays	<i>Visi</i>	<i>Stalo vynas su GN</i>	<i>Prancūzų</i>
Ambré	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vynas pkr, Stalo vynas su GN</i>	<i>Prancūzų</i>
Château	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vynas pkr, Rūšinis likerinis vynas pkr, rūšinis putojantis vynas pkr</i>	<i>Prancūzų</i>
Claret	<i>AOC Bourgogne AOC Bordeaux</i>	<i>Rūšinis vynas pkr</i>	<i>Prancūzų</i>

Claret	<i>AOC Bordeaux</i>	<i>Rūšinis vymas pkr</i>	<i>Prancūzų</i>
Clos	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vymas pkr, Rūšinis putojantis vymas pkr, rūšinis likerinis vymas pkr</i>	<i>Prancūzų</i>
Cru Artisan	<i>AOC Médoc, Haut- Médoc, Margaux, Moulis, Listrac, St Julien, Pauillac, St Estèphe</i>	<i>Rūšinis vymas pkr</i>	<i>Prancūzų</i>
Cru Bourgeois	<i>AOC Médoc, Haut- Médoc, Margaux, Moulis, Listrac, St Julien, Pauillac, St Estèphe</i>	<i>Rūšinis vymas pkr</i>	<i>Prancūzų</i>
Cru Classé, <i>éventuellement précédé de :</i> Grand, Premier Grand, Deuxième, Troisième, Quatrième, Cinquième.	<i>AOC Côtes de Provence, Graves, St Emilion Grand Cru, Haut-Médoc, Margaux, St Julien, Pauillac, St Estèphe, Sauternes, Pessac Léognan, Barsac</i>	<i>Rūšinis vymas pkr</i>	<i>Prancūzų</i>
Edelzwicker	<i>AOC Alsace</i>	<i>Rūšinis vymas pkr</i>	<i>Vokiečių</i>

Grand Cru	<i>AOC Alsace, Banyuls, Bonnes Mares, Chablis, Chambertin, Chapelle Chambertin, Chambertin Clos-de-Bèze, Mazoyeres ou Charmes Chambertin, Latricières-Chambertin, Mazis Chambertin, Ruchottes Chambertin, Griottes-Chambertin, , Clos de la Roche, Clos Saint Denis, Clos de Tart, Clos de Vougeot, Clos des Lambray, Corton, Corton Charlemagne, Charlemagne, Echézeaux, Grand Echézeaux, La Grande Rue, Montrachet, Chevalier-Montrachet, Bâtard-Montrachet, Bienvenues-Bâtard-Montrachet, Criots-Bâtard-Montrachet, Musigny, Romanée St Vivant, Richebourg, Romanée-Conti, La Romanée, La Tâche, St Emilion</i>	<i>Rūšinis vynos pkr</i>	<i>Prancūzų</i>
Grand Cru	<i>Champagne</i>	<i>Rūšinis putojantis vynos pkr</i>	<i>Prancūzų</i>
Hors d'âge	<i>AOC Rivesaltes</i>	<i>Rūšinis likerinis vynos pkr</i>	<i>Prancūzų</i>
Passe-tout-grains	<i>AOC Bourgogne</i>	<i>Rūšinis vynos pkr</i>	<i>Prancūzų</i>

Premier Cru	<i>AOC Aloxe Corton, Auxey Duresses, Beaune, Blagny, Chablis, Chambolle Musigny, Chassagne Montrachet, Champagne, , Côtes de Brouilly, , Fixin, Gevrey Chambertin, Givry, Ladoix, Maranges, Mercurey, Meursault, Monthélie, Montagny, Morey St Denis, Musigny, Nuits, Nuits- Saint-Georges, Pernand- Vergelesses, Pommard, Puligny-Montrachet, , Rully, Santenay, Savigny-les-Beaune, St Aubin, Volnay, Vougeot, Vosne-Romanée</i>	<i>Rūšinis vynas pkr, Rūšinis putojantis vynas pkr</i>	<i>Prancūzų</i>
<i>Primeur</i>	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vynas pkr, Stalo vynas su GN</i>	<i>Prancūzų</i>
<i>Rancio</i>	<i>AOC Grand Roussillon, Rivesaltes, Banyuls, Banyuls grand cru, Maury, Clairette du Languedoc, Rasteau</i>	<i>Rūšinis likerinis vynas pkr</i>	<i>Prancūzų</i>

<i>Sélection de grains nobles</i>	<i>AOC Alsace, Alsace Grand cru, Monbazillac, Graves supérieures, Bonnezeaux, Jurançon, Cérons, Quarts de Chaume, Sauternes, Loupiac, Côteaux du Layon, Barsac, Ste Croix du Mont, Coteaux de l'Aubance, Cadillac</i>	<i>Rūšinis vinas pkr</i>	<i>Prancūzų</i>
<i>Sur Lie</i>	<i>AOC Muscadet, Muscadet –Coteaux de la Loire, Muscadet-Côtes de Grandlieu, Muscadet- Sèvres et Maine, AOVDQS Gros Plant du Pays Nantais, VDT avec IG Vin de pays d'Oc et Vin de pays des Sables du Golfe du Lion</i>	<i>Rūšinis vinas pkr, Stalo vinas su GN</i>	<i>Prancūzų</i>
<i>Tuilé</i>	<i>AOC Rivesaltes</i>	<i>Rūšinis likerinis vinas pkr</i>	<i>Prancūzų</i>
<i>Vendanges tardives</i>	<i>AOC Alsace, Jurançon</i>	<i>Rūšinis vinas pkr</i>	<i>Prancūzų</i>
<i>Villages</i>	<i>AOC Anjou, Beaujolais, Côte de Beaune, Côte de Nuits, Côtes du Rhône, Côtes du Roussillon, Mâcon</i>	<i>Rūšinis vinas pkr</i>	<i>Prancūzų</i>
<i>Vin de paille</i>	<i>AOC Côtes du Jura, Arbois, L'Etoile, Hermitage</i>	<i>Rūšinis vinas pkr</i>	<i>Prancūzų</i>
<i>Vin jaune</i>	<i>AOC du Jura (Côtes du Jura, Arbois, L'Etoile, Château-Châlon)</i>	<i>Rūšinis vinas pkr</i>	<i>Prancūzų</i>

ITALIJA			
Denominazione di Origine Controllata / D.O.C.	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vynas pkr, rūšinis putojantis vynas pkr, rūšinis pusiau putojantis vynas pkr, rūšinis likerinis vynas pkr, iš dalies fermentuota vynuogių misa su GN</i>	<i>Italų</i>
Denominazione di Origine Controllata e Garantita / D.O.C.G.	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vynas pkr, rūšinis putojantis vynas pkr, rūšinis pusiau putojantis vynas pkr, rūšinis likerinis vynas pkr, iš dalies fermentuota vynuogių misa su GN</i>	<i>Italų</i>
Vino Dolce Naturale	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vynas pkr, rūšinis likerinis vynas pkr</i>	<i>Italų</i>
Inticazione geografica tipica (IGT)	<i>Visi</i>	<i>Stalo vynas „vin de pays“, vynas iš pernokusių vynuogių ir iš dalies fermentuota vynuogių misa su GN</i>	<i>Italų</i>
Landwein	<i>Vynas su GN iš autonominės Bolzano provincijos</i>	<i>Stalo vynas „vin de pays“, vynas iš pernokusių vynuogių ir iš dalies fermentuota vynuogių misa su GN</i>	<i>Vokiečių</i>
Vin de pays	<i>Wine with GI of Aosta region</i>	<i>Stalo vynas „vin de pays“, vynas iš pernokusių vynuogių ir iš dalies fermentuota vynuogių misa su GN</i>	<i>Prancūzų</i>
Alberata o vigneti ad alberata	<i>DOC Aversa</i>	<i>Rūšinis vynas pkr, rūšinis putojantis vynas pkr</i>	<i>Italų</i>
Amarone	<i>DOC Valpolicella</i>	<i>Rūšinis vynas pkr</i>	<i>Italų</i>
Ambra	<i>DOC Marsala</i>	<i>Rūšinis vynas pkr</i>	<i>Italų</i>

Ambrato	<i>DOC Malvasia delle Lipari</i> <i>DOC Vernaccia di Oristano</i>	<i>Rūšinis vynas pkr, rūšinis likerinis vynas pkr</i>	<i>Italų</i>
Annoso	<i>DOC Controguerra</i>	<i>Rūšinis vynas pkr</i>	<i>Italų</i>
Apianum	<i>DOC Fiano di Avellino</i>	<i>Rūšinis vynas pkr</i>	<i>Lotynų</i>
Auslese	<i>DOC Caldaro e Caldaro classico- Alto Adige</i>	<i>Rūšinis vynas pkr</i>	<i>Vokiečių</i>
Barco Reale	<i>DOC Barco Reale di Carmignano</i>	<i>Rūšinis vynas pkr</i>	<i>Italų</i>
Brunello	<i>DOC Brunello di Montalcino</i>	<i>Rūšinis vynas pkr</i>	<i>Italų</i>
Buttafuoco	<i>DOC Oltrepò Pavese</i>	<i>Rūšinis vynas pkr, rūšinis pusiau putojantis vynas pkr</i>	<i>Italų</i>
Cacc'e mitte	<i>DOC Cacc'e Mitte di Lucera</i>	<i>Rūšinis vynas pkr</i>	<i>Italų</i>
Cagnina	<i>DOC Cagnina di Romagna</i>	<i>Rūšinis vynas pkr</i>	<i>Italų</i>
Cannellino	<i>DOC Frascati</i>	<i>Rūšinis vynas pkr</i>	<i>Italų</i>
Cerasuolo	<i>DOC Cerasuolo di Vittoria</i> <i>DOC Montepulciano d'Abruzzo</i>	<i>Rūšinis vynas pkr</i>	<i>Italų</i>
Chiarretto	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vynas pkr, rūšinis putojantis vynas pkr, rūšinis likerinis vynas pkr, stalo vynas su GN</i>	<i>Italų</i>
Ciaret	<i>DOC Monferrato</i>	<i>Rūšinis vynas pkr</i>	<i>Italų</i>
Château	<i>DOC de la région Valle d'Aosta</i>	<i>Rūšinis vynas pkr, rūšinis putojantis vynas pkr, rūšinis pusiau putojantis vynas pkr, rūšinis likerinis vynas pkr</i>	<i>Prancūzų</i>
Classico	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vynas pkr, rūšinis pusiau putojantis vynas pkr, rūšinis likerinis vynas pkr</i>	<i>Italų</i>

Dunkel	<i>DOC Alto Adige DOC Trentino</i>	<i>Rūšinis vynas pkr</i>	<i>Vokiečių</i>
Est !Est ! !Est ! ! !	<i>DOC Est !Est ! !Est ! ! ! di Montefiascone</i>	<i>Rūšinis vynas pkr, rūšinis putojantis vynas pkr</i>	<i>Lotynų</i>
Falerno	<i>DOC Falerno del Massico</i>	<i>Rūšinis vynas pkr</i>	<i>Italų</i>
Fine	<i>DOC Marsala</i>	<i>Rūšinis likerinis vynas pkr</i>	<i>Italų</i>
Fior d'Arancio	<i>DOC Colli Euganei</i>	<i>Rūšinis vynas pkr, rūšinis putojantis vynas pkr, Stalo vynas su GN</i>	<i>Italų</i>
Falerio	<i>DOC Falerio dei colli Ascolani</i>	<i>Rūšinis vynas pkr</i>	<i>Italų</i>
Flétri	<i>DOC Valle d'Aosta o Vallée d'Aoste</i>	<i>Rūšinis vynas pkr</i>	<i>Italų</i>
Garibaldi Dolce (ou GD)	<i>DOC Marsala</i>	<i>Rūšinis likerinis vynas pkr</i>	<i>Italų</i>
Governo all'uso toscano	<i>DOCG Chianti / Chianti Classico IGT Colli della Toscana Centrale</i>	<i>Rūšinis vynas pkr, Stalo vynas su GN</i>	<i>Italų</i>
Gutturnio	<i>DOC Colli Piacentini</i>	<i>Rūšinis vynas pkr, rūšinis pusiau putojantis vynas pkr</i>	<i>Italų</i>
Italia Particolare (ou IP)	<i>DOC Marsala</i>	<i>Rūšinis likerinis vynas pkr</i>	<i>Italų</i>
Klassisch / Klassisches Ursprungsgebiet	<i>DOC Caldaro DOC Alto Adige (avec la dénomination Santa Maddalena e Terlano)</i>	<i>Rūšinis vynas pkr</i>	<i>Vokiečių</i>
Kretzer	<i>DOC Alto Adige DOC Trentino DOC Teroldego Rotaliano</i>	<i>Rūšinis vynas pkr</i>	<i>Vokiečių</i>
Lacrima	<i>DOC Lacrima di Morro d'Alba</i>	<i>Rūšinis vynas pkr</i>	<i>Italų</i>

Lacryma Christi	<i>DOC Vesuvio</i>	<i>Rūšinis vymas pkr, rūšinis likerinis vymas pkr</i>	<i>Italų</i>
Lambiccato	<i>DOC Castel San Lorenzo</i>	<i>Rūšinis vymas pkr</i>	<i>Italų</i>
London Particular (ou LP ou Inghilterra)	<i>DOC Marsala</i>	<i>Rūšinis likerinis vymas pkr</i>	<i>Italų</i>
Morellino	<i>DOC Morellino di Scansano</i>	<i>Rūšinis vymas pkr</i>	<i>Italų</i>
Occhio di Pernice	<i>DOC Bolgheri, Vin Santo Di Carmignano, Colli dell'Etruria Centrale, Colline Lucchesi, Cortona, Elba, Montecarlo, Monteregio di Massa Maritima, San Gimignano, Sant'Antimo, Vin Santo del Chianti, Vin Santo del Chianti Classico, Vin Santo di Montepulciano</i>	<i>Rūšinis vymas pkr</i>	<i>Italų</i>
Oro	<i>DOC Marsala</i>	<i>Rūšinis likerinis vymas pkr</i>	<i>Italų</i>
Pagadebit	<i>DOC pagadebit di Romagna</i>	<i>Rūšinis vymas pkr, rūšinis likerinis vymas pkr</i>	<i>Italų</i>
Passito	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vymas pkr, Rūšinis likerinis vymas pkr, stalo vymas su GN</i>	<i>Italų</i>
Ramie	<i>DOC Pinerolese</i>	<i>Rūšinis vymas pkr</i>	<i>Italų</i>
Rebola	<i>DOC Colli di Rimini</i>	<i>Rūšinis vymas pkr</i>	<i>Italų</i>
Recioto	<i>DOC Valpolicella DOC Gambellara DOCG Recioto di Soave</i>	<i>Rūšinis vymas pkr, rūšinis putojantis vymas pkr</i>	<i>Italų</i>
Riserva	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vymas pkr, rūšinis putojantis vymas pkr, rūšinis pusiau putojantis vymas pkr, rūšinis likerinis vymas pkr</i>	<i>Italų</i>

Rubino	<i>DOC Garda Colli Mantovani DOC Rubino di Cantavenna DOC Teroldego Rotaliano DOC Trentino</i>	<i>Rūšinis vymas pkr</i>	<i>Italų</i>
Rubino	<i>DOC Marsala</i>	<i>Rūšinis likerinis vymas pkr</i>	<i>Italų</i>
Sangue di Giuda	<i>DOC Oltrepò Pavese</i>	<i>Rūšinis vymas pkr, rūšinis pusiau putojantis vymas pkr</i>	<i>Italų</i>
Scelto	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vymas pkr</i>	<i>Italų</i>
Sciacchetrà	<i>DOC Cinque Terre</i>	<i>Rūšinis vymas pkr</i>	<i>Italų</i>
Sciac-trà	<i>DOC Pornassio o Ormeasco di Pornassio</i>	<i>Rūšinis vymas pkr</i>	<i>Italų</i>
Sforzato, Sfursàt	<i>DO Valtellina</i>	<i>Rūšinis vymas pkr</i>	<i>Italų</i>
Spätlese	<i>DOC / IGT de Bolzano</i>	<i>Rūšinis vymas pkr, Stalo vymas su GN</i>	<i>Vokiečių</i>
Soleras	<i>DOC Marsala</i>	<i>Rūšinis likerinis vymas pkr</i>	<i>Italų</i>
Stravecchio	<i>DOC Marsala</i>	<i>Rūšinis likerinis vymas pkr</i>	<i>Italų</i>
Strohwein	<i>DOC / IGT de Bolzano</i>	<i>Rūšinis vymas pkr, Stalo vymas su GN</i>	<i>Vokiečių</i>
Superiore	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vymas pkr, rūšinis putojantis vymas pkr, rūšinis pusiau putojantis vymas pkr, rūšinis likerinis vymas pkr</i>	<i>Italų</i>
Superiore Old Marsala (ou SOM)	<i>DOC Marsala</i>	<i>Rūšinis likerinis vymas pkr</i>	<i>Italų</i>
Torchiato	<i>DOC Colli di Conegliano</i>	<i>Rūšinis vymas pkr</i>	<i>Italų</i>
Torcolato	<i>DOC Breganze</i>	<i>Rūšinis vymas pkr</i>	<i>Italų</i>
Vecchio	<i>DOC Rosso Barletta, Aglianico del Vulture, Marsala, Falerno del Massico</i>	<i>Rūšinis vymas pkr, rūšinis likerinis vymas pkr</i>	<i>Italų</i>

Vendemmia Tardiva	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vynas pkr, rūšinis pusiau putojantis vynas pkr, stalo vynas su GN</i>	<i>Italų</i>
Verdolino	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vynas pkr, Stalo vynas su GN</i>	<i>Italų</i>
Vergine	<i>DOC Marsala DOC Val di Chiana</i>	<i>Rūšinis vynas pkr, rūšinis likerinis vynas pkr</i>	<i>Italų</i>
Vermiglio	<i>DOC Colli dell'Etruria Centrale</i>	<i>Rūšinis likerinis vynas pkr</i>	<i>Italų</i>
Vino Fiore	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vynas pkr</i>	<i>Italų</i>
Vino Nobile	<i>Vino Nobile di Montepulciano</i>	<i>Rūšinis vynas pkr</i>	<i>Italų</i>
Vino Novello o Novello	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vynas pkr, Stalo vynas su GN</i>	<i>Italų</i>
Vin santo / Vino Santo / Vinsanto	<i>DOC et DOCG Bianco dell'Empolese, Bianco della Valdinievole, Bianco Pisano di San Torpé, Bolgheri, Candia dei Colli Apuani, Capalbio, Carmignano, Colli dell'Etruria Centrale, Colline Lucchesi, Colli del Trasimeno, Colli Perugini, Colli Piacentini, Cortona, Elba, Gambellera, Montecarlo, Montereio di Massa Maritima, Montescudaio, Offida, Orcia, Pomino, San Gimignano, San'Antimo, Val d'Arbia, Val di Chiana, Vin Santo del Chianti, Vin Santo del Chianti Classico, Vin Santo di Montepulciano, Trentino</i>	<i>Rūšinis vynas pkr</i>	<i>Italų</i>
Vivace	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vynas pkr, rūšinis likerinis vynas pkr, stalo vynas su GN</i>	<i>Italų</i>

KIPRAS			
Οίνος Ελεγχόμενης Ονομασίας Προέλευσης	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vynas pkr</i>	<i>Graikų</i>
Τοπικός Οίνος	<i>Visi</i>	<i>Stalo vynas su GN</i>	<i>Graikų</i>
Μοναστήρι (Monastiri)	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vynas pkr ir stalo vynas su GN</i>	<i>Graikų</i>
Κτήμα (Ktima)	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vynas pkr ir stalo vynas su GN</i>	<i>Graikų</i>

LIUKSEMBURGAS			
Marque nationale	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vynas pkr, rūšinis putojantis vynas pkr</i>	<i>Prancūzų</i>
Appellation contrôlée	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vynas pkr, rūšinis putojantis vynas pkr</i>	<i>Prancūzų</i>
Appellation d'origine contrôlée	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vynas pkr, rūšinis putojantis vynas pkr</i>	<i>Prancūzų</i>
Vin de pays	<i>Visi</i>	<i>Stalo vynas su GN</i>	<i>Prancūzų</i>
Grand premier cru	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vynas pkr</i>	<i>Prancūzų</i>
Premier cru	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vynas pkr</i>	<i>Prancūzų</i>
Vin classé	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vynas pkr</i>	<i>Prancūzų</i>
Château	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vynas pkr, rūšinis putojantis vynas pkr</i>	<i>Prancūzų</i>

VENGRIJA			
minőségi bor	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vymas pkr</i>	<i>Vengrų</i>
különleges minőségű bor	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vymas pkr</i>	<i>Vengrų</i>
fordítás	<i>Tokaj / -i</i>	<i>Rūšinis vymas pkr</i>	<i>Vengrų</i>
máslás	<i>Tokaj / -i</i>	<i>Rūšinis vymas pkr</i>	<i>Vengrų</i>
szamorodni	<i>Tokaj / -i</i>	<i>Rūšinis vymas pkr</i>	<i>Vengrų</i>
aszú ... puttonyos, completed by the numbers 3-6	<i>Tokaj / -i</i>	<i>Rūšinis vymas pkr</i>	<i>Vengrų</i>
aszúeszencia	<i>Tokaj / -i</i>	<i>Rūšinis vymas pkr</i>	<i>Vengrų</i>
eszencia	<i>Tokaj / -i</i>	<i>Rūšinis vymas pkr</i>	<i>Vengrų</i>
tájbor	<i>Visi</i>	<i>Stalo vymas su GN</i>	<i>Vengrų</i>
bikavér	<i>Eger, Szekszárd</i>	<i>Rūšinis vymas pkr</i>	<i>Vengrų</i>
késői szüretelésű bor	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vymas pkr</i>	<i>Vengrų</i>
válogatott szüretelésű bor	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vymas pkr</i>	<i>Vengrų</i>
muzeális bor	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vymas pkr</i>	<i>Vengrų</i>
siller	<i>Visi</i>	<i>Stalo vymas su GN ir rūšinis vymas pkr</i>	<i>Vengrų</i>
AUSTRIJA			
Qualitätswein	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vymas pkr</i>	<i>Vokiečių</i>
Qualitätswein besonderer Reife und Leseart / Prädikatswein	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vymas pkr</i>	<i>Vokiečių</i>
Qualitätswein mit staatlicher Prüfnummer	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vymas pkr</i>	<i>Vokiečių</i>
Ausbruch / Ausbruchwein	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vymas pkr</i>	<i>Vokiečių</i>
Auslese / Auslesewein	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vymas pkr</i>	<i>Vokiečių</i>
Beerenauslese (wein)	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vymas pkr</i>	<i>Vokiečių</i>
Eiswein	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vymas pkr</i>	<i>Vokiečių</i>
Kabinett / Kabinettwein	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vymas pkr</i>	<i>Vokiečių</i>
Schilfwein	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vymas pkr</i>	<i>Vokiečių</i>
Spätlese / Spätlesewein	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vymas pkr</i>	<i>Vokiečių</i>
Strohwein	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vymas pkr</i>	<i>Vokiečių</i>
Trockenbeerenauslese	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vymas pkr</i>	<i>Vokiečių</i>
Landwein	<i>Visi</i>	<i>Stalo vymas su GN</i>	
Ausstich	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vymas pkr ir stalo vymas su GN</i>	<i>Vokiečių</i>
Auswahl	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vymas pkr ir stalo vymas su GN</i>	<i>Vokiečių</i>
Bergwein	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vymas pkr ir stalo vymas su GN</i>	<i>Vokiečių</i>

Klassik / Classic	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vymas pkr</i>	<i>Vokiečių</i>
Erste Wahl	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vymas pkr ir stalo vymas su GN</i>	<i>Vokiečių</i>
Hausmarke	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vymas pkr ir stalo vymas su GN</i>	<i>Vokiečių</i>
Heuriger	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vymas pkr ir stalo vymas su GN</i>	<i>Vokiečių</i>
Jubiläumswein	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vymas pkr ir stalo vymas su GN</i>	<i>Vokiečių</i>
Reserve	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vymas pkr</i>	<i>Vokiečių</i>
Schilcher	<i>Steiermark</i>	<i>Rūšinis vymas pkr ir stalo vymas su GN</i>	<i>Vokiečių</i>
Sturm	<i>Visi</i>	<i>Iš dalies fermentuota vynuogių mīsa su GN</i>	<i>Vokiečių</i>
PORTUGALIJA			
Denominação de origem (DO)	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vymas pkr, rūšinis putojantis vymas pkr, rūšinis pusiau putojantis vymas pkr, rūšinis likerinis vymas pkr</i>	<i>Portugalų</i>
Denominação de origem controlada (DOC)	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vymas pkr, rūšinis putojantis vymas pkr, rūšinis pusiau putojantis vymas pkr, rūšinis likerinis vymas pkr</i>	<i>Portugalų</i>
Indicação de proveniencia regulamentada (IPR)	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vymas pkr, rūšinis putojantis vymas pkr, rūšinis pusiau putojantis vymas pkr, rūšinis likerinis vymas pkr</i>	<i>Portugalų</i>
Vinho doce natural	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis likerinis vymas pkr</i>	<i>Portugalų</i>
Vinho generoso	<i>DO Porto, Madeira, Moscatel de Setúbal, Carcavelos</i>	<i>Rūšinis likerinis vymas pkr</i>	<i>Portugalų</i>
Vinho regional	<i>Visi</i>	<i>Stalo vymas su GN</i>	<i>Portugalų</i>
Canteiro	<i>DO Madeira</i>	<i>Rūšinis likerinis vymas pkr</i>	<i>Portugalų</i>
Colheita Seleccionada	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vymas pkr, Stalo vymas su GN</i>	<i>Portugalų</i>

Crusted / Crusting	<i>DO Porto</i>	<i>Rūšinis likerinis vinas pkr</i>	<i>Anglų</i>
Escolha	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vinas pkr, Stalo vynas su GN</i>	<i>Portugalų</i>
Escuro	<i>DO Madeira</i>	<i>Rūšinis likerinis vinas pkr</i>	<i>Portugalų</i>
Fino	<i>DO Porto DO Madeira</i>	<i>Rūšinis likerinis vinas pkr</i>	<i>Portugalų</i>
Frasqueira	<i>DO Madeira</i>	<i>Rūšinis likerinis vinas pkr</i>	<i>Portugalų</i>
Garrafeira	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vinas pkr, Stalo vynas su GN Rūšinis likerinis vinas pkr</i>	<i>Portugalų</i>
Lágrima	<i>DO Porto</i>	<i>Rūšinis likerinis vinas pkr</i>	<i>Portugalų</i>
Leve	<i>Stalo vinas su GN Estremadura ir Ribatejano DO Madeira, DO Porto</i>	<i>Stalo vinas su GN Rūšinis likerinis vinas pkr</i>	<i>Portugalų</i>
Nobre	<i>DO Dão</i>	<i>Rūšinis vinas pkr</i>	<i>Portugalų</i>
Reserva	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vinas pkr, rūšinis likerinis vinas pkr, rūšinis putojantis vinas pkr, stalo vinas su GN</i>	<i>Portugalų</i>
Reserva velha (arba grande reserva)	<i>DO Madeira</i>	<i>Rūšinis putojantis vinas pkr, rūšinis likerinis vinas pkr</i>	<i>Portugalų</i>
Ruby	<i>DO Porto</i>	<i>Rūšinis likerinis vinas pkr</i>	<i>Anglų</i>
Solera	<i>DO Madeira</i>	<i>Rūšinis likerinis vinas pkr</i>	<i>Portugalų</i>
Super reserva	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis putojantis vinas pkr</i>	<i>Portugalų</i>
Superior	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vinas pkr, rūšinis likerinis vinas pkr, stalo vynas su GN</i>	<i>Portugalų</i>
Tawny	<i>DO Porto</i>	<i>Rūšinis likerinis vinas pkr</i>	<i>Anglų</i>
Vintage supplemented by Late Bottle (LBV) ou Character	<i>DO Porto</i>	<i>Rūšinis likerinis vinas pkr</i>	<i>Anglų</i>
Vintage	<i>DO Porto</i>	<i>Rūšinis likerinis vinas pkr</i>	<i>Anglų</i>

SLOVĚNIJA			
Penina	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis putojantis vinas pkr</i>	<i>Slovėnu</i>
pozna trgatev	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vinas pkr</i>	<i>Slovėnu</i>
izbor	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vinas pkr</i>	<i>Slovėnu</i>
jagodni izbor	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vinas pkr</i>	<i>Slovėnu</i>
suhi jagodni izbor	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vinas pkr</i>	<i>Slovėnu</i>
ledeno vino	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vinas pkr</i>	<i>Slovėnu</i>
arhivsko vino	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vinas pkr</i>	<i>Slovėnu</i>
mlado vino	<i>Visi</i>	<i>Rūšinis vinas pkr</i>	<i>Slovėnu</i>
Cviček	<i>Dolenjska</i>	<i>Rūšinis vinas pkr</i>	<i>Slovėnu</i>
Teran	<i>Kras</i>	<i>Rūšinis vinas pkr</i>	<i>Slovėnu</i>

SLOVAKIJA			
forditáš	<i>Tokaj / -ská / -ský / -ské</i>	<i>Rūšinis vinas pkr</i>	<i>Slovaku</i>
mášláš	<i>Tokaj / -ská / -ský / -ské</i>	<i>Rūšinis vinas pkr</i>	<i>Slovaku</i>
samorodné	<i>Tokaj / -ská / -ský / -ské</i>	<i>Rūšinis vinas pkr</i>	<i>Slovaku</i>
výber ... putňový, <i>completed by the numbers 3-6</i>	<i>Tokaj / -ská / -ský / -ské</i>	<i>Rūšinis vinas pkr</i>	<i>Slovaku</i>
výberová esencia	<i>Tokaj / -ská / -ský / -ské</i>	<i>Rūšinis vinas pkr</i>	<i>Slovaku</i>
esencia	<i>Tokaj / -ská / -ský / -ské</i>	<i>Rūšinis vinas pkr</i>	<i>Slovaku</i>

3 PRIEDĖLIS**KONTAKTINIŲ ASMENŲ SĄRAŠAS**

(nurodytas II priedo 12 straipsnyje)

- a) Bendrija
Europos Komisija
Žemės ūkio ir kaimo plėtros gneralinis direktoratas
B direktoratas, tarptautiniai reikalai II
B.2 Plėtros skyriaus vadovas
B-1049 Briuselis / Brussel
Belgija
Telefonas: +32 2 299 11 11
Faksas: +32 2 296 62 92
- b) Albanija
P. Brunilda Stamo, Direktorė
Gamybos politikos direktoratas
Žemės ūkio, maisto ir vartotojų apsaugos ministerija
Sheshi Skenderbej Nr.2
Tirana
Albanija
Telefonas ir faksas: +355 4 225872
el. paštas: bstamo@albnet.net
-

4 PROTOKOLAS
DĖL TERMINO „PRODUKTŲ KILMĖ“
APIBRĖŽTIES IR
ADMINISTRACINIO BENDRADARBIAVIMO BŪDŲ

TURINYS

I ANTRAŠTINĖ DALIS	BENDROSIOS NUOSTATOS
1 straipsnis	Apibrėžtys
II ANTRAŠTINĖ DALIS	TERMINO „PRODUKTŲ KILMĖ“ APIBRĖŽTIS
2 straipsnis	Bendrieji reikalavimai
3 straipsnis	Abipusė kumuliacija Bendrijoje
4 straipsnis	Abipusė kumuliacija Albanijoje
5 straipsnis	Visiškai gauti produktai
6 straipsnis	Pakankamai apdoroti ar perdirbti produktai
7 straipsnis	Nepakankamas apdorojimas ar perdirbimas
8 straipsnis	Kvalifikavimo vienetas
9 straipsnis	Reikmenys, atsarginės dalys ir įrankiai
10 straipsnis	Rinkiniai
11 straipsnis	Neutralūs elementai
III ANTRAŠTINĖ DALIS	TERITORINIAI REIKALAVIMAI
12 straipsnis	Teritoriškumo principas
13 straipsnis	Tiesioginis vežimas
14 straipsnis	Parodos
IV ANTRAŠTINĖ DALIS	MUITŲ GRAŽINIMAS ARBA ATLEIDIMAS NUO MUITŲ
15 straipsnis	Draudimas gražinti muitus arba atleisti nuo muitų
V ANTRAŠTINĖ DALIS	KILMĖS ĮRODYMAS
16 straipsnis	Bendrieji reikalavimai
17 straipsnis	Judėjimo sertifikato EUR.1 išdavimo tvarka

18 straipsnis	Po eksportavimo išduodami judėjimo sertifikatai EUR.1
19 straipsnis	Judėjimo sertifikato EUR.1 dublikato išdavimas
20 straipsnis	Judėjimo sertifikato EUR.1 išdavimas pagal anksčiau išduotą arba užpildytą kilmės įrodymą
21 straipsnis	Sąskaitos faktūros deklaracijos pildymo reikalavimai
22 straipsnis	Patvirtintasis eksportuotojas
23 straipsnis	Kilmės įrodymo galiojimas
24 straipsnis	Kilmės įrodymo pateikimas
25 straipsnis	Importavimas dalimis
26 straipsnis	Atleidimas nuo prievolės pateikti kilmės įrodymą
27 straipsnis	Patvirtinamieji dokumentai
28 straipsnis	Kilmės įrodymo ir patvirtinamųjų dokumentų saugojimas
29 straipsnis	Neatitiktys ir formalios klaidos
30 straipsnis	Eurais išreikštos sumos
VI ANTRAŠTINĖ DALIS	SUSITARIMAI DĖL ADMINISTRACINIO BENDRADARBIAVIMO
31 straipsnis	Tarpusavio pagalba
32 straipsnis	Kilmės įrodymų tikrinimas
33 straipsnis	Ginčų sprendimas
34 straipsnis	Nuobaudos
35 straipsnis	Laisvosios zonos

VII ANTRAŠTINĖ DALIS	SEUTA IR MELILIJA
36 straipsnis	Protokolo taikymas
37 straipsnis	Specialieji reikalavimai
VIII ANTRAŠTINĖ DALIS	BAIGIAMOSIOS NUOSTATOS
38 straipsnis	Protokolo pakeitimai

Priedų sąrašas

I priedas:	II priedo sąrašo įvadinės pastabos
II priedas:	Kilmės statuso neturinčių medžiagų apdorojimo ar perdirbimo operacijų, kurias reikia atlikti, kad pagamintas produktas įgytų kilmės statusą, sąrašas
III priedas:	Judėjimo sertifikato EUR.1 ir paraiškos judėjimo sertifikatui EUR.1 gauti pavyzdžiai
IV priedas:	Sąskaitos faktūros deklaracijos tekstas

I ANTRAŠTINĖ DALIS BENDROSIOS NUOSTATOS

1 STRAIPSNIS

Apibrėžtys

Šiame protokole:

- a) „gamyba“ – tai bet kokios rūšies apdorojimas ar perdirbimas, taip pat surinkimas arba specialiosios operacijos;
- b) „medžiaga“ – tai bet kokia produkto gamybai panaudota sudedamoji dalis, žaliava, komponentas arba detalė ir t. t.;
- c) „produktas“ – tai gaminamas produktas, net jei jis skirtas vėliau naudoti kitoje gamybos operacijoje;
- d) „prekės“ – tai medžiagos ir produktai;
- e) „muitinė vertė“ – tai pagal 1994 m. Susitarimą dėl Bendrojo susitarimo dėl muitų tarifų ir prekybos VII straipsnio įgyvendinimo (PPO susitarimas dėl muitinio įvertinimo) nustatyta vertė;
- f) „gamintojo kaina“ – kaina, sumokėta už produktą Bendrijoje ar Albanijoje gamintojui, kurio įmonėje atliktas galutinis apdorojimas arba perdirbimas, jei ją sudaro visų panaudotų medžiagų vertė, atskaičiavus vidaus mokesčius, kurie eksportuojant gautą produktą yra arba gali būti gražinami;

- g) „medžiagų vertė“ – tai panaudotų kilmės statuso neturinčių medžiagų muitinė vertė importuojant arba, jei ji nežinoma ir negali būti nustatyta, pirmoji nustatyta kaina, sumokėta už medžiagas Bendrijoje arba Albanijoje;
- h) „kilmės statusą turinčių medžiagų vertė“ – tai g punkte nurodytų medžiagų vertė, taikoma *mutatis mutandis*;
- i) „pridėtinė vertė“ – tai gamintojo kaina, atėmus visų panaudotų medžiagų, kilusių iš kitos Šalies, muitinę vertę, arba, jei ji nežinoma arba negali būti nustatyta, pirmoji nustatyta kaina, sumokėta už medžiagas Bendrijoje arba Albanijoje;
- j) „skirsniai“ ir „pozicijos“ – tai skirsniai ir pozicijos (keturženkliai kodai), naudojami nomenklatūroje, sudarančioje Suderintą prekių aprašymo ir kodavimo sistemą (toliau – Suderinta sistema, arba SS);
- k) „klasifikuojama“ – tai reiškia, kad produktas arba medžiaga yra priskirti tam tikrai pozicijai;
- l) „siunta“ – tai vieno eksportuotojo vienam gavėjui tuo pat metu siunčiami produktai arba produktai, siunčiami su bendru transporto dokumentu, kuriame nurodytas maršrutas nuo eksportuotojo iki gavėjo, arba, jei tokio dokumento nėra, naudojant bendrą sąskaitą faktūrą;
- m) „teritorijos“ aprėpia teritorinius vandenius.

II ANTRAŠTINĖ DALIS
TERMINO „PRODUKTŲ KILMĖ“
APIBRĖŽTIS

2 STRAIPSNIS
Bendrieji reikalavimai

1. Įgyvendinant šį Susitarimą, Bendrijos kilmės produktais laikomi šie produktai:
 - a) produktai visiškai gauti Bendrijoje, kaip nustatyta 5 straipsnyje;
 - b) Bendrijoje gauti produktai, kurių sudėtyje esančios medžiagos nevisiškai gautos Bendrijoje, jei tokios medžiagos buvo pakankamai apdorotos arba perdirbtos Bendrijoje, kaip nustatyta 6 straipsnyje.
2. Įgyvendinant šį Susitarimą, Albanijos kilmės produktais laikomi šie produktai:
 - a) produktai visiškai gauti Albanijoje, kaip nustatyta 5 straipsnyje;
 - b) Albanijoje gauti produktai, kurių sudėtyje esančios medžiagos nevisiškai gautos Albanijoje, jei tokios medžiagos buvo pakankamai apdorotos arba perdirbtos Albanijoje, kaip nustatyta 6 straipsnyje.

3 STRAIPSNIS

Abipusė kumuliacija Bendrijoje

Albanijos kilmės medžiagos laikomos Bendrijos kilmės medžiagomis, kai jos panaudojamos gaminant Bendrijoje gautus produktus. Tų medžiagų pakankamai apdoroti arba perdirbti nebūtina, jei jos buvo apdorotos arba perdirbtos atliekant ne tik 7 straipsnyje nurodytas operacijas.

4 STRAIPSNIS

Abipusė kumuliacija Albanijoje

Bendrijos kilmės medžiagos laikomos Albanijos kilmės medžiagomis, kai jos panaudojamos gaminant Albanijoje gautus produktus. Tų medžiagų pakankamai apdoroti arba perdirbti nebūtina, jei jos buvo apdorotos arba perdirbtos atliekant ne tik 7 straipsnyje nurodytas operacijas.

5 STRAIPSNIS

Visišškai gauti produktai

1. Visišškai gautais Bendrijoje arba Albanijoje laikomi:
 - a) mineraliniai produktai, išgauti iš jū žemės gelmių arba jūros dugno;
 - b) jose išauginti augaliniai produktai;
 - c) jose atsivesti (ar išsiritę) ir užauginti gyvi gyvūnai;
 - d) produktai, pagaminti iš gyvų jose užaugintų gyvūnų;
 - e) jose sumedžiotų arba sužvegotų gyvūnų produktai;
 - f) jūrų žvejybos ir kiti jūros produktai ne iš Bendrijos arba Albanijos teritorinių vandenu, gauti naudojantis jū laivais;
 - g) jū žuvų perdirbimo laivuose pagaminti produktai, pagaminti tik iš tų produktų, kurie nurodyti f punkte;
 - h) jose surinkti naudoti daiktai, tinkami tik žaliavoms regeneruoti, taip pat naudotos padangos, tinkamos tik restauruoti arba naudoti kaip atliekos;

- i) jose vykdomos gamybos atliekos ir laužas;
- j) produktai, išgauti iš jūros dugno ar iš žemės gelmių už jų teritorinių vandenu, jei jos turi išskirtines teises naudotis šių vandenu dugnu ar žemės gelmėmis; ir
- k) jose pagamintos prekės tik iš a–j punktuose išvardytų produktų.

2. Žodžių junginiai „jų laivai“ ir „jų žuvų perdirbimo laivai“ šio straipsnio 1 dalies f–g punktuose taikomi tik tiems laivams ir žuvų perdirbimo laivams:

- a) kurie yra registruoti arba įrašyti į Bendrijos valstybės narės arba Albanijos laivų sąrašus;
- b) kurie plaukioja su Bendrijos valstybės narės arba Albanijos vėliava;
- c) kurių ne mažiau kaip 50 % priklauso Bendrijos valstybės narės arba Albanijos piliečiams arba bendrovei, turinčiai pagrindinę buveinę vienoje iš šių valstybių, kurios direktorius arba direktoriai, valdybos arba stebėtojų tarybos pirmininkas bei dauguma šios valdybos ir tarybos narių yra Bendrijos valstybės narės arba Albanijos piliečiai, o jei tai – ūkinė bendrija arba ribotos turtinės atsakomybės akcinė bendrovė, ne mažiau kaip pusė jos kapitalo priklauso šioms valstybėms ar valstybės institucijoms arba piliečiams;

- d) kurių kapitonas ir vadovaujantieji pareigūnai yra Bendrijos valstybių narių arba Albanijos piliečiai; arba
- e) kurių ne mažiau kaip 75 % laivo įgulos narių yra Bendrijos valstybės narės arba Albanijos piliečiai.

6 STRAIPSNIS

Pakankamai apdoroti arba perdirbti produktai

1. Taikant 2 straipsnį, nevysiškai gauti produktai laikomi pakankamai apdorotais ar perdirbtai, jei atitinka II priede nustatytus reikalavimus.

Minėtuose reikalavimuose nurodomos visų produktų, kuriems taikomas šis Susitarimas, apdorojimo ar perdirbimo operacijos, kurias būtina atlikti su gamyboje naudojamomis kilmės statuso neturinčiomis medžiagoms; šie reikalavimai yra taikomi tik tokioms medžiagoms. Vadinasi, jei produktas, kuris įgijo kilmės statusą įvykdžius sąraše nurodytus reikalavimus, naudojamas kito produkto gamyboje, tai reikalavimai, kurie taikomi gaminamam produktui, nėra taikomi jame panaudotam produktui, ir kilmės statuso neturinčios medžiagos, kurios galėjo būti panaudotos jį gaminant, nėra vertinamos.

2. Nepaisant šio straipsnio 1 dalies, tos kilmės statuso neturinčios medžiagos, kurios, vadovaujantis sąraše nustatytais reikalavimais, neturėtų būti naudojamos tam produktui gaminti, vis dėlto gali būti naudojamos, jeigu:

- a) jų bendra vertė neviršija 10 % produkto gamintojo kainos;

- b) taikant šią dalį neviršijamas joks sąrašė nurodytas kilmės statuso neturinčių medžiagų didžiausios vertės procentinis dydis.

Ši dalis netaikoma Suderintos sistemos 50–63 skirsnuose klasifikuojamiems produktams.

3. Šio straipsnio 1 ir 2 dalys taikomos atsižvelgiant į 7 straipsnio nuostatas.

7 STRAIPSNIS

Nepakankamas apdorojimas arba perdirbimas

1. Nepažeidžiant šio straipsnio 2 dalies, kilmės statuso nesuteikia šios nepakankamo apdorojimo ar perdirbimo operacijos – nesvarbu, ar 6 straipsnio reikalavimai įvykdyti, ar ne:
- a) operacijos, užtikrinančios, kad produktai bus tinkamai išsaugoti vežant ir sandėliuojant;
 - b) pakuočių ardymas ir surinkimas;
 - c) plovimas, valymas, dulkių, oksidų, alyvų, dažų ar kitų dengiamųjų medžiagų šalinimas;

- d) tekstilės medžiagų lyginimas arba presavimas;
- e) paprastos dažymo ir poliravimo operacijos;
- f) grūdų ir ryžių luobelį šalinimas, dalinis ar visišką balinimas, poliravimas ir glazūravimas;
- g) cukraus dažymo ar cukraus gabalų formavimo operacijos;
- h) vaisių, riešutų ir daržovių lupimas, kauliukų išėmimas ir lukštenimas;
- i) galandimas, paprastas šlifavimas arba paprastas pjaustymas;
- j) siojimas, pirminė atranka, rūšiavimas, klasifikavimas, išdėstymas pagal rūšis, suderinimas (taip pat gaminių rinkinių sudarymas);
- k) paprastas pilstymas į butelius, skardines, flakonus, bėrimas į maišus, dėjimas į dėklus, dėžes, kortelių ar lentelių tvirtinimas ir visos kitos paprastos pakavimo operacijos;
- l) ženklų, etikečių, logotipų ir kitų panašių atpažinimo ženklų tvirtinimas ar spausdinimas ant produktų ar jų pakuočių;

- m) paprastas vienos ar kelių rūšių produktų sumaišymas;
- n) paprastas gaminio surinkimas iš dalių, sudarant baigtą gaminį, arba produktų ardymas į dalis;
- o) dviejų ar kelių a–n punktuose išvardytų operacijų atlikimas; ir
- p) gyvūnų skerdimas.

2. Sprendžiant, ar produkto apdorojimas arba perdirbimas pagal šio straipsnio 1 dalies nuostatas laikytinas nepakankamu, atsižvelgiama kartu į visas tiek Bendrijoje, tiek Albanijoje su tuo produktu atliktas operacijas.

8 STRAIPSNIS

Kvalifikacinis vienetas

1. Pagal šį protokolą kvalifikacinis vienetas – tai tam tikras produktas, vertinamas kaip pagrindinis vienetas nustatant klasifikaciją pagal Suderintos sistemos nomenklatūrą.

Todėl:

- a) kai produktas, kurį sudaro gaminių grupė arba rinkinys, pagal Suderintos sistemos taisyklės klasifikuojamas vienoje pozicijoje, ta visuma sudaro kvalifikacinį vieneta;

b) kai siuntą sudaro daug tapačių produktų, klasifikuojamų toje pačioje Suderintos sistemos pozicijoje, šio protokolo nuostatos taikomos kiekvienam produktui atskirai.

2. Jei pagal Suderintos sistemos 5 bendrąją taisyklę pakuotė klasifikuojama kartu su produktu, nustatant kilmę ji taip pat vertinama kartu su produktu.

9 STRAIPSNIS

Reikmenys, atsarginės dalys ir įrankiai

Reikmenys, atsarginės dalys ir įrankiai, siunčiami kartu su įrenginiu, mašina, aparatu ar transporto priemone, jei jie yra įprastinė įrenginio dalis ir įskaičiuoti į jo kainą, arba dėl kurių nepateikiama atskira sąskaita, laikomi viena preke kartu su įrenginiu, mašina, aparatu ar transporto priemone.

10 STRAIPSNIS

Rinkiniai

Pagal Suderintos sistemos 3 bendrąją taisyklę rinkiniai turi kilmės statusą, jei tokį statusą turi visi juos sudarantys produktai. Tačiau, jei rinkinį sudaro kilmės statusą turintys ir kilmės statuso neturintys produktai, visas rinkinys laikomas turinčiu kilmės statusą, jei kilmės statuso neturinčių produktų vertė neviršija 15 % rinkinio gamintojo kainos.

11 STRAIPSNIS

Neutralūs elementai

Siekiant nustatyti, ar produktas turi kilmės statusą, nebūtina nustatyti jam gaminti naudojamų šių elementų kilmės:

- a) energijos ir degalų;
- b) gamybos priemonių ir įrenginių;
- c) mašinų ir įrankių; arba
- d) prekių, kurios neištraukiamos ir kurios nėra skirtos ištraukti į galutinę produkto sudėtį.

III ANTRAŠTINĖ DALIS

TERITORINIAI REIKALAVIMAI

12 STRAIPSNIS

Teritoriškumo principas

1. Bendrijoje arba Albanijoje privaloma nuolatos laikytis II antraštinėje dalyje nustatytų reikalavimų kilmės statusui įgyti.

2. Kai sugrįžta iš Bendrijos arba Albanijos į kitas šalis eksportuotos kilmės statusą turinčios prekės, jos turi būti laikomos neturinčiomis kilmės statuso, nebent muitinėms galima deramai įrodyti, kad:

- a) grįžtančiosios prekės yra tos pačios, kurios buvo eksportuotos; ir
- b) jos nebuvo perdirbtos, išskyrus operacijas, būtinas jų kokybei išsaugoti toje šalyje arba eksportuojant.

3. Pagal II antraštinėje dalyje nustatytus reikalavimus įgytam kilmės statusui neturi įtakos iš Bendrijos ar Albanijos eksportuotų ir po to vėl importuotų medžiagų apdorojimas ar perdirbimas, atlikti ne Bendrijoje ar Albanijoje, jei:

- a) minėtos medžiagos yra visiškai gautos Bendrijoje ar Albanijoje arba prieš jas eksportuojant buvo apdorotos ar perdirbtos atliekant ne tik 7 straipsnyje nurodytas operacijas; ir
- b) muitinėms galima deramai įrodyti, kad:
 - i) grįžtamojo importo prekės buvo gautos apdorojant ar perdirbant eksportuotas medžiagas; ir
 - ii) bendra pridėtinė vertė, gauta ne Bendrijoje arba Albanijoje, taikant šio straipsnio nuostatas, neviršija 10 % galutinio produkto, kuriam prašoma suteikti kilmės statusą, gamintojo kainos.

4. Taikant šio straipsnio 3 dalį, II antraštinėje dalyje nustatyti kilmės statuso įgijimo reikalavimai netaikomi apdorojimui ar perdirbimui ne Bendrijoje ar Albanijoje. Tačiau tuomet, kai galutinio produkto kilmės statusui nustatyti II priedo sąraše taikoma didžiausios visų panaudotų kilmės statuso neturinčių medžiagų vertės nustatymo taisyklė, bendra atitinkamos šalies teritorijoje panaudotų kilmės statuso neturinčių medžiagų vertė, kartu su bendra pridėtine verte, gauta ne Bendrijoje ar Albanijoje, taikant šio straipsnio nuostatas, neviršija nurodyto procentinio dydžio.
5. Taikant šio straipsnio 3 ir 4 dalių nuostatas, „bendra pridėtinė vertė“ – tai visos išlaidos, patiriamos ne Bendrijoje ar Albanijoje, įskaitant ten panaudotų medžiagų vertę.
6. Šio straipsnio 3 ir 4 dalių nuostatos netaikomos produktams, kurie neatitinka II priedo sąraše nustatytų reikalavimų arba kuriuos pakankamai apdorotais arba perdirbtais galima laikyti tik tuomet, kai taikoma bendra paklaida, nustatyta 6 straipsnio 2 dalyje.
7. Šio straipsnio 3 ir 4 dalių nuostatos netaikomos Suderintos sistemos 50–63 skirsniuose klasifikuojamiems produktams.
8. Bet koks šio straipsnio nuostatomis reglamentuojamas apdorojimas ar perdirbimas ne Bendrijoje ar Albanijoje turi būti atliekamas pagal laikinojo išvežimo perdirbti susitarimus ar panašius susitarimus.

13 STRAIPSNIS

Tiesioginis vežimas

1. Lengvatinis režimas pagal šį Susitarimą taikomas tik šio protokolo reikalavimus atitinkantiems produktams, kurie tiesiogiai vežami iš Bendrijos į Albaniją ir atgal. Tačiau vieną atskirą siuntą sudarantys produktai gali būti vežami, o jei reikia, perkraunami ar laikinai sandėliuojami kitose teritorijose, jei produktai prižiūrimi tranzito ar sandėliavimo šalių muitinių, su jais neatliekamos jokios kitos operacijos, išskyrus iškrovimą, perkrovimą ar operacijas, reikalingas, kad būtų išsaugota jų gera būklė.

Kilmės statusą turintys produktai gali būti gabenami vamzdiniais per kitas, ne Bendrijos arba Albanijos, teritorijas.

2. Norint įrodyti, jog įvykdyti šio straipsnio 1 dalyje nustatyti reikalavimai, importuojančios šalies muitinėms pateikiama:

a) bendras vežimo dokumentas, kuriame nurodytas maršrutas iš eksportuojančios šalies per tranzito šalį; arba

- b) tranzito šalies muitinės išduotas sertifikatas, kuriame yra:
- i) tikslus produktų aprašas;
 - ii) produktų iškrovimo ir perkrovimo datos ir, jei tinka, laivų ar kitų transporto priemonių pavadinimai;
ir
 - iii) sąlygų, kuriomis produktai buvo laikomi tranzito šalyje, patvirtinimas; arba
- c) jei jų nėra, kiti įrodymais paremti dokumentai.

14 STRAIPSNIS

Parodos

1. Susitarimo nuostatos taikomos importuojamiems kilmės statusą turintiems produktams, kurie buvo nusiųsti į kitos valstybės, išskyrus Bendriją ar Albaniją, parodą ir po parodos parduoti importuoti į Bendriją ar Albaniją, jei muitinėms deramai įrodoma, kad:
- a) eksportuotojas atsiuntė šiuos produktus iš Bendrijos arba Albanijos į valstybę, kurioje vyko paroda, ir ten juos eksponavo;
 - b) tas eksportuotojas pardavė ar kitaip perdavė produktus asmeniui Bendrijoje arba Albanijoje;

- c) produktai buvo perduoti parodoje ar netrukus po jos; perduodant jie buvo tokios pat būklės kaip ir atsiųsti į parodą; ir
- d) kadangi produktai buvo gabenami į parodą, be demonstravimo parodoje, jie nebuvo naudojami jokiems kitiems tikslams.

2. Kilmės įrodymo dokumentas turi būti išduotas arba užpildytas pagal V antraštinės dalies nuostatas ir įprastu būdu pateiktas importuojančios šalies muitinėms. Jame turi būti nurodytas parodos pavadinimas ir adresas. Jei būtina, gali būti reikalaujama papildomų dokumentų – produktų eksponavimo sąlygų vykusioje parodoje įrodymų.

3. Šio straipsnio 1 dalis taikoma bet kuriai prekybos, pramonės, žemės ūkio ar amatų parodai, mugei ar panašiam viešam demonstravimui, kuris nėra organizuojamas parduotuvėse ar verslo patalpose siekiant asmeninių tikslų – norint parduoti užsieninius produktus ir kurių metu produktai išlieka muitinės kontroliuojami.

IV ANTRAŠTINĖ DALIS

MUITŲ GRAŽINIMAS ARBA ATLEIDIMAS NUO MUITŲ

15 STRAIPSNIS

Draudimas gražinti muitus arba atleisti nuo muitų

1. Bendrijoje ar Albanijoje netaikomas muitų gražinimas ar atleidimas nuo bet kokios rūšies maito už kilmės statuso neturinčias medžiagas, panaudotas gaminant Bendrijos arba Albanijos kilmės produktus, kuriems pagal V antraštinės dalies nuostatas yra išduotas ar užpildytas kilmės įrodymo dokumentas.

2. Šio straipsnio 1 dalyje nurodytas draudimas taikomas bet kokiam susitarimui dėl muitų arba lygiaverčio poveikio mokesčių, taikomų Bendrijoje arba Albanijoje gamyboje panaudotoms medžiagoms, dalinio ar visiško gražinimo, atleidimo nuo mokesčių ar jų nemokėjimo, kur toks gražinimas, atleidimas ar nemokėjimas pagal įstatymą ir faktiškai yra taikomas, kai iš nurodytų medžiagų pagaminti produktai yra eksportuojami, bet netaikomas, kai jie lieka vartoti šalyje.
3. Produktų, kuriems išduotas kilmės įrodymo dokumentas, eksportuotojas turi būti pasirengęs muitinės reikalavimu bet kuriuo metu pateikti visus reikiamus dokumentus, įrodančius, kad atitinkamų produktų gamybai naudotoms kilmės statuso neturinčioms medžiagoms nebuvo taikytas maito gražinimas, ir kad visi šioms medžiagoms taikomi muitai arba lygiaverčio poveikio mokesčiai iš tikrųjų buvo sumokėti.
4. Šio straipsnio 1–3 dalių nuostatos taip pat taikomos 8 straipsnio 2 dalyje nurodytoms pakuotėms, 9 straipsnyje nurodytiems reikmenims, atsarginėms dalims ir įrankiams bei 10 straipsnyje nurodytiems rinkiniams, jei jie neturi kilmės statuso.
5. Šio straipsnio 1–4 dalys taikomos tik tokios rūšies medžiagoms, kurioms taikomas Susitarimas. Be to, jos netrukdo žemės ūkio produktams taikyti eksporto gražinamųjų išmokų sistemos, taikomos eksportui pagal šio Susitarimo nuostatas.

V ANTRAŠTINĖ DALIS

KILMĖS ĮRODYMAS

16 STRAIPSNIS

Bendrieji reikalavimai

1. Į Albaniją importuojamiems Bendrijos kilmės produktams ir į Bendriją importuojamiems Albanijos kilmės produktams šis Susitarimas taikomas pateikus bet kurį iš šių kilmės įrodymų:

- a) judėjimo sertifikatą EUR.1, kurio pavyzdys pateiktas III priede; arba
- b) 21 straipsnio 1 dalyje nurodytais atvejais – deklaraciją (toliau – sąskaitos faktūros deklaracija), eksportuotojo užpildytą sąskaitoje faktūroje, važtaraštyje ar kitame komerciniame dokumente, kuriame atitinkami produktai apibūdinami pakankamai išsamiai, kad būtų galima nustatyti jų tapatumą; sąskaitos faktūros deklaracijos tekstas pateikiamas IV priede.

2. Nepaisant šio straipsnio 1 dalies, kilmės statusą turintiems produktams, kaip apibrėžta šiame protokole, 26 straipsnyje nurodytais atvejais šis Susitarimas taikomas ir nepateikus nurodytųjų dokumentų.

17 STRAIPSNIS

Judėjimo sertifikato EUR.1 išdavimo tvarka

1. Judėjimo sertifikatą EUR.1 eksportuojančios šalies muitinės išduoda eksportuotojui arba eksportuotojo atsakomybe jo įgaliotajam atstovui, pateikus paraišką raštu.

2. Eksportuotojas arba jo įgaliotasis atstovas užpildo judėjimo sertifikatą EUR.1 ir paraiškos formą, kurių pavyzdžiai pateikiami III priede. Šios formos pildomos viena iš kalbų, kuriomis sudarytas šis Susitarimas, laikantis eksportuojančioje šalyje galiojančių įstatymų nuostatų. Jei pildoma ranka, tai rašoma rašalu didžiosiomis raidėmis. Produktų apibūdinimas tam skirtame langelyje turi būti rašomas nepaliekant tuščių eilučių. Jei prirašomas ne visas langelis, po paskutine įrašo eilute braukiama horizontali linija, o tuščia vieta perbraukiama.

3. Judėjimo sertifikatą EUR.1 išduoti prašantis eksportuotojas turi būti pasirengęs judėjimo sertifikatą EUR.1 išduodančios eksportuojančios šalies muitinės reikalavimu bet kuriuo metu pateikti visus reikiamus dokumentus, įrodančius atitinkamų produktų kilmę ir atitiktį kitiems šio protokolo reikalavimams.

4. Judėjimo sertifikatą EUR.1 išduoda Bendrijos valstybės narės arba Albanijos muitinės, jei atitinkami produktai gali būti laikomi Bendrijos arba Albanijos kilmės produktais ir atitinka kitus šio protokolo reikalavimus.

5. Judėjimo sertifikatą EUR.1 išduodančios muitinės imasi visų būtinų produktų kilmės ir kitų atitikties šio protokolo reikalavimams tikrinimo veiksmų. Tuo tikslu jos turi teisę pareikalauti bet kokių įrodymų ir atlikti bet kokią eksportuotojo apskaitos patikrinimą ar bet kokią kitą, jų manymu, būtiną patikrinimą. Jos taip pat užtikrina, kad būtų tinkamai užpildytos šio straipsnio 2 dalyje nurodytos formos. Visų pirma jos tikrina, ar produktų aprašymui skirta vieta užpildyta taip, kad neliktų vietos apgaulingiems papildomiems įrašams.

6. Judėjimo sertifikato EUR.1 išdavimo data nurodoma 11 sertifikato langelyje.
7. Judėjimo sertifikatą EUR.1 išduoda muitinės ir perduoda eksportuotojui po faktiško eksportavimo arba jo garantavimo.

18 STRAIPSNIS

Po eksportavimo išduodami judėjimo sertifikatai EUR.1

1. Nepaisant 17 straipsnio 7 dalies, išskirtiniais atvejais judėjimo sertifikatas EUR.1 gali būti išduotas jau eksportavus jame nurodytus produktus, jei:
 - a) eksportuojant jis nebuvo išduotas dėl klaidų, netyčinio aplaidumo ar dėl ypatingų aplinkybių; arba
 - b) muitinėms deramai įrodoma, kad judėjimo sertifikatas EUR.1 buvo išduotas, bet dėl techninių priežasčių nebuvo priimtas importuojant.
2. Vykdydamas šio straipsnio 1 dalies reikalavimus, eksportuotojas paraiškoje turi nurodyti produktų, kuriems skirtas judėjimo sertifikatas EUR.1, eksportavimo vietą ir datą bei paraiškos pateikimo priežastis.
3. Muitinės judėjimo sertifikatą EUR.1 po eksportavimo gali išduoti tik patikrinusios, ar eksportuotojo paraiškoje pateikti duomenys atitinka kituose atitinkamuose eksporto dokumentuose pateikiamus duomenis.

4. Po eksportavimo išduoti judėjimo sertifikatai EUR.1 turi būti patvirtinti vienu iš šių įrašų:

ES	„EXPEDIDO A POSTERIORI“
CS	„VYSTAVENO DODATEČNĚ“
DA	„UDSTEDT EFTERFØLGENDE“
DE	„NACHTRÄGLICH AUSGESTELLT“
ET	„TAGANTJÄRELE VÄLJA ANTUD“
EL	„ΕΚΔΟΘΕΝ ΕΚ ΤΩΝ ΥΣΤΕΡΩΝ“
EN	„ISSUED RETROSPECTIVELY“
FR	„DÉLIVRÉ A POSTERIORI“
IT	„RILASCIATO A POSTERIORI“
LV	„IZSNIEGTS RETROSPEKTĪVI“
LT	„IŠDUOTA ATGALINE DATA“
HU	„KIADVA VISSZAMENŐLEGES HATÁLLYAL“
MT	„MAHRUĠ RETROSPETTIVAMENT“
NL	„AFGEGEVEN A POSTERIORI“
PL	„WYSTAWIONE RETROSPEKTYWNIĘ“
PT	„EMITIDO A POSTERIORI“
SI	„IZDANO NAKNADNO“
SK	„VYDANÉ DODATOČNE“
FI	„ANNETTU JÄLKIKÄTEEN“
SV	„UTFÄRDAT I EFTERHAND“
AL	„LESHUAR A-POSTERIORI“

5. Šio straipsnio 4 dalyje nurodytas patvirtinimas įrašomas judėjimo sertifikato EUR.1 langelyje „Pastabos“.

19 STRAIPSNIS

Judėjimo sertifikato EUR.1 dublikato išdavimas

1. Jei judėjimo sertifikatas EUR.1 pavagiamas, pametamas ar sunaikinamas, eksportuotojas gali kreiptis į jį išdavusią muitinę, kad pagal joje saugomus eksporto dokumentus būtų išduotas dublikatas.

2. Taip išduotas dublikatas turi būti patvirtintas vienu iš šių žodžių:

ES	„DUPLICADO“
CS	„DUPLIKÁT“
DA	„DUPLIKAT“
DE	„DUPLIKAT“
ET	„DUPLIKAAT“
EL	„ΑΝΤΙΓΡΑΦΟ“
EN	„DUPLICATE“
FR	„DUPLICATA“
IT	„DUPLICATO“
LV	„DUBLIKĀTS“
LT	„DUBLIKATAS“
HU	„MÁSODLAT“
MT	„DUPLIKAT“
NL	„DUPLICAAT“
PL	„DUPLIKAT“
PT	„SEGUNDA VIA“
SI	„DVOJNIK“
SK	„DUPLIKÁT“
FI	„KAKSOISKAPPALE“
SV	„DUPLIKAT“
AL	„DUBLIKATE“.

3. Šio straipsnio 2 dalyje nurodytas patvirtinimas įrašomas judėjimo sertifikato EUR.1 dublikato langelyje „Pastabos“.
4. Dublikatas, kuriame turi būti nurodyta judėjimo sertifikato EUR.1 originalo išdavimo data, įsigalioja nuo tos datos.

20 STRAIPSNIS

Judėjimo sertifikato EUR.1 išdavimas pagal anksčiau išduotą ar užpildytą kilmės įrodymą

Kai kilmės statusą turinčius produktus kontroliuoja Bendrijos arba Albanijos muitinės įstaiga, norint visus ar dalį šių produktų persiųsti į kitą Bendrijos arba Albanijos teritorijos vietą, kilmės įrodymo dokumento originalą galima pakeisti vienu ar keliais judėjimo sertifikatais EUR.1. Pakaitinis judėjimo sertifikatas (-ai) EUR.1 išduodamas (-i) produktus kontroliuojančioje muitinės įstaigoje.

21 STRAIPSNIS

Sąskaitos faktūros deklaracijos pildymo reikalavimai

1. 16 straipsnio 1 dalies b punkte nurodytą sąskaitos faktūros deklaraciją gali užpildyti:
 - a) patvirtintasis eksportuotojas, kaip nustatyta 22 straipsnyje; arba
 - b) bet kuris eksportuotojas kiekvienai siuntai, sudarytai iš vieno ar daugiau paketų, kuriuose supakuoti kilmės statusą turintys produktai, jei jų bendra vertė yra ne didesnė kaip 6 000 EUR.

2. Sąskaitos faktūros deklaracija gali būti pildoma, jei atitinkami produktai gali būti laikomi Bendrijos arba Albanijos kilmės produktais ir atitinka kitus šio protokolo reikalavimus.
3. Sąskaitos faktūros deklaraciją pildantis eksportuotojas turi būti pasirengęs eksportuojančios šalies muitinės reikalavimu bet kuriuo metu pateikti visus reikiamus dokumentus, įrodančius atitinkamų produktų kilmę ir atitiktį kitiems šio protokolo reikalavimams.
4. Laikydamasis eksportuojančios šalies įstatymų, eksportuotojas išspausdina rašomąją mašinėle ar atspausdina deklaraciją (jos tekstas pateikiamas IV priede) sąskaitoje faktūroje, važtaraštyje ar kitame komerciniame dokumente viena iš šiame priede nurodytų kalbų. Jei deklaracija pildoma ranka, tai rašoma rašalu ir didžiosiomis raidėmis.
5. Sąskaitos faktūros deklaracija tvirtinama autentišku parašu, kurį eksportuotojas rašo ranka. Tačiau patvirtintajam eksportuotojui, kaip apibrėžta 22 straipsnyje, pasirašyti tokių deklaracijų nebūtina, jei jis eksportuojančios šalies muitinėms pateikia raštišką įsipareigojimą prisiimti visišką atsakomybę už bet kokią sąskaitos faktūros deklaraciją, kurioje jis nurodytas kaip pasirašantysis.
6. Sąskaitos faktūros deklaraciją eksportuotojas gali užpildyti, kai joje nurodyti produktai yra eksportuojami arba jau eksportuoti, jei deklaracija importuojančioje valstybėje pateikiama ne vėliau kaip per dvejus metus nuo joje nurodytų produktų importavimo.

22 STRAIPSNIS

Patvirtintasis eksportuotojas

1. Eksportuojančios šalies muitinės gali leisti bet kuriam eksportuotojui (toliau – patvirtintasis eksportuotojas), dažnai siunčiančiam šiame Susitarime numatytus produktus, pildyti sąskaitos faktūros deklaracijas neatsižvelgiant į siunčiamų produktų vertę. Tokį leidimą gauti siekiantis eksportuotojas turi muitinei deramai pateikti visas garantijas, būtinas produktų kilmei ir atitikčiai kitiems šio protokolo reikalavimams patikrinti.
2. Patvirtintojo eksportuotojo statusą muitinės gali suteikti nustatydamos bet kokius reikalavimus, kurie joms atrodo tinkami.
3. Muitinės suteikia patvirtintajam eksportuotojui muitinės leidimo numerį, kuris nurodomas sąskaitos faktūros deklaracijoje.
4. Muitinės kontroliuoja, kaip patvirtintasis eksportuotojas naudojasi jam suteiktu leidimu.
5. Muitinės gali bet kuriuo metu atšaukti leidimą. Leidimą jos atšaukia tuomet, kai patvirtintasis eksportuotojas nebeteikia šio straipsnio 1 dalyje nurodytų garantijų, nevykdo šio straipsnio 2 dalyje nurodytų reikalavimų ar kitaip netinkamai naudojasi leidimu.

23 STRAIPSNIS

Kilmės įrodymo galiojimas

1. Kilmės įrodymas galioja keturis mėnesius nuo išdavimo eksportuojančioje šalyje dienos ir per tą laikotarpį turi būti pateiktas importuojančios šalies muitinėms.
2. Kilmės įrodymai, importuojančios šalies muitinėms pateikiami po šio straipsnio 1 dalyje nurodytos galutinės pateikimo datos, gali būti priimti taikant lengvatinį režimą, jei kilmės įrodymai nebuvo pateikti iki nustatytos galutinės datos dėl išskirtinių aplinkybių.
3. Kitais pavėluoto pateikimo atvejais importuojančios šalies muitinės kilmės įrodymus gali priimti, jei produktai buvo pateikti iki minėtos galutinės datos.

24 STRAIPSNIS

Kilmės įrodymo pateikimas

Kilmės įrodymai importuojančios šalies muitinėms pateikiami toje šalyje nustatyta tvarka. Minėtos muitinės gali reikalauti kilmės įrodymų vertimo, taip pat gali reikalauti, kad importuotojas kartu su importo deklaracija pateiktų patvirtinamąjį raštą, jog produktai atitinka šio Susitarimo įgyvendinimo reikalavimus.

25 STRAIPSNIS

Importavimas dalimis

Kai importuotojo prašymu ir pagal importuojančios šalies muitinių nustatytus reikalavimus išmontuoti ar nesurinkti produktai, kurie pagal Suderintos sistemos 2(a) bendrąją taisyklę klasifikuojami Suderintos sistemos XVI ir XVII skyriuose arba 7308 ir 9406 pozicijose, yra importuojami dalimis, importuojant pirmąją dalį muitinei pateikiamas bendras tokių produktų kilmės įrodymas.

26 STRAIPSNIS

Atleidimas nuo prievolės pateikti kilmės įrodymą

1. Produktai, kuriuos fiziniai asmenys mažais paketais siunčia kitiems fiziniams asmenims arba kurie sudaro keleivių asmeninio bagažo dalį, laikomi turinčiais kilmės statusą, ir nereikalaujama pateikti kilmės įrodymo tuo atveju, kai šie produktai nėra importuojami prekybos tikslams ir buvo deklaruoti kaip atitinkantys šio protokolo reikalavimus, ir jei nėra abejonių dėl tokios deklaracijos teisingumo. Kai produktai siunčiami paštu, ši deklaracija gali būti užpildyta muitinės deklaracijoje CN22/CN23 arba popieriaus lape, pridedamame prie šio dokumento.
2. Atsitiktinis importas, kurį sudaro tik asmeniniam gavėjų ar keleivių arba jų šeimų naudojimui skirti produktai, nėra laikomas prekybiniu importu, jei produktų rūšis ir kiekis akivaizdžiai rodo, kad jie nėra importuojami komerciniams tikslams.
3. Bendra šių produktų vertė neturi būti didesnė kaip 500 EUR, kai jie siunčiami mažais paketais, arba ne didesnė kaip 1 200 EUR, kai jie sudaro keleivių asmeninio bagažo dalį.

27 STRAIPSNIS

Patvirtinamieji dokumentai

17 straipsnio 3 dalyje ir 21 straipsnio 3 dalyje nurodyti dokumentai, reikalingi įrodyti, kad produktai, kuriems išduotas judėjimo sertifikatas EUR.1 arba sąskaitos faktūros deklaracija, gali būti laikomi Bendrijos arba Albanijos kilmės produktais ir atitinka kitus šio protokolo reikalavimus, *inter alia*, gali būti šie:

- a) tiesioginis eksportuotojo arba tiekėjo veiklos siekiant gauti nurodytas prekes įrodymas, kuris, pavyzdžiui, yra jo apskaitoje arba vidaus buhalterijoje;
- b) Bendrijoje arba Albanijoje išduoti ar užpildyti dokumentai, įrodantys gamyboje panaudotų medžiagų kilmę, jei pagal šalies įstatymus tokie dokumentai naudojami;
- c) dokumentai, įrodantys medžiagų apdorojimą ar perdirbimą Bendrijoje arba Albanijoje, išduoti ar užpildyti Bendrijoje arba Albanijoje, jei pagal šalies įstatymus tokie dokumentai naudojami; arba
- d) judėjimo sertifikatai EUR.1 arba sąskaitos faktūros deklaracijos, įrodantys panaudotų medžiagų kilmę, išduoti ar užpildyti Bendrijoje arba Albanijoje pagal šį protokolą.

28 STRAIPSNIS

Kilmės įrodymo ir patvirtinamųjų dokumentų saugojimas

1. Išduoti judėjimo sertifikatai EUR.1 prašantis eksportuotojas 17 straipsnio 3 dalyje nurodytus dokumentus saugo ne mažiau kaip trejus metus.

2. Sąskaitos faktūros deklaraciją pildantis eksportuotojas jos kopiją ir 21 straipsnio 3 dalyje nurodytus dokumentus saugo ne mažiau kaip trejus metus.
3. Judėjimo sertifikatą EUR.1 išduodančios eksportuojančios šalies muitinės 17 straipsnio 2 dalyje nurodytą paraiškos formą saugo ne mažiau kaip trejus metus.
4. Importuojančios šalies muitinės joms pateiktus judėjimo sertifikatus EUR.1 ir sąskaitos faktūros deklaracijas saugo ne mažiau kaip trejus metus.

29 STRAIPSNIS

Neatitiktys ir formalios klaidos

1. Aptikus nedidelių neatitikčių tarp kilmės įrodyme pateiktų duomenų ir dokumentų, pateiktų muitinės įstaigai, kad būtų sutvarkyti produktų importo formalumai, duomenų, kilmės įrodymas *ipso facto* netampa niekiniu, jeigu tinkamai nustatoma, kad tame dokumente pateikti duomenys atitinka pateiktus produktus.
2. Aiškios formalios klaidos, pavyzdžiui, spausdinimo, padarytos kilmės įrodyme, neturėtų būti šio dokumento atmetimo priežastis, jei šios klaidos nekelia abejonių dėl dokumente nurodytų duomenų teisingumo.

30 STRAIPSNIS

Eurais išreikštos sumos

1. Taikant 22 straipsnio 1 dalies b punkto ir 27 straipsnio 3 dalies nuostatas, kai sąskaitoje faktūroje produktų kaina nurodyta ne eurais, o kita valiuta, Bendrijos valstybių narių ir Albanijos nacionaline valiuta išreikštas sumas, lygiavertes eurais išreikštomis sumoms, kiekviena suinteresuota valstybė nustato kasmet.
2. 21 straipsnio 1 dalies b punkto arba 26 straipsnio 3 dalies nuostatos siuntai taikomos atsižvelgiant į tą valiutą, kuri buvo nurodyta sąskaitoje faktūroje, pagal atitinkamos valstybės nustatytą sumą.
3. Sumos, kurios turi būti nurodytos kuria nors nacionaline valiuta, yra lygiavertės sumoms ta nacionaline valiuta, išreikštomis eurais spalio mėnesio pirmąją darbo dieną. Apie šias sumas Europos Komisijai pranešama iki spalio 15 d., o jos taikomos nuo kitų metų sausio 1 d. Europos Bendrijų Komisija visoms suinteresuotoms valstybėms praneša apie atitinkamas sumas.
4. Valstybė gali suapvalinti sumą, gautą perskaičiavus eurais išreikštą sumą į jos nacionalinę valiutą, iki kito didesnio arba mažesnio sveiko skaičiaus. Suapvalinta suma nuo sumos, gautos po perskaičiavimo, negali skirtis daugiau kaip 5 %. Valstybė gali išlaikyti nepakeistą savo ekvivalentą nacionaline valiuta, atitinkantį eurais išreikštą sumą, jei šio straipsnio 3 dalyje nurodyto metinio koregavimo metu konvertuojant tą sumą prieš jos suapvalinimą ekvivalentas nacionaline valiuta padidėja mažiau nei 15 %. Ekvivalentas nacionaline valiuta gali būti išlaikytas nepakeistas, jeigu po konvertavimo jis sumažėja.

5. Bendrijos arba Albanijos prašymu Stabilizacijos ir asociacijos komitetas persvarsto euraiš išreikštas sumas. Persvarstydamas šias sumas, Stabilizacijos ir asociacijos komitetas sprendžia, ar pageidautina išlaikyti realius atitinkamų ribų rezultatų dydžius. Šiuo tikslu jis gali nuspręsti pakeisti euraiš išreikštas sumas.

VI ANTRAŠTINĖ DALIS

SUSITARIMAI DĖL ADMINISTRACINIO BENDRADARBIAVIMO

31 STRAIPSNIS

Tarpusavio pagalba

1. EB valstybių narių ir Albanijos muitinės per Europos Bendrijų Komisiją pateikia vienos kitoms judėjimo sertifikatams EUR.1 tvirtinti šalių muitinėse naudojamų antspaudų pavyzdžius ir perduoda už šių sertifikatų, sąskaitų faktūrų deklaracijų tikrinimą atsakingų muitinių adresus.
2. Stengdamosi užtikrinti, kad šis protokolas būtų taikomas tinkamai, Bendrija ir Albanija padeda viena kitai įgaliodamos kompetentingas muitines tikrinti judėjimo sertifikatų EUR.1 ir sąskaitų faktūrų deklaracijų autentiškumą bei šiuose dokumentuose pateiktos informacijos teisingumą.

32 STRAIPSNIS

Kilmės įrodymų tikrinimas

1. Kilmės įrodymų tikrinimas vėliau atliekamas atsitiktine tvarka arba kai importuojančios šalies muitinės turi pagrįstų abejonių dėl šių dokumentų autentiškumo, produktų kilmės statuso arba dėl atitikties kitiems šio protokolo reikalavimams.
2. Šio straipsnio 1 dalies nuostatomis įgyvendinti importuojančios šalies muitinės gražina eksportuojančios šalies muitinei judėjimo sertifikatą EUR.1 ir sąskaitą faktūrą, jei ji buvo pateikta, sąskaitos faktūros deklaraciją arba šių dokumentų kopijas, jei reikia, nuroydamos prašymo atlikti patikrinimą priežastis. Bet kurie gauti dokumentai ir informacija, iškeliantys prielaidą, kad kilmės įrodyme pateikta informacija yra neteisinga, persiunčiami kartu su prašymu atlikti patikrinimą.
3. Tikrinimą atlieka eksportuojančios šalies muitinės. Tuo tikslu jos turi teisę pareikalauti bet kokių įrodymų ir atlikti bet koki eksportuotojo apskaitos patikrinimą ar kitoki, jos manymu, būtiną patikrinimą.
4. Jei importuojančios šalies muitinės nusprendžia laikinai sustabdyti lengvatinio režimo taikymą atitinkamiems produktams tol, kol bus gauti tikrinimo rezultatai, importuotojui siūloma atsiimti prekes iš muitinės, panaudojant būtinas atsargos priemones.

5. Patikrinimą atlikti prašančios muitinės apie patikrinimo rezultatus informuojamos kaip galima greičiau. Šie rezultatai turi aiškiai rodyti, ar dokumentai autentiški, ar nurodyti produktai gali būti laikomi Bendrijos arba Albanijos kilmės produktais ir ar atitinka kitus šio protokolo reikalavimus.
6. Jei, esant pagrįstoms abejonėms, per dešimt mėnesių nuo prašymo atlikti patikrinimą atsakymo negaunama arba jei atsakyme nepakanka informacijos reikiamo dokumento autentiškumui arba tikrajai produktų kilmei nustatyti, prašymą pateikusiųs muitinės, išskyrus ypatingus atvejus, atsisako teikti lengvatas.

33 STRAIPSNIS

Ginčų sprendimas

Jei dėl 32 straipsnyje nustatytų patikrinimo procedūrų kyla ginčų, kurių tarpusavyje negali išspręsti patikrinimo prašančios muitinės ir už šio patikrinimo atlikimą atsakingos muitinės arba kai jos nesutaria dėl šio protokolo aiškinimo, ginčai perduodami Stabilizacijos ir asociacijos tarybai.

Visais atvejais ginčai tarp importuotojo ir importuojančios šalies muitinių sprendžiami laikantis tos šalies įstatymų.

34 STRAIPSNIS

Nuobaudos

Nuobaudos skiriamos kiekvienam asmeniui, kuris, siekdamas pasinaudoti produktams suteiktu lengvatiniu režimu, neteisingai užpildo dokumentą arba dėl jo kaltės dokumente pateikiama neteisinga informacija.

35 STRAIPSNIS

Laisvosios zonos

1. Bendrija ir Albanija imasi visų būtinų priemonių užtikrinti, kad prekiaujant kilmės įrodymo dokumentus turinčiais produktais, kuriuos vežant pasinaudota jų teritorijoje esančia laisvąja zona, nebūtų pakeičiami kitais ir, išskyrus apsaugą nuo gedimo, nebūtų kitaip apdorojami.
2. Taikant išimtį šio straipsnio 1 dalies nuostatomis, kai Bendrijos arba Albanijos kilmės produktai, turintys kilmės įrodymo dokumentus, importuojami į laisvąją zoną ir yra apdorojami arba perdirbami, atitinkamos institucijos eksportuotojo prašymu išduoda naują judėjimo sertifikatą EUR.1, jei atliktas apdorojimas ar perdirbimas atitinka šio protokolo nuostatas.

VII ANTRAŠTINĖ DALIS

SEUTA IR MELILIJA

36 STRAIPSNIS

Protokolo taikymas

1. Terminas „Bendrija“, vartojamas 2 straipsnyje, neapėria Seutos ir Melilijos.
2. Albanijos kilmės produktams, importuotiems į Seutą arba Meliliją, visais atžvilgiais taikomas toks pats muitų režimas, koks taikomas Bendrijos muitų teritorijos kilmės produktams pagal Ispanijos Karalystės ir Portugalijos Respublikos stojimo į Europos Bendrijas akto 2 protokolą. Albanija šiame Susitarime nurodytų Seutos ir Melilijos kilmės produktų importui taiko tokį patį muitų režimą, koks taikomas iš Bendrijos importuojamiems Bendrijos kilmės produktams.
3. Taikant šio straipsnio 2 dalį Seutos ir Melilijos kilmės produktams, šis protokolai taikomas *mutatis mutandis*, laikantis 37 straipsnyje nustatytų specialiųjų reikalavimų.

37 STRAIPSNIS

Specialieji reikalavimai

1. Jeigu, laikantis 13 straipsnio nuostatų, produktai buvo vežami tiesiogiai, jie laikomi:
 - 1) Seutos ir Melilijos kilmės produktais:
 - a) produktai, visiškai gauti Seutoje ir Melilijoje;
 - b) produktai, gauti Seutoje ir Melilijoje, kuriuos gaminant buvo panaudoti kiti nei a punkte nurodyti produktai, jeigu:
 - i) minėti produktai buvo pakankamai apdoroti arba perdirbti, kaip nustatyta 6 straipsnyje; arba
 - ii) šie produktai yra Albanijos arba Bendrijos kilmės, jei jie buvo apdoroti ar perdirbti atliekant ne tik 7 straipsnyje nurodytas operacijas.

2) Albanijos kilmės produktai:

- a) produktai, visiškai gauti Albanijoje;
- b) produktai, gauti Albanijoje, kuriuos gaminant buvo panaudoti produktai, išskyrus a punkte nurodytus produktus, jeigu:
 - i) minėti produktai buvo pakankamai apdoroti arba perdirbti, kaip nustatyta 6 straipsnyje; arba
 - ii) šie produktai yra Seutos ir Melilijos arba Bendrijos kilmės, kai jie buvo apdoroti ar perdirbti atliekant ne tik 7 straipsnyje nurodytas operacijas.

2. Seuta ir Melilija laikomos viena teritorija.

3. Eksportuotojas arba jo įgaliotasis atstovas į judėjimo sertifikato EUR.1 arba sąskaitos faktūros deklaracijos 2 langelį įrašo „Albanija“ ir „Seuta ir Melilija“. Be to, jeigu produktai yra Seutos ir Melilijos kilmės, tai nurodoma judėjimo sertifikato EUR.1 arba sąskaitos faktūros deklaracijos 4 langelyje.

4. Ispanijos muitinės yra atsakingos už šio protokolo taikymą Seutoje ir Melilijoje.

VIII ANTRAŠTINĖ DALIS
BAIGIAMOSIOS NUOSTATOS

38 STRAIPSNIS
Protokolo pakeitimai

Stabilizacijos ir asociacijos taryba gali nuspręsti iš dalies pakeisti šio protokolo nuostatas.

I PRIEDAS**II PRIEDO SĄRAŠO ĮVADINĖS PASTABOS**

1 pastaba:

Sąrašė yra išdėstyti reikalavimai, kuriuos įvykdžius visi produktai laikomi pakankamai apdorotais ar perdirbtais, kaip nustatyta šio protokolo 6 straipsnyje.

2 pastaba:

- 2.1. Pirmosiose dviejose sąrašo skiltyse apibūdinamas gautas produktas. Pirmojoje skiltyje nurodoma Suderintos sistemos pozicija arba skirsnis, o antrojoje pateikiamas prekių, klasifikuojamų toje pozicijoje ar skirsnyje, aprašymas pagal šią sistemą. 3 arba 4 skiltyje nurodyta kiekvienam įrašui pirmose dviejose skiltyse skirta taisyklė. Kartais, kai prieš įrašą pirmojoje skiltyje yra raidės „ex“, jos rodo, kad 3 ar 4 skilties taisyklės taikomos tik tai pozicijos daliai, kuri aprašyta 2 skiltyje.
- 2.2. Jei 1 skiltyje sugrupuotos kelios pozicijos arba nurodytas skirsnio numeris ir todėl 2 skiltyje produktų aprašymas pateiktas nedetalizuojant, tai gretimos 3 ar 4 skilties taisyklės taikomos visiems produktams, pagal Suderintą sistemą klasifikuojamiems skirsnio pozicijose arba bet kurioje pozicijoje iš 1 skiltyje nurodytų pozicijų.
- 2.3. Jei toje pačioje pozicijoje klasifikuojamiems skirtingiems produktams taikomos skirtingos sąrašo taisyklės, kiekvienoje įtraukoje aprašoma ta pozicijos dalis, kuriai taikomos gretimos 3 ar 4 skilties taisyklės.

- 2.4. Jei įrašui pirmose dviejose skiltyse taisyklė nurodyta ir 3, ir 4 skiltyje, eksportuotojas gali pasirinkti alternatyvą, ar taikyti 3, ar 4 skiltyje nurodytą taisyklę. Jei 4 skiltyje nėra kilmės taisyklės, taikoma 3 skiltyje nurodyta taisyklė.

3 pastaba:

- 3.1. Protokolo 6 straipsnio nuostatos kilmės statusą įgijusiems produktams, naudojamiems kitų produktų gamybai, taikomos neatsižvelgiant į tai, ar kilmės statusas įgytas toje gamykloje, kurioje šie produktai naudojami, ar kitoje Bendrijos arba Albanijos gamykloje.

Pavyzdys:

8407 pozicijoje klasifikuojamas variklis, kuriam taisyklė nurodo, kad kilmės statuso neturinčių medžiagų vertė negali sudaryti daugiau kaip 40 % gamintojo kainos, yra pagamintas iš „kito legiruotojo plieno, grubiai suformuoto kalant“, klasifikuojamo ex 7224 pozicijoje.

Jei šis gaminys buvo nukaltas Bendrijoje iš kilmės statuso neturinčio liejinio, tai jis kilmės statusą įgijo pagal sąrašo ex 7224 pozicijai skirtą taisyklę. Apskaičiuojant variklio vertę, šis kaltinis gaminys laikomas turinčiu kilmės statusą, ir nesvarbu, ar jis buvo pagamintas toje pačioje gamykloje, ar kitoje Bendrijos gamykloje. Taigi sumuojant panaudotų kilmės statuso neturinčių medžiagų vertę kilmės statuso neturinčio liejinio vertė neįskaičiuojama.

- 3.2. Sąrašo taisyklėje, kur apibrėžiamas būtinas minimalus apdorojimas ar perdirbimas, nurodoma, kad didesnis apdorojimas ir perdirbimas taip pat suteikia kilmės statusą; ir atvirkščiai, mažesnis apdorojimas ar perdirbimas kilmės statuso nesuteikia. Taigi, jei taisyklėje nurodyta, kad tam tikrame gamybos etape gali būti panaudota kilmės statuso neturinti medžiaga, tokią medžiagą leidžiama naudoti ankstesniame gamybos etape, bet neleidžiama jos naudoti vėlesniame etape.
- 3.3. Neprieštaraujant 3.2 pastabai, kai taisyklėje nurodoma, kad gali būti naudojamos „medžiagos, klasifikuojamos bet kurioje pozicijoje“, vadinasi, gali būti panaudotos bet kurioje pozicijoje (-ose) klasifikuojamos medžiagos (net ir tos, kurios klasifikuojamos toje pačioje pozicijoje kaip ir produktas), tačiau gali būti taikomi konkretūs to naudojimo apribojimai, kurie taip pat gali būti numatyti taisyklėje.

Tačiau žodžių junginys „gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų bet kurioje pozicijoje, taip pat kitų medžiagų, klasifikuojamų ... pozicijoje“ arba „gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų bet kurioje pozicijoje, taip pat kitų medžiagų, klasifikuojamų toje pačioje pozicijoje kaip ir produktas“ reiškia, kad gali būti panaudotos bet kurioje pozicijoje (-ose) klasifikuojamos medžiagos, išskyrus tas, kurios apibūdinamos taip pat, kaip ir produktas, kurio aprašymas pateiktas sąrašo 2 skiltyje.

- 3.4. Kai sąrašo taisyklė nurodo, kad produktas gali būti pagamintas daugiau nei iš vienos medžiagos, tai reiškia, kad gali būti panaudota bet kuri viena ar daugiau medžiagų. Nebūtina, kad būtų panaudotos visos medžiagos.

Pavyzdys:

Audiniams, klasifikuojamiems 5208–5212 pozicijose, taisyklė nurodo, kad gali būti panaudoti natūralūs pluoštai ir, be kitų medžiagų, cheminės medžiagos. Tai nereiškia, kad turi būti panaudotos abi rūšys; galima naudoti vieną ar kitą, arba abi rūšis kartu.

- 3.5. Jei sąrašo taisyklė nurodo, kad produktas turi būti pagamintas iš tam tikros medžiagos, ši sąlyga, be abejo, nedraudžia naudoti kitų medžiagų, kurios dėl savo pobūdžio negali atitikti taisyklės. (Žr. taip pat tekstilei skirtą 6.2 pastabą).

Pavyzdys:

1904 pozicijoje klasifikuojamų paruoštų maisto produktų taisyklėje tiksliai nurodoma nenaudoti grūdų arba jų darinių, bet nedraudžiama naudoti mineralinių druskų, cheminių medžiagų ar kitų priedų, kurie nėra grūdų produktai.

Tačiau tai netaikoma produktams, kurie, nors ir negali būti pagaminti iš tam tikrų sąraše nurodytų medžiagų, ankstesniame gamybos etape gali būti pagaminti iš to paties pobūdžio medžiagos.

Pavyzdys:

Jei drabužis, klasifikuojamas ex 62 skirsnyje, yra pasiūtas iš neaustinių medžiagų ir jei šios rūšies dirbiniams leidžiama naudoti tik kilmės statuso neturinčius verpalus, negalima pradėti gamybos nuo kilmės statuso neturinčio neaustinio audinio, net jei neaustiniai audiniai paprastai negali būti gaminami iš verpalų. Tokiu atveju pradinė medžiaga paprastai yra ankstesnio nei verpalai gamybos etapo gaminys, t. y. pluoštai.

3.6. Jei sąrašo taisyklėje nurodyti du didžiausi kilmės statuso neturinčių naudotinių medžiagų procentiniai dydžiai, tų procentinių dydžių negalima sumuoti. Kitaip tariant, didžiausia visų panaudotų kilmės statuso neturinčių medžiagų vertė niekada negali būti didesnė už didžiausią iš nurodytų procentinių dydžių. Be to, konkrečiai medžiagai taikomi procentiniai dydžiai negali būti viršyti.

4 pastaba:

- 4.1. Terminas „natūralūs pluoštai“ sąrašė yra vartojamas kitiems pluoštams nei dirbtiniai arba sintetiniai pluoštai apibūdinti. Terminas skirtas tik gamybos etapams prieš verpimą, taip pat atliekoms apibūdinti ir, jei kitaip neapibrėžta, apima sukarštus, šukuotus arba kitaip apdorotus, bet nesuverptus pluoštus.
- 4.2. Terminas „natūralūs pluoštai“ apima ašutus, klasifikuojamus 0503 pozicijoje, šilką, klasifikuojamą 5002 ir 5003 pozicijose, taip pat vilnos pluoštus, švelniavilnių arba šiurkščiavilnių gyvūnų plaukus, klasifikuojamus 5101–5105 pozicijose, medvilnės pluoštus, klasifikuojamus 5201–5203 pozicijose, ir kitus augalinius pluoštus, klasifikuojamus 5301–5305 pozicijose.
- 4.3. Terminai „tekstilinė plaušiena“, „cheminės medžiagos“ ir „popieriaus gamybos medžiagos“ sąrašė vartojami apibrėžti 50–63 skirsniuose neklasifikuojamoms medžiagoms, kurios gali būti naudojamos dirbtiniams, sintetiniams ar popieriaus pluoštams arba verpalams gaminti.
- 4.4. Terminas „cheminiai kuokšteliniai pluoštai“ sąrašė vartojamas sintetinių ar dirbtinių gijų gniūžtėms, kuokšteliniams pluoštams ar atliekoms, klasifikuojamoms 5501–5507 pozicijose, apibūdinti.

5 pastaba:

- 5.1. Jei sąrašė prie tam tikro produkto yra nuoroda į šią pastabą, sąrašo 3 skiltyje nurodyti reikalavimai netaikomi jokioms pagrindinėms tekstilės medžiagoms, panaudotoms gaminant šį produktą, jei jos kartu sudaro ne daugiau kaip 10 % bendros visų pagrindinių panaudotų tekstilės medžiagų masės. (Žr. taip pat 5.3 ir 5.4 pastabas).
- 5.2. Tačiau 5.1 pastaboje minima paklaida gali būti taikoma tik mišriems produktams, pagamintiems iš dviejų ar daugiau pagrindinių tekstilės medžiagų.

Pagrindinės tekstilės medžiagos yra šios:

- šilkas,
- vilna,
- šiurkščiavilnių gyvūnų plaukai,
- švelniavilnių gyvūnų plaukai,
- ašutai,
- medvilnė,
- popieriaus gamybos medžiagos ir popierius,
- linas,
- kanapės,
- džiutas ir kiti tekstilės pluoštai iš karnienos,
- sizalis ir kiti *Agave* genties augalų tekstilės pluoštai,
- kokoso, abakos, ramės ir kiti augaliniai tekstilės pluoštai,
- sintetinės cheminės gijos,
- dirbtinės cheminės gijos,
- elektros srovei laidžios gijos,
- sintetiniai cheminiai kuokšteliniai polipropileno pluoštai,
- sintetiniai cheminiai kuokšteliniai poliesterio pluoštai,

- sintetiniai cheminiai kuokšteliniai poliamido pluoštai,
- sintetiniai cheminiai kuokšteliniai poliakrilnitrilo pluoštai,
- sintetiniai cheminiai kuokšteliniai poliimido pluoštai,
- sintetiniai cheminiai kuokšteliniai politetrafluoretileno pluoštai,
- sintetiniai cheminiai kuokšteliniai polifenilensulfido pluoštai,
- sintetiniai cheminiai kuokšteliniai polivinilchlorido pluoštai,
- kiti sintetiniai cheminiai kuokšteliniai pluoštai,
- dirbtiniai cheminiai kuokšteliniai viskozės pluoštai,
- kiti dirbtiniai cheminiai kuokšteliniai pluoštai,
- verpalai, pagaminti iš poliuretano, segmentuoti su elastingais polieterio segmentais, apvytiniai arba neapvytiniai,
- verpalai, pagaminti iš poliuretano, segmentuoti su elastingais poliesterio segmentais, apvytiniai arba neapvytiniai,
- 5605 pozicijoje klasifikuojami produktai (metalizuotieji siūlai) su ne platesne kaip 5 mm aliumininės folijos ar plastikinės plėvelės, padengtos arba nepadengtos aliuminio milteliais, juostele, įtvirtinta tarp dviejų plastikinės plėvelės sluoksnių skaidriais arba spalvotais klijais,
- kiti 5605 pozicijoje klasifikuojami produktai.

Pavyzdys:

Verpalai, klasifikuojami 5205 pozicijoje, pagaminti iš medvilnės pluoštų, klasifikuojamų 5203 pozicijoje, ir iš sintetinių kuokštelinių pluoštų, klasifikuojamų 5506 pozicijoje, yra mišrūs verpalai. Todėl kilmės statuso neturintys sintetiniai pluoštai, neatitinkantys kilmės taisyklių (taisyklės reikalauja gaminti iš cheminių medžiagų ar tekstilinės plaušienos), gali sudaryti ne daugiau kaip 10 % tų verpalų masės.

Pavyzdys:

Vilnonis audinys, klasifikuojamas 5112 pozicijoje, pagamintas iš vilnonių verpalų, klasifikuojamų 5107 pozicijoje, ir sintetinių kuokštelinių pluoštų verpalų, klasifikuojamų 5509 pozicijoje, yra mišrus audinys. Todėl sintetiniai verpalai, neatitinkantys kilmės taisyklių (taisyklės reikalauja gaminti iš cheminių medžiagų arba tekstilinės plaušienos), arba vilnoniai verpalai, neatitinkantys kilmės taisyklių (taisyklės reikalauja gaminti iš nekarštų arba nešukuotų ar kitaip neparuoštų verpimui natūralių pluoštų), arba jų mišinys gali būti panaudoti, jei jų bendra masė audinyje sudaro ne daugiau kaip 10 % audinio masės.

Pavyzdys:

Siūtinė pūkinė tekstilės medžiaga, klasifikuojama 5802 pozicijoje, pagaminta iš medvilnės verpalų, klasifikuojamų 5205 pozicijoje, ir medvilninio audinio, klasifikuojamo 5210 pozicijoje, tik tada yra mišrus produktas, kai pats medvilninis audinys yra mišrus, t. y. pagamintas iš verpalų, klasifikuojamų dviejose skirtingose pozicijose, arba kai panaudoti medvilnės verpalai yra mišrūs.

Pavyzdys:

Jei siūtinė pūkinė tekstilės medžiaga buvo pagaminta iš medvilnės verpalų, klasifikuojamų 5205 pozicijoje, ir sintetinio audinio, klasifikuojamo 5407 pozicijoje, tuomet akivaizdu, kad panaudoti verpalai yra dvi skirtingos pagrindinės tekstilės medžiagos ir atitinkamai siūtinė pūkinė tekstilės medžiaga yra mišrus produktas.

- 5.3. Kai produktų sudėtyje yra „verpalų, pagamintų iš poliuretano, segmentuotų su elastingais polieterio segmentais, apvytinių arba neapvytinių“, paklaida šiems verpalams yra 20 %.

- 5.4. Kai produktuose yra „ne platesnė kaip 5 mm aliumininės folijos ar plastikinės plėvelės, padengtos arba nepadengtos aliuminio milteliais, juostelė, įtvirtinta tarp dviejų plastikinės plėvelės sluoksnių skaidriais arba spalvotais klizais“, šios juostelės paklaida yra 30 %.

6 pastaba:

- 6.1. Kai sąraše yra nuoroda į šią pastabą, gali būti panaudotos tekstilės medžiagos, išskyrus pamušalus ir įdėklus, neatitinkančios sąrašo 3 skiltyje nurodytos taisyklės, taikomos konkrečiam gatavam produktui, jei jos klasifikuojamos kitoje nei produkto pozicijoje ir jei jų vertė sudaro ne daugiau kaip 8 % produkto gamintojo kainos.
- 6.2. Neprieštaraujant 6.3 pastabai, medžiagos, kurios nėra klasifikuojamos 50–63 skirsniuose, gali būti laisvai naudojamos tekstilės gaminių gamyboje, nesvarbu, ar jų sudėtyje yra tekstilės medžiagų, ar nėra.

Pavyzdys:

Jei sąrašo taisyklėje nurodoma, kad tam tikram tekstilės dirbiniui, pavyzdžiui, kelnėms, turi būti naudojami verpalai, tai nedraudžiama naudoti ir metalo dirbinių, pavyzdžiui, sagų, nes sagos nėra klasifikuojamos 50–63 skirsniuose. Dėl tos pačios priežasties taisyklė nedraudžia naudoti užtrauktukų, nors užtrauktukų sudėtyje paprastai yra tekstilės medžiagų.

- 6.3. Jei apskaičiuojant panaudotų kilmės statuso neturinčių medžiagų vertę, taikoma procentinio dydžio taisyklė, tada turi būti įskaityta ir medžiagų, kurios nėra klasifikuojamos 50–63 skirsniuose, vertė.

7 pastaba:

- 7.1. Ex 2707, 2713–2715, ex 2901, ex 2902 ir ex 3403 pozicijose nurodomi „specifiniai procesai“ yra šios operacijos:
- a) vakuuminis distiliavimas;
 - b) perdistiliavimas, naudojant giluminį frakcinį distiliavimo procesą;
 - c) krekingas;
 - d) riformingas;
 - e) ekstrakcija, naudojant selektyvius tirpiklius;
 - f) procesas, kurį sudaro visos išvardytos operacijos: apdorojimas koncentruota sieros rūgštimi (sulfato rūgštimi), oleumu arba sieros rūgšties anhidridu; neutralizacija šarminiais agentais; spalvos pašalinimas (balinimas) ir valymas gamtinėmis aktyviosiomis žemėmis, aktyvintomis žemėmis, aktyvintomis medžio anglimis arba boksitais;
 - g) polimerizacija;
 - h) alkilinimas;
 - i) izomerizacija.

7.2. 2710, 2711 ir 2712 pozicijose nurodomi „specifiniai procesai“ yra šios operacijos:

- a) vakuuminis distiliavimas;
- b) perdistiliavimas, naudojant giluminį frakcinį distiliavimo procesą;
- c) krekingas;
- d) riformingas;
- e) ekstrakcija, naudojant selektyviuosius tirpiklius;
- f) procesas, kurį sudaro visos išvardytos operacijos: apdorojimas koncentruota sieros rūgštimi (sulfato rūgštimi), oleumu arba sieros rūgšties anhidridu; neutralizacija šarminiais agentais; spalvos pašalinimas (balinimas) ir valymas gamtinėmis aktyviosiomis žemėmis, aktyvintomis žemėmis, aktyvintomis medžio anglimis arba boksitais;
- g) polimerizacija;
- h) alkilinimas;
- ij) izomerizacija;
- k) (tik ex 2710 pozicijoje klasifikuojamų sunkiųjų alyvų) desulfuracija (sieros šalinimas) vandeniliu, kurią atliekant redukuojama ne mažiau kaip 85 % sieros, esančios apdorojamuose produktuose (ASTM D 1266-59 T metodu);

- l) (tik 2710 pozicijoje klasifikuojamų produktų) deparafinavimas, naudojant bet kurį procesą, išskyrus filtravimą;
- m) (tik ex 2710 pozicijoje klasifikuojamų sunkiųjų alyvų) veikimas vandeniliu esant didesniai kaip 20 barų slėgiui ir aukštesnei kaip 250 °C temperatūrai, naudojant katalizatorių, nesukeliantį desulfuracijos, kai vandenilis yra aktyvusis cheminės reakcijos elementas. Tolesnis tepalinių alyvų, klasifikuojamų ex 2710 pozicijoje, veikimas vandeniliu (pavyzdžiui, vandenilinis valymas arba blukinimas (spalvos pašalinimas)), ypač siekiant pagerinti spalvą arba padidinti stabilumą, nelaikomas specifiniu procesu;
- n) (tik ex 2710 pozicijoje klasifikuojamo skystojo kuro (mazutų)) distiliavimas esant atmosferos slėgiui, jeigu mažiau kaip 30 % šių produktų tūrio (įskaitant nuostolius) distiliuojasi 300 °C temperatūroje, taikant ASTM D 86 metodą;
- o) (tik ex 2710 pozicijoje klasifikuojamų sunkiųjų alyvų, išskyrus gazolius ir skystąjį kurą (mazutus)) apdorojimas aukšto dažnio elektros iškrovomis;
- p) tik ex 2712 pozicijoje klasifikuojamiems nevalytiems produktams (išskyrus vazeliną, ozokeritą (kalnų vašką), lignito (rusvųjų anglių) vašką arba durpių vašką, parafiną, kurio sudėtyje alyva sudaro mažiau kaip 0,75 % masės) – alyvų pašalinimas fracciniu kristalizavimu.

- 7.3. Ex 2707, 2713–2715, ex 2901, ex 2902 ir ex 3403 pozicijose paprastos operacijos – valymas, dekantavimas, nudruskinimas, vandens atskyrimas, filtravimas, dažymas, ženklėjimas, produktų su skirtingu sieros kiekiu sumaišymas sieros kiekiui nustatyti bei šių ar panašių operacijų derinimas tarpusavyje kilmės statuso nesuteikia.

II PRIEDAS

KILMĖS STATUSO NETURINČIŲ MEDŽIAGŲ
 APDOROJIMO AR PERDIRBIMO OPERACIJŲ,
 KURIAS REIKIA ATLIKTI, KAD PAGAMINTAS PRODUKTAS
 ĮGYTŲ KILMĖS STATUSĄ, SĄRAŠAS

Šis Susitarimas gali būti taikomas ne visiems sąraše nurodytiems produktams. Todėl būtina atsižvelgti į kitas Susitarimo dalis.

SS pozicija	Produkto aprašymas	Kilmės statuso neturinčių medžiagų apdorojimas ar perdirbimas, suteikiantis kilmės statusą	
(1)	(2)	(3)	(4)
1 skirsnis	Gyvi gyvūnai	Visi gyvūnai, klasifikuojami 1 skirsnyje, yra visiškai gauti	
2 skirsnis	Mėsa ir valgomieji mėsos subproduktai	Gamyba, kai visos panaudotos medžiagos, klasifikuojamos 1 ir 2 skirsniuose, yra visiškai gautos	
3 skirsnis	Žuvis ir vėžiagyviai, moliuskai ir kiti vandens bestuburiai	Gamyba, kai visos panaudotos medžiagos, klasifikuojamos 3 skirsnyje, yra visiškai gautos	
ex 4 skirsnis 0403	Pienas ir pieno produktai; paukščių kiaušiniai; natūralus medus; gyvūninės kilmės maisto produktai, nenurodyti kitoje vietoje; išskyrus šias pozicijas: Pasukos, rūgpienis ir grietinė, jogurtas, kefyras ir kitoks fermentuotas arba raugintas pienas ir grietinė, koncentruoti arba nekoncentruoti, į kuriuos pridėta arba nepridėta cukraus ar kitų saldiklių arba aromatinių medžiagų, taip pat į kuriuos pridėta arba nepridėta vaisių, riešutų arba kakavos	Gamyba, kai visos panaudotos medžiagos, klasifikuojamos 4 skirsnyje, yra visiškai gautos Gamyba, kai: - visos panaudotos medžiagos, klasifikuojamos 4 skirsnyje, yra visiškai gautos - visos vaisių sultys (išskyrus ananasų, žaliųjų citrinų (<i>lime</i>) arba greipfrutų), klasifikuojamos 2009 pozicijoje, turi kilmės statusą ir - visų panaudotų medžiagų, klasifikuojamų 17 skirsnyje, vertė neviršija 30 % produkto gamintojo kainos	

(1)	(2)	(3)	arba	(4)
ex 5 skirsnis ex 0502	Gyvūninės kilmės produktai, nenurodyti kitoje vietoje; išskyrus šią poziciją: Paruošti kiaulių arba šernų šeriai ir plaukai	Gamyba, kai visos panaudotos medžiagos, klasifikuojamos 5 skirsnyje yra visiškai gautos Šerių ir plaukų valymas, dezinfekavimas, rūšiavimas ir tiesinimas		
6 skirsnis	Augantys medžiai ir kiti augalai; svogūnėliai, šaknys ir kitos panašios augalų dalys; skintos gėlės ir dekoratyviniai žalumynai	Gamyba, kai: - visos panaudotos medžiagos, klasifikuojamos 6 skirsnyje, yra visiškai gautos ir - visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 50 % produkto gamintojo kainos		
7 skirsnis	Valgomosios daržovės ir kai kurie šakniavaisiai bei gumbavaisiai	Gamyba, kai visos panaudotos medžiagos, klasifikuojamos 7 skirsnyje, yra visiškai gautos		
8 skirsnis	Valgomieji vaisiai ir riešutai; citrusinių vaisių arba melionų žievelės ir luobos	Gamyba, kai: - visi panaudoti vaisiai ir riešutai yra visiškai gauti ir - visų panaudotų medžiagų, klasifikuojamų 17 skirsnyje, vertė neviršija 30 % prekės gamintojo kainos		
ex 9 skirsnis 0901 0902 ex 0910	Kava, arbata, matė ir prieskoniai; išskyrus šias pozicijas: Kava, skrudinta arba neskrudinta, be kofeino arba su kofeinu; kavos išaižos ir luobelės; kavos pakaitalai, turintys bet kokį kiekį kavos Arbata, aromatinta arba nearomatinta Prieskonių mišiniai	Gamyba, kai visos panaudotos medžiagos, klasifikuojamos 9 skirsnyje, yra visiškai gautos Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų bet kurioje pozicijoje Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų bet kurioje pozicijoje Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų bet kurioje pozicijoje		
10 skirsnis	Javai	Gamyba, kai visos panaudotos medžiagos, klasifikuojamos 10 skirsnyje, yra visiškai gautos		

(1)	(2)	(3)	arba	(4)
ex 11 skirsnis	Malybos produkcija; salyklas; krakmolos; inulinas; kviečių glitimas; išskyrus šią poziciją:	Gamyba, kai visi panaudoti javai, valgomosios daržovės, šakniavaisiai ir gumbavaisiai, klasifikuojami 0714 pozicijoje, arba panaudoti vaisiai, yra visiškai gauti		
ex 1106	Gliaudytų džiovintų ankštinių daržovių, klasifikuojamų 0713 pozicijoje, miltai, rupiniai ir milteliai	Ankštinių daržovių, klasifikuojamų 0708 pozicijoje, džiovinimas ir malimas		
12 skirsnis	Aliejinių kultūrų sėklos ir vaisiai; įvairūs grūdai, sėklos ir vaisiai; augalai, naudojami pramonėje ir medicinoje; šiaudai ir pašarai	Gamyba, kai visos panaudotos medžiagos, klasifikuojamos 12 skirsnyje, yra visiškai gautos		
1301	Šelakas; gamtinės dervos, sakai, lipai ir aliejingosios dervos (oleorezinai) (pavyzdžiui, balzamai)	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų, klasifikuojamų 1301 pozicijoje, vertė neviršija 50 % produkto gamintojo kainos		
1302	Augalų syvai ir ekstraktai; pektino medžiagos, pektinatai ir pektatai; agaras ir kitos augalinės gleivės bei tirštikliai, modifikuoti arba nemodifikuoti: - Augalinės gleivės ir tirštikliai, modifikuoti arba nemodifikuoti - Kiti	Gamyba iš nemodifikuotų gleivių ir tirštiklių Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 50 % produkto gamintojo kainos		
14 skirsnis	Augalinės pynimo medžiagos; augaliniai produktai, nenurodyti kitoje vietoje	Gamyba, kai visos panaudotos medžiagos, klasifikuojamos 14 skirsnyje, yra visiškai gautos		
ex 15 skirsnis	Gyvūniniai arba augaliniai riebalai ir aliejus bei jų skilimo produktai; paruošti valgomieji riebalai; gyvūninis arba augalinis vaškas; išskyrus šias pozicijas:	Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas		
1501	Kiauliniai riebalai (įskaitant kiaulinius taukus) ir naminių paukščių taukai, išskyrus klasifikuojamus 0209 arba 1503 pozicijose: - Taukai iš kaulų arba atliekų	Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų bet kurioje pozicijoje, išskyrus 0203, 0206 arba 0207, arba kaulus, klasifikuojamus 0506 pozicijoje		

(1)	(2)	(3)	arba (4)
1502	<p>- Kiti</p> <p>Galvijų, avių arba ožkų taukai, išskyrus klasifikuojamus 1503 pozicijoje</p> <p>- Taukai iš kaulų arba atliekų</p>	<p>Gamyba iš kiaulienos arba kiaulienos valgomųjų mėsos subproduktų, klasifikuojamų 0203 ar 0206 pozicijoje, arba paukštienos ir paukštienos valgomųjų mėsos subproduktų, klasifikuojamų 0207 pozicijoje</p>	
1504	<p>- Kiti</p> <p>Žuvų arba jūrų žinduolių taukai ir aliejus bei jų frakcijos, nerafinuoti arba rafinuoti, bet chemiškai nemodifikuoti:</p> <p>- Kietosios frakcijos</p>	<p>Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų bet kurioje pozicijoje, išskyrus 0201, 0202, 0204 ar 0206, arba kaulus, klasifikuojamus 0506 pozicijoje</p> <p>Gamyba, kai visos panaudotos medžiagos, klasifikuojamos 2 skirsnyje, yra visiškai gautos</p>	
ex 1505	<p>- Kiti</p> <p>Rafinuotas lanolinas</p>	<p>Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų bet kurioje pozicijoje, įskaitant kitas medžiagas, klasifikuojamas 1504 pozicijoje</p> <p>Gamyba, kai visos panaudotos medžiagos, klasifikuojamos 2 ir 3 skirsniuose, yra visiškai gautos</p>	
1506	<p>Gamyba iš neapdorotų avių pakaitinių riebalų, klasifikuojamų 1505 pozicijoje</p> <p>Kiti gyvūniniai riebalai ir aliejus bei jų frakcijos, nerafinuoti arba rafinuoti, bet chemiškai nemodifikuoti:</p> <p>- Kietosios frakcijos</p> <p>- Kiti</p>	<p>Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų bet kurioje pozicijoje, įskaitant kitas medžiagas, klasifikuojamas 1506 pozicijoje</p> <p>Gamyba, kai visos panaudotos medžiagos, klasifikuojamos 2 skirsnyje, yra visiškai gautos</p>	

(1)	(2)	(3)	arba (4)
1507–1515	<p>Augalinis aliejus ir jo frakcijos:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Sojos, žemės riešutų (arachių), palmių, kokosų, palmių branduolių, atalių, tungų ir oiticikų aliejus, mirtų vaškas ir japoniškas vaškas, simondsijų aliejaus frakcijos ir aliejus, skirtas naudoti technikoje arba pramonėje, išskyrus maisto produktų gamybą - Kietosios frakcijos, išskyrus simondsijų aliejaus frakcijas - Kiti 	<p>Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas</p> <p>Gamyba iš kitų medžiagų, klasifikuojamų 1507–1515 pozicijose</p> <p>Gamyba, kai visos panaudotos augalinės medžiagos yra visiškai gautos</p>	
1516	Gyvūniniai arba augaliniai riebalai ir aliejus ir jų frakcijos, visiškai arba iš dalies sukietinti, peresterinti, reesterinti arba elaidinizuoti, nerafinuoti arba rafinuoti, bet toliau neapdoroti	<p>Gamyba, kai:</p> <ul style="list-style-type: none"> - visos panaudotos medžiagos, klasifikuojamos 2 skirsnyje, yra visiškai gautos ir - visos panaudotos augalinės medžiagos yra visiškai gautos. Tačiau gali būti naudojamos medžiagos, klasifikuojamos 1507, 1508, 1511 ir 1513 pozicijose 	
1517	Margarinas; gyvūninių arba augalinių riebalų ir aliejaus bei įvairių šiame skirsnyje klasifikuojamų riebalų arba aliejaus frakcijų valgomieji mišiniai arba preparatai, išskyrus valgomuosius riebalus, aliejų arba jų frakcijas, klasifikuojamus 1516 pozicijoje	<p>Gamyba, kai:</p> <ul style="list-style-type: none"> - visos panaudotos medžiagos, klasifikuojamos 2 ir 4 skirsniuose, yra visiškai gautos ir - visos panaudotos augalinės medžiagos yra visiškai gautos. Tačiau gali būti naudojamos medžiagos, klasifikuojamos 1507, 1508, 1511 ir 1513 pozicijose 	
16 skirsnis	Gaminiai iš mėsos, žuvies arba vėžiagyvių, moliuskų arba kitų vandens bestuburių	<p>Gamyba:</p> <ul style="list-style-type: none"> - iš gyvūnų, klasifikuojamų 1 skirsnyje ir (arba) - kai visos panaudotos medžiagos, klasifikuojamos 3 skirsnyje, yra visiškai gautos 	
ex 17 skirsnis ex 1701	<p>Cukrūs ir konditerijos gaminiai iš cukraus; išskyrus šias pozicijas:</p> <p>Cukranendrių arba cukrinių runkelių cukrus ir chemiškai gryna cukrozė, kurių būvis kietas, į kuriuos pridėta aromatinių arba dažančiųjų medžiagų</p>	<p>Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas</p> <p>Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų, klasifikuojamų 17 skirsnyje, vertė neviršija 30 % produkto gamintojo kainos</p>	

(1)	(2)	(3)	arba (4)
1901	<p>Salyklo ekstraktas; maisto produktai iš miltų, kruopų, rupinių, krakmolo arba salyklo ekstrakto, kurių sudėtyje nėra kakavos arba kurių sudėtyje esanti kakava, iš kurios visiškai pašalinti riebalai, sudaro mažiau kaip 40 % masės, nenurodyti kitoje vietoje; maisto produktai iš prekių, klasifikuojamų 0401–0404 pozicijose, kurių sudėtyje nėra kakavos arba kurių sudėtyje esanti kakava, iš kurios visiškai pašalinti riebalai, sudaro mažiau kaip 5 % masės, nenurodyti kitoje vietoje:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Salyklo ekstraktas: - Kiti 	<p>Gamyba iš javų, klasifikuojamų 10 skirsnyje</p> <p>Gamyba:</p> <ul style="list-style-type: none"> - iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas ir - kai visų panaudotų medžiagų, klasifikuojamų 17 skirsnyje, vertė neviršija 30 % produkto gamintojo kainos 	
1902	<p>Tešlos gaminiai, virti arba nevirti, įdaryti (mėsa arba kitais produktais) arba neįdaryti, taip pat paruošti arba neparuošti kitu būdu, pavyzdžiui, spageti, makaronai, lakštiniai, lazanja, <i>gnocchi</i>, ravioliai (koldūnai), <i>cannelloni</i>; kuskusas, paruoštas arba neparuoštas:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Kurių sudėtyje yra ne daugiau kaip 20 % masės mėsos, mėsos subproduktų, žuvų, vėžiagyvių arba moliuskų - Kurių sudėtyje yra daugiau kaip 20 % masės mėsos, mėsos subproduktų, žuvų, vėžiagyvių arba moliuskų 	<p>Gamyba, kai visi panaudoti javai ir jų dariniai (išskyrus kietuosius kviečius ir jų darinius) yra visiškai gauti</p> <p>Gamyba, kai:</p> <ul style="list-style-type: none"> - visi panaudoti javai ir jų dariniai (išskyrus kietuosius kviečius ir jų darinius) yra visiškai gauti ir - visos panaudotos medžiagos, klasifikuojamos 2 ir 3 skirsniuose, yra visiškai gautos 	

(1)	(2)	(3)	arba (4)
1903 1904 1905	<p>1903 Tapijoka ir iš krakmolo pagaminti jos pakaitalai, turintys dribsnių, grūdelių, žirnelių, išsijų arba panašų pavidalą</p> <p>1904 Paruošti maisto produktai, pagaminti išpučiant arba skrudinant javų grūdus ar javų grūdų produktus (pavyzdžiui, kukurūzų dribsnius); javai (išskyrus kukurūzus), turintys grūdų, dribsnių arba kitaip apdorotų grūdų pavidalą (išskyrus miltus, kruopas ir rupinius), apvirti arba paruošti kitu būdu, nenurodyti kitoje vietoje</p> <p>1905 Duona, pyragai, bandelės, pyragaičiai, sausainiai ir kiti kepiniai, su kakava arba be kakavos; ostijos ir kalėdaičiai, tuščios kapsulės, naudojamos farmacijoje, plokštieji vafLIAI, ryžinis popierius ir panašūs produktai</p>	<p>Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų bet kurioje pozicijoje, išskyrus bulvių krakmolą, klasifikuojamą 1108 pozicijoje</p> <p>Gamyba:</p> <ul style="list-style-type: none"> - iš medžiagų, klasifikuojamų bet kurioje pozicijoje, išskyrus 1806 - kai visi panaudoti javai ir miltai (išskyrus kietuosius kviečius ir <i>Zea indurata</i> kukurūzus bei jų darinius) yra visiškai gauti ir - kai visų panaudotų medžiagų, klasifikuojamų 17 skirsnyje, vertė neviršija 30 % produkto gamintojo kainos <p>Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų bet kurioje pozicijoje, išskyrus klasifikuojamas 11 skirsnyje</p>	
ex 20 skirsnis ex 2001 ex 2004 ir ex 2005 2006	<p>Daržovių, vaisių, riešutų arba kitų augalų dalių produktai; išskyrus šias pozicijas:</p> <p>Batatai, saldžiosios bulvės ir panašios valgomosios augalų dalys, kuriuose krakmolai sudaro ne mažiau kaip 5 % masės, paruošti arba konservuoti su actu arba acto rūgštimi</p> <p>Miltų, rupinių arba dribsnių pavidalo bulvės, paruoštos arba konservuotos be acto arba acto rūgšties</p> <p>Daržovės, vaisiai, riešutai, vaisių žievelės ir kitos augalų dalys, konservuotos cukruje (nusaustos, apcukruotos (<i>glacé</i>) arba cukruotos)</p>	<p>Gamyba, kai visi panaudoti vaisiai, riešutai arba daržovės yra visiškai gauti</p> <p>Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas</p> <p>Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas</p> <p>Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų, klasifikuojamų 17 skirsnyje, vertė neviršija 30 % produkto gamintojo kainos</p>	

(1)	(2)	(3)	arba (4)
2103 ex 2104 2106	<p>Padažai ir jų pusgaminiai (koncentratai); sumaišyti uždarai ir sumaišyti pagardai; garstyčių miltai ir rupiniai bei paruoštos garstyčios:</p> <p>- Padažai ir jų pusgaminiai (koncentratai); sumaišyti uždarai ir sumaišyti pagardai</p> <p>- Garstyčių miltai ir rupiniai bei paruoštos garstyčios</p> <p>Sriubos ir sultiniai bei jų pusgaminiai (koncentratai)</p> <p>Maisto produktai, nenurodyti kitoje vietoje</p>	<p>Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas. Tačiau gali būti panaudoti garstyčių miltai ar rupiniai arba paruoštos garstyčios</p> <p>Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų bet kurioje pozicijoje</p> <p>Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų bet kurioje pozicijoje, išskyrus paruoštas arba konservuotas daržoves, klasifikuojamas 2002–2005 pozicijose</p> <p>Gamyba:</p> <p>- iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas ir</p> <p>- kai visų panaudotų medžiagų, klasifikuojamų 17 skirsnyje, vertė neviršija 30 % produkto gamintojo kainos</p>	
ex 22 skirsnis 2202	<p>Nealkoholiniai ir alkoholiniai gėrimai bei actas; išskyrus šias pozicijas:</p> <p>Vandenys, įskaitant mineralinius ir gazuotuosius vandenius, į kuriuos pridėta cukraus ar kitų saldiklių arba aromatinių medžiagų, ir kiti nealkoholiniai gėrimai, išskyrus vaisių arba daržovių sultis, klasifikuojamas 2009 pozicijoje</p>	<p>Gamyba:</p> <p>- iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas ir</p> <p>- kai visos panaudotos vynuogės arba medžiagos, gautos iš vynuogių, yra visiškai gautos</p> <p>Gamyba:</p> <p>- iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas,</p> <p>- kai visų panaudotų medžiagų, klasifikuojamų 17 skirsnyje, vertė neviršija 30 % produkto gamintojo kainos ir</p> <p>- kai visos panaudotos vaisių sultys (išskyrus ananasų, žaliųjų citrinų ir persinių citrinų (<i>lime</i>) arba greipfrutų) turi kilmės statusą</p>	

(1)	(2)	(3)	arba (4)
ex 24 skirsnis 2402 ex 2403	Tabakas ir perdirbti tabako pakaitalai; išskyrus šias pozicijas: Cigarei, įskaitant cigarus su apipjaustytais galais, cigarilės ir cigaretės su tabaku arba tabako pakaitalais Rūkomasis tabakas	Gamyba, kai visos panaudotos medžiagos, klasifikuojamos 24 skirsnyje, yra visiškai gautos Gamyba, kai ne mažiau kaip 70 % masės panaudoto neperdirbto tabako arba tabako liekanų, klasifikuojamų 2401 pozicijoje, turi kilmės statusą Gamyba, kai ne mažiau kaip 70 % masės panaudoto neperdirbto tabako arba tabako liekanų, klasifikuojamų 2401 pozicijoje, turi kilmės statusą	
ex 25 skirsnis ex 2504 ex 2515 ex 2516 ex 2518 ex 2519 ex 2520	Druska; siera; žemės ir akmenys; tinkavimo medžiagos, kalkės ir cementas; išskyrus šias pozicijas: Gamtinis kristalų grafitas, praturtintas anglimi, valytas ir maltas Marmuras, tiktai suskaldytas pjaunant ar kitu būdu į ne didesnio kaip 25 cm storio stačiakampius (įskaitant kvadratinius) blokus arba plokštes Granitas, porfyras, bazaltas, smiltainis ir kiti paminklams ar statybai skirti akmenys, tiktai suskaldyti pjaunant ar kitu būdu į ne didesnio kaip 25 cm storio stačiakampius (įskaitant kvadratinius) blokus arba plokštes Degtas dolomitas Susmulkintas gamtinis magnio karbonatas (magnezitas) sandariai uždarytuose konteneriuose ir magnio oksidas, grynas arba negrynas, išskyrus lydytą magnziją ar perdegtą (sukepintą) magnziją Specialiai paruošti stomatologiniai gipsai	Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas Neapdoroto kristalų grafito praturtinimas anglimi, valymas ir malimas Didesnio kaip 25 cm storio marmuro (net jau supjaustyto) skaldymas, pjaunant ar kitu būdu Didesnio kaip 25 cm storio akmenų (net jau supjaustytų) skaldymas, pjaunant ar kitu būdu Nedegto dolomito deginimas Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas. Tačiau gali būti naudojamas gamtinis magnio karbonatas (magnezitas) Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 50 % produkto gamintojo kainos	

(1)	(2)	(3)	arba	(4)
ex 2524 ex 2525 ex 2530	Natūralūs asbesto pluoštai Žėručio milteliai Žėmės dažai, degti arba susmulkinti į miltelius	Gamyba iš asbesto koncentratų Žėručio arba žėručio atliekų malimas Žėmės dažų deginimas arba malimas		
26 skirsnis	Rūdos, šlakai ir pelenai	Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas		
ex 27 skirsnis ex 2707 ex 2709 2710	Mineralinis kuras, mineralinės alyvos ir jų distiliavimo produktai; bituminės medžiagos; mineraliniai vašakai; išskyrus šias pozicijas: Alyvos, kurių sudėtyje esančių aromatinių sudėtinių dalių masė didesnė už nearomatinių sudėtinių dalių masę, panašios į mineralines alyvas, gaunamas distilijuojant aukštoje temperatūroje akmens anglių dervas, kurių daugiau kaip 65 % tūrio distilijuojasi iki 250 °C temperatūroje (įskaitant petrolio spirito ir benzolo mišinius), naudojamas kaip variklių degalai arba šildymo kuras Neapdorotos alyvos, gautos iš bituminių mineralų Naftos alyvos ir alyvos, gautos iš bituminių mineralų, išskyrus neapdorotas; produktai, nenurodyti kitoje vietoje, kurių sudėtyje esančios naftos alyvos arba alyvos, gautos iš bituminių mineralų, sudaro ne mažiau kaip 70 % masės, be to, šios alyvos yra pagrindinės šių produktų sudėtinės dalys; alyvų atliekos	Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas Valymo operacijos ir (arba) vienas ar daugiau specifinių procesų ⁽¹⁾ arba Kitos operacijos, kuriose visos panaudotos medžiagos klasifikuojamos kitoje pozicijoje negu produktas. Tačiau medžiagos, klasifikuojamos toje pačioje pozicijoje kaip ir produktas, gali būti naudojamos, jei jų bendra vertė neviršija 50 % produkto gamintojo kainos Destrukcinis bituminių medžiagų distiliavimas Valymo operacijos ir (arba) vienas ar daugiau specifinių procesų ⁽²⁾ arba Kitos operacijos, kuriose visos panaudotos medžiagos klasifikuojamos kitoje pozicijoje negu produktas. Tačiau medžiagos, klasifikuojamos toje pačioje pozicijoje kaip ir produktas, gali būti naudojamos, jei jų bendra vertė neviršija 50 % produkto gamintojo kainos		

¹ Dėl specialiųjų reikalavimų „specifiniams procesams“ žr. 7.1 ir 7.3 įvadinę pastabas.

² Dėl specialiųjų reikalavimų „specifiniams procesams“ žr. 7.2 įvadinę pastabą.

(1)	(2)	(3)	arba (4)
2711	Naftos dujos ir kiti dujiniai angliavandeniliai	Valymo operacijos ir (arba) vienas ar daugiau specifinių procesų ⁽¹⁾ arba Kitos operacijos, kuriose visos panaudotos medžiagos klasifikuojamos kitoje pozicijoje negu produktas. Tačiau medžiagos, klasifikuojamos toje pačioje pozicijoje kaip ir produktas, gali būti naudojamos, jei jų bendra vertė neviršija 50 % produkto gamintojo kainos	
2712	Vazelinai; parafinas, mikrokristalinis naftos vaškas, anglių dulkių vaškas, ozokeritas (kalnų vaškas), lignito (rusvųjų anglių) vaškas, durpių vaškas, kiti mineraliniai vašakai ir panašūs produktai, gauti naudojant sintezės arba kitus procesus, dažyti arba nedažyti	Valymo operacijos ir (arba) vienas ar daugiau specifinių procesų ⁽²⁾ arba Kitos operacijos, kuriose visos panaudotos medžiagos klasifikuojamos kitoje pozicijoje negu produktas. Tačiau medžiagos, klasifikuojamos toje pačioje pozicijoje kaip ir produktas, gali būti naudojamos, jei jų bendra vertė neviršija 50 % produkto gamintojo kainos	
2713	Naftos koksas, naftos bitumas ir kiti naftos alyvų ir alyvų, gautų iš bituminių mineralų, likučiai	Valymo operacijos ir (arba) vienas ar daugiau specifinių procesų ⁽³⁾ arba Kitos operacijos, kuriose visos panaudotos medžiagos klasifikuojamos kitoje pozicijoje negu produktas. Tačiau medžiagos, klasifikuojamos toje pačioje pozicijoje kaip ir produktas, gali būti naudojamos, jei jų bendra vertė neviršija 50 % produkto gamintojo kainos	

¹ Dėl specialiųjų reikalavimų „specifiniams procesams“ žr. 7.2 įvadinę pastabą.

² Dėl specialiųjų reikalavimų „specifiniams procesams“ žr. 7.2 įvadinę pastabą.

³ Dėl specialiųjų reikalavimų „specifiniams procesams“ žr. 7.1 ir 7.3 įvadinę pastabas.

(1)	(2)	(3)	arba	(4)
2714	Gamtinis bitumas ir gamtinis asfaltas; bituminiai arba naftingieji skalūnai ir gudroniniai smėliai; asfaltitai ir asfaltinės uolienos	Valymo operacijos ir (arba) vienas ar daugiau specifinių procesų ⁽¹⁾		
		arba		
		Kitos operacijos, kuriose visos panaudotos medžiagos klasifikuojamos kitoje pozicijoje negu produktas. Tačiau medžiagos, klasifikuojamos toje pačioje pozicijoje kaip ir produktas, gali būti naudojamos, jei jų bendra vertė neviršija 50 % produkto gamintojo kainos		
2715	Bituminiai mišiniai, daugiausia sudaryti iš gamtinio asfalto, gamtinio bitumo, naftos bitumo, mineralinės dervos arba mineralinės dervos pikio (pavyzdžiui, bitumo mastikos, <i>cut-backs</i>)	Valymo operacijos ir (arba) vienas ar daugiau specifinių procesų ⁽²⁾		
		arba		
		Kitos operacijos, kuriose visos panaudotos medžiagos klasifikuojamos kitoje pozicijoje negu produktas. Tačiau medžiagos, klasifikuojamos toje pačioje pozicijoje kaip ir produktas, gali būti naudojamos, jei jų bendra vertė neviršija 50 % produkto gamintojo kainos		
ex 28 skirsnis	Neorganiniai chemikalai; organiniai arba neorganiniai tauriųjų metalų, retųjų žemių metalų, radioaktyviųjų elementų arba izotopų junginiai; išskyrus šias pozicijas:	Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas. Tačiau medžiagos, klasifikuojamos toje pačioje pozicijoje kaip ir produktas, gali būti naudojamos, jei jų bendra vertė neviršija 20 % produkto gamintojo kainos		Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos
ex 2805	Mišmetalas	Gamyba elektrolitiniu ar terminiu būdu, jei visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 50 % produkto gamintojo kainos		

¹ Dėl specialiųjų reikalavimų „specifiniams procesams“ žr. 7.1 ir 7.3 įvadinės pastabas.

² Dėl specialiųjų reikalavimų „specifiniams procesams“ žr. 7.1 ir 7.3 įvadinės pastabas.

(1)	(2)	(3)	arba	(4)
ex 2811	Sieros trioksidas	Gamyba iš sieros dioksido		Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos
ex 2833	Aluminio sulfatas	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 50 % produkto gamintojo kainos		
ex 2840	Natrio perboratas	Gamyba iš dinatrio tetraborato pentahidrato		Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos
ex 29 skirsnis	Organiniai chemijos produktai; išskyrus šias pozicijas:	Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas. Tačiau medžiagos, klasifikuojamos toje pačioje pozicijoje kaip ir produktas, gali būti naudojamos, jei jų bendra vertė neviršija 20 % produkto gamintojo kainos		Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos
ex 2901	Alifatiniai angliavandeniliai, skirti naudoti kaip variklių degalai arba šildymo kuras	Valymo operacijos ir (arba) vienas ar daugiau specifinių procesų ⁽¹⁾ arba Kitos operacijos, kuriose visos panaudotos medžiagos klasifikuojamos kitoje pozicijoje negu produktas. Tačiau medžiagos, klasifikuojamos toje pačioje pozicijoje kaip ir produktas, gali būti naudojamos, jei jų bendra vertė neviršija 50 % produkto gamintojo kainos		

¹ Dėl specialiųjų reikalavimų „specifiniams procesams“ žr. 7.1 ir 7.3 įvadinės pastabas.

(1)	(2)	(3)	arba	(4)
ex 2902	Cikloalkanai ir cikloalkenai (išskyrus azulenus), benzenas, toluenas, ksilenai, skirti naudoti kaip variklių degalai arba šildymo kuras	Valymo operacijos ir (arba) vienas ar daugiau specifinių procesų ⁽¹⁾ arba Kitos operacijos, kuriose visos panaudotos medžiagos klasifikuojamos kitoje pozicijoje negu produktas. Tačiau medžiagos, klasifikuojamos toje pačioje pozicijoje kaip ir produktas, gali būti naudojamos, jei jų bendra vertė neviršija 50 % produkto gamintojo kainos		
ex 2905	Metalų alkoholiatai iš šios pozicijos alkoholių ir etanolio	Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų bet kurioje pozicijoje, įskaitant kitas medžiagas, klasifikuojamas 2905 pozicijoje. Tačiau šioje pozicijoje klasifikuojami metalų alkoholiatai gali būti panaudoti, jei jų bendra vertė neviršija 20 % produkto gamintojo kainos		Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos
2915	Sočiosios alifatinės monokarboksirūgštys ir jų anhidridai, halogenidai, peroksidai ir peroksirūgštys; jų halogeninti, sulfoninti, nitrinti arba nitrozinti dariniai	Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų bet kurioje pozicijoje. Tačiau visų panaudotų medžiagų, klasifikuojamų 2915 ir 2916 pozicijose, vertė neviršija 20 % produkto gamintojo kainos		Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos
ex 2932	- Vidiniai eteriai ir jų halogeninti, sulfoninti, nitrinti arba nitrozinti dariniai - Cikliniai acetaliai ir vidiniai hemiacetaliai, taip pat jų halogeninti, sulfoninti, nitrinti arba nitrozinti dariniai	Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų bet kurioje pozicijoje. Tačiau visų panaudotų medžiagų, klasifikuojamų 2909 pozicijoje, vertė neviršija 20 % produkto gamintojo kainos Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų bet kurioje pozicijoje		Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos

¹ Dėl specialiųjų reikalavimų „specifiniams procesams“ žr. 7.1 ir 7.3 įvadinės pastabas.

(1)	(2)	(3) arba	(4)
2933	Heterocikliniai junginiai, kurių molekulėse yra tik azoto heteroatomas (-ai)	Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų bet kurioje pozicijoje. Tačiau visų panaudotų medžiagų, klasifikuojamų 2932 ir 2933 pozicijose, vertė neviršija 20 % produkto gamintojo kainos	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos
2934	Nukleino rūgštys (nukleorūgštys) ir jų druskos, chemijos atžvilgiu apibūdintos arba neapibūdintos; kiti heterocikliniai junginiai	Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų bet kurioje pozicijoje. Tačiau visų panaudotų medžiagų, klasifikuojamų 2932, 2933 ir 2934 pozicijose, vertė neviršija 20 % produkto gamintojo kainos	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos
ex 2939	Aguonų stiebelių koncentratai, kuriuose alkaloidai sudaro ne mažiau kaip 50 % masės	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 50 % produkto gamintojo kainos	
ex 30 skirsnis	Farmacijos produktai; išskyrus šias pozicijas:	Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas. Tačiau medžiagos, klasifikuojamos toje pačioje pozicijoje kaip ir produktas, gali būti naudojamos, jei jų bendra vertė neviršija 20 % produkto gamintojo kainos	
3002	Žmonių kraujas; gyvūnų kraujas, paruoštas naudoti terapijoje, profilaktikoje arba diagnostikoje; imuniniai serumai ir kitos kraujo frakcijos bei modifikuoti imunologijos produktai, gauti naudojant biotechnologinius procesus arba jų nenaudojant; vakcinos, toksinai, mikroorganizmų kultūros (išskyrus mieles) ir panašūs produktai:		

(1)	(2)	(3)	arba (4)
	<p>- Produktai, sudaryti iš ne mažiau kaip dviejų komponentų, tarpusavyje sumaišytų, kad tiktų naudoti terapijoje arba profilaktikoje, arba nesumaišytų produktų, skirtų naudoti tiems patiems tikslams, sudozuoti, suformuoti arba supakuoti į mažmeninei prekybai skirtas pakuotes</p> <p>- Kiti</p> <p>-- Žmonių kraujas</p> <p>-- Gyvūnų kraujas, paruoštas naudoti terapijoje arba profilaktikoje</p> <p>-- Kraujo frakcijos išskyrus imuninius serumus, hemoglobina, kraujo globulinas ir serumo globulinas</p> <p>-- Hemoglobinas, kraujo globulinai ir serumo globulinai</p>	<p>Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų bet kurioje pozicijoje, įskaitant kitas medžiagas, klasifikuojamas 3002 pozicijoje. Tačiau to paties aprašymo kaip ir produktas medžiagos gali būti naudojamos, jei jų bendra vertė neviršija 20 % produkto gamintojo kainos</p> <p>Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų bet kurioje pozicijoje, įskaitant kitas medžiagas, klasifikuojamas 3002 pozicijoje. Tačiau to paties aprašymo kaip ir produktas medžiagos gali būti naudojamos, jei jų bendra vertė neviršija 20 % produkto gamintojo kainos</p> <p>Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų bet kurioje pozicijoje, įskaitant kitas medžiagas, klasifikuojamas 3002 pozicijoje. Tačiau to paties aprašymo kaip ir produktas medžiagos gali būti naudojamos, jei jų bendra vertė neviršija 20 % produkto gamintojo kainos</p> <p>Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų bet kurioje pozicijoje, įskaitant kitas medžiagas, klasifikuojamas 3002 pozicijoje. Tačiau to paties aprašymo kaip ir produktas medžiagos gali būti naudojamos, jei jų bendra vertė neviršija 20 % produkto gamintojo kainos</p>	

(1)	(2)	(3)	arba (4)
<p>3003 ir 3004</p>	<p>-- Kiti</p> <p>Medikamentai (išskyrus prekes, klasifikuojamas 3002, 3005 arba 3006 pozicijose):</p> <p>- Gauti iš amikacino, klasifikuojamo 2941 pozicijoje</p> <p>- Kiti</p>	<p>Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų bet kurioje pozicijoje, įskaitant kitas medžiagas, klasifikuojamas 3002 pozicijoje. Tačiau to paties aprašymo kaip ir produktas medžiagos gali būti naudojamos, jei jų bendra vertė neviršija 20 % produkto gamintojo kainos</p> <p>Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas. Tačiau medžiagos, klasifikuojamos 3003 ir 3004 pozicijose, gali būti naudojamos, jei jų bendra vertė neviršija 20 % produkto gamintojo kainos</p> <p>Gamyba:</p> <ul style="list-style-type: none"> - iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas. Tačiau gali būti naudojamos medžiagos, klasifikuojamos 3003 ir 3004 pozicijose, jei jų bendra vertė neviršija 20 % produkto gamintojo kainos, ir - kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 50 % produkto gamintojo kainos 	
<p>ex 3006</p>	<p>Farmacijos atliekos, nurodytos šio skirsnio 4(k) pastaboje</p>	<p>Produkto kilmė išlaikoma pagal pirminę klasifikaciją</p>	
<p>ex 31 skirsnis</p>	<p>Trąšos; išskyrus šias pozicijas:</p>	<p>Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas. Tačiau medžiagos, klasifikuojamos toje pačioje pozicijoje kaip ir produktas, gali būti naudojamos, jei jų bendra vertė neviršija 20 % produkto gamintojo kainos</p>	<p>Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos</p>

(1)	(2)	(3)	arba	(4)
ex 3105	Mineralinės arba cheminės trąšos, kurių sudėtyje yra du arba trys trąšų elementai: azotas, fosforas ir kalis; kitos trąšos; prekės, klasifikuojamos šiame skirsnyje, turinčios tablečių arba panašių formų pavidalą arba supakuotos į pakuotes, kurių bruto masė ne didesnė kaip 10 kg, išskyrus: - natrio nitrata - kalcio cianamidą - kalio sulfatą - magnio-kalio sulfatą	Gamyba: - iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas. Tačiau gali būti naudojamos medžiagos, klasifikuojamos toje pačioje pozicijoje kaip ir produktas, jei jų bendra vertė neviršija 20 % produkto gamintojo kainos, ir - kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 50 % produkto gamintojo kainos		Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos
ex 32 skirsnis	Rauginimo arba dažymo ekstraktai; taninai ir jų dariniai; dažikliai, pigmentai ir kitos dažiosios medžiagos; dažai ir lakai; glaistai ir kitos mastikos; rašalai; išskyrus šias pozicijas:	Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas. Tačiau medžiagos, klasifikuojamos toje pačioje pozicijoje kaip ir produktas, gali būti naudojamos, jei jų bendra vertė neviršija 20 % produkto gamintojo kainos		Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos
ex 3201	Taninai ir jų druskos, eteriai, esteriai ir kiti dariniai	Gamyba iš augalinės kilmės rauginimo ekstraktų		Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos
3205	Spalvotieji lakai; preparatai, nurodyti šio skirsnio 3 pastaboje, kurių pagrindinės sudėtinės dalys yra spalvotieji lakai ⁽¹⁾	Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų bet kurioje pozicijoje, išskyrus 3203, 3204 ir 3205. Tačiau medžiagos, klasifikuojamos 3205 pozicijoje, gali būti naudojamos, jei jų bendra vertė neviršija 20 % produkto gamintojo kainos		Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos
ex 33 skirsnis	Eteriniai aliejai ir kvapieji dervų ekstraktai (rezinoidai); parfumerijos, kosmetikos ir tualetiniai preparatai; išskyrus šią poziciją:	Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas. Tačiau medžiagos, klasifikuojamos toje pačioje pozicijoje kaip ir produktas, gali būti naudojamos, jei jų bendra vertė neviršija 20 % produkto gamintojo kainos		Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos

¹ 32 skirsnio 3 pastaboje nurodoma, kad šie preparatai yra tokie, kurie naudojami bet kokioms medžiagoms dažyti arba kaip sudedamosios dalys dažiesiems preparatams gaminti, jeigu jie nėra klasifikuojami kitoje 32 skirsnio pozicijoje.

(1)	(2)	(3)	arba	(4)
3301	Eteriniai aliejai (deterpenuoti arba nedeterpenuoti), įskaitant konkretus ir absoliutus; kvapieji dervų ekstraktai (rezinoidai); ekstrahuotosios aliejingos dervos (oleorezinai); eterinių aliejų koncentratai riebaluose, nelakiusiuose aliejuose, vaškuose arba panašiose medžiagose, gauti anfleražo arba maceravimo būdu; šalutiniai terpeniniai eterinių aliejų deterpenacijos produktai; eterinių aliejų vandeniniai distiliatai ir vandeniniai tirpalai	Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų bet kurioje pozicijoje, įskaitant šios pozicijos kitos „grupės“ ⁽¹⁾ medžiagas. Tačiau tos pačios kaip ir produktas grupės medžiagos gali būti naudojamos, jei jų bendra vertė neviršija 20 % produkto gamintojo kainos		Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos
ex 34 skirsnis	Muilas, organinės paviršinio aktyvumo medžiagos, skalbikliai, tepimo priemonės, dirbtiniai vaškai, paruošti vaškai, bizginimo arba šveitimo priemonės, žvakės ir panašūs dirbiniai, modeliavimo pastos, stomatologiniai vaškai, taip pat stomatologijos preparatai, daugiausia iš gipso; išskyrus šias pozicijas:	Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas. Tačiau medžiagos, klasifikuojamos toje pačioje pozicijoje kaip ir produktas, gali būti naudojamos, jei jų bendra vertė neviršija 20 % produkto gamintojo kainos		Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos
ex 3403	Tepimo priemonės, kurių sudėtyje yra mažiau kaip 70 % masės naftos alyvų arba alyvų, gautų iš bituminių mineralų	Valymo operacijos ir (arba) vienas ar daugiau specifinių procesų ⁽²⁾ arba Kitos operacijos, kuriose visos panaudotos medžiagos klasifikuojamos kitoje pozicijoje negu produktas. Tačiau medžiagos, klasifikuojamos toje pačioje pozicijoje kaip ir produktas, gali būti naudojamos, jei jų bendra vertė neviršija 50 % produkto gamintojo kainos		
3404	Dirbtiniai vaškai ir paruošti vaškai:			

¹ „Grupė“ – kiekviena pozicijos dalis, atskirta nuo kitos kabliataškiu.

² Dėl specialiųjų reikalavimų „specifiniams procesams“ žr. 7.1 ir 7.3 įvadinės pastabas.

(1)	(2)	(3)	arba (4)
	<p>- Parafino, naftos vašku, vašku, gautų iš bituminių mineralų, anglių dulkių vaško arba nuodegų vaško pagrindu</p> <p>- Kiti</p>	<p>Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas.</p> <p>Tačiau medžiagos, klasifikuojamos toje pačioje pozicijoje kaip ir produktas, gali būti naudojamos, jei jų bendra vertė neviršija 50 % produkto gamintojo kainos</p> <p>Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų bet kurioje pozicijoje, išskyrus:</p> <ul style="list-style-type: none"> - sukietintą aliejų, turintį 1516 pozicijoje klasifikuojamų vašku savybių, - chemiškai neapibrėžtas riebalų rūgštis arba pramoninius riebalų alkoholius, turinčius 3823 pozicijoje klasifikuojamų vašku savybių ir - medžiagas, klasifikuojamas 3404 pozicijoje <p>Tačiau šios medžiagos gali būti naudojamos, jei jų bendra vertė neviršija 20 % produkto gamintojo kainos</p>	<p>Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos</p>
ex 35 skirsnis 3505	<p>Albumininės medžiagos; modifikuoti krakmolai; klijai; fermentai (enzimai); išskyrus šias pozicijas:</p> <p>Dekstrinai ir kiti modifikuoti krakmolai (pavyzdžiui, paželatinuoti arba esterinti krakmolai); klijai, daugiausia sudaryti iš krakmolų, dekstrinų arba kitų modifikuotų krakmolų:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Esterinti ir esterinti krakmolai - Kiti 	<p>Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas.</p> <p>Tačiau medžiagos, klasifikuojamos toje pačioje pozicijoje kaip ir produktas, gali būti naudojamos, jei jų bendra vertė neviršija 20 % produkto gamintojo kainos</p> <p>Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų bet kurioje pozicijoje, įskaitant kitas medžiagas, klasifikuojamas 3505 pozicijoje</p> <p>Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų bet kurioje pozicijoje, išskyrus 1108</p>	<p>Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos</p> <p>Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos</p> <p>Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos</p>

(1)	(2)	(3)	arba (4)
ex 3507	Paruošti fermentai (enzimai), nenurodyti kitoje vietoje	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 50 % produkto gamintojo kainos	
36 skirsnis	Sprogmenys; pirotechnikos produktai; degtukai; piroforiniai lydiniai; tam tikros degiosios medžiagos	Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas. Tačiau medžiagos, klasifikuojamos toje pačioje pozicijoje kaip ir produktas, gali būti naudojamos, jei jų bendra vertė neviršija 20 % produkto gamintojo kainos	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos
ex 37 skirsnis 3701	Fotografijos ir kinematografijos prekės; išskyrus šias pozicijas: Fotoplokštelės ir fotojuostos, plokščiosios, įjautrintos, neeksponuotos, pagamintos iš bet kurių medžiagų, išskyrus popierių, kartoną ir tekstilės medžiagas; momentinės fotografijos juostos, plokščios, įjautrintos, neeksponuotos, įdėtos arba neįdėtos į kasetes: - Momentinės fotografijos juostos, spalvotosios fotografijos, įdėtos į kasetes - Kitos	Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas. Tačiau medžiagos, klasifikuojamos toje pačioje pozicijoje kaip ir produktas, gali būti naudojamos, jei jų bendra vertė neviršija 20 % produkto gamintojo kainos Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų bet kurioje pozicijoje, išskyrus 3701 ir 3702. Tačiau medžiagos, klasifikuojamos 3702 pozicijoje, gali būti naudojamos, jei jų bendra vertė neviršija 30 % produkto gamintojo kainos Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų bet kurioje pozicijoje, išskyrus 3701 ir 3702. Tačiau medžiagos, klasifikuojamos 3701 ir 3702 pozicijose, gali būti naudojamos, jei jų bendra vertė neviršija 20 % produkto gamintojo kainos	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos

(1)	(2)	(3)	arba	(4)
3702	Ritinėlių pavidalo fotojuostos, įjautrintos, neeksponuotos, pagamintos iš bet kurių medžiagų, išskyrus popierių, kartoną ir tekstilės medžiagas; ritinėlių pavidalo momentinės fotografijos juostos, įjautrintos, neeksponuotos	Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų bet kurioje pozicijoje, išskyrus 3701 ir 3702 pozicijas		Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos
3704	Fotografijos plokštelės, juostos, popierius, kartonas ir tekstilės medžiagos, eksponuotos, bet neišryškintos	Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų bet kurioje pozicijoje, išskyrus 3701–3704		Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos
ex 38 skirsnis	Įvairūs chemijos produktai; išskyrus šias pozicijas:	Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas. Tačiau medžiagos, klasifikuojamos toje pačioje pozicijoje kaip ir produktas, gali būti naudojamos, jei jų bendra vertė neviršija 20 % produkto gamintojo kainos		Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos
ex 3801	- Koloidinis grafitas, turintis aliejinės suspensijos pavidalą ir pusiau koloidinis grafitas; anglinės pastos elektrodams - Pastos pavidalo grafitas, mišinys, kuriame grafitas ir mineralinės alyvos sudaro daugiau kaip 30 % masės	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 50 % produkto gamintojo kainos		Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos
ex 3803	Rafinuota talo alyva	3403 pozicijoje, vertė neviršija 20 % produkto gamintojo kainos Neapdorotos talo alyvos rafinavimas		Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos
ex 3805	Sulfatinis terpentinas, valytas	Valymas distiliuojant arba rafinuojant sulfatinio terpentino spirito žaliavą		Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos
ex 3806	Esterinės dervos	Gamyba iš kanifolijos rūgščių		Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos
ex 3807	Medienos pikis (deguto pikis)	Deguto distiliavimas		Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos

(1)	(2)	(3)	arba (4)
3808	Insekticidai, rodenticidai, fungicidai, herbicidai, augalų dygimo lėtikliai ir augalų augimo reguliatoriai, dezinfekcijos priemonės ir panašūs produktai, suformuoti į formas arba supakuoti į mažmeninei prekybai skirtas pakuotes, arba turintys preparatų arba dirbinių pavidalą (pavyzdžiui, siera apdorotos juostos, dagčiai ir žvakės bei lipnūs musgaudžiai)	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 50 % produktų gamintojo kainos	
3809	Apdailos agentai, priemonės, naudojamos dažymui arba dažiklių fiksacijai pagreitinti, ir kiti produktai bei preparatai (pavyzdžiui, užpildai ir kandikai), naudojami tekstilės, popieriaus, odos pramonėje arba panašiose pramonės šakose, nenurodyti kitoje vietoje	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 50 % produktų gamintojo kainos	
3810	Metalų paviršių ęsdinimo preparatai (beicai); flusai ir kiti pagalbiniai preparatai, skirti litavimui, litavimui kietuoju lydmetaliu arba virinimui; litavimo, litavimo kietuoju lydmetaliu arba suvirinimo milteliai ir pastos iš metalų ir iš kitų medžiagų; preparatai, naudojami suvirinimo elektrodų arba strypų šerdims ar apvaskalams	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 50 % produktų gamintojo kainos	
3811	Antidetonaciniai preparatai, oksidacijos inhibitoriai, dervų susidarymo inhibitoriai, tirštikliai, antikoroziniai preparatai ir kiti paruošti alyvų (įskaitant benzina) arba kitų skysčių, naudojamų tiems patiems tikslams kaip ir alyvos, priedai: - Paruošti tepalinių alyvų priedai, kurių sudėtyje yra naftos alyvų arba alyvų, gautų iš bituminių mineralų - Kiti	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų, klasifikuojamų 3811 pozicijoje, vertė neviršija 50 % produkto gamintojo kainos Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 50 % produkto gamintojo kainos	

(1)	(2)	(3)	arba (4)
3812	Paruošti vulkanizacijos greitikliai; sudėtiniai kaučiuko arba plastikų plastifikatoriai, nenurodyti kitoje vietoje; antioksidacijos preparatai ir kiti sudėtiniai kaučiuko arba plastikų stabilizatoriai	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 50 % produkto gamintojo kainos	
3813	Gesintuvų preparatai ir užpildai; užpildytos gesinimo granatos	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 50 % produkto gamintojo kainos	
3814	Sudėtiniai organiniai tirpikliai ir skiedikliai, nenurodyti kitoje vietoje; paruoštos dažų arba lakų šalinimo priemonės:	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 50 % produkto gamintojo kainos	
3818	Cheminiai elementai su priedais, skirti naudoti elektronikoje, turintys diskų, plokštelių arba panašių formų pavidalą; cheminiai junginiai, su priedais, skirti naudoti elektronikoje	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 50 % produkto gamintojo kainos	
3819	Hidraulinių stabdžių skysčiai ir kiti paruošti hidraulinių pavarų skysčiai, kurių sudėtyje nėra arba yra mažiau kaip 70 % masės naftos alyvų arba alyvų, gautų iš bituminių mineralų	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 50 % produkto gamintojo kainos	
3820	Antifriziniai preparatai ir paruošti apsaugos nuo apledėjimo skysčiai	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 50 % produkto gamintojo kainos	
3822	Diagnostiniai arba laboratoriniai reagentai su laikmenomis, paruošti diagnostiniai arba laboratoriniai reagentai, su laikmenomis arba be laikmenų, išskyrus klasifikuojamus 3002 arba 3006 pozicijose; sertifikuotos etaloninės medžiagos	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 50 % produkto gamintojo kainos	
3823	Pramoninės riebalų monokarboksirūgštys; rūgščiosios alyvos, gautos rafinuojant; pramoniniai riebalų alkoholiai:		

(1)	(2)	(3)	arba (4)
3824	<p>- Pramoninės riebalų monokarboksirūgštys; rūgščiosios alyvos, gautos rafinuojant</p> <p>- Pramoniniai riebalų alkoholiai</p> <p>Paruošti liejimo formų arba gurgučių rišikliai; chemijos produktai ir chemijos pramonės arba giminingų pramonės šakų gaminiai (įskaitant sudarytus iš gamtinių produktų mišinių), nenurodyti kitoje vietoje:</p> <p>- Šių subpozicijų:</p> <p>Paruošti liejimo formų arba gurgučių rišikliai, daugiausia iš natūralių dervingų produktų</p> <p>Naftenų rūgštys, jų vandenyje netirpstančios druskos ir jų esteriai</p> <p>Gliucitolis (sorbitolis), išskyrus klasifikuojamą 2905 pozicijoje</p> <p>Naftos sulfonatai, išskyrus šarminių metalų, amonio arba etanolaminų naftos sulfonatus; tiofenintos alyvų, gautų iš bituminių mineralų, sulfonrūgštys ir jų druskos</p> <p>Jonitai</p> <p>Vakuuminių vamzdžių geteriai</p> <p>Šarminis geležies oksidas, skirtas dujoms gryninti</p> <p>Amoniakinio vandens ir lengvųjų koksavimo produktų kondensavimas</p> <p>Sulfonaftenų rūgštys, jų vandenyje netirpstančios druskos ir jų esteriai</p> <p>Fuzelis ir kaulų alyva</p> <p>Druskų mišiniai, turintys skirtingus anijonus</p> <p>Želatinos pagrindo kopijavimo pastos, ant popieriaus ar tekstilės arba ne</p>	<p>Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas</p> <p>Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų bet kurioje pozicijoje, įskaitant kitas medžiagas, klasifikuojamas 3823 pozicijoje</p> <p>Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas. Tačiau medžiagos, klasifikuojamos toje pačioje pozicijoje kaip ir produktas, gali būti naudojamos, jei jų bendra vertė neviršija 20 % produkto gamintojo kainos</p>	<p>Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos</p>

(1)	(2)	(3)	arba	(4)
	- Kiti	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 50 % produkto gamintojo kainos		
3901–3915	Pirminių formų plastikai, plastikų atliekos, atraižos ir laužas; išskyrus ex 3907 ir 3912 pozicijas, kurių taisyklės pateikiamos toliau: - Adityviosios homopolimerizacijos produktai, kuriuose vienas monomeras sudaro daugiau kaip 99 % masės viso polimero kiekio	Gamyba, kai: - visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 50 % produkto gamintojo kainos ir - neviršijant nurodytos ribos, visų panaudotų medžiagų, klasifikuojamų 39 skirsnyje, vertė neviršija 20 % produkto gamintojo kainos ⁽¹⁾		Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 25 % produkto gamintojo kainos
	- Kiti	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų, klasifikuojamų 39 skirsnyje, vertė neviršija 20 % produkto gamintojo kainos ⁽²⁾		Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 25 % produkto gamintojo kainos
ex 3907	- Kopolimeras, pagamintas iš polikarbonato ir akrilonitrilo-butadieno-stireno kopolimero (ABS)	Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas. Tačiau medžiagos, klasifikuojamos toje pačioje pozicijoje kaip ir produktas, gali būti naudojamos, jei jų bendra vertė neviršija 50 % produkto gamintojo kainos ⁽³⁾		
	- Poliesteris	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų, klasifikuojamų 39 skirsnyje, vertė neviršija 20 % produkto gamintojo kainos ir (arba) gamyba iš tetrabromo-(bisfenolio A) polikarbonato		

¹ Jei produktus sudaro medžiagos, klasifikuojamos ir 3901–3906 pozicijose, ir 3907–3911 pozicijose, šis apribojimas taikomas tik tai medžiagų grupei, kurios masė produkte vyrauja.

² Jei produktus sudaro medžiagos, klasifikuojamos ir 3901–3906 pozicijose, ir 3907–3911 pozicijose, šis apribojimas taikomas tik tai medžiagų grupei, kurios masė produkte vyrauja.

³ Jei produktus sudaro medžiagos, klasifikuojamos ir 3901–3906 pozicijose, ir 3907–3911 pozicijose, šis apribojimas taikomas tik tai medžiagų grupei, kurios masė produkte vyrauja.

(1)	(2)	(3)	arba (4)
3912	Celiuliozė ir jos cheminiai dariniai, nenurodyti kitoje vietoje, pirminės formos	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų, klasifikuojamų toje pačioje pozicijoje kaip ir produktas, vertė neviršija 20 % produkto gamintojo kainos	
3916–3921	Plastikų pusgaminiai ir dirbiniai; išskyrus ex 3916, ex 3917, ex 3920 ir ex 3921 pozicijas, kurioms taisyklės pateikiamos toliau: - Plokšti produktai, kurių apdorotas ne tik paviršius arba kurie supjaustyti ne stačiakampiais (įskaitant kvadratus); kiti produktai, kurių apdorotas ne tik paviršius - Kiti: -- Adityviosios homopolimerizacijos produktai, kuriuose vienas monomeras sudaro daugiau kaip 99 % masės viso polimero kiekio -- Kiti	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų, klasifikuojamų 39 skirsnyje, vertė neviršija 50 % produkto gamintojo kainos Gamyba, kai: - visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 50 % produkto gamintojo kainos ir - neviršijant nurodytos ribos, visų panaudotų medžiagų, klasifikuojamų 39 skirsnyje, vertė neviršija 20 % produkto gamintojo kainos ⁽¹⁾	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 25 % produkto gamintojo kainos Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 25 % produkto gamintojo kainos
ex 3916 ir ex 3917	Profiliai ir vamzdžiai	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų, klasifikuojamų 39 skirsnyje, vertė neviršija 20 % produkto gamintojo kainos ⁽²⁾ Gamyba, kai: - visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 50 % produkto gamintojo kainos ir - neviršijant nurodytos ribos, visų panaudotų medžiagų, klasifikuojamų toje pačioje pozicijoje kaip ir produktas, vertė neviršija 20 % produkto gamintojo kainos	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 25 % produkto gamintojo kainos Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 25 % produkto gamintojo kainos

¹ Jei produktus sudaro medžiagos, klasifikuojamos ir 3901–3906, ir 3907–3911 pozicijose, šis apribojimas taikomas tik tai medžiagų grupei, kurios masė produkte yra pagrindinė.

² Jei produktus sudaro medžiagos, klasifikuojamos ir 3901–3906 pozicijose, ir 3907–3911 pozicijose, šis apribojimas taikomas tik tai medžiagų grupei, kurios masė produkte vyrauja.

(1)	(2)	(3)	arba	(4)
ex 3920	- Jonomeriniai lakštai arba plėvelė - Lakštai iš regeneruotos celiuliozės, poliamidų arba polietileno	Gamyba iš termoplastinių dalinių druskų, kurios yra etileno ir metakrilinės rūgšties kopolimeras, iš dalies neutralizuotas metalo jonais, daugiausia cinko ir natrio Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų, klasifikuojamų toje pačioje pozicijoje kaip ir produktas, vertė neviršija 20 % produkto gamintojo kainos		Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 25 % produkto gamintojo kainos
ex 3921	Plastiko folijos, metalizuotos	Gamyba iš labai skaidrių poliesterio folijų, kurių storis mažesnis kaip 23 mikronai ⁽¹⁾		Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 25 % produkto gamintojo kainos
3922–3926	Plastikų dirbiniai	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 50 % produkto gamintojo kainos		
ex 40 skirsnis	Kaučiukas ir jo dirbiniai; išskyrus šias pozicijas:	Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas		
ex 4001	Laminuotos krepo plokštelės, skirtos avalynei	Gamtinio kaučiuko lakštų laminavimas		
4005	Nevulkanizuotas kaučiukas, į kurį primaišyta kitų medžiagų, turintis pirminių formų arba plokščių, lakštų arba juostelių pavidalą	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų, išskyrus gamtinį kaučiuką, vertė neviršija 50 % produkto gamintojo kainos		
4012	Restauruotos arba naudotos pneumatinės guminės padangos; padangos be kamerų (vientisos) arba su izoliuotu oro sluoksniu, padangų protektoriai ir padangų juostos, iš gumos: - Restauruotos pneumatinės padangos be kamerų (vientisos) arba su izoliuotu oro sluoksniu, iš gumos - Kitos	Naudotų padangų restauravimas Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų bet kurioje pozicijoje, išskyrus 4011 ir 4012		

¹ Labai skaidriomis laikomos folijos, kurių optinis blausumas, matuojamas pagal ASTM-D 1003-16 „Gardner Hazemeter“ (t. y. „Haze factor“), yra mažesnis kaip 2 %.

(1)	(2)	(3)	arba	(4)
ex 4017	Dirbiniai iš kietos gumos	Gamyba iš kietos gumos		
ex 41 skirsnis	Žalios (neišdirbtos) odos (išskyrus kailius) ir išdirbta oda; išskyrus šias pozicijas:	Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas		
ex 4102	Žalios (neišdirbtos) avių arba ėriukų odos, be vilnos	Vilnos pašalinimas nuo avių arba ėriukų odų su vilna		
4104–4106	Raugintos odos arba „krastas“ (<i>crust</i>), be vilnos arba plaukų, skeltinės arba neskeltnės, bet toliau neapdorotos	Papildomas raugintų odų rauginimas arba Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas		
4107, 4112 ir 4113	Išdirbtos odos, toliau apdorotos po rauginimo arba „krasto“ pagaminimo (<i>crusting</i>), įskaitant odas, išdirbtas į pergamentą, be vilnos arba plaukų, skeltinės arba neskeltnės, išskyrus išdirbtas odas, klasifikuojamas 4114 pozicijoje	Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų bet kurioje pozicijoje, išskyrus 4104–4113		
ex 4114	Lakinės odos ir lakinės laminuotos odos; metalizuotos odos	Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų 4104–4106, 4107, 4112 arba 4113 pozicijose, jei jų bendra vertė neviršija 50 % produkto gamintojo kainos		
42 skirsnis	Odos dirbiniai; pakinktai ir balnai; kelionės reikmenys, rankinės ir panašūs daiktai; dirbiniai iš gyvūnų žarnų (išskyrus šilkaverpių žarnas)	Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas		
ex 43 skirsnis	Kailiai ir dirbtiniai kailiai; jų dirbiniai; išskyrus šias pozicijas:	Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas		
ex 4302	Rauginti arba išdirbti kailiai, sujungti iš dalių: - Plokščiai, kryžmai ir panašiai sutvirtintų	Raugintų arba išdirbtų kailių, nesujungtų iš dalių, kirpimas ir sujungimas, taip pat balinimas arba dažymas		
4303	- Kiti Drabužiai, drabužių priedai ir kiti kailių dirbiniai	Gamyba iš raugintų arba išdirbtų kailių, nesujungtų iš dalių Gamyba iš raugintų arba išdirbtų kailių, nesujungtų iš dalių, klasifikuojamų 4302 pozicijoje		

(1)	(2)	(3)	arba (4)
ex 44 skirsnis	Mediena ir medienos dirbiniai; medžio anglys; išskyrus šias pozicijas:	Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas.	
ex 4403	Mediena, grubiai aptašyta, suformuojant kvadrato skerspjūvį	Gamyba iš padarinės medienos, nuo kurios nuskusta arba nenuskusta	
ex 4407	Mediena, kurios storis didesnis kaip 6 mm, išilgai perpjauta arba perskelta, nudrožta arba be žievės, obliuota, šlifvuota arba sujungta galais	Žievė arba kuri tikrai aplyginta Obliavimas, šlifavimas arba sujungimas galais	
ex 4408	Vienasluoksnės faneros lakštai (įskaitant išpjautus drožiant sluoksniuotą medieną), skirti klijuotinei fanerai, kurių storis ne didesnis kaip 6 mm, suklijuoti, taip pat kita mediena, kurios storis ne didesnis kaip 6 mm, išilgai perpjauta, nudrožta arba be žievės, obliuota, šlifvuota arba sujungta galais	Drožimas, obliavimas, šlifavimas arba sujungimas galais	
ex 4409	Mediena, ištiesai profiliuota išilgai bet kurios briaunos, galo arba paviršiaus, obliuota arba neobliuota, šlifvuota arba nešlifvuota, sujungta arba nesujungta galais:		
	- Šlifvuota arba sujungta galais	Šlifavimas arba sujungimas galais	
	- Užkarpos ir bagetai	Užkarpų profiliavimas arba išpjovimas pagal šablonus	
ex 4410–ex 4413	Užkarpos ir bagetai, įskaitant profiliuotas grindjuostas ir kitas profiliuotas lentas	Užkarpų profiliavimas arba išpjovimas pagal šablonus	
ex 4415	Medinės dėžės, dėžutės, grotelinės dėžės, būgnai ir panaši tara;	Gamyba iš lentų, kurios nėra supjaustytos reikiama dydžiais	
ex 4416	Medinės statinės, statinaitės, kubilai, puskubiliai ir kiti kubilių gaminiai bei jų dalys	Gamyba iš skaldytų statinių šulų, toliau neapdorotų, tikrai perpjautų per du pagrindinius paviršius	
ex 4418	- Statybiniai stalių ir dailidžių dirbiniai iš medienos	Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas.	
		Tačiau gali būti naudojamos akytosios medienos plokštės, malksnos ir skalos	
	- Užkarpos ir bagetai	Užkarpų profiliavimas arba išpjovimas pagal šablonus	

(1)	(2)	(3)	arba	(4)
ex 4421	Ruošiniai degtukams; medinės vinys arba kaišteliai avalynei	Gamyba iš medienos, klasifikuojamos bet kurioje pozicijoje, išskyrus 4409		
ex 45 skirsnis 4503	Kamštiena ir kamštienos dirbiniai, išskyrus šias pozicijas: Gamtinės kamštienos dirbiniai	Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas. Gamyba iš kamštienos, klasifikuojamos 4501 pozicijoje		
46 skirsnis	Dirbiniai iš šiaudų, esparto arba iš kitų pynimo medžiagų; pintinės ir pinti dirbiniai	Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas.		
47 skirsnis	Medienos arba kitų pluoštinių celiuliozinių medžiagų plaušiena; perdirbti skirtas popierius arba kartonas (atliekos ir liekanos)	Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas.		
ex 48 skirsnis ex 4811 4816 4817 ex 4818 ex 4819	Popierius ir kartonas; popieriaus plaušienos, popieriaus arba kartono dirbiniai; išskyrus šias pozicijas: Popierius ir kartonas, tiksliai grafuotas, liniuotas arba sužymėtas kvadrateliais Anglinis popierius (kalkė), savaiminio kopijavimo popierius ir kitas kopijavimo arba atspaudimo popierius (išskyrus klasifikuojamus 4809 pozicijoje), popierinės kopijavimo aparatų matricos ir popierinės ofsetinės plokštės, supakuoti arba nesupakuoti dėžėse Vokai, kortelės laiškams, paprastieji atvirlaiškiai ir susirašinėjimo kortelės iš popieriaus arba kartono; dėžutės, maišeliai, aplankai ir rašymo rinkiniai iš popieriaus arba kartono su popieriniais raštinės reikmenimis Tualetinis popierius Dėžės, dėžutės, dėklai, krepšiai ir kitos pakavimo talpyklos iš popieriaus, kartono, celiuliozinės vatos arba celiuliozinių pluoštų klodų	Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas. Gamyba iš popieriaus gamybos medžiagų, klasifikuojamų 47 skirsnyje Gamyba iš popieriaus gamybos medžiagų, klasifikuojamų 47 skirsnyje Gamyba: - iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas, - kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 50 % produkto gamintojo kainos Gamyba iš popieriaus gamybos medžiagų, klasifikuojamų 47 skirsnyje Gamyba: - iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas, - kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 50 % produkto gamintojo kainos		

(1)	(2)	(3)	arba (4)
ex 4820 ex 4823	Laiškinio popieriaus bloknatai Kitas popierius, kartonas, celiuliozinė vata ir celiuliozės pluoštų klodai, supjaustyti pagal nustatytus matmenis arba formą;	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 50 % produkto gamintojo kainos Gamyba iš popieriaus gamybos medžiagų, klasifikuojamų 47 skirsnyje	
ex 49 skirsnis 4909 4910	Spausdintos knygos, laikraščiai, reprodukcijos ir kiti poligrafijos pramonės dirbiniai; rankraščiai, mašinos rašiniai ir brėžiniai; išskyrus šias pozicijas: Spausdinti arba iliustruoti pašto atvirukai; spausdintos kortelės su asmeniniais sveikinimais, pranešimais arba kvietimais, iliustruotos arba neilustruotos, su vokais arba be vokų, su papuošimais arba be papuošimų Spausdinti visų rūšių kalendoriai, įskaitant bloknotų pavidalo kalendorius: - „Amžinieji“ kalendoriai arba kalendoriai su keičiamaisiais bloknotais, su kitokiu pagrindu nei popierius ar kartonas - Kiti	Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas, Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų bet kurioje pozicijoje, išskyrus 4909 ir 4911 Gamyba: - iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas, - kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 50 % produkto gamintojo kainos Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų bet kurioje pozicijoje, išskyrus 4909 ir 4911	
ex 50 skirsnis ex 5003	Šilkas; išskyrus šias pozicijas: Šilko atliekos (įskaitant kokonus, netinkamus išvynioti, verpalų atliekas ir išplaušintą žaliavą), karštos ar šukuotos	Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas. Šilko atliekų karšimas arba šukavimas	

(1)	(2)	(3)	arba (4)
5004–ex 5006	Šilko verpalai ir šilko atliekų verpalai	<p>Gamyba iš ⁽¹⁾:</p> <ul style="list-style-type: none"> - šilko žaliavos arba šilko atliekų, karštų arba šukuotų ar kitaip paruoštų verpti, - kitų natūralių pluoštų, nekarštų arba nešukuotų ar kitaip neparuoštų verpti, - cheminių medžiagų arba tekstilinės plaušienos, arba - popieriaus gamybos medžiagų 	
5007	<p>Šilko arba šilko atliekų audiniai:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Kurių sudėtyje yra guminių siūlų - Kiti 	<p>Gamyba iš pirminių verpalų ⁽²⁾</p> <p>Gamyba iš ⁽³⁾:</p> <ul style="list-style-type: none"> - kokoso pluošto verpalų, - natūralių pluoštų, - cheminių kuokštelinių pluoštų, nekarštų arba nešukuotų ar kitaip neparuoštų verpti, - cheminių medžiagų arba tekstilinės plaušienos, arba - popieriaus <p>arba</p> <p>Marginimas, kuriam reikalingos mažiausiai dvi paruošiamosios arba baigiamosios operacijos (pavyzdžiui, plovimas, balinimas, merserizavimas, terminis fiksavimas, šiaušimas, kalandravimas, apdorojimas netraukumui, permanentinis užbaigimas, dekatavimas, įmirkymas, taisymas ir mazgų paslėpimas), jei panaudoto nemarginto audinio vertė neviršija 47,5 % produkto gamintojo kainos</p>	
ex 51 skirsnis	Vilna, švelniavilnių arba šiurkščiavilnių gyvūnų plaukai; ašutų verpalai ir audiniai; išskyrus šias pozicijas:	Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas.	

¹ Dėl specialiųjų reikalavimų gaminiams, pagamintiems iš tekstilės medžiagų mišinio, žr. 5 įvadinę pastabą.

² Dėl specialiųjų reikalavimų gaminiams, pagamintiems iš tekstilės medžiagų mišinio, žr. 5 įvadinę pastabą.

³ Dėl specialiųjų reikalavimų gaminiams, pagamintiems iš tekstilės medžiagų mišinio, žr. 5 įvadinę pastabą.

(1)	(2)	(3)	arba (4)
5106–5110	Verpalai iš vilnos, švelniavilnių arba šiurkščiavilnių gyvūnų plaukų arba ašutų	<p>Gamyba iš⁽¹⁾:</p> <ul style="list-style-type: none"> - šilko žaliavos arba šilko atliekų, karštų arba šukuotų ar kitaip paruoštų verpti, - natūralių pluoštų, nekarštų arba nešukuotų ar kitaip neparuoštų verpti, - cheminių medžiagų arba tekstilinės plaušienos, arba - popieriaus gamybos medžiagų 	
5111–5113	<p>Vilnos, švelniavilnių arba šiurkščiavilnių gyvūnų plaukų arba ašutų audiniai:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Kurių sudėtyje yra guminių siūlų - Kiti 	<p>Gamyba iš pirminių verpalų⁽²⁾</p> <p>Gamyba iš⁽³⁾:</p> <ul style="list-style-type: none"> - kokoso pluošto verpalų, - natūralių pluoštų, - cheminių kuokštelių pluoštų, nekarštų arba nešukuotų ar kitaip neparuoštų verpti, - cheminių medžiagų arba tekstilinės plaušienos, arba - popieriaus <p>arba</p> <p>Marginimas, kuriam reikalingos mažiausiai dvi paruošiamosios arba baigiamosios operacijos (pavyzdžiui, plovimas, balinimas, merserizavimas, terminis fiksavimas, šiaušimas, kalandravimas, apdorojimas netraukumui, permanentinis užbaigimas, dekatavimas, įmirkymas, taisymas ir mazgų paslėpimas), jei panaudoto nemarginto audinio vertė neviršija 47,5 % produkto gamintojo kainos</p>	

¹ Dėl specialiųjų reikalavimų gaminiams, pagamintiems iš tekstilės medžiagų mišinio, žr. 5 įvadinę pastabą.

² Dėl specialiųjų reikalavimų gaminiams, pagamintiems iš tekstilės medžiagų mišinio, žr. 5 įvadinę pastabą.

³ Dėl specialiųjų reikalavimų gaminiams, pagamintiems iš tekstilės medžiagų mišinio, žr. 5 įvadinę pastabą.

(1)	(2)	(3)	arba (4)
ex 52 skirsnis 5204–5207 5208–5212	Medvilnė; išskyrus šias pozicijas: Medvilniniai verpalai ir siūlai Medvilniniai audiniai: - Kurių sudėtyje yra guminių siūlų - Kiti	Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas. Gamyba iš ⁽¹⁾ : - šilko žaliavos arba šilko atliekų, karštų arba šukuotų ar kitaip paruoštų verpti, - natūralių pluoštų, nekarštų arba nešukuotų ar kitaip neparuoštų verpti, - cheminių medžiagų arba tekstilinės plaušienos, arba - popieriaus gamybos medžiagų Gamyba iš pirminių verpalų ⁽²⁾ Gamyba iš ⁽³⁾ : - kokoso pluošto verpalų, - natūralių pluoštų, - cheminių kuokštelių pluoštų, nekarštų arba nešukuotų ar kitaip neparuoštų verpti, - cheminių medžiagų arba tekstilinės plaušienos, arba - popieriaus arba Marginimas, kuriam reikalingos mažiausiai dvi paruošiamosios arba baigiamosios operacijos (pavyzdžiui, plovimas, balinimas, merserizavimas, terminis fiksavimas, šiaušimas, kalandravimas, apdorojimas netraukumui, permanentinis užbaigimas, dekatavimas, įmirkymas, taisymas ir mazgų paslėpimas), jei panaudoto nemarginto audinio vertė neviršija 47,5 % produkto gamintojo kainos	
ex 53 skirsnis	Kiti augaliniai tekstilės pluoštai; popieriniai verpalai ir popierinių verpalų audiniai; išskyrus šias pozicijas:	Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas.	

¹ Dėl specialiųjų reikalavimų gaminiams, pagamintiems iš tekstilės medžiagų mišinio, žr. 5 įvadinę pastabą.

² Dėl specialiųjų reikalavimų gaminiams, pagamintiems iš tekstilės medžiagų mišinio, žr. 5 įvadinę pastabą.

³ Dėl specialiųjų reikalavimų gaminiams, pagamintiems iš tekstilės medžiagų mišinio, žr. 5 įvadinę pastabą.

(1)	(2)	(3)	arba (4)
5306–5308	Kitų augalinių tekstilės pluoštų verpalai; popieriniai verpalai	<p>Gamyba iš ⁽¹⁾:</p> <ul style="list-style-type: none"> - šilko žaliavos arba šilko atliekų, karštų arba šukuotų ar kitaip paruoštų verpti, - natūralių pluoštų, nekarštų arba nešukuotų ar kitaip neparuoštų verpti, - cheminių medžiagų arba tekstilinės plaušienos, arba - popieriaus gamybos medžiagų 	
5309–5311	<p>Kitų augalinių tekstilės pluoštų audiniai; popierinių verpalų audiniai:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Kurių sudėtyje yra guminių siūlų - Kiti 	<p>Gamyba iš pirminių verpalų ⁽²⁾</p> <p>Gamyba iš ⁽³⁾:</p> <ul style="list-style-type: none"> - kokoso pluošto verpalų, - džiuto pluošto verpalų, - natūralių pluoštų, - cheminių kuokštelių pluoštų, nekarštų arba nešukuotų ar kitaip neparuoštų verpti, - cheminių medžiagų arba tekstilinės plaušienos, arba - popieriaus <p>arba</p> <p>Marginimas, kuriam reikalingos mažiausiai dvi paruošiamosios arba baigiamosios operacijos (pavyzdžiui, plovimas, balinimas, merserizavimas, terminis fiksavimas, šiaušimas, kalandravimas, apdorojimas netraukumui, permanentinis užbaigimas, dekatavimas, įmirkymas, taisymas ir mazgų paslėpimas), jei panaudoto nemarginto audinio vertė neviršija 47,5 % produkto gamintojo kainos</p>	

¹ Dėl specialiųjų reikalavimų gaminiams, pagamintiems iš tekstilės medžiagų mišinio, žr. 5 įvadinę pastabą.

² Dėl specialiųjų reikalavimų gaminiams, pagamintiems iš tekstilės medžiagų mišinio, žr. 5 įvadinę pastabą.

³ Dėl specialiųjų reikalavimų gaminiams, pagamintiems iš tekstilės medžiagų mišinio, žr. 5 įvadinę pastabą.

(1)	(2)	(3)	arba (4)
5508–5511	Verpalai ir siuvimo siūlai iš cheminių kuokštelinių pluoštų	Gamyba iš ⁽¹⁾ : - šilko žaliavos arba šilko atliekų, karštų arba šukuotų ar kitaip paruoštų verpti, - natūralių pluoštų, nekarštų arba nešukuotų ar kitaip neparuoštų verpti, - cheminių medžiagų arba tekstilinės plaušienos, arba - popieriaus gamybos medžiagų	
5512–5516	Cheminių kuokštelinių pluoštų audiniai: - Kurių sudėtyje yra guminių siūlų - Kiti	Gamyba iš pirminių verpalų ⁽²⁾ Gamyba iš ⁽³⁾ : - kokoso pluošto verpalų, - natūralių pluoštų, - cheminių kuokštelinių pluoštų, nekarštų arba nešukuotų ar kitaip neparuoštų verpti, - cheminių medžiagų arba tekstilinės plaušienos, arba - popieriaus arba Marginimas, kuriam reikalingos mažiausiai dvi paruošiamosios arba baigiamosios operacijos (pavyzdžiui, plovimas, balinimas, merserizavimas, terminis fiksavimas, šiaušimas, kalandravimas, apdorojimas netraukumui, permanentinis užbaigimas, dekatavimas, įmirkymas, taisymas ir mazgų paslėpimas), jei panaudoto nemarginto audinio vertė neviršija 47,5 % produkto gamintojo kainos	

¹ Dėl specialiųjų reikalavimų gaminiams, pagamintiems iš tekstilės medžiagų mišinio, žr. 5 įvadinę pastabą.

² Dėl specialiųjų reikalavimų gaminiams, pagamintiems iš tekstilės medžiagų mišinio, žr. 5 įvadinę pastabą.

³ Dėl specialiųjų reikalavimų gaminiams, pagamintiems iš tekstilės medžiagų mišinio, žr. 5 įvadinę pastabą.

(1)	(2)	(3)	arba (4)
ex 56 skirsnis	<p>Vata, veltinys ir neaustinės medžiagos; specialieji siūlai; virvės, virvelės, lynai ir trosai bei jų dirbiniai; išskyrus šias pozicijas:</p> <p>Veltinys, įmirkytas arba neįmirkytas, aptrauktas arba neaptrauktas, padengtas arba nepadengtas, laminuotasis arba nelaminuotasis:</p> <p>- Smaigstytinis veltinys</p> <p>- Kitas</p>	<p>Gamyba iš ⁽¹⁾</p> <ul style="list-style-type: none"> - kokoso pluošto verpalų, - natūralių pluoštų, - cheminių medžiagų arba tekstilinės plaušienos, arba - popieriaus gamybos medžiagų <p>Gamyba iš ⁽²⁾</p> <ul style="list-style-type: none"> - natūralių pluoštų arba - cheminių medžiagų arba tekstilinės plaušienos <p>Tačiau:</p> <ul style="list-style-type: none"> - polipropileno gijos, klasifikuojamos 5402 pozicijoje, - polipropileno pluoštai, klasifikuojami 5503 ar 5506 pozicijoje, arba - polipropileno gijų gniūžtės, klasifikuojamos 5501 pozicijoje, kurių atskiros gijos arba pluošto ilginis tankis visais atvejais mažesnis kaip 9 decitekai, gali būti panaudoti, jei jų bendra vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos <p>Gamyba iš ⁽³⁾:</p> <ul style="list-style-type: none"> - natūralių pluoštų, - cheminių kuokštelinių pluoštų, pagamintų iš kazeino arba - cheminių medžiagų arba tekstilinės plaušienos 	
5602			
5604	<p>Guminiai siūlai ir kordas, aptraukti tekstilės medžiagomis; tekstilės siūlai, juostelės ir panašūs dirbiniai, klasifikuojami 5404 arba 5405 pozicijose, įmirkyti, aptraukti, padengti guma arba plastikais:</p>		

¹ Dėl specialiųjų reikalavimų gaminiams, pagamintiems iš tekstilės medžiagų mišinio, žr. 5 įvadinę pastabą.

² Dėl specialiųjų reikalavimų gaminiams, pagamintiems iš tekstilės medžiagų mišinio, žr. 5 įvadinę pastabą.

³ Dėl specialiųjų reikalavimų gaminiams, pagamintiems iš tekstilės medžiagų mišinio, žr. 5 įvadinę pastabą.

(1)	(2)	(3)	arba (4)
5605	<p>- Guminiai siūlai ir kordas, aptraukti tekstilės medžiagomis</p> <p>- Kiti</p> <p>Metalizuotieji siūlai, apvytiniai arba neapvytiniai, turintys tekstilės siūlą, juostelių arba panašių dirbinių, klasifikuojamų 5404 arba 5405 pozicijose, pavidalą, kombinuotų su metaliniais siūlais, juostelėmis arba milteliais, arba padengtų metalu</p>	<p>Gamyba iš guminių siūlų arba kordo, neaptrauktų tekstilės medžiagomis</p> <p>Gamyba iš⁽¹⁾:</p> <ul style="list-style-type: none"> - kitų natūralių pluoštų, nekarštų arba nešukuotų ar kitaip neparuoštų verpti, - cheminių medžiagų arba tekstilinės plaušienos, arba - popieriaus gamybos medžiagų <p>Gamyba iš⁽²⁾:</p> <ul style="list-style-type: none"> - natūralių pluoštų, - cheminių kuokštelinių pluoštų, nekarštų arba nešukuotų ar kitaip neparuoštų verpti, - cheminių medžiagų arba tekstilinės plaušienos, arba - popieriaus gamybos medžiagų 	
5606	<p>Apvytiniai siūlai, apvytosios juostelės arba panašūs dirbiniai, klasifikuojami 5404 arba 5405 pozicijose (išskyrus klasifikuojamus 5605 pozicijoje ir apvytinius ašutų verpalus); šeniliniai siūlai (įskaitant plaušelių šenilinius (<i>flock chenille</i>) siūlus); apskritai megztieji kilpoti siūlai (<i>loop wale-yarn</i>)</p>	<p>Gamyba iš⁽³⁾:</p> <ul style="list-style-type: none"> - natūralių pluoštų, - cheminių kuokštelinių pluoštų, nekarštų arba nešukuotų ar kitaip neparuoštų verpti, - cheminių medžiagų arba tekstilinės plaušienos, arba - popieriaus gamybos medžiagų 	
57 skirsnis	<p>Kilimai ir kita tekstilinė grindų danga:</p> <ul style="list-style-type: none"> - iš smaugstytinio veltinio 	<p>Gamyba iš⁽⁴⁾:</p> <ul style="list-style-type: none"> - natūralių pluoštų arba - cheminių medžiagų arba tekstilinės plaušienos <p>Tačiau:</p>	

¹ Dėl specialiųjų reikalavimų gaminiams, pagamintiems iš tekstilės medžiagų mišinio, žr. 5 įvadinę pastabą.

² Dėl specialiųjų reikalavimų gaminiams, pagamintiems iš tekstilės medžiagų mišinio, žr. 5 įvadinę pastabą.

³ Dėl specialiųjų reikalavimų gaminiams, pagamintiems iš tekstilės medžiagų mišinio, žr. 5 įvadinę pastabą.

⁴ Dėl specialiųjų reikalavimų gaminiams, pagamintiems iš tekstilės medžiagų mišinio, žr. 5 įvadinę pastabą.

(1)	(2)	(3)	arba (4)
	<p>- Iš kitokio veltinio</p> <p>- Kiti</p>	<p>- polipropileno gijos, klasifikuojamos 5402 pozicijoje,</p> <p>- polipropileno pluoštai, klasifikuojami 5503 ar 5506 pozicijose, arba</p> <p>- polipropileno gijų gniužtės, klasifikuojamos 5501 pozicijoje,</p> <p>kurių atskiros gijos arba pluošto visais atvejais ilginis tankis mažesnis kaip 9 decitekrai, gali būti panaudoti, jei jų bendra vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos.</p> <p>Džiuto pluoštas gali būti panaudotas kaip pagrindas.</p> <p>Gamyba iš ⁽¹⁾:</p> <p>- kitų natūralių pluoštų, nekarštų arba nešukuotų ar kitaip neparuoštų verpti, arba</p> <p>- cheminių medžiagų arba tekstilinės plaušienos</p> <p>Gamyba iš ⁽²⁾:</p> <p>- kokoso arba džiuto pluošto verpalų,</p> <p>- sintetinių arba dirbtinių gijinių siūlų,</p> <p>- natūralių pluoštų arba</p> <p>- cheminių kuokštelinių pluoštų, nekarštų arba nešukuotų ar kitaip neparuoštų verpti</p> <p>Džiuto pluoštas gali būti panaudotas kaip pagrindas.</p>	
ex 58 skirsnis	<p>Specialieji audiniai; siūtiniai pūkiniai tekstilės gaminiai; nėriniai; gobelenai; apsiuvai; siuvinėjimai; išskyrus šias pozicijas:</p> <p>- Kombinuoti su guminiais siūlais</p> <p>- Kiti</p>	<p>Gamyba iš pirminių verpalų ⁽³⁾:</p> <p>Gamyba iš ⁽⁴⁾:</p> <p>- natūralių pluoštų,</p> <p>- cheminių kuokštelinių pluoštų, nekarštų arba nešukuotų ar kitaip neparuoštų verpti arba</p> <p>- cheminių medžiagų arba tekstilinės plaušienos</p> <p>arba</p>	

¹ Dėl specialiųjų reikalavimų gaminiams, pagamintiems iš tekstilės medžiagų mišinio, žr. 5 įvadinę pastabą.

² Dėl specialiųjų reikalavimų gaminiams, pagamintiems iš tekstilės medžiagų mišinio, žr. 5 įvadinę pastabą.

³ Dėl specialiųjų reikalavimų gaminiams, pagamintiems iš tekstilės medžiagų mišinio, žr. 5 įvadinę pastabą.

⁴ Dėl specialiųjų reikalavimų gaminiams, pagamintiems iš tekstilės medžiagų mišinio, žr. 5 įvadinę pastabą.

(1)	(2)	(3)	arba (4)
5805	Rankomis austi <i>Gobelins, Flanders, Aubusson, Beauvais</i> ir panašių rūšių gobelenai, taip pat siuvinėti (pavyzdžiui, mažu dygsneliu, kryželiu) gobelenai, gatavi arba negatavi	Marginimas, kuriam reikalingos mažiausiai dvi paruošiamosios arba baigiamosios operacijos (pavyzdžiui, plovimas, balinimas, merserizavimas, terminis fiksavimas, šiaušimas, kalandravimas, apdorojimas netraukumui, permanentinis užbaigimas, dekatavimas, įmirkymas, taisymas ir mazgų paslėpimas), jei panaudoto nemarginto audinio vertė neviršija 47,5 % produkto gamintojo kainos	
5810	Siuvinėjimai rietime, juostelėmis arba atskirais fragmentais	Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas.	
5901	Tekstilės gaminiai, padengti dervomis (<i>gum</i>) arba krakmolingomis medžiagomis, naudojami knygoms įrišti arba turintys panašią paskirtį; techninė audinio kalkė; paruoštos tapybai gruntuotos drobės; klijuotės, kolenkorai ir panašūs sustandinantys tekstilės gaminiai, tokie kaip naudojami skrybėlių pagrindams	Gamyba iš verpalų	
5902	Padangų kordo gaminyje iš labai atsparių tempimui nailono arba kitų poliamidų, poliesterių arba viskozės siūlų: - Kurio sudėtyje visos tekstilės medžiagos sudaro ne daugiau kaip 90 % masės - Kiti	Gamyba iš verpalų Gamyba iš cheminių medžiagų arba tekstilinės plaušienos	

(1)	(2)	(3)	arba (4)
5903	Tekstilės gaminiai, įmirkyti, apvilkti, padengti arba laminuoti plastikais, išskyrus klasifikuojamus 5902 pozicijoje	Gamyba iš verpalų arba Marginimas, kuriam reikalingos mažiausiai dvi paruošiamosios arba baigiamosios operacijos (pavyzdžiui, plovimas, balinimas, merserizavimas, terminis fiksavimas, šiaušimas, kalandravimas, apdorojimas netraukumui, permanentinis užbaigimas, dekatavimas, įmirkymas, taisymas ir mazgų paslėpimas), jei panaudoto nemarginto audinio vertė neviršija 47,5 % produkto gamintojo kainos	
5904	Linoleumas, supjaustytas arba nesupjaustytas reikiamų formų gabalais; grindų danga, sudaryta iš apvalkalo arba iš dangos, pritvirtintos prie tekstilinio pagrindo, supjaustytos arba nesupjaustytos reikiamų formų gabalais	Gamyba iš verpalų ⁽¹⁾	
5905	Tekstilinė sienų danga: - Įmirkyta, aptraukta, padengta arba laminuota guma, plastikais arba kitomis medžiagomis - Kita	Gamyba iš verpalų Gamyba iš ⁽²⁾ : - kokoso pluošto verpalų, - natūralių pluoštų, - cheminių kuokštelinių pluoštų, nekarštų arba nešukuotų ar kitaip neparuoštų verpti, arba - cheminių medžiagų arba tekstilinės plaušienos arba Marginimas, kuriam reikalingos mažiausiai dvi paruošiamosios arba baigiamosios operacijos (pavyzdžiui, plovimas, balinimas, merserizavimas, terminis fiksavimas, šiaušimas, kalandravimas, apdorojimas netraukumui, permanentinis užbaigimas, dekatavimas, įmirkymas, taisymas ir mazgų paslėpimas), jei panaudoto nemarginto audinio vertė neviršija 47,5 % produkto gamintojo kainos	

¹ Dėl specialiųjų reikalavimų gaminiams, pagamintiems iš tekstilės medžiagų mišinio, žr. 5 įvadinę pastabą.

² Dėl specialiųjų reikalavimų gaminiams, pagamintiems iš tekstilės medžiagų mišinio, žr. 5 įvadinę pastabą.

(1)	(2)	(3)	arba (4)
5906	<p>Gumuoti tekstilės gaminiai, išskyrus klasifikuojamus 5902 pozicijoje:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Megztiniai arba nertiniai gaminiai - Kiti gaminiai, pagaminti iš sintetinių gijinių siūlų, kurių sudėtyje visos tekstilės medžiagos sudaro daugiau kaip 90 % masės - Kiti 	<p>Gamyba iš ⁽¹⁾:</p> <ul style="list-style-type: none"> - natūralių pluoštų, - cheminių kuokštelinių pluoštų, nekarštų arba nešukuotų ar kitaip neparuoštų verpti, arba - cheminių medžiagų arba tekstilinės plaušienos <p>Gamyba iš cheminių medžiagų</p>	
5907	<p>Kitu būdu įmirkyti, aptraukti arba padengti tekstilės gaminiai; tapybos būdu dekoruotos drobės, naudojamos kaip teatro dekoracijos, studijų fonai arba panašūs gaminiai</p>	<p>Gamyba iš verpalų</p> <p>Gamyba iš verpalų arba</p> <p>Marginimas, kuriam reikalingos mažiausiai dvi paruošiamosios arba baigiamosios operacijos (pavyzdžiui, plovimas, balinimas, merserizavimas, terminis fiksavimas, šiaušimas, kalandravimas, apdorojimas netraukumui, permanentinis užbaigimas, dekativimas, įmirkymas, taisymas ir mazgų paslėpimas), jei panaudoto nemarginto audinio vertė neviršija 47,5 % produkto gamintojo kainos</p>	
5908	<p>Tekstiliniai dagčiai, austi, pinti arba megzti, skirti lempoms, viryklėms, žiebtuvėliams, žvakėms arba panašiams dirbiniams; dujų degiklių kaitinimo tinkleliai ir apskritai megztos medžiagos dujų degiklių kaitinimo tinkleliams, įmirkytos arba neįmirkytos:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Dujinių degiklių kaitinimo tinkleliai, įmirkyti - Kiti 	<p>Gamyba iš apskritai megztos medžiagos dujų degiklių kaitinimo tinkleliams</p> <p>Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas.</p>	

¹ Dėl specialiųjų reikalavimų gaminiams, pagamintiems iš tekstilės medžiagų mišinio, žr. 5 įvadinę pastabą.

(1)	(2)	(3)	arba (4)
5909–5911	Tekstilės dirbiniai, naudojami pramonėje: - Šlifavimo diskai arba žiedai, kitokie negu iš veltinio, klasifikuojamo 5911 pozicijoje - Audiniai, daugiausia naudojami popieriaus gamyboje ar turintys kitą techninę paskirtį, veltiniai arba neveltiniai, įmirkyti arba neįmirkyti, aptraukti arba neaptraukti, su apskritimo formos ar nesibaigiančiais vienasiuoliais arba daugiasiuoliais metmenimis ir (arba) ataudais, arba lygus audeklas su daugiasiuoliais metmenimis ir (arba) ataudais, klasifikuojamais 5911 pozicijoje	Gamyba iš verpalų arba audinių atliekų arba skudurų, klasifikuojamų 6310 pozicijoje Gamyba iš ⁽¹⁾ : - kokoso pluošto verpalų, - šių medžiagų: -- politetrafluoretileno verpalų ⁽²⁾ , -- iš antrinių poliamido siūlų, aptrauktų, įmirkytų arba padengtų fenolio derva, -- siūlų, pagamintų iš sintetinių tekstilės pluoštų, kuriuos sudaro aromatiniai poliamidai, gautų vykdančiomis m-fenilendiamino ir izoftalio rūgšties polikondensacijos reakciją -- politetrafluoretileno vienagijų siūlų ⁽³⁾ , -- polipfenileno tereftalamido sintetinių tekstilės pluoštų, -- stiklo pluošto verpalų, padengtų fenolio derva, ir apvutų akriliniu pluoštu ⁽⁴⁾ , -- kopoliesterio vienagijų siūlų, pagamintų iš poliesterio ir tereftalio rūgšties dervos bei 1,4-cikloheksanedietanolio ir izoftalio rūgšties, -- natūralių pluoštų, -- cheminių kuokštelių pluoštų, nekarštų arba nešukuotų ar kitaip neparuoštų verpti, arba -- cheminių medžiagų arba tekstilinės plaušienos	

¹ Dėl specialiųjų reikalavimų gaminiams, pagamintiems iš tekstilės medžiagų mišinio, žr. 5 įvadinę pastabą.

² Šios medžiagos gali būti naudojamos tik audiniams, naudojamiems popieriaus gamybos mechaniniuose įrenginiuose, gaminti.

³ Šios medžiagos gali būti naudojamos tik audiniams, naudojamiems popieriaus gamybos mechaniniuose įrenginiuose, gaminti.

⁴ Šios medžiagos gali būti naudojamos tik audiniams, naudojamiems popieriaus gamybos mechaniniuose įrenginiuose, gaminti.

(1)	(2)	(3)	arba	(4)
	- Kiti	Gamyba iš ⁽¹⁾ : - kokoso pluošto verpalų, - natūralių pluoštų, - cheminių kuokštelių pluoštų, nekarštų arba nešukuotų ar kitaip neparuoštų verpti, arba - cheminių medžiagų arba tekstilinės plaušienos		
60 skirsnis	Megztinės arba nertinės medžiagos	Gamyba iš ⁽²⁾ : - natūralių pluoštų, - cheminių kuokštelių pluoštų, nekarštų arba nešukuotų ar kitaip neparuoštų verpti, arba - cheminių medžiagų arba tekstilinės plaušienos		
61 skirsnis	Megzti arba nerti drabužiai ir jų priedai: - Pagaminti susiuvant arba kitaip sujungiant du ar daugiau megztų arba nertų medžiagų gabalus, kurie buvo sukirpti pagal formą arba numegzti (nunerti) reikiamos formos - Kiti	Gamyba iš verpalų ⁽³⁾ ⁽⁴⁾ Gamyba iš ⁽⁵⁾ : - natūralių pluoštų, - cheminių kuokštelių pluoštų, nekarštų arba nešukuotų ar kitaip neparuoštų verpti, arba - cheminių medžiagų arba tekstilinės plaušienos		
ex 62 skirsnis	Drabužiai ir jų priedai, išskyrus megztus ir nertus; išskyrus šias pozicijas:	Gamyba iš verpalų ⁽⁶⁾ ⁽⁷⁾		

¹ Dėl specialiųjų reikalavimų gaminiams, pagamintiems iš tekstilės medžiagų mišinio, žr. 5 įvadinę pastabą.

² Dėl specialiųjų reikalavimų gaminiams, pagamintiems iš tekstilės medžiagų mišinio, žr. 5 įvadinę pastabą.
³ specialiųjų reikalavimų gaminiams, pagamintiems iš tekstilės medžiagų mišinio, žr. 5 įvadinę pastabą.

⁴ Žr. 6 įvadinę pastabą.

⁵ Dėl specialiųjų reikalavimų gaminiams, pagamintiems iš tekstilės medžiagų mišinio, žr. 5 įvadinę pastabą.

⁶ Dėl specialiųjų reikalavimų gaminiams, pagamintiems iš tekstilės medžiagų mišinio, žr. 5 įvadinę pastabą.

⁷ Žr. 6 įvadinę pastabą.

(1)	(2)	(3)	arba (4)
ex 6202, ex 6204, ex 6206, ex 6209 ir ex 6211	Moterų, mergaičių drabužiai ir kūdikių drabužėliai bei kūdikių drabužėlių priedai, išsiuvinėti	Gamyba iš verpalų ⁽¹⁾ arba Gamyba iš neišsiuvinėto audinio, jei panaudoto neišsiuvinėto audinio vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos ⁽²⁾	
ex 6210 ir ex 6216	Ugniai atspari įranga, pagaminta iš medžiagų, padengtų aliumininto poliesterio folija	Gamyba iš verpalų ⁽³⁾ arba Gamyba iš nepadengto audinio, jei panaudoto nepadengto audinio vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos ⁽⁴⁾	
6213 ir 6214	Nosinės, šaliai, kaklaskarės, šalikai, skraistės, vualiai ir panašūs dirbiniai: - Išsiuvinėti - Kiti	Gamyba iš nebalintų pirminių verpalų ⁽⁵⁾⁽⁶⁾ arba Gamyba iš neišsiuvinėto audinio, jei panaudoto neišsiuvinėto audinio vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos ⁽⁷⁾ Gamyba iš nebalintų pirminių verpalų ⁽⁸⁾⁽⁹⁾ arba	

¹ Žr. 6 įvadinę pastabą.

² Žr. 6 įvadinę pastabą.

³ Žr. 6 įvadinę pastabą.

⁴ Žr. 6 įvadinę pastabą.

⁵ Dėl specialiųjų reikalavimų gaminiams, pagamintiems iš tekstilės medžiagų mišinio, žr. 5 įvadinę pastabą.

⁶ Žr. 6 įvadinę pastabą.

⁷ Žr. 6 įvadinę pastabą.

⁸ Dėl specialiųjų reikalavimų gaminiams, pagamintiems iš tekstilės medžiagų mišinio, žr. 5 įvadinę pastabą.

⁹ Žr. 6 įvadinę pastabą.

(1)	(2)	(3)	arba (4)
6217	<p>Kiti gatavi drabužių priedai; drabužių arba drabužių priedų dalys, išskyrus klasifikuojamas 6212 pozicijoje:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Išsiuvinėti - Ugniai atspari įranga, pagaminta iš medžiagų, padengtų aliumininto poliesterio folija - Įdėklai apykaklėms ir rankogaliams, iškirpti - Kitos 	<p>Marginimas, kuriam reikalingos mažiausiai dvi paruošiamosios arba baigiamosios operacijos (pavyzdžiui, plovimas, balinimas, merserizavimas, terminis fiksavimas, šiaušimas, kalandravimas, apdorojimas netraukumui, permanentinis užbaigimas, dekatavimas, įmirkymas, taisymas ir mazgų paslėpimas), jei panaudoto nemarginto audinio vertė neviršija 47,5 % produkto gamintojo kainos</p> <p>Gamyba iš verpalų ⁽¹⁾ arba</p> <p>Gamyba iš neišsiuvinėto audinio, jei panaudoto neišsiuvinėto audinio vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos ⁽²⁾</p> <p>Gamyba iš verpalų ⁽³⁾ arba</p> <p>Gamyba iš nepadengto audinio, jei panaudoto nepadengto audinio vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos ⁽⁴⁾</p> <p>Gamyba:</p> <ul style="list-style-type: none"> - iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas, - kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos <p>Gamyba iš verpalų ⁽⁵⁾</p>	

¹ Žr. 6 įvadinę pastabą.

² Žr. 6 įvadinę pastabą.

³ Žr. 6 įvadinę pastabą.

⁴ Žr. 6 įvadinę pastabą.

⁵ Žr. 6 įvadinę pastabą.

(1)	(2)	(3)	arba	(4)
ex 63 skirsnis	<p>Kiti gatavi tekstilės dirbiniai; rinkiniai; dėvėti drabužiai ir dėvėti tekstilės dirbiniai; skudurai; išskyrus šias pozicijas:</p> <p>Antklodės, kelioniniai pledai, patalynė ir pan.; užuolaidos ir pan.; kiti patalpų įrengimui skirti dirbiniai:</p> <p>- Iš veltinio arba neaustinių medžiagų</p> <p>- Kiti:</p> <p>-- Išsiuvinėti</p>	<p>Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas</p>		
6301–6304		<p>Gamyba iš ⁽¹⁾:</p> <p>- natūralių pluoštų arba</p> <p>- cheminių medžiagų arba tekstilinės plaušienos</p>		
		<p>Gamyba iš nebalintų pirminių verpalų ⁽²⁾⁽³⁾</p> <p>arba</p> <p>Gamyba iš neišsiuvinėto audinio (išskyrus megztą arba nertą), jei panaudoto neišsiuvinėto audinio vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos</p>		
	<p>Kiti</p>	<p>Gamyba iš nebalintų pirminių verpalų ⁽⁴⁾⁽⁵⁾</p>		
6305	<p>Maišai ir krepšiai, naudojami prekėms pakuoti</p>	<p>Gamyba iš ⁽⁶⁾:</p> <p>- natūralių pluoštų,</p> <p>- cheminių kuokštelių pluoštų, nekarštų arba nešukuotų ar kitaip neparuoštų verpti, arba</p> <p>- cheminių medžiagų arba tekstilinės plaušienos</p>		

¹ Dėl specialiųjų reikalavimų gaminiams, pagamintiems iš tekstilės medžiagų mišinio, žr. 5 įvadinę pastabą.

² Žr. 6 įvadinę pastabą.

³ Dėl megztų ar nertų gaminių, neelastinių arba negumuotų, pagamintų susiuvant arba sujungiant megztų arba nertų audinių gabalus (sukarpytus arba numegztus specifinės formos), žr. 6 įvadinę pastabą.

⁴ Žr. 6 įvadinę pastabą.

⁵ Dėl megztų ar nertų gaminių, neelastinių arba negumuotų, pagamintų susiuvant arba sujungiant megztų arba nertų audinių gabalus (sukarpytus arba numegztus specifinės formos), žr. 6 įvadinę pastabą.

⁶ Dėl specialiųjų reikalavimų gaminiams, pagamintiems iš tekstilės medžiagų mišinio, žr. 5 įvadinę pastabą.

(1)	(2)	(3)	arba (4)
6306	Dirbiniai iš brezentu, tentai ir markizės; palapinės; laivų, burlenčių ir antžeminio transporto priemonių burės; kempingų įranga: - iš neaustinių medžiagų - Kita	Gamyba iš ⁽¹⁾ (²): - natūralių pluoštų arba - cheminių medžiagų arba tekstilinės plaušienos Gamyba iš nebalintų pirminių verpalų ⁽³⁾ (⁴)	
6307	Kiti gatavi dirbiniai, įskaitant drabužių iškarpas (lekalus)	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos	
6308	Audinių ir verpalų rinkiniai su priedais arba be priedų, skirti kilimėlių, gobelenu, siuvinėtų staltiesių ar servetėlių arba panašių tekstilės dirbinių gamybai, supakuoti į mažmeninei prekybai skirtas pakuotes	Kiekvienas rinkinio vienetas turi atitikti jam taikomą kilmės taisyklę, kuri jam būtų taikoma, net jei jis nebūtų įtrauktas į rinkinį. Tačiau neturintys kilmės statuso daiktai gali būti įtraukti į rinkinį, jeigu jų bendra vertė neviršija 15 % rinkinio gamintojo kainos	
ex 64 skirsnis	Avalynė, getrai ir panašūs dirbiniai; tokių dirbinių dalys; išskyrus šias pozicijas:	Gamyba iš bet kurios pozicijos medžiagų, išskyrus sujungtas batviršių detales, pritvirtintas prie vidpadžių arba prie kitų pado dalių, klasifikuojamas 6406 pozicijoje	
6406	Avalynės dalys (įskaitant batviršius, pritvirtintus arba nepritvirtintus prie padų, išskyrus išorinius padus); išimami vidpadžiai, pakulnės ir panašūs dirbiniai; getrai, antblaudžiai ir panašūs dirbiniai bei jų dalys	Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas	

¹ Dėl specialiųjų reikalavimų gaminiams, pagamintiems iš tekstilės medžiagų mišinio, žr. 5 įvadinę pastabą.

² Žr. 6 įvadinę pastabą.

³ Dėl specialiųjų reikalavimų gaminiams, pagamintiems iš tekstilės medžiagų mišinio, žr. 5 įvadinę pastabą.

⁴ Žr. 6 įvadinę pastabą.

(1)	(2)	(3)	arba	(4)
ex 65 skirsnis 6503 6505	Galvos apdangalai ir jų dalys; išskyrus šias pozicijas: Skrybėlės ir kiti galvos apdangalai iš veltinio, pagaminti iš skrybėlių korpusų, gaubtų arba plokščių skrybėlių ruošinių, klasifikuojamų 6501 pozicijoje, su pamušalu arba be pamušalo, apdailintais arba neapdailintais kraštais Skrybėlės ir kiti galvos apdangalai, megzti arba nerti ar pagaminti iš nėrinių, veltinio arba iš kitų tekstilės medžiagų rietime (bet ne juostelių pavidalo), su pamušalu arba be pamušalo, apdailintais arba neapdailintais kraštais; tinkeliai plaukams iš bet kurios medžiagos, su pamušalu arba be pamušalo, apdailintais arba neapdailintais kraštais	Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas Gamyba iš verpalų arba tekstilės pluoštų ⁽¹⁾ Gamyba iš verpalų arba tekstilės pluoštų ⁽²⁾		
ex 66 skirsnis 6601	Skėčiai, skėčiai nuo saulės, lazdos, lazdos-sėdynės, vytiniai, botagai ir jų dalys; išskyrus šias pozicijas: Skėčiai, skėčiai nuo saulės (įskaitant skėčius-lazdas, sodo skėčius ir panašius skėčius)	Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 50 % produkto gamintojo kainos		
67 skirsnis	Paruoštos naudoti plunksnos ir pūkai bei dirbiniai iš plunksnų arba iš pūkų; dirbtinės gėlės; dirbiniai iš žmonių plaukų	Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas		
ex 68 skirsnis ex 6803 ex 6812 ex 6814	Dirbiniai iš akmens, gipso, cemento, asbesto, žėručio arba panašių medžiagų; išskyrus šias pozicijas: Dirbiniai iš skalūnų arba iš aglomeruotų skalūnų Dirbiniai iš asbesto; dirbiniai iš mišinių, daugiausia sudarytų iš asbesto arba iš asbesto ir magnio karbonato; Dirbiniai iš žėručio, įskaitant aglomeruotą arba regeneruotą žėrutį, pritvirtintą prie popieriaus, kartono arba kitų medžiagų pagrindo	Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas Gamyba iš apdorotų skalūnų Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų bet kurioje pozicijoje Gamyba iš apdoroto žėručio (įskaitant aglomeruotą arba regeneruotą žėrutį)		

¹ Žr. 6 įvadinę pastabą.

² Žr. 6 įvadinę pastabą.

(1)	(2)	(3)	arba	(4)
69 skirsnis	Keramikos dirbiniai	Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas		
ex 70 skirsnis	Stiklas ir stiklo dirbiniai; išskyrus šias pozicijas:	Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas		
ex 7003, ex 7004 ir ex 7005	Stiklas su neatspindinčiu sluoksniu	Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų 7001 pozicijoje		
7006	Stiklas, klasifikuojamas 7003, 7004 arba 7005 pozicijose, išlenktas, apdorotomis briaunomis, graviruotas, pragręžtas, emaliuotas arba kitu būdu apdorotas, bet neįrėmintas ir neaptaisytas kitomis medžiagomis: - Stiklo pagrindas, padengtas dielektrine plona plėvele, kuris yra puslaidininkių rūšis, atitinkanti SEMII standartus (¹) - Kitas	Gamyba iš nepadengto stiklo pagrindo, klasifikuojamo 7006 pozicijoje		
7007	Beskeveldris stiklas, sudarytas iš grūdintojo (temperuotojo) arba sluoksniuotojo stiklo	Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų 7001 pozicijoje		
7008	Daugiasieniai izoliacijos elementai iš stiklo	Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų 7001 pozicijoje		
7009	Stikliniai veidrodžiai, įrėminti arba neįrėminti, įskaitant užpakalinio vaizdo veidrodžius	Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų 7001 pozicijoje		
7010	Didbuteliai, buteliai, flakonai, stiklainiai, ašoti indai, buteliukai, ampulės ir kitos stiklinės talpyklos, naudojamos prekėms gabenti arba pakuoti; konservavimo stiklainiai; stikliniai kamščiai, dangteliai ir kiti uždarymo reikmenys	Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas, arba Stiklo dirbinio pjovimas, jei panaudoto nepjauto stiklo dirbinio bendra vertė neviršija 50 % produkto gamintojo kainos		

¹ SEMII – Puslaidininkių įrangos ir medžiagų institutas.

(1)	(2)	(3)	arba (4)
ex 7107, ex 7109 ir ex 7111 7116 7117	- Pusiau apdoroti arba turintys miltelių pavidalą Metalai, plakiruoti tauriaisiais metalais, pusiau apdoroti Dirbiniai iš gamtinių arba iš dirbtinių būdu išaugintų perlų, brangakmenių arba pusbrangių akmenų (gamtinių, sintetinių arba regeneruotų) Dirbtinė bižuterija	Gamyba iš neapdorotų tauriųjų metalų Gamyba iš metalų, plakiruotų tauriaisiais metalais, neapdorotų Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 50 % produkto gamintojo kainos Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas, arba Gamyba iš netauriojo metalo dalių, nepadengtų ar neplakiruotų tauriaisiais metalais, jei visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 50 % produkto gamintojo kainos	
ex 72 skirsnis 7207 7208–7216 7217 ex 7218, 7219– 7222 7223 ex 7224, 7225– 7228 7229	Geležis ir plienas; išskyrus šias pozicijas: Geležies arba nelegiruotojo plieno pusgaminiai Plokšti valcavimo produktai, juostos ir strypai, kampuočiai, fasoniniai profiliai ir specialieji profiliai iš geležies arba nelegiruotojo plieno Viela iš geležies arba iš nelegiruotojo plieno Pusgaminiai, plokšti valcavimo produktai, juostos ir strypai, kampuočiai, fasoniniai ir specialieji profiliai iš nerūdijančio plieno Viela iš nerūdijančio plieno Pusgaminiai, plokšti valcavimo produktai, netaisyklingai suvyniotų ritinių pavidalo karštai valcuoti strypai ir juostos; kampuočiai, fasoniniai profiliai ir specialieji profiliai iš kito legiruotojo plieno; tuščiaviduriai gręžimo strypai ir juostos iš legiruotojo arba iš nelegiruotojo plieno Viela iš kito legiruotojo plieno	Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų 7201, 7202, 7203, 7204 arba 7205 pozicijose Gamyba iš luitų arba kitų pirminių formų, klasifikuojamų 7206 pozicijoje Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų 7207 pozicijoje Gamyba iš luitų arba kitų pirminių formų, klasifikuojamų 7218 pozicijoje Gamyba iš pusgaminių, klasifikuojamų 7218 pozicijoje Gamyba iš luitų arba kitų pirminių formų, klasifikuojamų 7206, 7218 arba 7224 pozicijose Gamyba iš pusgaminių, klasifikuojamų 7224 pozicijoje	

(1)	(2)	(3)	arba (4)
ex 73 skirsnis	Dirbiniai iš geležies arba iš plieno	Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų	
ex 7301	(juodųjų metalų); išskyrus šias pozicijas: Lakštinės atraminės konstrukcijos	kitoje pozicijoje negu produktas	
7302	Geležinkelių ir tramvajų bėgių	Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų	
7304, 7305 ir	konstrukcijų sudedamosios dalys iš	7206 pozicijoje	
7306	geležies arba iš plieno: bėgiai, gretbėgiai	Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų	
ex 7307	ir krumpļiniai bėgiai, iešmų plunksnos,	7206 pozicijoje	
7308	aklinių sankirtų kryžmės, iešmų smailės ir	Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų	
ex 7315	kitos kryžmės, pabėgiai (kryžminiai	7206 pozicijoje	
7304, 7305 ir	žuoliai), sandūrinės tvarslės, bėgių	Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų	
7306	guoliai, bėgių guolių pleištai, atraminės	7206, 7207, 7218 arba 7224	
ex 7307	plokštės, pamatinės plokštės, bėgių	pozicijose	
7308	sąvaržos, padėklinės plokštės žuoliai ir	Kaltinių ruošinių tekinimas,	
ex 7315	kitos bėgių sujungimo arba tvirtinimo	grėžimas, praplatinimas,	
7304, 7305 ir	detalės	įsrieginimas, šerpetų pašalinimas ir	
7306	Vamzdžiai, vamzdeliai ir tuščiaiduriai	šlifavimas smėlio srove, jei bendra	
ex 7307	profiliai iš geležies (išskyrus ketų) arba	kaltinių ruošinių vertė neviršija 35 %	
7308	plieno	produkto gamintojo kainos	
ex 7307	Vamzdžių arba vamzdelių jungiamosios	Gamyba, kurioje visos panaudotos	
7308	detalės (fitingai) iš nerūdijančio plieno	medžiagos klasifikuojamos kitoje	
ex 7315	(ISO Nr. X5CrNiMo 1712), sudaryti iš	pozicijoje negu produktas. Tačiau	
7308	kelių dalių	negali būti naudojami suvirinti	
ex 7315	Metalinės konstrukcijos (išskyrus	kampuočiai, fasoniniai profiliai ir	
7308	surenkamuosius statinius, klasifikuojamus	specialieji profiliai, klasifikuojami	
ex 7315	9406 pozicijoje) ir metalinių konstrukcijų	7301 pozicijoje	
7308	dalys (pavyzdžiui, tiltai ir tiltų sekcijos,	Gamyba, kurioje visų panaudotų	
ex 7315	šliuzų vartai, bokštai, ažuūriniai stiebai,	medžiagų, klasifikuojamų 7315	
7308	stogai, stogų konstrukcijų karkasai, durys	pozicijoje, vertė neviršija 50 %	
ex 7315	ir langai bei jų rėmai, durų slenksčiai,	produkto gamintojo kainos	
7308	langinės, baliustrados, atramos ir kolonos)		
ex 7315	iš geležies arba iš plieno; plokštės, strypai,		
7308	kampuočiai, fasoniniai profiliai,		
ex 7315	specialieji profiliai, vamzdžiai ir panašūs		
7308	dirbiniai, paruošti naudoti statybinėse		
ex 7315	konstrukcijose, iš geležies arba iš plieno		
7308	Apsaugos nuo slydimo grandinės,		
ex 7315	dedamos ant ratų		
7308			

(1)	(2)	(3)	arba (4)
ex 74 skirsnis 7401 7402 7403 7404 7405	Varis ir vario dirbiniai; išskyrus šias pozicijas: Vario šteinai; cementacinis varis (nusodintasis varis) Nerafinuotasis varis; variniai anodai, skirti elektrocheminiam rafinavimui Neapdorotas rafinuotasis varis ir neapdoroti vario lydiniai: - Rafinuotasis varis - Vario lydiniai ir rafinuotasis varis, turintys kitų elementų Vario atliekos ir laužas Vario ligatūros	Gamyba: - iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas, - kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 50 % produkto gamintojo kainos Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas Gamyba iš rafinuotojo vario, neapdoroto, arba vario atliekų ir laužo Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas	
ex 75 skirsnis 7501–7503	Nikelis ir nikelio dirbiniai; išskyrus šias pozicijas: Nikelio šteinai, nikelio oksido aglomeratai ir kiti tarpiniai nikelio metalurgijos produktai; neapdorotas nikelis; nikelio atliekos ir laužas	Gamyba: - iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas, - kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 50 % produkto gamintojo kainos Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas	
ex 76 skirsnis 7601	Aliuminis ir aliuminio dirbiniai; išskyrus šias pozicijas: Neapdorotas aliuminis	Gamyba: - iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas, - kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 50 % produkto gamintojo kainos Gamyba: - iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas, - kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 50 % produkto gamintojo kainos, arba Gamyba terminiu arba elektrolitiniu būdu iš nelegiruotojo aliuminio arba aliuminio atliekų ir laužo	

(1)	(2)	(3)	arba (4)
7602 ex 7616	Aluminio atliekos ir laužas Aluminio dirbiniai, išskyrus metalinius tinklelius, audinius, groteles, tinklus, aptvarus, sutvirtinimo audinius ir panašias medžiagas (įskaitant transporterių juostas) iš aliuminio vielos, prakirtinėti išplėstiniai metalo lakštai iš aliuminio	Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas Gamyba: - kai visos panaudotos medžiagos klasifikuojamos kitoje pozicijoje negu produktas. Tačiau gali būti panaudoti tinkleliai, audiniai, groteles, tinklai, aptvarai, sutvirtinimo audiniai ir panašios medžiagos (įskaitant transporterių juostas) iš aliuminio vielos ir prakirtinėtų išplėstinių metalo lakštų iš aliuminio; - kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 50 % produkto gamintojo kainos	
77 skirsnis	Rezervuota galimam vėlesniam naudojimui Suderintoje sistemoje (SS)		
ex 78 skirsnis 7801	Švinas ir švino dirbiniai; išskyrus šias pozicijas: Neapdorotas švinas: - Rafinuotasis švinas - Kitas	Gamyba: - iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas, - kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 50 % produkto gamintojo kainos Gamyba iš sidabringojo arba naudoto švino Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas. Tačiau negali būti naudojamos atliekos ir laužas, klasifikuojami 7802 pozicijoje	

(1)	(2)	(3)	arba	(4)
7802	Švino atliekos ir laužas	Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas		
ex 79 skirsnis	Cinkas ir cinko dirbiniai; išskyrus šias pozicijas:	Gamyba:		
7901	Neapdorotas cinkas	- iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas, - kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 50 % produkto gamintojo kainos Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas. Tačiau negali būti naudojamos atliekos ir laužas, klasifikuojami 7902 pozicijoje		
7902	Cinko atliekos ir laužas	Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas.		
ex 80 skirsnis	Alavas ir alavo dirbiniai; išskyrus šias pozicijas:	Gamyba:		
8001	Neapdorotas alavas	- iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas, - kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 50 % produkto gamintojo kainos Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas. Tačiau negali būti naudojamos atliekos ir laužas, klasifikuojami 8002 pozicijoje		
8002 ir 8007	Alavo atliekos ir laužas; kiti alavo dirbiniai	Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas.		
81 skirsnis	Kiti netaurieji metalai; kermetai; dirbiniai iš šių medžiagų: - Kiti netaurieji metalai, apdoroti; dirbiniai iš jų - Kiti	Gamyba, kurioje visų panaudotų tos pačios kaip ir produkto pozicijos medžiagų vertė neviršija 50 % produkto gamintojo kainos Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas.		
ex 82 skirsnis	Įrankiai, padargai, peiliai, šaukštai ir šakutės iš netauriųjų metalų; jų dalys iš netauriųjų metalų; išskyrus šias pozicijas:	Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas.		
8206	Įrankiai, klasifikuojami ne mažiau kaip dviejose pozicijose, esančiose 8202–8205 intervale, sukomplektuoti į rinkinius, skirtus mažmeninei prekybai	Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų bet kurioje pozicijoje, išskyrus 8202–8205. Tačiau įrankiai, klasifikuojami 8202–8205 pozicijose, gali būti įtraukti į rinkinį, jei jų bendra vertė neviršija 15 % rinkinio gamintojo kainos		

(1)	(2)	(3)	arba (4)
8207	Rankinių įtaisų, su varikliu arba be variklio, arba staklių (pavyzdžiui, presavimo, štampavimo, perforavimo, išorinių arba vidinių sriegių sriegimo, gręžimo, tekinimo, pratraukimo, frezavimo, tekinimo arba veržimo) keičiamieji įrankiai, įskaitant metalo tempimo arba išspaudimo (ekstruzijos) (matricas) štampus, uolienu arba grunto gręžimo įrankius	Gamyba: - iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas, - kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos	
8208	Staklių arba mechaninių įrenginių peiliai ir pjovimo geležtės	Gamyba: - iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas, - kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos	
ex 8211	Peiliai su pjovimo geležtėmis, dantytomis arba nedantytomis (įskaitant šakelių pjaustymo arba genėjimo peilius), išskyrus peilius, klasifikuojamus 8208 pozicijoje	Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas. Tačiau gali būti naudojamos peilių geležtės ir rankenos, pagamintos iš netauriųjų metalų	
8214	Kiti pjovimo įrankiai (pavyzdžiui, plaukų kirpimo mašinėlės, mėsininkų arba virtuvės kirviai, kapoklės, mėsmalių peiliukai, peiliai popieriui pjaustyti); manikiūro arba pedikiūro rinkiniai ir įrankiai (įskaitant nagų dildeles)	Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas. Tačiau gali būti naudojamos rankenos, pagamintos iš netauriųjų metalų	
8215	Šaukštai, šakutės, samčiai, putų graibštai, torto mentelės, žuvų peiliai, sviesto peiliai, cukraus žnyplės ir panašūs virtuvės arba stalo įrankiai	Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas. Tačiau gali būti naudojamos rankenos, pagamintos iš netauriųjų metalų	
ex 83 skirsnis	Įvairūs dirbiniai iš netauriųjų metalų; išskyrus šias pozicijas:	Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas.	

(1)	(2)	(3)	arba	(4)
ex 8302	Kiti aptaisai, tvirtinimo ir montavimo įtaisai bei panašūs dirbiniai, skirti pastatų įrangai, ir automatinės durų sklendės	Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas. Tačiau gali būti naudojamos kitos medžiagos, klasifikuojamos 8302 pozicijoje, jei jų bendra vertė neviršija 20 % produkto gamintojo kainos		
ex 8306	Statulėlės ir kiti dekoratyviniai netauriųjų metalų dirbiniai	Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas. Tačiau gali būti naudojamos kitos medžiagos, klasifikuojamos 8306 pozicijoje, jei jų bendra vertė neviršija 30 % produkto gamintojo kainos		
ex 84 skirsnis	Branduoliniai reaktoriai, katilai, mašinos ir mechaniniai įrenginiai; jų dalys; išskyrus šias pozicijas:	Gamyba: - iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas, - kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos		Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 30 % produkto gamintojo kainos
ex 8401	Branduolinio kuro elementai	Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas ⁽¹⁾		Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 30 % produkto gamintojo kainos
8402	Vandens garų arba kitų garų generavimo katilai (išskyrus centrinio šildymo karšto vandens katilus, taip pat galinčius generuoti mažo slėgio vandens garus); perkaitinto vandens katilai	Gamyba: - iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas, - kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos		Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 25 % produkto gamintojo kainos
8403 ir ex 8404	Centrinio šildymo katilai, išskyrus klasifikuojamus 8402 pozicijoje, ir pagalbinių įtaisų bei įrenginių, skirti naudoti kartu su katilais	Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų bet kurioje pozicijoje, išskyrus 8403 ir 8404 pozicijas		Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos

¹ Ši taisyklė taikyta iki 2005 12 31.

(1)	(2)	(3)	arba (4)
8406	Vandens garų turbinos ir kitų garų turbinos	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos	
8407	Stūmokliniai vidaus degimo varikliai su kibirkštiniu uždegimu ir grįžtamuju slenkamuoju arba rotaciniu stūmoklio judėjimu	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos	
8408	Stūmokliniai vidaus degimo varikliai su slėginiu uždegimu (dyzeliniai arba pusiau dyzeliniai varikliai)	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos	
8409	Dalys, tinkamos vien tik arba daugiausia varikliams, klasifikuojamiems 8407 arba 8408 pozicijose	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos	
8411	Turboreaktyviniai varikliai, turbosraigtiniai varikliai ir kitos dujų turbinos	Gamyba: - iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas, - kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 25 % produkto gamintojo kainos
8412	Kiti varikliai ir jėgainės	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos	
ex 8413	Rotaciniai stumiamieji siurbiai	Gamyba: - iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas, - kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 25 % produkto gamintojo kainos
ex 8414	Pramoniniai ventiliatoriai, orapūtės ir į juos panašūs įrenginiai	Gamyba: - iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas, - kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 25 % produkto gamintojo kainos

(1)	(2)	(3)	arba (4)
8415	Oro kondicionavimo įrenginiai, sudaryti iš variklio varomo ventiliatoriaus ir oro temperatūros bei drėgmės kaitos elementų, įskaitant kondicionierius, kuriais oro drėgmė atskirai nereguliuojama	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos	
8418	Šaldytuvai, šaldikliai ir kiti elektriniai arba neelektriniai šaldymo arba užšaldymo įrenginiai; šiluminiai siurbliai, išskyrus oro kondicionavimo įrenginius, klasifikuojamus 8415 pozicijoje	Gamyba: - iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas, - kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos ir - kai visų panaudotų kilmės statuso neturinčių medžiagų vertė neviršija visų kilmės statusą turinčių medžiagų vertės	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 25 % produkto gamintojo kainos
ex 8419	Medienos, popieriaus plaušienos, popieriaus arba kartono pramonės mechaniniai įrenginiai	Gamyba, kai: - visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos ir, - neperžengiant pirmiau nurodytos ribos, visų panaudotų medžiagų, klasifikuojamų toje pačioje pozicijoje kaip produktas, vertė neviršija 25 % produkto gamintojo kainos	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 30 % produkto gamintojo kainos
8420	Kalandravimo mašinos arba kitos valcavimo mašinos, išskyrus skirtas metalui arba stiklui apdoroti, ir šių mašinų velenai	Gamyba, kai: - visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos ir, - neperžengiant pirmiau nurodytos ribos, visų panaudotų medžiagų, klasifikuojamų toje pačioje pozicijoje kaip produktas, vertė neviršija 25 % produkto gamintojo kainos	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 30 % produkto gamintojo kainos
8423	Svėrimo įrenginiai (išskyrus svarstyklės, kurių jautrumas ne mažesnis kaip 5 cg), įskaitant pagal svėrimo rezultatus veikiančius apskaitos arba kontrolės įrenginius; visų rūšių svėrimo įrenginių svareliai	Gamyba: - iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas, - kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 25 % produkto gamintojo kainos

(1)	(2)	(3)	arba (4)
8425– 8428	Kėlimo, pernešimo, pakrovimo arba iškrovimo mechaniniai įrenginiai	Gamyba, kai: - visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos ir, - neperžengiant pirmiau minėtos ribos, visų panaudotų medžiagų, klasifikuojamų 8431 pozicijoje, vertė neviršija 10 % produkto gamintojo kainos	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 30 % produkto gamintojo kainos
8429	Savaeigiai buldozeriai, buldozeriai su paslankiu verstuvu (angl. <i>angledozers</i>), greideriai, lygintuvai, skreperiai, mechaniniai semtuvai, ekskavatoriai, vienkaušiai krautuvai, plūktuvai ir plentvoliai: - Plentvoliai - Kiti	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos Gamyba, kai: - visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos ir, - neperžengiant pirmiau minėtos ribos, visų panaudotų medžiagų, klasifikuojamų 8431 pozicijoje, vertė neviršija 10 % produkto gamintojo kainos	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 30 % produkto gamintojo kainos
8430	Kiti žemės, mineralų arba rūdų kilnojimo, profiliavimo, lyginimo, grandymo, kasimo, plūkimo, tankinimo, ištraukimo arba gręžimo mechaniniai įrenginiai; poliakalės ir poliatraukės; plūginiai ir rotoriniai sniego valytuvai	Gamyba, kai: - visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos ir, - neperžengiant pirmiau minėtos ribos, visų panaudotų medžiagų, klasifikuojamų 8431 pozicijoje, vertė neviršija 10 % produkto gamintojo kainos	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 30 % produkto gamintojo kainos
ex 8431	Dalys, tinkančios vien tik arba daugiausia plentvoliams	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos	

(1)	(2)	(3) arba	(4)
8439	Pluoštinių celiuliozinių medžiagų masės gamybos, popieriaus arba kartono gamybos arba apdailos mechaniniai įrenginiai	Gamyba, kai: - visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos ir, - neperžengiant pirmiau nurodytos ribos, visų panaudotų medžiagų, klasifikuojamų toje pačioje pozicijoje kaip produktas, vertė neviršija 25 % produkto gamintojo kainos	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 30 % produkto gamintojo kainos
8441	Kiti popieriaus plaušienos, popieriaus arba kartono gamybos mechaniniai įrenginiai, įskaitant visų rūšių popieriaus ir kartono pjaustymo mašinas	Gamyba, kai: - visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos ir, - neperžengiant pirmiau nurodytos ribos, visų panaudotų medžiagų, klasifikuojamų toje pačioje pozicijoje kaip produktas, vertė neviršija 25 % produkto gamintojo kainos	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 30 % produkto gamintojo kainos
8444– 8447	Mašinos, klasifikuojamos šiose pozicijose, skirtos naudoti tekstilės pramonėje	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos	
ex 8448	Pagalbiniai mechaniniai įrenginiai, naudojami kartu su mašinomis, klasifikuojamomis 8444 ir 8445 pozicijose	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos	
8452	Siuvamosios mašinos, išskyrus brošiūravimo mašinas, klasifikuojamas 8440 pozicijoje: baldai, stovai ir dangčiai, specialiai pritaikyti siuvamosioms mašinoms; siuvamųjų mašinų adatos: - Siuvamosios mašinos (siuvančios tik šaudykliniai dygsniais), kurių viršutinės dalies masė be variklio ne didesnė kaip 16 kg, o su varikliu – ne didesnė kaip 17 kg	Gamyba, kai: - visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos, - visų kilmės statuso neturinčių medžiagų, panaudotų montuojant viršutinę dalį (be variklio), vertė neviršija visų panaudotų kilmės statusą turinčių medžiagų vertės ir - panaudoti siūlo įtempimo, nėrimo ir zigzago mechanizmai turi kilmės statusą	

(1)	(2)	(3)	arba (4)
8456– 8466	- Kitos Staklės ir mašinos, jų dalys ir reikmenys, klasifikuojami 8456– 8466 pozicijos	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos	
8469– 8472	Biuro mašinos (pavyzdžiui, rašomosios mašinelės, skaičiavimo mašinos, automatinio duomenų apdorojimo mašinos, dauginimo aparatai arba susegimo apkabėlėmis mašinos)	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos	
8480	Metalų liejimo formadėžės; liejimo padėklai; liejimo modeliai; metalo, metalų karbidų, stiklo, mineralinių medžiagų, gumos arba plastikų liejimo formos (išskyrus luitadėžes)	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 50 % produkto gamintojo kainos	
8482	Rutuliniai arba ritininiai guoliai	Gamyba: - iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas, - kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 25 % produkto gamintojo kainos
8484	Tarpikliai ir panašios jungtys iš lakštinio metalo, kombinuoto su kitomis medžiagomis, arba iš dviejų ar daugiau metalo sluoksnių; tarpiklių ir panašių jungčių, kurių sandara skirtinga, rinkiniai arba komplektai, supakuoti į maišelius, vokus arba panašias pakuotes; mechaniniai sandarikliai	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos	
8485	Mechaninių įrenginių dalys be elektrinių jungčių, izoliatorių, ričių, kontaktų arba kitų elektros detalių, nenurodytos kitoje šio skirsnio vietoje	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos	

(1)	(2)	(3) arba	(4)
ex 85 skirsnis	Elektros mašinos ir įrenginiai bei jų dalys; garso įrašymo ir atkūrimo aparatai, televizijos vaizdo ir garso įrašymo ir atkūrimo aparatai, šių dirbinių dalys ir reikmenys; išskyrus šias pozicijas:	Gamyba: - iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas, - kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 30 % produkto gamintojo kainos
8501	Elektros varikliai ir generatoriai (išskyrus generatorinius agregatus)	Gamyba, kai: - visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos ir, - neperžengiant pirmiau minėtos ribos, visų panaudotų medžiagų, klasifikuojamų 8503 pozicijoje, vertė neviršija 10 % produkto gamintojo kainos	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 30 % produkto gamintojo kainos
8502	Elektros generatoriniai agregatai ir vieninkariai elektros keitikliai	Gamyba, kai: - visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos ir, - neperžengiant pirmiau nurodytos ribos, visų panaudotų medžiagų, klasifikuojamų 8501 ir 8503 pozicijose, vertė neviršija 10 % produkto gamintojo kainos	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 30 % produkto gamintojo kainos
ex 8504	Automatinio duomenų apdorojimo mašinų maitinimo šaltiniai	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos	
ex 8518	Mikrofonai ir jų stovai; garsiakalbiai, sumontuoti arba nesumontuoti korpusuose; elektriniai garsinio dažnio stiprintuvai; elektriniai garso stiprintuvai	Gamyba, kai: - visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos ir - visų panaudotų kilmės statuso neturinčių medžiagų vertė neviršija visų kilmės statusą turinčių medžiagų vertės	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 25 % produkto gamintojo kainos
8519	Gramofonai, patefonai, elektrofonai, grotuvai, kasetiniai grotuvai ir kiti garso atkūrimo aparatai be garso įrašymo įtaisų	Gamyba, kai: - visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos ir - visų panaudotų kilmės statuso neturinčių medžiagų vertė neviršija visų kilmės statusą turinčių medžiagų vertės	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 30 % produkto gamintojo kainos

(1)	(2)	(3)	arba (4)
8520	Įrašomieji magnetofonai ir kiti garso įrašymo aparatai, su garso atkūrimo įtaisais arba be jų	Gamyba, kai: - visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos ir - visų panaudotų kilmės statuso neturinčių medžiagų vertė neviršija visų kilmės statusą turinčių medžiagų vertės	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 30 % produkto gamintojo kainos
8521	Vaizdo įrašymo arba atkūrimo aparatai, sumontuoti kartu arba atskirai su imtuviniais vaizdo derintuvais (tiuneriais)	Gamyba, kai: - visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos ir - visų panaudotų kilmės statuso neturinčių medžiagų vertė neviršija visų kilmės statusą turinčių medžiagų vertės	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 30 % produkto gamintojo kainos
8522	Dalys ir reikmenys, tinkami vien tik arba daugiausia aparatams, klasifikuojamiems 8519–8521 pozicijose	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos	
8523	Parengtos naudoti neįrašytos garso įrašų arba kitų įrašų laikmenos, išskyrus gaminius, klasifikuojamus 37 skirsnyje	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos	
8524	Patefono plokštelės, juostos ir kitos įrašytos garso arba kitų įrašų laikmenos, įskaitant patefono plokštelių gamyboje naudojamas matricas ir formas, bet neįskaitant gaminių, klasifikuojamų 37 skirsnyje: - Patefono plokštelių gamyboje naudojamos matricos ir formas - Kitos	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos Gamyba, kai: - visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos ir, - neperžengiant pirmiau minėtos ribos, visų panaudotų medžiagų, klasifikuojamų 8523 pozicijoje, vertė neviršija 10 % produkto gamintojo kainos	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 30 % produkto gamintojo kainos

(1)	(2)	(3)	arba (4)
8525	Radiotelefonijos, radiotelegrafijos, radijo arba televizijos signalų siųstuvas su imtuvais, garso įrašymo ar atkūrimo aparatais arba be jų; televizijos kameros; nejudančio vaizdo kameros ir kiti vaizdo įrašymo aparatai (vaizdo magnetofonai); skaitmeninės kameros	Gamyba, kai: - visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos ir - visų panaudotų kilmės statuso neturinčių medžiagų vertė neviršija visų kilmės statusą turinčių medžiagų vertės	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 25 % produkto gamintojo kainos
8526	Radarai, radionavigaciniai ir nuotolinio valdymo radijo bangomis aparatai	Gamyba, kai: - visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos ir - visų panaudotų kilmės statuso neturinčių medžiagų vertė neviršija visų kilmės statusą turinčių medžiagų vertės	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 25 % produkto gamintojo kainos
8527	Radiotelefonijos, radiotelegrafijos arba radijo imtuvai, su kuriais kartu viename korpuse sumontuoti arba nesumontuoti garso įrašymo ar garso atkūrimo aparatai arba laikrodis	Gamyba, kai: - visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos ir - visų panaudotų kilmės statuso neturinčių medžiagų vertė neviršija visų kilmės statusą turinčių medžiagų vertės	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 25 % produkto gamintojo kainos
8528	Televizijos signalų imtuvai, su radijo imtuvais arba su garso ar vaizdo įrašymo arba atkūrimo aparatais arba be jų; vaizdo monitoriai ir projekciniai vaizdo aparatai	Gamyba, kai: - visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos ir - visų panaudotų kilmės statuso neturinčių medžiagų vertė neviršija visų kilmės statusą turinčių medžiagų vertės	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 25 % produkto gamintojo kainos
8529	Dalys, tinkamos naudoti vien tik arba daugiausia su aparatais, klasifikuojamais 8525–8528 pozicijose: - Tinkamos naudoti vien tik arba daugiausia su vaizdo įrašymo ar atkūrimo aparatūra	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos	

(1)	(2)	(3)	arba (4)
8535 ir 8536	<p>- Kitos</p> <p>Elektros aparatūra, naudojama elektros grandinėms įjungti, išjungti, perjungti ar apsaugoti, taip pat elektros grandinėms prijungti arba sujungti</p>	<p>Gamyba, kai:</p> <ul style="list-style-type: none"> - visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos ir - visų panaudotų kilmės statuso neturinčių medžiagų vertė neviršija visų kilmės statusą turinčių medžiagų vertės <p>Gamyba, kai:</p> <ul style="list-style-type: none"> - visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos ir, - neperžengiant pirmiau minėtos ribos, visų panaudotų medžiagų, klasifikuojamų 8538 pozicijoje, vertė neviršija 10 % produkto gamintojo kainos 	<p>Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 25 % produkto gamintojo kainos</p> <p>Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 30 % produkto gamintojo kainos</p>
8537	<p>Skydai, plokštės, pultai, standai, skirstomosios spintos ir kiti konstrukcijų pagrindai, kuriuose sumontuoti du arba daugiau aparatų, klasifikuojamų 8535 arba 8536 pozicijose, naudojami elektros srovei valdyti arba paskirstyti, įskaitant konstrukcijų pagrindus, kuriuose sumontuoti prietaisai arba aparatai, klasifikuojami 90 skirsnyje, ir skaitmeninio programinio valdymo įrenginiai, tačiau neįskaitant komutatorių, klasifikuojamų 8517 pozicijoje</p>	<p>Gamyba, kai:</p> <ul style="list-style-type: none"> - visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos ir, - neperžengiant pirmiau minėtos ribos, visų panaudotų medžiagų, klasifikuojamų 8538 pozicijoje, vertė neviršija 10 % produkto gamintojo kainos 	<p>Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 30 % produkto gamintojo kainos</p>
ex 8541	<p>Diodai, tranzistoriai ir panašūs puslaidininkiniai įtaisai, išskyrus į lustus dar nesupjaustytas plokšteles</p>	<p>Gamyba:</p> <ul style="list-style-type: none"> - iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas, - kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos 	<p>Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 25 % produkto gamintojo kainos</p>

(1)	(2)	(3) arba (4)	
8542	Elektroniniai integriniai grandynai ir integrinų grandynų mikroelektroniniai mazgai:	<p>Gamyba, kai:</p> <ul style="list-style-type: none"> - visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos ir, - neperžengiant pirmiau nurodytos ribos, visų panaudotų medžiagų, klasifikuojamų 8541 ir 8542 pozicijose, vertė neviršija 10 % produkto gamintojo kainos 	<p>Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 25 % produkto gamintojo kainos</p>
8544	Izoliuotieji (įskaitant emaliuotuosius arba anoduotuosius) laidai, kabeliai (įskaitant bendraašius kabelius) ir kiti izoliuotieji elektros laidininkai, su pritvirtintomis jungtimis arba be jų; šviesolaidžių kabeliai, sudaryti iš atskirų aptrauktų šviesolaidžių, sumontuoti arba nesumontuoti kartu su elektros laidininkais, su pritvirtintomis jungtimis arba be jų	<p>Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos</p>	
8545	Angliniai elektrodai, angliniai šepetėliai, lempų angliukai, baterijų angliukai ir kiti grafito arba kiti anglies dirbiniai, turintys metalo arba jo neturintys, skirti naudoti elektrotechnikoje	<p>Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos</p>	
8546	Elektros izoliatoriai iš bet kokių medžiagų	<p>Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos</p>	

(1)	(2)	(3)	arba (4)
8547	Izoliaciniai elektros mašinų, prietaisų arba įrenginių įtaisai, išskyrus izoliatorius, klasifikuojamus 8546 pozicijoje, pagaminti vien tik iš izoliacinių medžiagų, neįskaitant smulkių metalinių detalių (pavyzdžiui, lizdų su sriegiais), įdėtų formavimo metu ir skirtų tik dirbiniui surinkti; elektros grandinių izoliaciniai vamzdeliai ir jų jungtys, pagaminti iš netaurių metalų, padengtų izoliacinėmis medžiagomis	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos	
8548	Galvaninių elementų, galvaninių baterijų ir elektros akumuliatorių atliekos ir laužas; išieškoti galvaniniai elementai, išieškotos galvaninės baterijos ir išieškoti elektros akumuliatoriai; mašinų arba aparatų elektros įrangos dalys, nenurodytos kitoje šio skirsnio vietoje	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos	
ex 86 skirsnis	Geležinkelių arba tramvajaus lokomotyvai, riedmenys ir jų dalys; geležinkelių arba tramvajų bėgių įrenginiai ir įtaisai bei jų dalys; visų rūšių mechaniniai (įskaitant elektromechaninius) eismo signalizacijos įrenginiai; išskyrus šias pozicijas:	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos	
8608	Geležinkelių arba tramvajų bėgių įrenginiai ir įtaisai; mechaniniai (įskaitant elektromechaninius) geležinkelių ir tramvajaus bėgių, kelių, vidaus vandenių kelių, stovėjimo aikštelių, uostų arba oro uostų signalizacijos, saugos arba eismo valdymo įrenginiai; jų dalys	Gamyba: - iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas, - kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 30 % produkto gamintojo kainos

(1)	(2)	(3)	arba (4)
ex 87 skirsnis	Antžeminio transporto priemonės, išskyrus geležinkelio ir tramvajaus riedmenis, jų dalys ir reikmenys; išskyrus šias pozicijas:	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos	
8709	Savaeigiai vežimėliai be kėlimo ir krovimo įrenginių, naudojami gamyklose, sandėliuose, uostuose arba oro uostuose kroviniams vežti; traktoriai ir vilkikai, naudojami geležinkelio stočių platformose; išvardytų transporto priemonių dalys	Gamyba: - iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas, - kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 30 % produkto gamintojo kainos
8710	Tankai ir kitos savaeigės šarvuotos kovos mašinos su ginklais arba be ginklų bei šių transporto priemonių dalys	Gamyba: - iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas, - kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 30 % produkto gamintojo kainos
8711	Motociklai (įskaitant mopodus) ir dviračiai su pagalbinais varikliais, su priekabomis arba be jų; priekabos: - Su stūmokliniu vidaus degimo varikliu ir slankiąja stūmoklio eiga, kurio cilindro darbinis tūris: -- Ne didesnis kaip 50 cm ³	Gamyba, kai: - visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos ir - visų panaudotų kilmės statuso neturinčių medžiagų vertė neviršija visų kilmės statusą turinčių medžiagų vertės	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 20 % produkto gamintojo kainos

(1)	(2)	(3) arba	(4)
	-- Didesnis kaip 50 cm ³	Gamyba, kai: - visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos ir - visų panaudotų kilmės statuso neturinčių medžiagų vertė neviršija visų kilmės statusą turinčių medžiagų vertės	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 25 % produkto gamintojo kainos
	- Kitos	Gamyba, kai: - visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos ir - visų panaudotų kilmės statuso neturinčių medžiagų vertė neviršija visų kilmės statusą turinčių medžiagų vertės	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 30 % produkto gamintojo kainos
ex 8712	Dviračiai be rutulinių guolių	Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų bet kurioje pozicijoje, išskyrus 8714	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 30 % produkto gamintojo kainos
8715	Vaikų vežimėliai ir jų dalys	Gamyba: - iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas, - kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 30 % produkto gamintojo kainos
8716	Priekabos ir puspriekabės; kitos nesavaeigės transporto priemonės; jų dalys	Gamyba: - iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas, - kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 30 % produkto gamintojo kainos
ex 88 skirsnis	Orlaiviai, erdvėlaiviai ir jų dalys; išskyrus šias pozicijas:	Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas.	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos

(1)	(2)	(3) arba	(4)
ex 8804	Rotošiutai	Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų bet kurioje pozicijoje, įskaitant kitas medžiagas, klasifikuojamas 8804 pozicijoje	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos
8805	Orlaivių paleidimo mechanizmai; ant laivo denio nusileidžiančių lėktuvų stabdymo ir kiti panašūs įrenginiai; lakūnų treniruokliai; išvardytų dirbinių dalys	Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas.	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 30 % produkto gamintojo kainos
89 skirsnis	Laivai, valtys ir plaukiojantieji įrenginiai	Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas. Tačiau negali būti naudojami laivų korpusai, klasifikuojami 8906 pozicijoje	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos
ex 90 skirsnis	Optikos, fotografijos, kinematografijos, matavimo, kontrolės, precizijos, medicinos arba chirurgijos prietaisai ir aparatai; jų dalys ir reikmenys; išskyrus šias pozicijas:	Gamyba:	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 30 % produkto gamintojo kainos
9001	Šviesolaidžiai ir šviesolaidžių grįžtės; šviesolaidžių kabeliai, išskyrus klasifikuojamus 8544 pozicijoje; poliarizacinių medžiagų lakštai ir plokštės; neaptaisyti lęšiai (įskaitant kontaktinius lęšius), prizmės, veidrodžiai ir kiti neaptaisyti optiniai elementai iš bet kokių medžiagų, išskyrus tokius elementus iš optiškai neapdoroto stiklo	- iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas, - kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos	
9002	Aptaisyti lęšiai, prizmės, veidrodžiai ir kiti aptaisyti optiniai elementai iš bet kokių medžiagų, kurie yra prietaisų arba aparatų dalys ar priedai, išskyrus tokius elementus iš optiškai neapdoroto stiklo	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos	
9004	Regėjimo korekcijos akiniai, apsauginiai (arba tamsūs) akiniai arba kiti akiniai	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos	

(1)	(2)	(3) arba	(4)
ex 9005	Binokliai, monokuliarai, kiti optiniai teleskopai ir jų tvirtinimo įtaisai; išskyrus astronominius refrakcinius teleskopus ir jų tvirtinimo įtaisus	Gamyba: - iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas, - kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos ir - kai visų panaudotų kilmės statuso neturinčių medžiagų vertė neviršija visų kilmės statusą turinčių medžiagų vertės	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 30 % produkto gamintojo kainos
ex 9006	Fotoaparatai (išskyrus kino kameras); fotoblykstės ir fotoblyksčių lempos, išskyrus elektrines dujošvytes fotoblyksčių lempas	Gamyba: - iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas, - kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos ir - kai visų panaudotų kilmės statuso neturinčių medžiagų vertė neviršija visų kilmės statusą turinčių medžiagų vertės	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 30 % produkto gamintojo kainos
9007	Kino kameros ir kino projektoriai, su garso įrašymo arba atkūrimo aparatais ir be jų	Gamyba: - iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas, - kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos ir - kai visų panaudotų kilmės statuso neturinčių medžiagų vertė neviršija visų kilmės statusą turinčių medžiagų vertės	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 30 % produkto gamintojo kainos
9011	Sudėtiniai optiniai mikroskopai, įskaitant mikrofotografijos, mikrokinematografijos arba mikroprojektavimo mikroskopus	Gamyba: - iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas, - kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos ir - kai visų panaudotų kilmės statuso neturinčių medžiagų vertė neviršija visų kilmės statusą turinčių medžiagų vertės	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 30 % produkto gamintojo kainos

(1)	(2)	(3)	arba (4)
ex 9014	Kiti navigacijos prietaisai ir įrenginiai	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos	
9015	Geodezijos (įskaitant fotogrametrinę geodeziją), hidrografijos, okeanografijos, hidrologijos, meteorologijos arba geofizikos prietaisai ir įrenginiai, išskyrus kompasus; tolimačiai	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos	
9016	Svarstyklės, kurių jautrumas ne mažesnis kaip 5 cg, su svareliais arba be svarelių	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos	
9017	Braižybos, ženklinimo arba matematinių skaičiavimų prietaisai (pavyzdžiui, braižybos mašinos, pantografai, matlankiai, slankmačiai, braižiklinės, logaritminės liniuotės, diskiniai skaičiuotuvai); rankiniai ilgio matavimo prietaisai (pavyzdžiui, matuoklės ir tieslės (matuojamosios juostos), mikrometrai, slankmačiai), nenurodyti kitoje šio skirsnio vietoje	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos	
9018	Medicinos, chirurgijos, stomatologijos arba veterinarijos prietaisai ir įrenginiai, įskaitant scintigrafijos aparatus, kiti elektriniai medicinos aparatai ir prietaisai, naudojami regėjimui tikrinti: - Stomatologijos krėsiai kartu su stomatologijos prietaisais ar spjaudyklėmis	Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų bet kurioje pozicijoje, įskaitant kitas medžiagas, klasifikuojamas 9018 pozicijoje	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos

(1)	(2)	(3) arba	(4)
	- Kiti	Gamyba: - iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas, - kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 25 % produkto gamintojo kainos
9019	Mechanoterapijos įtaisai; masažo aparatai; psichologinio tinkamumo testų aparatai; ozono terapijos, deguonies terapijos, aerozolinės terapijos, dirbtinio kvėpavimo arba kiti kvėpavimo aparatai, naudojami terapijoje	Gamyba: - iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas, - kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 25 % produkto gamintojo kainos
9020	Kiti kvėpavimo įtaisai ir dujokaukės, išskyrus saugos kaukes be mechaninių dalių ir keičiamų filtrų	Gamyba: - iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas, - kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 25 % produkto gamintojo kainos
9024	Mašinos ir įtaisai, skirti medžiagų (pavyzdžiui, metalų, medienos, tekstilės medžiagų, popieriaus, plastikų) kietumui, atsparumui, spūdumui, tamprumui arba kitoms mechaninėms savybėms tirti	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos	
9025	Hidrometrai (areometrai) ir panašūs plūdrieji prietaisai, termometrai, pirometrai, barometrai, higrometrai (drėgmėmačiai) ir psichrometrai, su savirašiais arba be savirašių, ir bet kurie šių prietaisų deriniai	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos	
9026	Prietaisai ir aparatai, skirti srautui (debitui), lygiui, slėgiui arba kitiems kintamiesiems skysčių arba dujų parametrams matuoti arba kontroliuoti (pavyzdžiui, srauto (debito) matuokliai, lygio matuokliai, manometrai, šilumomačiai), išskyrus prietaisus ir aparatus, klasifikuojamus 9014, 9015, 9028 arba 9032 pozicijose	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos	

(1)	(2)	(3)	arba (4)
9027	Fizinės arba cheminės analizės prietaisai ir aparatai (pavyzdžiui, poliarimetrai, refraktometrai, spektrometrai, dujų arba dūmų analizės aparatai); prietaisai ir aparatai, skirti klampumui, poringumui (akytumui), plėtrumui, paviršiaus įtempimui arba panašioms parametrų matuoti arba kontroliuoti; šilumos, garso arba šviesos kiekybinių charakteristikų matavimo arba kontrolės prietaisai ir aparatai (įskaitant eksponometrus); mikrotomai	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos	
9028	Dujų, skysčių ar elektros tiekimo arba gamybos kiekio skaitikliai, įskaitant jų kalibratorius: - Dalys ir reikmenys - Kiti	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos Gamyba, kai: - visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos ir - visų panaudotų kilmės statuso neturinčių medžiagų vertė neviršija visų kilmės statusą turinčių medžiagų vertės	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 30 % produkto gamintojo kainos
9029	Apsukų skaičiaus skaitikliai, gamybos produktų kiekio skaitikliai, taksometrai, hodometrai, žingsniamačiai ir panašūs prietaisai; spidometrai ir tachometrai, išskyrus klasifikuojamus 9014 arba 9015 pozicijose; stroboskopai	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos	
9030	Osciloskopai, spektro analizatoriai ir kiti kiekybinių elektros charakteristikų matavimo arba kontrolės prietaisai ir aparatai, išskyrus skaitiklius, klasifikuojamus 9028 pozicijoje; alfa, beta, gama, rentgeno, kosminės arba kitos jonizuojančiosios spinduliuotės matavimo arba registravimo prietaisai ir aparatai	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos	

(1)	(2)	(3)	arba (4)
9031 9032 9033	Matavimo arba kontrolės prietaisai, įrenginiai ir mašinos, nenurodyti kitoje šio skirsnio vietoje; profilių projektoriai Automatinio reguliavimo arba valdymo prietaisai ir aparatai Mašinų, įrenginių, prietaisų arba aparatų, klasifikuojamų 90 skirsnyje, dalys ir reikmenys (nenurodyti kitoje šio skirsnio vietoje)	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos	
ex 91 skirsnis 9105 9109	Laikrodžiai ir jų dalys; išskyrus šias pozicijas: Kiti laikrodžiai Stalinių, sieninių, bokšto arba kitų panašių laikrodžių mechanizmai, sukomplektuoti ir surinkti	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos Gamyba, kai: - visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos ir - visų panaudotų kilmės statuso neturinčių medžiagų vertė neviršija visų kilmės statusą turinčių medžiagų vertės Gamyba, kai: - visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos ir - visų panaudotų kilmės statuso neturinčių medžiagų vertė neviršija visų kilmės statusą turinčių medžiagų vertės	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 30 % produkto gamintojo kainos Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 30 % produkto gamintojo kainos

(1)	(2)	(3) arba	(4)
9110	Sukomplektuoti laikrodžių mechanizmai, nesurinkti arba iš dalies surinkti (laikrodžių mechanizmų rinkiniai); surinkti, tačiau nesukomplektuoti laikrodžių mechanizmai; nebaigti rinkti laikrodžių mechanizmai	Gamyba, kai: - visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos ir, - neperžengiant pirmiau minėtos ribos, visų panaudotų medžiagų, klasifikuojamų 9114 pozicijoje, vertė neviršija 10 % produkto gamintojo kainos	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 30 % produkto gamintojo kainos
9111	Rankinių, kišeninių ir kitų panašių laikrodžių korpusai bei kitos jų dalys	Gamyba: - iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas, - kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 30 % produkto gamintojo kainos
9112	Stalinių, sieninių, bokšto arba kitų panašių laikrodžių korpusai ir kitų panašių dirbinių, klasifikuojamų šiame skirsnyje, korpusai bei kitos jų dalys	Gamyba: - iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas, - kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 30 % produkto gamintojo kainos
9113	Rankinių, kišeninių ir kitų panašių laikrodžių dirželiai, juostelės ir apyrankės bei jų dalys: - Iš netauriųjų metalų, paausuotų arba nepaausuotų, pasidabruotų arba nepasidabruotų, arba iš metalų, plakiruotų tauriaisiais metalais - Kitos	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 50 % produkto gamintojo kainos	
92 skirsnis	Muzikos instrumentai; šių dirbinių dalys ir reikmenys	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos	
93 skirsnis	Ginklai ir šaudmenys; jų dalys ir reikmenys	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 50 % produkto gamintojo kainos	
ex 94 skirsnis	Baldai; patalynės reikmenys, čiužiniai, čiužinių karkasai, dekoratyvinės pagalvėlės ir panašūs kimštiniai baldų reikmenys; šviestuvai ir apšvietimo įranga, nenurodyti kitoje vietoje; šviečiantieji ženkliai, šviečiančiosios iškabos ir panašūs dirbiniai; surenkamieji statiniai; išskyrus šias pozicijas:	Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 40 % produkto gamintojo kainos

(1)	(2)	(3)	arba (4)
9608	Tušinukai; rašymo priemonės ir žymekliai su antgaliais, pagamintais iš veltinio ir iš kitų aktyviųjų medžiagų; automatiniai plunksnakočiai, stilografai ir kiti plunksnakočiai; kopijavimo stilografai (rapidografai); automatiniai pieštukai su išstumiamomis arba išslystančiomis šerdelėmis; plunksnakočių koteliai, pieštukų koteliai ir panašūs koteliai; išvardytų dirbinių, išskyrus klasifikuojamus 9609 pozicijoje, dalys (įskaitant antgalius ir spaustukus)	Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas. Tačiau gali būti naudojamos plunksnos arba plunksnų antgaliai, klasifikuojami toje pačioje pozicijoje kaip ir produktas	
9612	Rašomųjų mašinėlių juostelės arba panašios juostelės, įmirkytos rašalu ar kitu būdu paruoštos atspaudams gauti, suvyniotos arba nesuvyniotos ant ričių, sudėtos arba nesudėtos į kasetes; antspaudų pagalvėlės, įmirkytos arba neįmirkytos rašalu, su dėžutėmis arba be jų	Gamyba: - iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas, - kai visų panaudotų medžiagų vertė neviršija 50 % produkto gamintojo kainos	
ex 9613	Žiebtuvėliai su pjezoelektriniu uždegikliu	Gamyba, kai visų panaudotų medžiagų, klasifikuojamų 9613 pozicijoje, neviršija 30 % produkto gamintojo kainos	
ex 9614	Pypkės ir pypkių kaušeliai	Gamyba iš grubiai apdorotų ruošinių	
97 skirsnis	Meno kūriniai, kolekcionavimo objektai ir antikvariniai daiktai	Gamyba iš medžiagų, klasifikuojamų kitoje pozicijoje negu produktas.	

III PRIEDAS**EUR.1 JUDĖJIMO SERTIFIKATO
IR PARAIŠKOS EUR.1 JUDĖJIMO SERTIFIKATUI GAUTI PAVYZDŽIAI**

Spausdinimo instrukcija

1. Kiekviena forma yra 210 x 297 mm dydžio; leistinas -5 mm arba +8 mm nuokrypis. Naudojamas baltas rašomasis popierius be mechaninių priemaišų, sveriantis ne mažiau kaip 25 g/m². Jame turi būti žalias rėminio ornamento foninis raštas, kad būtų galima be optinio prietaiso pastebėti bet kokią mechaninėmis arba cheminėmis priemonėmis padarytą klastotę.
2. Bendrijos valstybių narių ir Albanijos kompetentingos institucijos gali pasilikti teisę pačios spausdinti formas arba atiduoti jas spausdinti patvirtintiems spaustuvininkams. Antruoju atveju ant kiekvienos formos turi būti pateikiama tokio patvirtinimo nuoroda. Ant kiekvienos formos turi būti nurodytas spaustuvininko pavadinimas, adresas ar ženklas, pagal kurį būtų galima nustatyti spaustuvininko tapatybę. Ji taip pat privalo turėti serijos numerį, išspausdintą arba neišspausdintą, pagal kurį būtų galima ją identifikuoti.

JUDĖJIMO SERTIFIKATAS

1. Eksportuotojas (pavadinimas, tikslus adresas, valstybė)	EUR.1 Nr. A 000.000		
	Prieš pradėdami pildyti šią formą, perskaitykite pastabas antroje lapo pusėje.		
3. Gavėjas (pavadinimas, tikslus adresas, valstybės) (neprivaloma)	2. Sertifikatas naudojamas lengvatinėje prekyboje tarp <div style="text-align: center;">ir</div> (įrašykite atitinkamas valstybes, valstybių grupes arba teritorijas)		
	4. Produkto kilmės šalis, šalių grupė arba teritorija	5. Paskirties šalis, šalių grupė arba teritorija	
6. Gabenimo duomenys (neprivaloma)	7. Pastabos		
8. Prekės numeris; žymos ir numeriai; pakuočių skaičius ir rūšis ⁽¹⁾; prekių aprašymas	9. Bruto masė (kg) arba kitas matavimo vienetas (litrai, m³ ir kt.)	10. Sąskaitos faktūros (neprivaloma)	
11. MUITINĖS PATVIRTINIMAS <i>Deklaracija patvirtinta</i> Eksporto dokumentas ⁽²⁾ FormaNr. (kieno) Muitinė..... Išduodanti šalis ar teritorija Antspaudas Vieta ir laikas <div style="text-align: center;">(parašas)</div>	12. EKSPORTOTUOJO DEKLARACIJA Aš, toliau pasirašęs asmuo, deklaruojau, kad pirmiau nurodytos prekės atitinka šio sertifikato išdavimo sąlygas. Vieta ir data <div style="text-align: center;">..... (parašas)</div>		

- (1) Jeigu prekės nesupakuotos, atitinkamai nurodykite prekių skaičių arba pažymėkite „nepakuotos prekės“.
- (2) Pildyti tik tada, jeigu to reikalaujama pagal eksportuojančios šalies arba teritorijos nuostatus.

<p>13. PRAŠYMAS PATIKRINTI, kam</p>	<p>14. PATIKRINIMO REZULTATAS</p> <p>Atliktas patikrinimas rodo, kad šį sertifikatą ⁽¹⁾</p> <p><input type="checkbox"/> išdavė nurodyta muitinė ir kad jame pateikta informacija yra teisinga.</p> <p><input type="checkbox"/> neatitinka autentiškumo ir tikslumo reikalavimų (žr. pridėtas pastabas).</p>
<p>Prašome patikrinti šio sertifikato autentiškumą ir tikslumą.</p> <p>.....</p> <p>(vieta ir data)</p> <p>Antspaudas</p> <p>.....</p> <p>(parašas)</p>	<p>.....</p> <p>(vieta ir data)</p> <p>Antspaudas</p> <p>.....</p> <p>(parašas)</p> <p>(1) Tinkamą langelį pažymėti kryželiu (X).</p>

PASTABOS

1. Sertifikate negali būti ištrintų vietų arba žodžių, užrašytų vienas ant kito. Visi pakeitimai daromi išbraukiant neteisingą informaciją ir įrašant reikalingus pataisymus. Pakeitimai turi būti patvirtinami sertifikatą pildžiusio asmens inicialais ir sertifikatą išdavusios šalies arba teritorijos muitinės.
2. Tarp sertifikate įrašytų punktų neturi būti palikta tarpų, o prieš kiekvieną punktą turi būti nurodytas jo numeris. Iš karto po paskutiniu punktu turi būti nubrėžta horizontali linija. Kiekvienas nepanaudotas plotas turi būti užbrauktas taip, kad nebūtų įmanomi tolesni papildymai.
3. Prekės turi būti aprašytos remiantis prekybos praktika ir pakankamai išsamiai, kad jas būtų galima identifikuoti.

IV PRIEDAS

Sąskaitos faktūros deklaracijos tekstas

Sąskaitoje faktūros deklaracija, kurios tekstas pateiktas toliau, turi būti parengta pagal išnašose pateiktus nurodymus. Tačiau pačių išnašų palikti nereikia.

Tekstas ispanų kalba

El exportador de los productos incluidos en el presente documento (autorización aduanera n° ...⁽¹⁾) declara que, salvo indicación en sentido contrario, estos productos gozan de un origen preferencial ...⁽²⁾.

Tekstas čekų kalba

Vývozcce výrobků uvedených v tomto dokumentu (číslo povolení ...⁽ⁱ⁾) prohlašuje, že kromě zřetelně označených, mají tyto výrobky preferenční původ v ...⁽ⁱⁱ⁾.

Tekstas danų kalba

Eksportøren af varer, der er omfattet af nærværende dokument, (toldmyndighedernes tilladelse nr. ...⁽ⁱ⁾), erklærer, at varerne, medmindre andet tydeligt er angivet, har præferenceoprindelse i ...⁽ⁱⁱ⁾.

¹ Kai sąskaitos faktūros deklaraciją rengia patvirtintas eksportuotojas, šioje vietoje turi būti įrašytas patvirtinto eksportuotojo leidimo numeris. Kai patvirtintas eksportuotojas nerengia deklaracijos, skliausteliuose nieko neįrašoma arba minėta vieta paliekama tuščia.

² Turi būti nurodyta produktų kilmė. Kai visa sąskaitos faktūros deklaracija arba jos dalis yra susijusi su Seutos arba Melilijos kilmės produktais, eksportuotojas turi juos aiškiai pažymėti raidėmis „CM“ dokumente, kuriame surašoma deklaracija.

Tekstas vokiečių kalba

Der Ausführer (Ermächtigter Ausführer; Bewilligungs-Nr. ...⁽ⁱ⁾) der Waren, auf die sich dieses Handelspapier bezieht, erklärt, dass diese Waren, soweit nicht anderes angegeben, präferenzbegünstigte ...⁽ⁱⁱ⁾ Ursprungswaren sind.

Tekstas estų kalba

Kāesoleva dokumenta hõlmatud toodete eksportija (tolliameti kinnitus nr. ...⁽ⁱ⁾) deklareerib, et need tooted on ...⁽ⁱⁱ⁾ sooduspäritoluga, välja arvatud juhul kui on selgelt näidatud teisiti.

Tekstas graikų kalba

Ο εξαγωγέας των προϊόντων που καλύπτονται από το παρόν έγγραφο (άδεια τελωνείου υπ' αριθ. ...⁽ⁱ⁾) δηλώνει ότι, εκτός εάν δηλώνεται σαφώς άλλως, τα προϊόντα αυτά είναι προτιμησιακής καταγωγής ...⁽ⁱⁱ⁾.

Tekstas anglų kalba

The exporter of the products covered by this document (customs authorization No ...⁽ⁱ⁾) declares that, except where otherwise clearly indicated, these products are of ...⁽ⁱⁱ⁾ preferential origin.

Tekstas prancūzų kalba

L'exportateur des produits couverts par le présent document (autorisation douanière n° ...⁽ⁱ⁾) déclare que, sauf indication claire du contraire, ces produits ont l'origine préférentielle ...⁽ⁱⁱ⁾.

Tekstas italų kalba

L'esportatore delle merci contemplate nel presente documento (autorizzazione doganale n. ...⁽ⁱ⁾) dichiara che, salvo indicazione contraria, le merci sono di origine preferenziale ...⁽ⁱⁱ⁾.

Tekstas latvių kalba

Eksportētājs produktiem, kuri ietverti šajā dokumentā (muitas pilnvara Nr. ...⁽¹⁾), deklarē, ka, izņemot tur, kur ir citādi skaidri noteikts, šiem produktiem ir priekšrocību izcelsme no ...⁽²⁾.

Tekstas lietuvių kalba

Šiame dokumente išvardytų prekių eksportuotojas (muitinės liudijimo Nr. ...⁽ⁱ⁾) deklaruoja, kad, jeigu kitaip nenurodyta, tai yra ...⁽ⁱⁱ⁾ preferencinės kilmės prekės.

Tekstas vengrų kalba

A jelen okmányban szereplő áruk exportőre (vámfelhatalmazási szám: ...⁽ⁱ⁾) kijelentem, hogy eltérő jelzés hiányában az áruk kedvezményes ...⁽ⁱ⁾ származásúak.

Tekstas maltiečīų kalba

L-esportatur tal-prodotti koperti b'dan id-dokument (awtorizzazzjoni tad-dwana nru. ...⁽ⁱ⁾) jiddikjara li, ħlief fejn indikat b'mod ċar li mhux hekk, dawn il-prodotti huma ta' oriġini preferenzjali ...⁽ⁱ⁾.

Tekstas danų kalba

De exporteur van de goederen waarop dit document van toepassing is (douanevergunning nr. ...⁽ⁱ⁾), verklaart dat, behoudens uitdrukkelijke andersluidende vermelding, deze goederen van preferentiële ... oorsprong zijn ⁽ⁱⁱ⁾.

Tekstas lenkų kalba

Eksporter produktów objętych tym dokumentem (upoważnienie władz celnych nr ...⁽ⁱ⁾) deklaruje, że z wyjątkiem gdzie jest to wyraźnie określone, produkty te mają ...⁽ⁱⁱ⁾ preferencyjne pochodzenie.

Tekstas portugalų kalba

O abaixo assinado, exportador dos produtos cobertos pelo presente documento (autorização aduaneira n.º ...⁽ⁱ⁾), declara que, salvo expressamente indicado em contrário, estes produtos são de origem preferencial ...⁽ⁱⁱ⁾.

Tekstas slověnu kalba

Izvoznik blaga, zajetega s tem dokumentom (pooblastilo carinskih organov št ...⁽ⁱ⁾) izjavlja, da, razen če ni drugače jasno navedeno, ima to blago preferencialno ...⁽ⁱⁱ⁾ poreklo.

Tekstas slovaku kalba

Vývozca výrobkov uvedených v tomto dokumente (číslo povolenia ...⁽ⁱ⁾) vyhlasuje, že okrem zreteľne označených, majú tieto výrobky preferenčný pôvod v ...⁽ⁱⁱ⁾.

Tekstas suomių kalba

Tässä asiakirjassa mainittujen tuotteiden viejä (tullin lupa n:o ...⁽ⁱ⁾) ilmoittaa, että nämä tuotteet ovat, ellei toisin ole selvästi merkitty, etuuskohteluun oikeutettuja ... alkuperä tuotteita⁽ⁱⁱ⁾.

Tekstas švedų kalba

Exportören av de varor som omfattas av detta dokument (tullmyndighetens tillstånd nr. ...⁽ⁱ⁾) försäkrar att dessa varor, om inte annat tydligt markerats, har förmånsrättigande ... ursprung⁽ⁱⁱ⁾.

Tekstas albanų kalba

Eksportuesi i produkteve të përfshira në këtë dokument (autorizim doganor Nr. ...⁽ⁱ⁾) deklaron që, përveç rasteve kur tregohet qartësisht ndryshe, këto produkte janë me origjinë preferenciale ...⁽ⁱⁱ⁾.

(1)

.....
(Vieta ir data)

(2)

.....
(Eksportuotojo parašas, taip pat deklaraciją pasirašančio asmens pavardė turi būti aiškiai įskaitomi)

¹ Šių nuorodų galima neįtraukti, jeigu informacija yra nurodyta pačiame dokumente.

² Kai eksportuotojui pasirašyti nereikia, pasirašančiojo pavardės nurodyti taip pat nereikia.

5 PROTOKOLAS
DĖL SAUSUMOS TRANSPORTO

1 STRAIPSNIS

Tikslas

Šio protokolo tikslas – skatinti Šalių bendradarbiavimą transporto, ypač vežimo tranzitu, srityje, ir užtikrinti, kad krovinių vežimas iš vienos Šalies teritorijos į kitos Šalies teritoriją ir per jas būtų plėtojamas sklandžiai, abiem Šalims nuosekliai įgyvendinant visas šio protokolo nuostatas.

2 STRAIPSNIS

Taikymo sritis

1. Bendradarbiaujama sausumos transporto, visų pirma kelių, geležinkelių ir mišriojo transporto, bei atitinkamų infrastruktūrų srityse.
2. Todėl šis protokolą visų pirma taikomas:
 - transporto infrastruktūrai, esančiai vienos arba kitos Šalies teritorijoje, kiek tai reikalinga šio protokolo tikslui pasiekti,
 - abipusiam patekimui į kelių transporto rinką,
 - pagrindinėms teisinėms ir administracinėms papildomoms priemonėms, tarp jų komercinėms, mokesčių, socialinėms ir techninėms priemonėms,
 - bendradarbiavimui plėtojant transporto sistemą, atitinkančią aplinkos reikalavimus,
 - reguliariam keitimuisi informacija apie Šalių transporto politikos plėtrą, ypatingą dėmesį skiriant transporto infrastruktūrai.

3 STRAIPSNIS

Apibrėžtys

Šiame protokole vartojamos šios apibrėžtys:

- a) Bendrijos vežimas tranzitu – Bendrijoje įsisteigusio vežėjo vykdomas krovinių vežimas tranzitu per Albanijos teritoriją į Bendrijos valstybę narę arba iš jos,
- b) Albanijos vežimas tranzitu – Albanijoje įsisteigusio vežėjo vykdomas krovinių vežimas tranzitu per Bendrijos teritoriją iš Albanijos į trečiąją šalį arba iš trečiosios šalies į Albaniją.
- c) mišrusis transportas – krovinių vežimas, kai kelionės pradžioje ar pabaigoje vežama keliais – sunkvežimiu, priekaba ar puspriekabe, su vilkiku ar be jo, nuimamu kėbulu ar konteineriu (kurių aukštis 20 pėdų ar daugiau), o likusią atkarpą naudojamosi geležinkelių ar vidaus vandens kelių arba jūrų transportu, jei ši atkarpa tiesia linija ilgesnė kaip 100 kilometrų, ir kai pradinė arba galutinė kelių transporto kelionės atkarpa yra:
 - tarp vietos, kur krovinyi pakraunamas, ir artimiausios tinkamos geležinkelio pakrovimo stoties kelionės pradžioje, ir tarp artimiausios tinkamos geležinkelio iškrovimo stoties ir vietos, kur krovinyi iškraunamas, kelionės gale, arba
 - ne didesniu kaip 150 km spinduliu tiesia kryptimi nuo vidaus vandenių uosto ar jūrų uosto, kuriame krovinyi pakraunamas arba iškraunamas.

I ANTRAŠTINĖ DALIS

INFRASTRUKTŪRA

4 STRAIPSNIS

Bendroji nuostata

Šalys susitaria priimti tarpusavyje suderintas priemones daugiarūšio transporto infrastruktūros tinklams plėtoti, kaip pačias svarbiausias priemones sprendžiant problemas, su kuriomis susiduriama vežant krovinius per Albaniją, ypač VIII europiniu koridoriumi, šiaurės ir pietų maršrutu ir keliais, vedančiais į Adrijos/Jonijos europinę transporto zoną.

5 STRAIPSNIS

Planavimas

Albanijos teritorijai priklausančio daugiarūšio regioninio transporto tinklo, naudojamo Albanijos ir pietryčių Europos regiono poreikiams tenkinti ir apimančio kelių ir geležinkelių maršrutus, vidaus vandens kelius, upių, jūrų uostus, oro uostus ir kitas atitinkamas transporto tinklo rūšis, plėtra ypač domina Bendriją ir Albaniją. Šis tinklas buvo numatytas susitarimo memorandume, skirtame pietryčių Europos pagrindinio transporto infrastruktūros tinklui kurti. Memorandumą 2004 m. birželio mėn. pasirašė regiono valstybių ministrai ir Europos Komisija. Inicijatyvinis komitetas, kurį sudaro visų pasirašiusių valstybių atstovai, vykdys tinklo plėtrą ir nustatys prioritetus.

6 STRAIPSNIS

Finansiniai aspektai

1. Vadovaudamasi Susitarimo [112] straipsniu, Bendrija finansiškai prisidės prie šio protokolo 5 straipsnyje nurodytų būtinų infrastruktūros darbų. Tokia finansinė parama gali būti suteikiama kaip Europos investicijų banko kreditas, taip pat kaip kitokia finansavimo forma, galinti suteikti papildomų išteklių.
2. Siekdama pagreitinti darbus Komisija stengiasi kuo labiau skatinti, kad būtų naudojami papildomi išteklių, pavyzdžiui, kai kurių valstybių narių dvišalės investicijos arba investicijos iš viešųjų ar privačių fondų.

II ANTRAŠTINĖ DALIS

GELEŽINKELIŲ IR MIŠRUSIS TRANSPORTAS

7 STRAIPSNIS

Bendrosios nuostatos

Šalys priima tarpusavyje suderintas priemones, būtinas geležinkelių ir mišriajam transportui plėtoti ir skatinti, taip užtikrindamos, kad ateityje didžioji dvišalio vežimo ir vežimo tranzitu dalis per Albaniją vyks ekologiškesnėmis sąlygomis.

8 STRAIPSNIS

Tam tikri infrastruktūros aspektai

Modernizuojant Albanijos geležinkelius, reikia imtis būtinų priemonių, kad sistema būtų pritaikyta mišriajam transportui; ypatingas dėmesys skirtinas terminalų plėtrai ar statybai, tunelių dydžiui ir pralaidumui, reikalaujantiems didelių investicijų.

9 STRAIPSNIS

Papildomos priemonės

Šalys imasi visų priemonių, būtinų mišriojo transporto plėtrai skatinti.

Tokių priemonių tikslas yra:

- skatinti naudotojus ir siuntėjus naudotis mišriuoju transportu,
- siekti, kad mišrusis transportas konkuruotų su kelių transportu, visų pirma Bendrijai ar Albanijai teikiant finansinę paramą pagal atitinkamus savo teisės aktus,
- skatinti naudotis mišriuoju transportu vežant krovinius dideliais atstumais ir ypač skatinti naudotis nuimamaisiais kėbulais, konteineriais ir apskritai nelydimu transportu,
- didinti mišriojo transporto greitį ir patikimumą, visų pirma:
- dažniau konvojuoti krovinius atsižvelgiant į siuntėjų ir naudotojų poreikius,

- mažinti laukimo laiką terminaluose ir didinti jų našumą,
- tinkamai šalinti visas kliūtis nuo privažiavimo kelių ir taip didinti galimybes naudotis mišriuoju transportu,
- jei būtina, suderinti specializuotos įrangos svorius, matmenis ir technines charakteristikas, kad visų pirma būtų užtikrinamas būtinas dydžių suderinamumas, ir suderinti veiksmus užsakant ir pradant naudoti tokią įrangą, kuri atitiktų vežimo apimties reikalavimus,
- apskritai imtis bet kurių kitų tinkamų veiksmų.

10 STRAIPSNIS

Geležinkelių vaidmuo

Remdamosi atitinkamais valstybių ir geležinkelių įgaliojimais, Šalys, atsižvelgdamos į keleivių ir į krovinių vežimą, rekomenduoja savo geležinkeliams:

- paspartinti dvišalį ar daugiašalį bendradarbiavimą arba tarptautinių geležinkelių organizacijų bendradarbiavimą visose srityse, ypatingą dėmesį skiriant transporto paslaugų kokybės ir saugos gerinimui,

- nepažeidžiant sąžiningos konkurencijos ir paliekant naudotojui laisvę rinktis, bandyti kartu sukurti tokią geležinkelių sistemą, kuri paskatintų siuntėjus siųsti krovinius geležinkeliais, o ne keliais, ypač kai kroviniai vežami tranzitu,
- pasiruošti Albanijos dalyvavimui įgyvendinant ir toliau plėtojant Bendrijos teisyną geležinkelių raidos srityje.

III ANTRAŠTINĖ DALIS

KELIŲ TRANSPORTAS

11 STRAIPSNIS

Bendrosios nuostatos

1. Kad būtų abipusiškai patenkama į transporto rinkas, Šalys, iš pradžių ir nepažeisdamos 2 dalies, susitaria išlaikyti režimą, nustatytą dvišaliais susitarimais ar kitais galiojančiais tarptautiniais dvišaliais dokumentais, kuriuos atskiros Bendrijos valstybės narės sudarė su Albanija, arba, jei tokių susitarimų ar dokumentų nėra, pagrįstą 1991 m. *de facto* padėtimi.

Tačiau laukdama, kol bus sudarytas 12 straipsnyje nurodytas Bendrijos ir Albanijos susitarimas dėl patekimo į kelių transporto rinką ir 13 straipsnio 2 dalyje nurodytas susitarimas dėl kelių mokesčių, Albanija bendradarbiauja su valstybėmis narėmis, siekdama iš dalies pakeisti šiuos dvišalius susitarimus ar dokumentus, kad jie būtų pritaikyti prie šio protokolo.

2. Nuo šio Susitarimo įsigaliojimo dienos Šalys susitaria nevaržomai leisti Bendrijai vežti prekes tranzitu per Albanijos teritoriją ir Albanijai vežti prekes tranzitu per Bendrijos teritoriją.

3. Jei dėl 2 dalimi suteiktų teisių Bendrijos vežėjų tranzitas išauga tiek, kad daroma didelė žala ar kyla pavojus, kad gali būti daroma didelė žala kelių infrastruktūrai ir (arba) eismo sklandumui 5 straipsnyje nurodytose kelio atšakose, ir jei esant vienodoms aplinkybėms netoli Albanijos sienos Bendrijos teritorijoje kyla panašių problemų, šis klausimas pagal Susitarimo 118 straipsnį perduodamas spręsti Stabilizacijos ir asociacijos tarybai. Šalys gali siūlyti išimtines laikinas, nediskriminacines priemones, būtinas tokiai žalai apriboti ar sumažinti.

4. Jeigu Europos bendrija nustato taisykles, kuriomis siekiama mažinti Europos Sąjungoje registruotų sunkiųjų krovininių transporto priemonių daromą taršą ir padidinti eismo saugą, panašus režimas taikomas Albanijoje registruotoms sunkiosioms krovininėms transporto priemonėms, kuriomis pageidaujama važiuoti Bendrijos teritorijoje. Stabilizacijos ir asociacijos taryba priima sprendimą dėl būtinų priemonių.

5. Šalys susilaiko nuo bet kokių vienašališkų veiksmų, kuriais galėtų būti diskriminuojami Bendrijos ir Albanijos vežėjai ar transporto priemonės. Kiekviena Šalis imasi visų priemonių, būtinų vežimui keliais į kitos Šalies teritoriją ar per ją palengvinti.

12 STRAIPSNIS

Patekimas į rinką

Pirmiausia Šalys įsipareigoja kartu, bet remdamosi savo vidaus taisyklėmis, siekti:

- veiklos būdų, kurie skatintų plėtrą tokios transporto sistemos, kokia atitinka Šalių poreikius ir yra suderinta, viena vertus, su Bendrijos vidaus rinkos sukūrimo reikalavimais ir bendrosios transporto politikos įgyvendinimu bei, kita vertus, su Albanijos ekonomikos ir transporto politika,
- nustatyti galutinę būsimo Šalių patekimo į kelių transporto rinką reguliavimo sistemą, pagrįstą abipusiškumo principu.

13 STRAIPSNIS

Apmokestinimas, rinkliavos ir kiti mokesčiai

1. Šalys sutinka, kad kelių transporto priemonių apmokestinimas, rinkliavos ir kiti mokesčiai abiejose Šalyse privalo būti nediskriminaciniai.
2. Šalys kuo anksčiau pradeda derybas, siekdamas sudaryti susitarimą dėl kelių mokesčių, remdamosi Bendrijos priimtomis šios srities taisyklėmis. Tokio susitarimo tikslas yra visų pirma užtikrinti laisvą judėjimą per sieną, palaipsniui mažinti Šalių taikomų kelių mokesčių sistemų skirtumus ir šalinti dėl tokių skirtumų susidarancius konkurencijos iškreipimus.
3. Laukdamas 2 dalyje nurodytų susitarimų sudarymo, Šalys šalins Bendrijos ar Albanijos vežėjų diskriminavimą nustatant sunkiųjų krovininių transporto priemonių naudojimo ir (arba) nuosavybės mokesčius bei rinkliavas, taip pat transporto veiklos Šalių teritorijose mokesčius ar rinkliavas. Albanija įsipareigoja paprašyta pranešti Europos Bendrijų Komisijai savo taikomų mokesčių, rinkliavų ir kitų mokėjimų sumas ir jų apskaičiavimo būdus.
4. Kol nesudaryti 2 dalyje ir 12 straipsnyje nurodyti susitarimai, nuo Asociacijos ir stabilizacijos susitarimo įsigaliojimo dienos dėl bet kurių siūlymų keisti fiskalinius mokesčius, rinkliavas ar kitus mokesčius ir jų surinkimo sistemas, kurios gali būti taikomos Bendrijos vežimui tranzitu per Albaniją, turi būti rengiamos išankstinės konsultacijos.

14 STRAIPSNIS

Masė ir matmenys

1. Albanija sutinka, kad kelių transporto priemonės, atitinkančios Bendrijos svorio ir matmenų standartus, gali laisvai ir netrukdomai vykti 5 straipsnyje nurodytais maršrutais. Šešis mėnesius nuo šio Susitarimo įsigaliojimo dienos kelių transporto priemonės, neatitinkančios galiojančių Albanijos standartų, gali būti apmokestinamos specialiu nediskriminaciniu mokesčiu, atitinkančiu papildomos ašies apkrovos padarytą žalą.
2. Per penkerius metus nuo šio Susitarimo įsigaliojimo Albanija sieks suderinti galiojančius savo kelių tiesimo reikalavimus ir standartus su Bendrijos teisės aktais ir, atsižvelgdama į savo finansines galimybes, dės visas pastangas, kad 5 straipsnyje nurodyti esami keliai per pasiūlytą terminą būtų pritaikyti prie šių naujų reikalavimų ir standartų.

15 STRAIPSNIS

Aplinka

1. Siekdamas apsaugoti aplinką, Šalys stengiasi įvesti tokius sunkiųjų krovinių transporto priemonių išmetamų dujų ir kietųjų dalelių bei keliamo triukšmo lygio standartus, kurie užtikrintų aukšto lygio apsaugą.

2. Siekiant teikti pramonei aiškia informaciją ir skatinti derinamus mokslinius tyrimus, programavimą ir gamybą, šioje srityje vengiama išimtinių nacionalinių standartų.

Su aplinka susijusiuose tarptautiniuose susitarimuose nustatytus standartus atitinkančios transporto priemonės Šalių teritorijose gali važiuoti be papildomų apribojimų.

3. Norėdamos įvesti naujus standartus Šalys dirba kartu ir siekia minėtų tikslų.

16 STRAIPSNIS

Socialiniai aspektai

1. Albanija su Bendrijos standartais derina savo teisės aktus, susijusius su darbuotojų, vežančių keliais krovinius (ypač pavojingus krovinius), mokymu.

2. Albanija, kaip Europos susitarimo dėl tarptautinių maršrutų kelių transporto priemonių ekipažų Susitariančioji šalis, ir Bendrija kiek įmanoma koordinuoja savo politiką dėl vairavimo trukmės, vairuotojų poilsio trukmės ir ekipažų sudėties, atsižvelgdamos į šios srities socialinių teisės aktų rengimą ateityje.

3. Šalys bendradarbiauja įgyvendindamos ir taikydamos kelių transporto srities socialinius teisės aktus.

4. Šalys užtikrina, kad jų atitinkami teisės aktai dėl leidimo tapti kelių transporto krovinių vežėju būtų lygiaverčiai ir abipusiškai pripažįstami.

17 STRAIPSNIS

Nuostatos dėl eismo

1. Šalys, pasitelkusios savo patirtį, stengiasi suderinti savo teisės aktus taip, kad būtų pagerintas transporto srautas piko metu (savaitgaliais, švenčių dienomis, turistinio sezono metu).
2. Apskritai Šalys skatina kurti, plėsti ir koordinuoti kelių eismo informacijos sistemas.
3. Jos siekia suderinti savo teisės aktus, susijusius su gendančių prekių, gyvų gyvulių ir pavojingų medžiagų vežimu.
4. Šalys taip pat siekia derinti techninę pagalbą vairuotojams, pagrindinę informaciją turistams apie eismą ir kitus juos dominančius dalykus bei pagalbos tarnybų, įskaitant greitąją pagalbą, veiklą.

18 STRAIPSNIS

Kelių eismo saugumas

1. Per penkerius metus nuo šio Susitarimo įsigaliojimo dienos Albanija savo kelių eismo saugumo teisės aktus, visų pirma susijusius su pavojingų krovinių vežimu, suderina su Bendrijos teisės aktais.
2. Albanija, kaip Europos sutarties dėl pavojingų krovinių tarptautinių vežimų keliais (angl. ADR) Susitariančioji šalis, ir Bendrija kiek įmanoma koordinuoja savo politiką, susijusią su pavojingų krovinių vežimu.
3. Šalys bendradarbiauja įgyvendindamos ir taikydamos kelių eismo saugumo teisės aktus, visų pirma dėl vairuotojų pažymėjimų ir priemonių eismo nelaimių skaičiui mažinti.

IV ANTRAŠTINĖ DALIS

FORMALUMŲ SUPAPRASTINIMAS

19 STRAIPSNIS

Formalumų supaprastinimas

1. Šalys susitaria supaprastinti krovinių vežimą geležinkelių ir kelių transportu, nesvarbu, ar kroviniai vežami iš vienos Šalies į kitą, ar tranzitu.

2. Šalys susitaria pradėti derybas, kad būtų sudarytas susitarimas dėl krovinių vežimo kontrolės ir formalumų palengvinimo.
3. Šalys susitaria imtis būtinų bendrų veiksmų ir skatinti, kad būtų priimamos kitos supaprastinimo priemonės.

V ANTRAŠTINĖ DALIS

BAIGIAMOSIOS NUOSTATOS

20 STRAIPSNIS

Taikymo srities išplėtimas

Jei viena iš Šalių, remdamasi šio protokolo taikymo praktika, nusprendžia, kad kitos priemonės, nepatenkančios į šio protokolo taikymo sritį, būtų svarbios darniai Europos transporto politikai ir galėtų ypač padėti spręsti vežimo tranzitu problemą, ji teikia atitinkamus pasiūlymus kitai Šaliai.

21 STRAIPSNIS

Igyvendinimas

1. Šalys bendradarbiauja pasitelkdamos specialų pakomitetį, kuris turės būti sudarytas vadovaujantis Susitarimo 121 straipsniu.
 2. Pakomitetis:
 - a) rengia geležinkelių ir mišriojo transporto, mokslinių transporto tyrimų ir aplinkos sričių bendradarbiavimo planus,
 - b) nagrinėja, kaip taikomi šio protokolo sprendimai, Stabilizacijos ir asociacijos komitetui rekomenduoja kilusių problemų atitinkamus sprendimus,
 - c) praėjus dvejiems metams nuo Susitarimo įsigaliojimo dienos, įsipareigoja įvertinti padėtį, kaip pagerėjo infrastruktūra ir koks poveikis laisvajam tranzitui,
 - d) koordinuoja priežiūros, prognozavimo ir kitus statistikos darbus, susijusius su tarptautiniu transportu ir ypač vežimu tranzitu.
-

6 PROTOKOLAS
PROTOKOLAS DĖL ADMINISTRACINĖS TARPUSAVIO PAGALBOS
MUITINIŲ VEIKLOS SRITYJE

1 STRAIPSNIS

Apibrėžtys

Šiame protokole:

- a) „muitų teisės aktai“ – Šalių teritorijose taikomos teisinės arba reguliavimo nuostatos, reglamentuojančios prekių importą, eksportą ir tranzitą bei joms taikomą muitų režimą ar muitinės procedūras, įskaitant draudimo, ribojimo ir priežiūros priemones;
- b) „prašančioji institucija“ – kompetentinga administracinė institucija, kurią Šalis paskyrė šiam tikslui ir kuri, remdamasi šiuo protokolu, teikia pagalbos prašymą;
- c) „prašomoji institucija“ – kompetentinga administracinė institucija, kurią Šalis paskyrė šiam tikslui ir kuri pagal šį protokolą gauna pagalbos prašymą;
- d) „asmens duomenys“ – visa informacija, susijusi su nustatytu ar galimu nustatyti fiziniu asmeniu;
- e) „muitų teisės aktus pažeidžiantys veiksmai“ – bet koks muitų teisės aktų pažeidimas ar bandymas juos pažeisti.

2 STRAIPSNIS

Taikymo sritis

1. Šalys pagal savo kompetenciją padeda viena kitai šiame protokole nustatyta tvarka ir sąlygomis, siekdamas užtikrinti, kad muitų teisės aktų būtų taikomi teisingai – visų pirma užkirsdamos kelią šių teisės aktų pažeidimams, juos tirdamos ir su jais kovodamos.
2. Šiame protokole numatyta pagalba muitinių veiklos srityje taikoma visoms Šalių administracinėms institucijomis, kompetentingoms vykdyti šį protokolą. Ji neturi įtakos taisyklėms, reglamentuojančioms tarpusavio pagalbą baudžiamosiose bylose. Pagalba taip pat nelaikoma informacija, gauta pagal įgaliojimus, kuriais naudojamosi teisminės institucijos prašymu, išskyrus tuos atvejus, kai ta institucija leidžia tokią informaciją perduoti.
3. Šis protokolą netaikomas pagalbai susigražinti muitus, mokesčius ar baudas.

3 STRAIPSNIS

Prašoma pagalba

1. Prašančiosios institucijos prašymu prašomoji institucija pateikia jai visą susijusią informaciją, kuri leistų garantuoti, kad muitų teisės aktai taikomi teisingai, taip pat informaciją apie pastebėtus ar planuojamus veiksmus, kurie pažeidžia arba gali pažeisti muitų teisės aktus.

2. Prašančiosios institucijos prašymu prašomoji institucija praneša jai, ar:
 - a) prekės, eksportuotos iš vienos Šalies teritorijos, buvo tinkamai importuotos į kitos Šalies teritoriją, prireikus nurodydama prekėms taikytą muitinės procedūrą,
 - b) prekės, importuotos į vienos iš Šalių teritoriją, buvo tinkamai eksportuotos iš kitos Šalies teritorijos, prireikus nurodydama prekėms pritaikytą muitinės procedūrą.

3. Prašančiosios institucijos prašymu prašomoji institucija, laikydamosi savo teisinių ar reguliavimo nuostatų, imasi visų būtinų priemonių užtikrinti, kad būtų ypatingai stebima:
 - a) fiziniai ar juridiniai asmenys, kurie, kaip galima pagrįstai manyti, yra ar buvo muitų teisės aktų pažeidėjai,
 - b) vietos, kur prekių atsargos yra arba gali būti kaupiamos taip, kad galima pagrįstai manyti, jog šios prekės gali būti naudojamos pažeidžiant muitų teisės aktus,
 - c) prekės, kurios yra arba gali būti vežamos taip, kad galima pagrįstai manyti, jog jos gali būti naudojamos pažeidžiant muitų teisės aktus, ir

- d) transporto priemonės, kurios yra arba gali būti naudojamos taip, kad galima pagrįstai manyti, jog jos yra arba gali būti naudojamos pažeidžiant muitų teisės aktus.

4 STRAIPSNIS

Savanoriška pagalba

Šalys, savo iniciatyva ir vadovaudamosi savo teisinėmis ar reguliavimo nuostatomis, teikia viena kitai pagalbą, jeigu mano ją esant būtina, kad būtų užtikrintas tinkamas muitų teisės aktų taikymas, ir visų pirma teikia gautą informaciją, susijusią su:

- veiksmams, kurie yra ar gali būti muitų teisės aktus pažeidžiantys veiksmai ir kurie gali dominti kitą Susitariančiąją Šalį,
- naujomis priemonėmis ar būdais, naudojamais atliekant muitų teisės aktus pažeidžiančius veiksmus,
- prekėmis, kurios žinomos kaip muitų teisės aktus pažeidžiančių veiksmų objektai,
- fiziniams ar juridiniams asmenims, kurie, kaip galima pagrįstai manyti, yra ar buvo muitų teisės aktų pažeidėjai, ir
- transporto priemonėmis, kurios, kaip galima pagrįstai manyti, buvo, yra arba gali būti naudojamos pažeidžiant muitų teisės aktus.

5 STRAIPSNIS

Dokumentų teikimas, pranešimas

Prašančiosios institucijos prašymu prašomoji institucija, remdamasi jai taikomomis teisinėmis ar reguliavimo nuostatomis, imasi visų reikalingų priemonių, kad:

- įteiktų dokumentus arba
- praneštų apie sprendimus,

kuriuos pateikė prašančioji institucija ir kurie priklauso šio protokolo taikymo sričiai, adresatui, įsikūrusiam arba įsisteigusiam prašomosios institucijos teritorijoje.

Prašymai pateikti dokumentus arba pranešti apie sprendimus pateikiami raštu oficialia prašomosios institucijos kalba arba tai institucijai priimtina kalba.

6 STRAIPSNIS

Prašymų suteikti pagalbą forma ir turinys

1. Prašymai pagal šį protokolą teikiami raštu. Dokumentai, būtini tokiems prašymams, teikiami kartu su prašymu. Skubos atvejais gali būti priimami ir žodiniai prašymai, tačiau jie turi būti nedelsiant patvirtinami raštu.

2. 1 dalyje nurodytuose prašymuose pateikiama tokia informacija:
 - a) prašančioji institucija,
 - b) prašoma priemonė,
 - c) prašymo objektas ir priežastys,
 - d) teisinės ar reguliavimo nuostatos ir kiti susiję teisiniai aspektai,
 - e) kuo tikslesni ir išsamesni duomenys apie fizinius ar juridinius asmenis, kurie yra tyrimų objektas, ir
 - f) susijusių faktų ir atliktų tyrimų santrauka.
3. Prašymai teikiami oficialia prašomosios institucijos kalba ar tai institucijai priimtina kalba. Šis reikalavimas netaikomas dokumentams, kurie pridedami prie prašymo, teikiamo remiantis 1 dalimi.
4. Jei prašymas neatitinka pirmiau nurodytų formos reikalavimų, galima prašyti jį pataisyti ar papildyti; tuo metu gali būti leista imtis atsargumo priemonių.

7 STRAIPSNIS

Prašymų tenkinimas

1. Kad patenkintų pagalbos prašymą, prašomoji institucija pagal savo kompetenciją ir išteklius imasi tokių veiksmų, kokių imtųsi savo pačios iniciatyva arba kitų tos pačios Šalies institucijų prašymu, ir pateikia jau turimą informaciją, atlieka reikalingus tyrimus arba pasirūpina, kad jie būtų atlikti. Ši nuostata taip pat taikoma visoms kitoms institucijoms, kurioms prašomoji institucija perdavė prašymą, kai negali veikti pati.
2. Pagalbos prašymai tenkinami pagal prašomosios Šalies teises ar reguliavimo nuostatas.
3. Tinkamai įgalioti Šalies pareigūnai, kitai dalyvaujančiai Šaliai sutikus ir laikydamiesi pastarosios nustatytų sąlygų, pagal 1 dalį prašomosios institucijos arba bet kurios kitos susijusios institucijos tarnybose gali gauti informacijos apie įvykdytą arba įtariamą veiklą, susijusią su muitų teisės aktų pažeidimais, kurios prašančiajai institucijai reikia šio protokolo tikslais.
4. Tinkamai įgalioti Šalies pareigūnai kitai Šaliai sutikus ir laikydamiesi jos nustatytų sąlygų gali dalyvauti pastarosios teritorijoje atliekamuose tyrimuose.

8 STRAIPSNIS

Informacijos pranešimo forma

1. Prašomoji institucija prašančiajai institucijai tyrimų rezultatus teikia raštu kartu su susijusiais dokumentais, patvirtintomis kopijomis ar kitais objektais.
2. Ši informacija gali būti teikiama kompiuterine forma.
3. Dokumentų originalai perduodami tik, kai prašoma, jei patvirtintų kopijų nepakanka. Šie originalai gražinami kaip galima greičiau.

9 STRAIPSNIS

Įsipareigojimų teikti pagalbą išimtys

1. Pagalba gali būti neteikiama arba teikiama tik tam tikromis sąlygomis ar įvykdžius reikalavimus, kai Šalis mano, kad pagalba pagal šį protokolą:
 - a) gali pakenkti Albanijos arba tos valstybės narės, kurios prašoma teikti pagalbą pagal šį protokolą, suverenumui, arba
 - b) galėtų pažeisti viešąją politiką, saugumą ar kitus svarbius interesus, visų pirma 10 straipsnio 2 dalyje nurodytais atvejais, arba
 - c) atskleidžia pramoninę, komercinę arba profesinę paslaptį.

2. Prašomoji institucija gali atidėti pagalbos teikimą remdamasi tuo, kad jis pakenktų atliekamam tyrimui, patraukimui baudžiamojon atsakomybėn ar bylos nagrinėjimui teisme. Tokiu atveju prašomoji institucija tariasi su prašančiąja institucija, siekdama nustatyti, ar galima teikti pagalbą tokiomis sąlygomis, kokių gali pareikalauti prašomoji institucija.
3. Jei prašančioji institucija prašo pagalbos, kurios ji pati paprašyta suteikti negalėtų, savo prašyme ji turi atkreipti į tai dėmesį. Tada prašomoji institucija turi nuspręsti, kaip atsakyti į tokį prašymą.
4. 1 ir 2 dalyje numatytais atvejais prašomosios institucijos sprendimas ir jį lėmusios priežastys nedelsiant turi būti pranešami prašančiajai institucijai.

10 STRAIPSNIS

Informacijos mainai ir konfidencialumas

1. Pagal šį protokolą bet kuria forma perduota informacija yra konfidenciali arba riboto naudojimo, atsižvelgiant į kiekvienoje iš Šalių taikomas taisykles. Jai taikomi profesinės paslapties reikalavimai ir tokia pati apsauga, kaip ir panašiai informacijai pagal atitinkamus informaciją gavusios Šalies teisės aktus bei atitinkamas Bendrijos institucijoms taikomas nuostatas.

2. Asmens duomenų mainai gali vykti tik tuomet, kai Šalis, galinti juos gauti, įsipareigoja tokius duomenis saugoti bent taip, kaip tokiu atveju saugo galinti juos teikti Šalis. Todėl Šalys perduoda viena kitai informaciją pagal savo galiojančias taisykles, taip pat prireikus Bendrijos valstybėse narėse galiojančias teisinės nuostatas.
3. Informacijos, gautos pagal šį protokolą, naudojimas teismo arba administraciniuose procesuose, pradėtuose dėl muitų teisės aktų pažeidimų, galimas tik šiame protokole numatytiems tikslams. Todėl Šalys pagal šio protokolo nuostatas gautą informaciją ir dokumentus gali naudoti kaip įrodymus protokoluose, ataskaitose, liudijimuose, teisme nagrinėjamosiose bylose ir teisme pateikiamuose kaltinimuose. Apie tokį naudojimą pranešama kompetentingai institucijai, suteikusiai informaciją arba leidusiai susipažinti su tais dokumentais.
4. Gauta informacija naudojama tik šio protokolo tikslams. Kai viena iš Šalių nori naudoti tokią informaciją kitiems tikslams, ji iš anksto gauna informaciją suteikusių institucijų rašytinį sutikimą. Taip naudojant informaciją taikomi bet kurie tos institucijos nustatyti apribojimai.

11 STRAIPSNIS

Ekspertai ir liudytojai

Prašomosios institucijos pareigūnas gali būti įgaliotas, neviršydamas suteiktų įgaliojimų, būti ekspertu arba liudytoju teismo ar administraciniuose procesuose, susijusiuose su sritimis, kurioms taikomas šis protokolai, ir pateikti objektus, dokumentus ar patvirtintas jų kopijas, kurie gali būti reikalingi tose bylose. Šaukime atvykti į teismą privalo būti nurodyta, prieš kurias teismo ar administracines institucijas reikės stoti, kokiais klausimais ir pagal kokį statusą (pareigos ir kvalifikacija) pareigūnas bus apklausiamas.

12 STRAIPSNIS

Pagalbos teikimo išlaidos

Šalys atsisako bet kokių reikalavimų viena kitai atlyginti pagal šį protokolą patirtas išlaidas, išskyrus ekspertų ir liudytojų išlaidas bei išlaidas vertėjams žodžiu ir raštu, kurie nėra valstybės tarnautojai.

13 STRAIPSNIS

Įgyvendinimas

1. Šį protokolą įgyvendinti pavedama Albanijos muitinėms, atstovaujančioms vieną Šalį, ir Europos Bendrijų Komisijos kompetentingoms tarnyboms ir valstybių narių muitinėms, atstovaujančioms kitą Šalį. Jos sprendžia visus jo taikymo praktinių priemonių ir tvarkos klausimus, atsižvelgdamos į galiojančias, ypač duomenų apsaugos, taisykles. Jos gali teikti kompetentingoms įstaigoms siūlymus dėl šio protokolo dalinių pakeitimų, jei mano, kad jie tikslingi.
2. Šalys tariaisi ir vėliau informuoja viena kitą apie išsamias įgyvendinimo taisykles, priimtas pagal šio protokolo nuostatas.

14 STRAIPSNIS

Kiti susitarimai

1. Atsižvelgiant į atitinkamą Bendrijos ir valstybių narių kompetenciją, šio protokolo nuostatos:
 - neturi poveikio Šalių įsipareigojimams pagal kitus tarptautinius susitarimus ar konvencijas,

- yra laikomos papildančiomis tarpusavio pagalbos sutartis, kurios yra arba gali būti sudarytos tarp valstybių narių ir Albanijos,
 - neturi poveikio Bendrijos nuostatomis, reglamentuojančioms Europos Bendrijų Komisijos kompetentingų tarnybų ir valstybių narių muitinių keitimąsi informacija, gauta pagal šį protokolą, kuri galėtų būti svarbi Bendrijai.
2. Nepaisant 1 dalies nuostatų, šio protokolo nuostatos yra viršesnės už bet kurias dvišalių tarpusavio pagalbos sutarčių, kurios yra arba gali būti sudarytos tarp atskirų valstybių narių ir Albanijos, nuostatas tiek, kiek jos yra nesuderinamos su šiuo protokolu.
3. Šalys konsultuojasi viena su kita šio protokolo taikymo klausimais ir juos sprendžia pagal Stabilizacijos ir asociacijos susitarimo 120 straipsnį įkurtame Stabilizacijos ir asociacijos komitete.